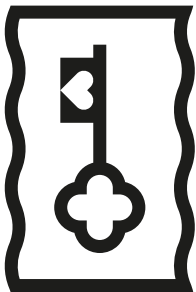


# TILINPÄÄTÖS - BOKSLUT 2020

SIUNTION KUNTA - SJUNDEÅ KOMMUN



Siuntio  
Sjundeå



---

Tilinpäätös - Bokslut 2020  
Julkaisija - Utgivare: Siuntion kunta - Sjundeå kommun  
Kuva - Guido Hellberg  
Ulkoasu ja taitto - Layout: Jäljen Jättiläinen

# Siuntion kunta - Sjundeå kommun

## Tilinpäätös – Bokslut 2020

Kunnanjohtajan katsaus vuodesta 2020 .....	4
Kommundirektörens översikt för år 2020 .....	5
I toimintakertomus - Verksamhetsberättelse .....	6
1. Siuntion kunnan hallinto - Sjundeå kommuns förvaltning .....	6
1.1 Kunnan organisaatio – Kommunens organisation .....	6
1.2 Viranhaltijaorganisaatio - Tjänsteinnehavarorganisation .....	9
1.3 Kunnan henkilöstö – Kommunens personal .....	10
2 Olennaiset tapahtumat toiminnassa ja taloudessa - Väsentliga händelser i ekonomin och verksamheten .....	21
2.1 Yleinen taloudellinen kehitys - Den allmänna ekonomiska utvecklingen .....	21
2.2 Kuntatalouden yleiset näkymät - Det allmänna kommunekonomiska läget .....	22
2.3 Väestö - Befolkning .....	23
2.4 Työpaikat ja työllisyys – Arbetsplatser och sysselsättning .....	25
2.5 Olennaiset muutokset ja tapahtumat Siuntion kunnan toiminnassa ja taloudessa - Väsentliga ändringar och händelser i Sjundeå kommuns verksamhet och ekonomi .....	26
Arvio merkittävimmistä riskeistä ja epävarmuustekijöistä - Bedömning av de mest kända riskerna och osäkerhetsfaktorerna .....	27
Sisäisen valvonnan järjestäminen - Ordning av den interna kontrollen .....	28
3.1 Sisäinen valvonta Siuntion kunnassa - Intern kontroll i Sjundeå kommun .....	28
3.2 Kunnanhallituksen selonteko sisäisen valvonnan järjestämisestä - Kommunstyrelsens redogörelse över den interna kontrollen .....	30
3.3 Keskeiset johtopäätökset ja sisäisen valvonnan kehittäminen taloussuunnittelukaudella - Centrala slutsatser och utvecklande av intern kontroll under planperioden .....	30
4 Tuloksen muodostuminen - Hur resultatet bildas .....	31
4.1 Tuloslaskelman tuotot – Resultaträkningens intäkter .....	31
4.2 Tuloslaskelman tuotot – Resultaträkningens intäkter .....	31
4.3 Tuloslaskelman kulut - Resultaträkningens utgifter .....	34
4.4 Toimintakate ja vuosikate – Verksamhetsbidrag och årsbidrag .....	36
4.5 Tilikauden tulos ja ylijäämä – Räkenskapsperiodens resultat och överskott .....	36
5 Toiminnan rahoitus - Finansiering av verksamhet .....	37
5.1 Rahoituslaskelma ja sen tunnusluvut - Finansieringskalkyl och relationstal .....	37
5.2 Tase ja sen tunnusluvut - Balansräkning och dess relationstal .....	39
5.3 Kokonaistulot ja -menot – Totalinkomster och -utgifter .....	41
6. Tilikauden tuloksen käsittely ja talouden tasapainottamistoimenpiteet – Behandling av räkenskapsperiodens resultat och balansering av ekonomin .....	42
I talousarvion toteutuminen - Budgetutfall .....	43
1.2 Tuloslaskelmaosan toteutuminen – Utfallet av resultaträkningsdelen .....	89
1.3 Investointiosan toteutuminen- Utfallet av investeringsdelen .....	91
1.4 Rahoitusosan toteutuminen – Utfallet av finansieringsdelen .....	94
1.5 Yhteenveto määrärahojen ja tuloarvioiden toteutumisesta – .....	95
Sammandrag av utfallet av anslagen och budgeten .....	95
III tilinpäätöslaskelmat- Bokslutskalkyler .....	98
Kunnan tilinpäätöslaskelmat – Kommunens bokslutskalkyler .....	98
1. Tuloslaskelma - Resultaträkning .....	98
2. Rahoituslaskelma - Finansieringskalkyl .....	99
3. Tase - Balansräkning .....	100
Siuntion kunnan kuntakonsernirakenne ja omistusosuudet - Sjundeå kommuns koncernstruktur och ägarandelar .....	101
Konsernitilinpäätöslaskelmat – Koncernbokslutskalkyler .....	102
4. Konsernituloslaskelma - Koncernresultaträkning .....	102
5. Konsernirahoituslaskelma - Koncernfinansieringsanalys .....	103
6. Konsernitase – Koncernbalansen .....	104
7. Konsernitunnusluvut - Koncernnyckeltal .....	105
IV liitetiedot - Noter till bokslutet .....	106
1 Tilinpäätöksen laatimista koskevat liitetiedot - .....	106
Noter angående tillämpade bokslutsprinciper .....	106
Konsernitilinpäätöksen liitetiedot – Noter till koncernbokslutet .....	107
1.1 Tuloslaskelman liitetiedot - Noter till resultaträkningen .....	108
Valtuustoryhmien toimintaedellytysten tukemiseksi annetut tuet valtuustoryhmittäin eriteltyinä (kuntalaki 19.2§) - Stöd för fullmäktige gruppernas verksamhet specificerade per fullmäktige grupp (kommunallagen § 19.2) .....	111
1.2 Taseen liitetiedot - Noter till balansräkningen .....	112
1.3 Vakuuksia ja vastuusitoumuksia koskevat liitetiedot - Bilageuppgifter angående säkerheter och ansvarsförbindelser .....	117
1.4 Henkilöstöä, luottamushenkilömaksuja ja tilintarkastajan palkkioita koskevat liitetiedot - Noter angående personalen, de avgifter som tas ut på mötesarvoden för förtroendeuppdrag och arvoden till revisorn .....	120
1.5 Kunnan ja sen intressitahoihin kuuluvien väliset liiketoimet - Transaktioner mellan kommunen och dess intressenter .....	120
V. Kirjanpidollisesti eriytyvät tilinpäätökset – Bokföringsmässigt avskilda bokslut .....	121
Vesihuoltolaitoksen kirjanpidollinen eriyttäminen - Bokföringsmässigt särredovisning av vattenförsörjningsverket .....	121
Vesihuoltolaitoksen liitetiedot - Vattenförsörjningsverkets bilageuppgifter .....	135
VI kunnanhallituksen ja kunnanjohtajan .....	138
Allekirjoitukset - Underskrift av kommunstyrelsens medlemmar och av kommundirektören .....	138
Vii tilinpäätösmerkintä - Revisionsanteckning .....	139
Viii. Tilikirjaluetelo – Förteckning över Använda bokslutsböcker .....	139

## Kunnanjohtajan katsaus vuodesta 2020

Vuosi 2020 on ollut poikkeuksellinen Covid-19 viruksen aiheuttamasta pandemiasta johtuen. Ihmisten kanssakäymistä on monin keinoin rajoitettu ja tästä johtuen matkustaminen on vähentynyt ja etätyöskentely lisääntynyt. Vuoden lopun jännitteitä lisäsivät toisaalta Euroopassa brexit-sopimusneuvottelut sekä globaalisesti USA:n presidentinvaalit. Brexit-sopimus saatiin aikaiseksi ja Bidenin siirtyminen Yhdysvaltain presidentiksi odotetaan tuovan vakautta kansainväliseen politiikkaan. Euroalueen talouden odotetaan kasvavan noin 4 % vuonna 2021. Suomen bruttokansantuote (BKT) kasvaa euroalueen keskiarvoa hitaammin, sillä talouden taantuma on toteutunut ennakoitua hillitymmin. Suomen hallitus elvytti taloutta ottamalla uutta velkaa. Kokonaisuutena vuoden 2021 talousnäkymissä on paljon toiveikkuutta.

Tammikuussa 2020 kunnissa oli saatu aikaan hyvä kriisitie-toisuus, sillä sitä edellinen vuosi oli jo koetellut kuntataloutta merkittävästi. Vuonna 2019 vuosikatteeltaan negatiivisia kuntia oli 65 ja kaikki ymmärsivät, että väestönliikkeet johtavat kuntataloudessa vielä suurempiin vaikeuksiin kuin missä kunnat jo olivat. Sote-uudistuksen valmistelu eteni joulukuussa 2020 eduskunnan käsittelyyn ja tavoitteena oli lain hyväksyminen viimeistään kesäkuussa 2021. Uudistuksen kokonaisvaltaisten vaikutusten arvioiminen on edelleen haastavaa ja lait sisältävät vielä muutamia perustuslaillisia haasteita.

Siuntion kunnan tulokseksi muodostui noin 1,88 milj. euroa ja kumulatiiviseksi ylijäämäksi muodostui noin 3,2 milj. euroa. Toimintakate oli n. 90 000 euroa edellisvuotta suurempi, joten koronaviruksesta johtuneet taloudelliset vaikutukset kunnan talouteen olivat selvästi ennakoitua pienemmät. HUSin hoitovelka ja HSL:n matkustajamäärän pienentymisestä johtuva lipunmyynnin vähentyminen aiheuttavat kustannuspaineita seuraaville vuosille.

Tämä saattaa myös lisätä ostopalvelujen kustannuksia ja heikentää kunnan toimintakatetta. Verorahoituksen tulot (verotulot ja valtionosuudet yhteensä) olivat noin 3,0 milj. euroa edellisvuotta paremmat. Tämä johtui suurelta osin valtionosuuksien n. 2,4 milj. euron kasvusta. Kunnan lainamäärää on tällä hetkellä kohtuullinen, mutta se tulee nousemaan muutamien lähivuosien aikana sekä vaikuttamaan talouteen.

Pitkäjänteinen toiminnan kehittäminen on edesauttanut osaltaan, että kunnan tulos on saatu nostettua muutamana vuonna positiiviseksi. Sitoutuminen välttämättömiin ja mittaluokaltaan kunnan koon huomioiden laajoihin investointeihin edellyttävät toisaalta sitoutumista tuottavuuden nostoon ja tulojen kasvattamiseen.

Kunnan pärjäämisen edellytykset nojaavat hyvään sijaintiin ja parantuvaan saavutettavuuteen pääkaupunkiseutuun nähden. Parantunut saavutettavuus mahdollistaa kasvun ja tulojen kasvattamisen maankäytöllä, veroilla ja yritystoiminnan laajentamisella. Siuntion työttömyysaste oli 9,1 % vuonna 2020. Siuntion työttömyysaste on selvästi pienempi verrattuna Uudenmaan ja valtakunnalliseen työttömyysasteeseen.

Koronavirustilanteesta johtuvasta poikkeuksellisen kuormittavasta vaikutuksesta huolimatta kehitystoimintamme on ollut laaja-alaista. Normaalin asukkaiden palvelutoiminnan lisäksi olemme edistäneet sote-uudistusta, Apotin käyttöönottoa, maankäytön kehityskuvan päivytystä, kunnan brändin uudistamista sekä Siuntionjoki-hanketta. Koronavirustilanne on myös haastanut kolmatta sektoria ja palvelualoja löytämään uusia toimintamuotoja.

Poikkeuksellisesta vuodesta huolimatta kunta on kuitenkin pystynyt tarjoamaan laadukkaita palveluita asukkailleen. Haluan kiittää päättäjiä ja sidosryhmiä hyvästä yhteistyöstä ja ennen kaikkea henkilöstöä laadukkaasta työstä sekä joustavasta toiminnasta.

## Kommundirektörens översikt för år 2020

Året 2020 har varit avvikande på grund av pandemin orsakad av viruset Covid-19. Umgänge med andra har begränsats med flera åtgärder och på grund av detta har resandet minskat och distansarbetandet ökat. I slutet av året ökade spänningar i Europa av brexit-avtalsförhandlingarna och globalt av USA:s presidentval. Brexit-avtalet kunde utföras och det förväntas att då Biden tar över som USA:s president hämtar det med sig stabilitet till den internationella politiken. Euroområdet ekonomi beräknas öka med ca 4 % år 2021. Finlands bruttonationalprodukt (BNP) växer långsammare än genomsnittet i euroområdet, eftersom ekonomins recession har förverkligats mer behärskat än förväntat. Finlands regering återupplivade ekonomin genom att ta sig an nya skulder. Som helhet finns det mycket hoppfullhet i de ekonomiska utsikterna för år 2021.

I januari 2020 hade man i kommunerna fått till stånd en god krisvetskap, eftersom det föregående året hade redan avsevärt testat kommunekonomin. Kommuner vars årsbidrag var negativt år 2019 var 65 st. och alla förstod att befolkningsmobiliteterna leder i kommunekonomin till ännu större svårigheter än kommunerna redan är i. Beredningen av sote-reformen fortskred i december 2020 till behandling i riksdagen och målet var att godkänna lagen senast i juni 2021. Bedömningen av reformens heltäckande inverkningsar är ännu också utmanande och lagarna innehåller ännu några grundlagsenliga utmaningar.

Sjundeå kommuns resultat blev ca 1,88 milj. euro och det kumulativa överskottet blev ca 3,2 milj. euro. Verksamhetsbidraget var ca 90 00 euro större än året innan, så de ekonomiska inverkningarna på kommunens ekonomi på grund av coronaviruset var klart mindre än uppskattat. Hus vårdskuld och minskning av HRT:s resenärsmängd som leder till minskning i biljettköp orsakar kostnadstryck på de kommande åren. Detta kan även öka köptjäns-

ternas kostnader och försvara kommunens verksamhetsbidrag. Skattefinansieringens intäkter (skatteintäkter och statsandelarna sammanlagt) var ca 3,0 milj. euro bättre än året innan. Det här berodde till stor del på den 2,4 milj. euro stora ökningen av statsandelarna. Kommunens lånebelopp är för tillfället måttlig, men den kommer att öka under de närmaste åren samt påverka ekonomin.

En långsiktig utveckling av verksamheten har till sin del bidragit till att kommunens resultat har kunnat höjas till positiv under några år. Att förbinda sig till nödvändiga och i förhållande till kommunens storlek omfattande investeringar förutsätter å andra sidan att man förbinder till att höja produktiviteten och får intäkterna att öka.

Förutsättningarna för att kommunen ska klara sig hänger på ett bra läge och en förbättrande tillgänglighet sett till huvudstadsregionen. En förbättrad tillgänglighet möjliggör tillväxt och en ökning i intäkter genom markanvändning, skatter och att utvidga företagsverksamheten. Sjundeås arbetslöshetsgrad var 9,1 % år 2020. Sjundeås arbetslöshetsgrad är klart mindre jämfört med arbetslöshetsgraden i Nyland och nationellt.

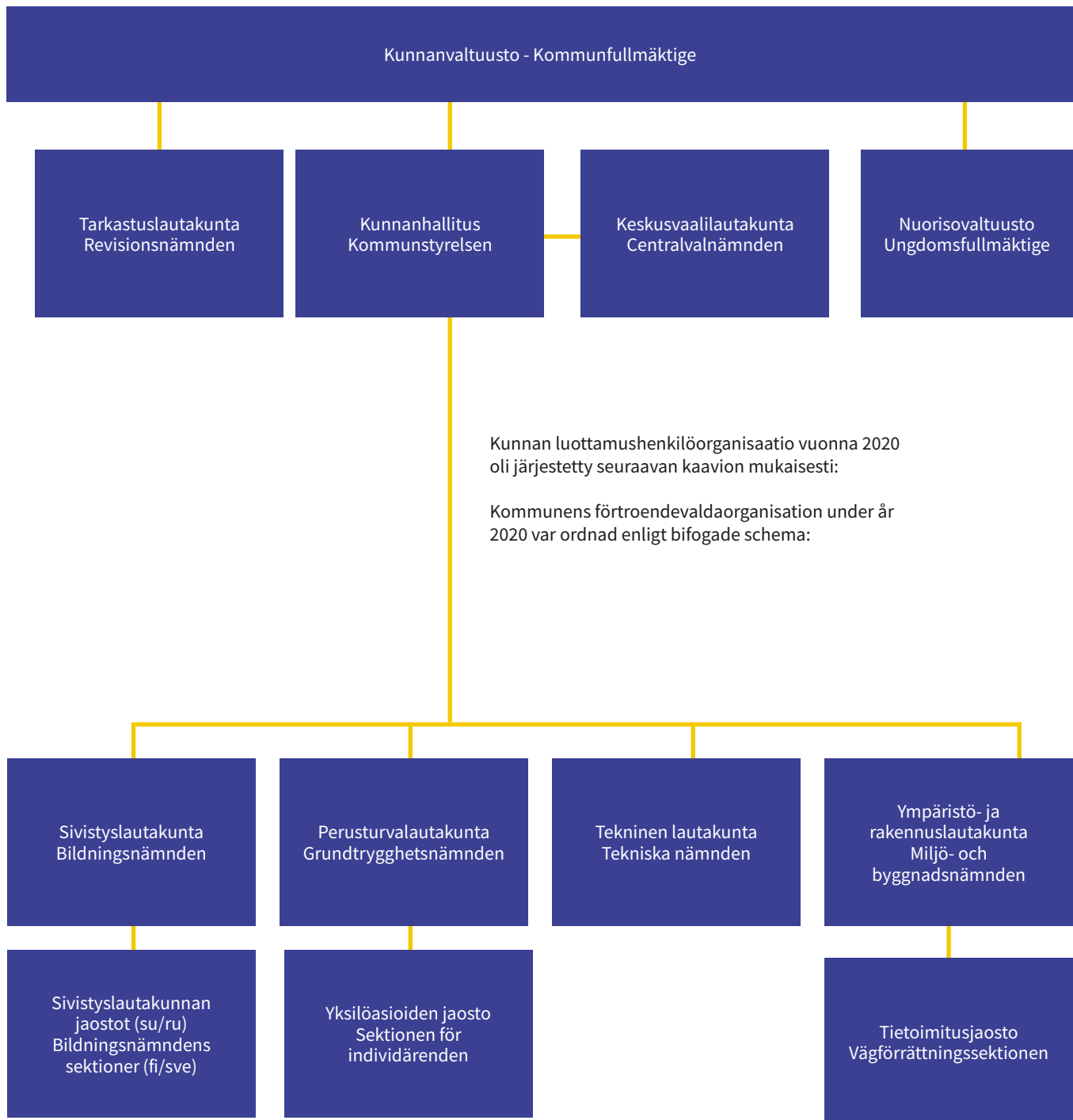
Trots den exceptionellt belastande inverkingen på grund av coronavirussituationen har vår utvecklingsverksamhet varit vidsträckt. Utöver den normala serviceverksamheten för invånare har vi befrämjat sote-reformen, ibruktagningen av Apotti, uppdateringen av markanvändningens utvecklingsbild, förnyelse av kommunens varumärke samt projektet Sjundeå å. Coronavirussituationen har även utmanat tredje sektorn och servicebranscherna att hitta nya verksamhetsformer.

Trots det avvikande året har kommunen ändå kunnat erbjuda kvalitativa tjänster åt sina invånare. Jag vill tacka beslutsfattare och intressentgrupper för ett gott samarbete och framför allt personalen för ett kvalitativt arbete samt en flexibel verksamhet.

# I toimintakertomus - Verksamhetsberättelse

## 1. Siuntion kunnan hallinto - Sjundeå kommuns förvaltning

### 1.1 Kunnan organisaatio - Kommunens organisation



## Kunnanvaltuusto - Kommunfullmäktige

Siuntion kunnan ylin päättävä elin on kunnan toiminnasta ja taloudesta vastaava kunnanvaltuusto. Kunnanvaltuustoon kuului 27 valtuutettua, ja puolueet ovat edustettuina seuraavasti: - Sjundea kommuns högsta beslutande organ är kommunfullmäktige som ansvarar för kommunens verksamhet och ekonomi. Kommunfullmäktige består av 27 ledamöter. Platserna fördelades partivis enligt följande:

### Kunnanvaltuusto - Kommunfullmäktige 1.1.-31.12.2020

PUOLUE - VALTUUSTORYHMÄ	PAIKKAA - PLATSER	PARTI - FULLMÄKTIGEGRUPP
Suomen ruotsalainen kansanpuolue	8	Svenska folkpartiet i Finland
Kansallinen Kokoomus	8	Samlingspartiet
Vihreä liitto	5	Gröna förbundet
Suomen Sosialidemokraattinen puolue	3	Finlands Socialdemokratiska Parti
Vasemmistoliitto	2	Vänsterförbundet
Perussuomalaiset	1	Sannfinländarna

1.1.-31.12.2020 kunnanvaltuuston puheenjohtajana toimi Heikki Kaisla, ensimmäisenä varapuheenjohtajana Harri Haanpää ja toisena varapuheenjohtajana Rabbe Dahlqvist. Kunnanvaltuusto kokoontui vuoden aikana 8 kertaa. Vuoden 2019 tilinpäätös ja tarkastuslautakunnan arviointikertomus hyväksyttiin 22.6.2020 ja vuoden 2021 talousarvio 16.11.2020.

Under perioden 1.1.-31.12.2020 fungerade Heikki Kaisla som ordförande för kommunfullmäktige, Harri Haanpää som första vice ordförande och Rabbe Dahlqvist som andra vice ordförande. Fullmäktige sammanträdde 8 gånger under året. Bokslutet och revisionsnämndens utvärderingsberättelse för år 2019 godkändes 22.6.2020 och budgeten för år 2021 16.11.2020.

### Kunnanvaltuusto - Kommunfullmäktige 1.1.-31.12.2020

VARSINAISET JÄSENET - ORDINARIE LEDAMÖTER	PUOLUE/VALTUUSTORYHMÄ - PARTI/FULLMÄKTIGEGRUPP	VARAJÄSENET - ERSÄTTARE 1.1. - 22.6.	VARAJÄSENET - ERSÄTTARE 22.6. - 31.12.	PUOLUE/VALTUUSTORYHMÄ - PARTI/FULLMÄKTIGEGRUPP
		<b>sijaantumisjärjestysessä</b>	<b>sijaantumisjärjestysessä</b>	
Kaisla Heikki pj-ordf.	KOK - Saml	Sjöholm Pauliina	Sjöholm Pauliina	KOK - Saml
Holmlund Åke	KOK - Saml	Karlsson Kim	Karlsson Kim	KOK - Saml
Koroma-Hintikka Maria	KOK - Saml	Jalava Maarika	Jalava Maarika	KOK - Saml
Leikola Heikki	KOK - Saml	Paasikivi Anna	Paasikivi Anna	KOK - Saml
Linnala Marko	KOK - Saml	Parkkisenniemi Johanna	Parkkisenniemi Johanna	KOK - Saml
Paasikivi Tom	KOK - Saml	Korhonen Jarmo	Korhonen Jarmo	KOK - Saml
Sarviaho Rainer	KOK - Saml	Linnala, Juulia	Randström Kaisa	KOK - Saml
Vierinen Kari	KOK - Saml	Randström, Kaisa	Tassberg Marjut	KOK - Saml
Dahlqvist Rabbe, 2. varapj-2:a vice ordf.	RKP - SFP	Flygar Patrik	Flygar Patrik	RKP - SFP
Eksröm Susanne	RKP - SFP	Holmberg Johan	Holmberg Johan	RKP - SFP
Karell Anders	RKP - SFP	Gottberg Carl-Johan	Gottberg Carl-Johan	RKP - SFP
Laaksonen Merja	RKP - SFP	Paajes Jan-Erik	Paajes Jan-Erik	RKP - SFP
Nygård Jan-Peter	RKP - SFP	Martin Kirsi	Martin Kirsi	RKP - SFP
Flygar Anette	RKP - SFP	Östberg Magnus	Östberg Magnus	RKP - SFP
Perklén Erik	RKP - SFP	Berglund Hans	Berglund Hans	RKP - SFP
Rosengren Heidi	RKP - SFP	Alopaeus Jari	Alopaeus Jari	RKP - SFP
Gottberg-Ek Karin	Vihr - Gröna	Myllyniemi Harri	Myllyniemi Harri	Vihr - Gröna
Haanpää Harri, 1. varapj-1:a vice ordf.	Vihr - Gröna	Toivonen Hilikka	Toivonen Hilikka	Vihr - Gröna
Kokkonen Yrjö	Vihr - Gröna	Korhonen Reijo	Korhonen Reijo	Vihr - Gröna
Lohrum Virpi	Vihr - Gröna	Rahikainen Eljas	Davidson Mark	Vihr - Gröna
Virta Pia	Vihr - Gröna	Davidson Mark	Holm Karl	Vihr - Gröna
Alho Arja	SDP - SDP	Böckerman Tony	Böckerman Tony	SDP - SDP
Parviainen Kristian	SDP - SDP	Kanniainen Ilmari	Kanniainen Ilmari	SDP - SDP
Tarnanen Satu	SDP - SDP	Ryynänen Tapio	Niskanen Lasse	SDP - SDP
Honkasalo Antero	Vas - VF	Niskanen Lasse	Tarja Ryynänen	SDP - SDP
Tanskanen Veikko	Vas - VF	Ryynänen Tarja	Bäckman Bjarne	SDP - SDP
Tuominen Paula	PS	Savilahti Mika	Savilahti Mika	PS
		Valtavaara Heikki	Valtavaara Heikki	PS

## Kunnanhallitus - Kommunstyrelsen

Kunnanhallituksen tehtävä on huolehtia Siuntion kunnan hallinnon ja toiminnan johtamisesta kunnanvaltuuston hyväksymien perusteiden mukaisesti. Kunnanhallitukseen kuuluu 11 jäsentä jakautuen puolueittain seuraavasti:

Kommunstyrelsen har till uppgift att sköta om ledandet av Sjundeå kommuns förvaltning och verksamhet enligt de grunder som kommunfullmäktige har godkänt. Kommunstyrelsen bestod av 11 ledamöter fördelade partivis enligt följande:

### Kunnanhallitus - Kommunstyrelsen 1.1.-31.12.2020

PUOLUE - VALTUUSTORYHMÄ	PAIKKAA - PLATSER	PARTI - FULLMÄKTIGEGRUPP
Suomen ruotsalainen kansanpuolue	4	Svenska folkpartiet
Kansallinen kokoomus	3	Samlingspartiet
Vihreät	2	De Gröna
Sosiaalidemokraattinen puolue	2	Socialdemokratiska partiet

VARSINAISET JÄSENET - ORDINARIE LEDAMÖTER	VARAJÄSENET (HENK.KOHT) - ERSÄTTARE (PERS.)	PARTI - FULLMÄKTIGEGRUPP
Laaksonen Merja, pj - ordf.	Rosengren Heidi	RKP - SFP
Linnala Marko 1. varapj. 1:a vice ordf.	Karlsson Kim	KOK - Saml
Parviainen Kristian 2. varapj-2:a vice ordf.	Kanniainen Ilmari	SDP - SDP
Koroma-Hintikka Maria	Paasikivi Anna	KOK - Saml
Holmlund Åke	Leikola Heikki	KOK - Saml
Svanfeldt Stefan	Östberg Magnus	RKP - SFP
Martin Kirsi 26.10 asti, Flygar Anette 26.10. alkaen	Ekström Susanne	RKP - SFP
Flygar Patrik	Holmberg Johan	RKP - SFP
Korhonen Reijo	Nilsson Karl	KOK - Saml
Gottberg-Ek Karin	Toivonen Hilikka	Vih - Gröna
Arja Alho	Elo Tuula	SDP - SDP

1.1-31.12.2020 kunnanhallituksen puheenjohtajana toimi Merja Laaksonen, Marko Linnala I varapuheenjohtajana ja Kristian Parviainen II varapuheenjohtajana. Vuonna 2020 kunnanhallitus käsitteli kokouksissaan 287 asiakohtaa.

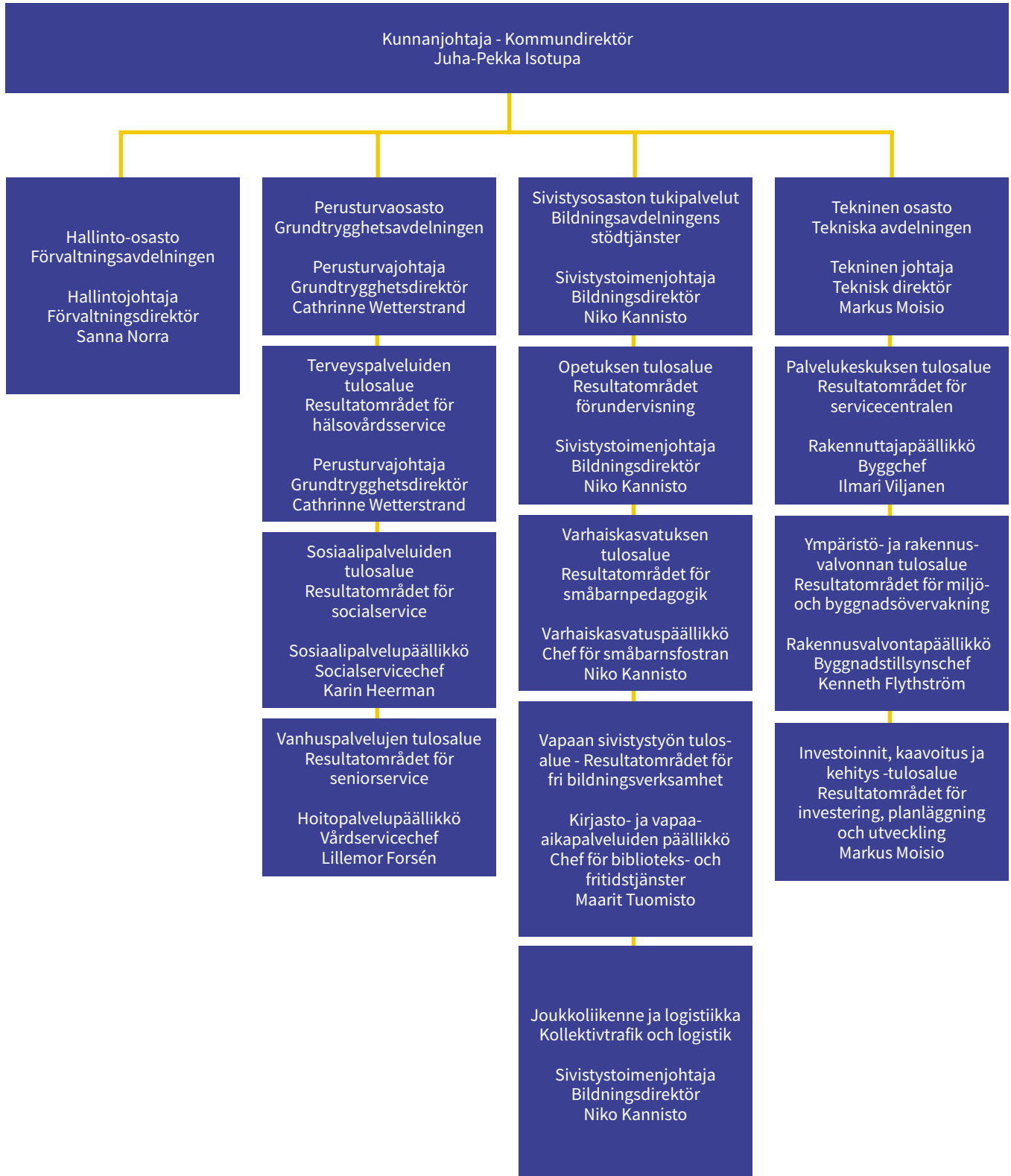
Under perioden 1.1-31.12.2020 fungerade Merja Laaksonen som kommunstyrelsens ordförande, Marko Linnala som första vice ordförande och Kristian Parviainen som andra vice ordförande. År 2020 behandlade kommunstyrelsen 287 ärendeparagrafer vid sina möten.



## 1.2 Viranhaltijaorganisaatio - Tjänsteinnehavarorganisation

Tilivelvollisia viranhaltijoita ovat; kunnanjohtaja, osastopäälliköt ja tulosaluepäälliköt sekä toimielinten esittelijät. Kunnan viranhaltijaorganisaatio oli 31.12.2020 seuraava:

Redovisningsskyldiga tjänsteinnehavare är: kommundirektören, avdelningsdirektörerna och resultatområdescheferna samt verksamhetsorganens föredragande. Kommunens tjänsteinnehavarorganisation var 31.12.2020 följande:



## 1.3 Kunnan henkilöstö – Kommunens personal

Siuntion kunnan henkilöstöön liittyvät tavoitteet ja henkilöstöpoliittiset linjaukset perustuvat kunnan visioon, arvoihin ja strategiaan. Kunnan henkilöstöön liittyvänä strategisena tavoitteena on osaava, hyvinvoiva ja palveleva henkilöstö. Siuntio haluaa olla henkilöstöä osallistava ja työntekijöiden hyvinvointiin panostava työnantaja, joka esimiestyötä ja johtamiskäytäntöjä kehittämällä varmistaa hyvän johtamisen toteutumisen ja tuloksellisen toiminnan.

Toimintaa ohjaavat erilaiset henkilöstöä koskevat suunnitelmat ja politiikat. Yhdenvertaista kohtelua edistävät tasa-arvo- ja yhdenvertaisuussuunnitelma, kunnan palkkapolitiikka sekä palvelussuhteisiin liittyvä ohjeistus. Osaamisen kehittämisen toimenpiteet perustuvat vuosittain tehtävään koulutussuunnitelmaan ja kehityskeskusteluissa tunnistettuihin osaamisvajaisiin. Henkilöstön työhyvinvointia ja turvallisia työnteoedellytyksiä tukevat vuosittain päivitettävät työsuojelun ja työterveyshuollon toimintasuunnitelmat. Joka toinen vuosi toteutettavan työhyvinvointikyselyn tulosten perusteella määritellään painopistealueet sekä kunnan yhteiselle että toimialakohtaiselle työhyvinvoinnin kehittämislle.

### Henkilöstömäärä hieman noussut

Siuntion kunta on keskisuuri organisaatio, jonka henkilöstömäärä oli vuoden 2020 lopussa 306. Henkilöstömäärä nousi hieman edellisvuodesta (v. 2019 302). Henkilöstömäärä pitää sisällään myös pitkällä virkavapailla olevat työntekijät. Vakituista henkilöstöä oli 238 (78 %) ja määräaikaaisessa palvelussuhteessa työskenteli 68 (22 %) työntekijää, joista kolme on palkkatuetussa työsuhteessa ja kolme oppisopimuksella (kaavio 1). Määräaikaisten työntekijöiden määrä kasvoi edellisvuodesta noin 30 % (v. 2019 52 määräaikaista). Määräaikaaisista tehtävistä lähes 40 % oli sijaisuuksia. Henkilöstöstä 83 % oli kokoaikaisia työntekijöitä ja 17 % osa-aikaisia. Henkilötyövuosia (htv) oli koko vuoden aikana 278 (v. 2019 284) ja vähennystä edellisvuoteen verrattuna oli noin 6 htv.

### Henkilöstömäärän kehitys 2016-2020

Sivistyksen toimiala on henkilöstömäärältään suurin ja osastolla työskentelee yli puolet Siuntion kunnan henkilöstöstä. Perusturvaosastolla työskentelee noin kolmannes henkilöstöstä ja tekninen osasto ja hallinto-osasto ovat lähes saman suuruiset kattaen n. 5 % henkilöstöstä (kaavio 2). Terveyskeskus-, ruoka- ja siivous sekä kiinteistön huoltopalvelut ostetaan palveluntuottajalta.

Sjundeå kommuns mål som berör personalen och personalpolitiska riktlinjer baserar sig på kommunens vision, värden och strategi. Det strategiska målet angående personalen är kunnig, välmående och serviceinriktad personal. Sjundeå kommun vill vara en arbetsgivare som satsar på personalens deltagande och välbefinnande och som genom utvecklande av chefsarbete och ledarskap försäkras att ledarskapet förverkligas och verksamheten leder till resultat.

Verksamheten leds av olika planer och policy angående personal. Jämlik behandling främjas av planen för jämställdhet och likabehandling, kommunens lönepolitik samt anvisningar gällande tjänsteförhållanden. Åtgärder för att utveckla kunnandet baserar sig på den utbildningsplan som görs årligen och på de kunskapsbrister man identifierat i utvecklingssamtalen. Personalens arbetshälsa och säkra förutsättningar för arbetet stöds av de årligen uppdaterade verksamhetsplanerna för arbetskydd och företagshälsovård. På basis av resultat av förfrågan om välmående på arbetsplatsen (som görs vartannat år) definieras tyngdpunktsområden för utvecklandet av såväl kommunens gemensamma och verksamhetsområdespecifika arbetshälsa.

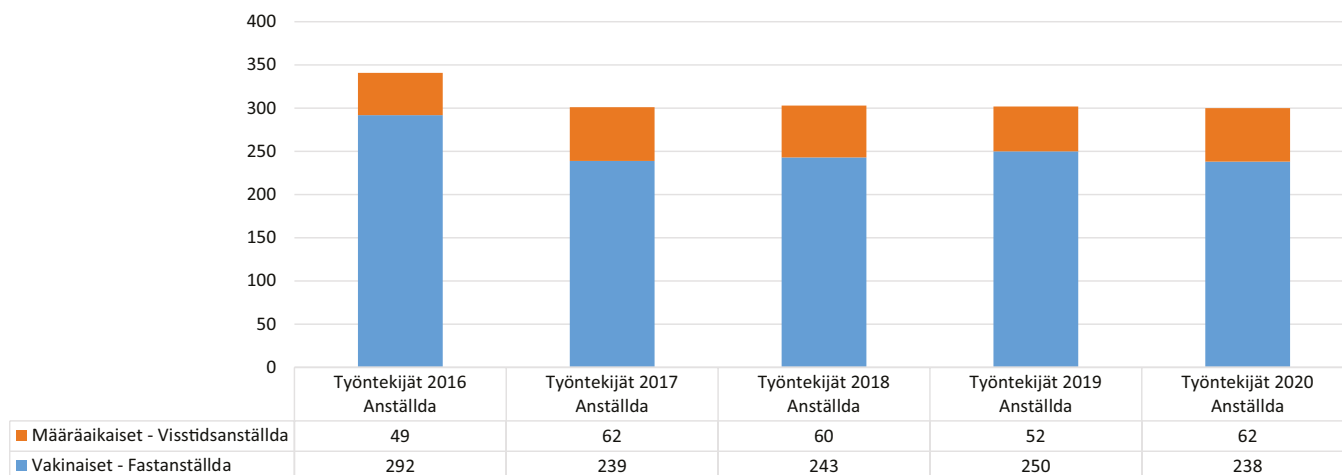
### Personalen aningen större

Sjundeå kommun är en medelstor organisation vars personal bestod av 306 personer i slutet av året 2020. Antalet anställda höjdes lite från året innan (302 st. år 2019). Antalet anställda omfattar även arbetstagare på långa tjänstledigheter. Antalet fast anställda var 238 (78 %) och visstidsanställda var 68 (22 %), varav tre är i lönesubventionerat arbetsförhållande och tre har läroavtal (graf 1). Antalet visstidsanställda ökade jämfört med förra året med ca 30 % (52 visstidsanställda år 2019). Närpå 40 % av visstidsuppgifterna var vikariat. 83 % av personalen var heltidsanställda och 17 % deltidsanställda. Under hela året fanns det 278 årsverken (år 2019 284 årsverken) och minskningen jämfört med föregående året var ca 6 årsverken.

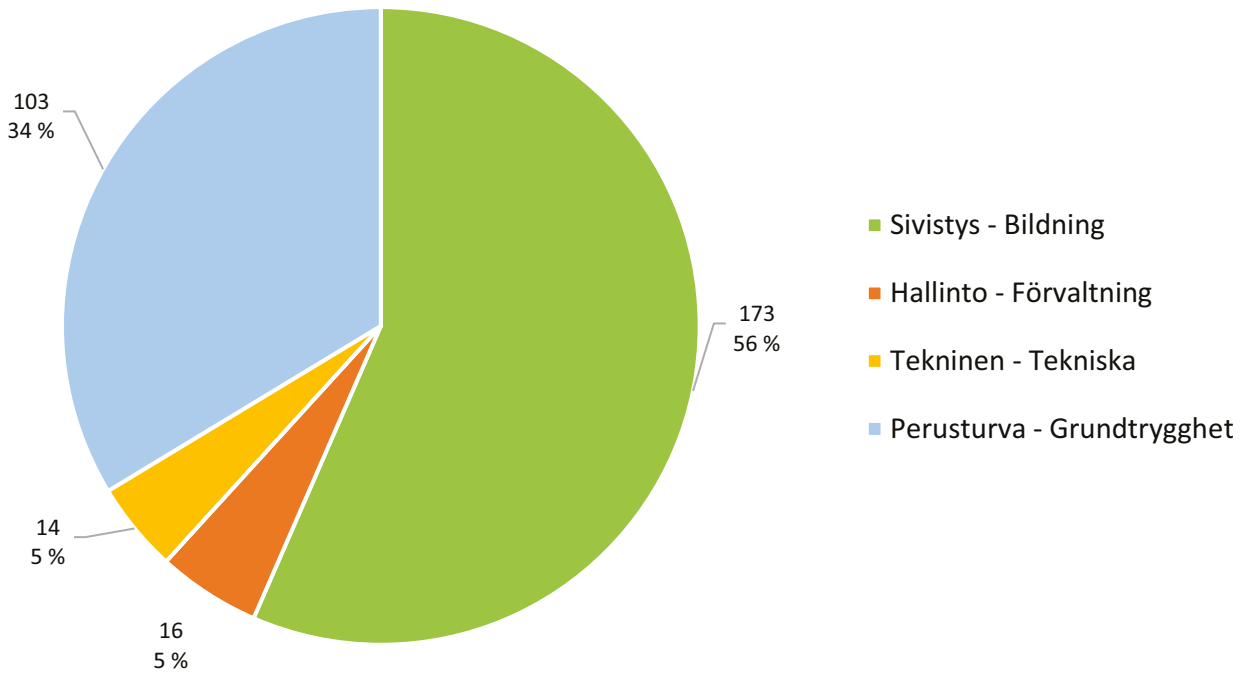
### Utveckling av antalet anställda 2016-2020

Bildningens verksamhetsområde är störst till antalet anställda och på avdelningen jobbar över hälften av Sjundeå kommuns personal. På grundtrygghetsavdelningen jobbar ungefär en tredjedel av personalen och tekniska avdelningen och förvaltningsavdelningen är i princip lika stora och täcker ca 5 % av personalen (graf 2). Hälsocentrals-, mat- och städning samt fastighetens underhållstjänster köps från serviceproducenten.

### Henkilöstömäärän kehitys 2016-2020 - Utveckling av antalet anställda 2016-2020



## Henkilöstömäärä osastoittain 2020 - Antalet anställda per avdelning 2020



### Henkilöstömäärä osastoittain 2020

Henkilöstön keski-ikä oli 44,5 vuotta (v. 2019 44,8 vuotta). Suurin ikäryhmä oli 40-49 vuotiaat (32 %). Työntekijöistä 13 % oli alle 30-vuotiaita ja viisi työntekijää oli jo täyttänyt 65 vuotta. Vakinaisen henkilöstön keskimääräinen palvelussuhteen pituus oli kuusi vuotta ja seitsemän työntekijää on työskennellyt kunnassa yli 20 vuotta.

Suurimmat ammattiryhmät olivat terveydenhuollon henkilöstö (24 %), opetushenkilöstö (21 %) ja päivähoiton henkilöstö (18 %). Eri-laisia nimikkeitä kunnassa oli kaiken kaikkiaan 98. Tyypillisimmät nimikkeet olivat lähihoitaja (41 kpl), varhaiskasvatuksen lastenhoitaja (35 kpl) ja kasvun ja oppimisen ohjaaja (29 kpl). Henkilöstöstä naisia oli 85 % ja miehiä 15 %. Työntekijöistä miehiä oli eniten teknisellä toimialalla (60 %) ja eniten naisia perusturvan toimialalla (95 %).

Vuoden 2020 aikana eläkkeelle siirtyi kolme työntekijää. Eläkkeelle siirtyneiden keski-ikä oli noin 64 vuotta. Kevan ennusteen mukaan seuraavan viiden vuoden aikana keskimäärin viisi työntekijää jää vuosittain vanhuuseläkkeelle, yksi työntekijä työkyvyttömyyseläkkeelle ja yksi osatyökyvyttömyyseläkkeelle.

Esihenkilöiden määrä vuoden 2020 lopussa oli 26 ja keskimääräinen alaisten määrä per esihenkilö oli 12. Alaisten määrä vaihteli suuresti vaihteluvälillä ollessa 1-59. Esihenkilöistä naisia oli 70 %.

### Rekrytointi edelleen vilkasta - lähtövaihtuvuus laskusuunnassa

Vuoden 2020 aikana palkattiin 32 uutta vakinaista työntekijää ja 53 määräaikaista työntekijää, joista kolme palkkatuettuun palvelussuhteeseen. Rekrytoinneissa oli käytössä täyttölupamenettely, jolloin jokainen yli 3 kk palvelussuhdetta koskeva rekrytointi oli perusteltava ja hyväksyttävä kunnanjohtajalla. Eniten uusia vakinaisia työntekijöitä palkattiin nimikkeellä lähihoitaja ja määräaikaista nimikkeellä varhaiskasvatuksen lastenhoitaja. Valtakunnallinen osajapula sairaanhoitajista vaikeutti vakinaisten tehtävien täyttämistä myös Siuntiossa. Hoitajarekrytointien tukemiseksi toteutettiin rekrytkampanjoita sosiaalisen median alustoilla sekä hyödynnettiin vuokratyövoimaa. Tavoitteena onkin kehittää kunnan rekrytointia jatkossa hakijavertaisempaan suuntaan ja lisätä Siuntion tunnettuutta työnantajana.

### Antalet anställda per avdelning 2020

Personalens genomsnittliga ålder var 44,5 år (år 2019 44,8 år). Den största åldersgruppen är personer på 40-49 år (32 %). 13 % av de anställda var under 30 år och fem anställda hade redan fyllt 65 år. Den fastanställda personalens medellängd på tjänsteförhållandet var sex år och sju arbetstagare har arbetat över 20 år i kommunen.

De största yrkesgrupperna var hälsovårdspersonal (24 %), undervisningspersonal (21 %) och dagvårdspersonal (18 %). I kommunen finns totalt 98 olika benämningar. De mest typiska benämningarna är närvårdare (41 st.), barnskötare inom småbarnspedagogik (35 st.) och handledare för fostran och inläring (29 st.). Av personalen var 85 % kvinnor och 15 % män. Mest fanns det manliga anställda inom tekniska sektorn (60 %) och mest kvinnliga anställda fanns inom grundtrygghetssektorn (95 %).

Under år 2020 blev tre anställda pensionerade. Medelåldern för dem som går i pension är ca 64 år. Enligt Kevas prognos kommer det i medeltal under de följande fem åren att årligen ålderspensioneras fem arbetstagare, sjukpensioneras en arbetstagare och delinvaldpensioneras en person.

Antalet chefer var 26 i slutet av år 2020 och de hade i genomsnitt 12 underordnade. De underordnades antal växlade stort då variationsbredden är 1-59. 70 % av cheferna var kvinnor.

### Rekrytering fortsättningsvis livlig - avgångsomsättningen i sjunkande riktning

Under år 2020 anställdes 32 nya fast anställda och 53 visstidsanställda, varav tre till arbetsförhållande med lönesubvention. Vid rekrytering användes förfarandet med besättningsstillstånd, vilket betyder att varje tjänsteförhållande över 3 månader ska motiveras och bli godkänd av kommundirektören. De flesta nya fastanställda anställdes med benämningen närvårdare och de flesta visstidsanställda med benämningen barnskötare inom småbarnspedagogik. Den riksomfattande proffsbristen av sjukskötare försvårade även i Sjundeå att fylla de fastanställda tjänsterna. För att stöda rekryteringen av vårdare förverkligades rekryteringskampanjer på sociala medieplattformar. Man utnyttjade även hyrd arbetskraft. Målet är att utveckla kommunens rekrytering i fortsättningen i en riktning

Vakinaisen henkilöstön lähtövaihtuvuus oli hieman laskenut edellisvuodesta ollen 15 % (vrt. 2019 18 %). Kunnan palveluksesta eronneita vakituisia työntekijöitä oli eri ammattiryhmissä ja kaikilla toimialoilla, mutta suhteellisesti suurin lähtövaihtuvuus oli terveydenhuollon ammattihenkilöstössä. Eronneille suunnatussa lähtökyselyssä (2019-2020, vastaajia 15 kpl) yleisimmiksi työpaikan vaihdon syiksi nousivat työpaikan sijainti (20 %), vähäiset kehittymismahdollisuudet (13 %) ja esimiestyö ja johtaminen (13%). Lähtövaihtuvuuden syitä selvitetään tarkemmin vuoden 2021 aikana.

### Koronavuosi vaikutti kouluttautumiseen

Henkilöstön osaamista kehitettiin ammatillisen täydennyskoulutuksen lisäksi perehdytyksellä, työssä oppimisella sekä valmennuksella. Vuonna 2020 henkilöstä noin 45 % osallistui ulkoiseen koulutukseen (vrt. 2019 noin 62 %) ja koulutuspäiviä oli yhteensä 447 (2019 536 koulutuspäivää). Koronatilanne vaikutti kouluttamismahdollisuuksiin ja suurin osa koulutuksista toteutettiin verkko- ja etäkoulutuksina.

Kehityskeskusteluja käytiin alkuvuodesta ja keskusteluille annettiin jatkoaikaa koronaepidemian puhjettua. Koronatilanteesta johdettujen kehityskeskustelujen käymisaste jäi jonkin verran odotettua alhaisemmaksi ja uusi sähköinen kehityskeskustelulomake oli käytössä noin 40 % henkilöstöstä.

### Palkkakustannuksissa nousua

Henkilöstökustannukset olivat vuonna 2020 oli yhteensä 13,76 Meur (2019 13,61 Meur) nousten edellisvuodesta 1,1 %. Palkkakustannusten osuus oli 10,97 Meur. Palkkakustannusten kasvu johtui mm. vuoden 2020 aikana tehdystä virka- ja työehtosopimukseen sisältyneestä yleiskorotuksesta sekä koronavuotena lisääntyneistä ylityöistä ja varallaoloista. Osastoittain tarkasteltuna henkilöstökulut ovat kasvaneet eniten perusturvaosastolla (taulukko 3).

soi mer attractiv för ansökande och öka Sjundeås välkändhet som arbetsgivare.

Avgångsomsättningen hos den fastanställda personalen har sjunkit lite från året innan, då den nu är 15 % (jmf 18 % 2019). Personer som sagt upp sig från kommunens tjänst var från olika yrkesgrupper och på alla sektorer, men den proportionellt största avgångsomsättningen fanns hos hälsovårdens yrkespersonal. I den avgångsenkät som riktats till uppsagda (2019-2020, 15 st. Svarande) var den vanligaste orsaken till byte av arbetsplats arbetsplatsens placering (20 %), ringa utvecklingsmöjligheter (13 %) och chefsarbete och ledarskap (13 %). Orsaker till avgångsomsättningen utreds noggrannare under år 2021.

### Coronaåret påverkade utbildandet

Personalens kompetens utvecklades förutom med yrkesinriktad fortbildning också med inskolning, inläring i arbetet och med mentorskap. År 2020 deltog ca 45 % av personalen i extern utbildning (jmf. 62 % 2019) och utbildningsdagar var sammanlagt 447 (2019 536 utbildningsdagar). Coronasituationen påverkade utbildningsmöjligheter och största delen av utbildningarna förverkligades som webb- och distansutbildningar.

Utvecklingssamtal hölls under början av året och man gav tidsfrist för samtalen då coronaepidemin bröt ut. På grund av coronasituationen blev nivån av utvecklingssamtal som hölls aningen under vad man förväntat och den nya elektroniska utvecklingssamtalsblanketen var i bruk hos ca 40 % av personalen

### Höjning i lönekostnaderna

Personalkostnaderna var under år 2020 sammanlagt 13,76 Meur (2019 13,61 Meur), en höjning på 1,1 % från föregående år. Lönekostnadernas andel var 10,97 Meur. Lönekostnadernas ökning var på grund av bl.a. den allmänna förhöjning som det tjänste- och arbetskollektivavtal som gjordes under 2020 samt av den ökade övertiden och beredskapen under coronaåret. Då man granskar personalkostnaderna avdelningsvis har de vuxit mest på grundtrygghetsavdelningen (tabell 3).

## Henkilötyövuodet ja henkilöstökustannukset osastoittain 2019-2020 - Årsverken och personalkostnader per avdelning 2019-2020

HENKILÖTYÖVUODET JA HENKILÖSTÖKUSTANNUKSET - ARBETSÅRSVERK OCH PERSONALKOSTNADER 2019-2020	TP 2019 BG		TP 2020 BG		2019-2020	
	"Htv Årsverke "	Henkilöstökulut - Personalkostnader	"Htv Årsverke "	Henkilöstökulut - Personalkostnader	Muutos - Ändring €	Muutos - Ändring %
Hallinto-osasto - Förvaltningsavdelning	15,26	1 002 019	15,92	1 029 633	27 614	2,8 %
Perusturvaosasto - Grundtrygghetsavdelning	89,59	4 417 588	94,90	4 710 953	293 365	6,6 %
Sivistysosasto - Bildningsavdelningen	162,88	7 216 155	153,08	7 116 989	-99 166	-1,4 %
Tekninen osasto - Tekniska avdelning	15,94	955 047	14,09	907 970	-47 077	-4,9 %
Yhteensä - Sammanlagt	283,68	13 590 809	277,99	13 765 546	174 737	1,3 %

## Työterveyshuollon kustannukset nousseet voimakkaasti

Kunnan henkilöstöllä oli vuonna 2020 keskimäärin 14 kalenteripäivää sairauspoissaolopäiviä kuten edellisvuonnakin. Sairauspoissaoloprosentti oli 4,3 (v. 2019 4,4). Terveysprosentti eli ilman sairauspoissaoloja olleiden työntekijöiden osuus oli 23 % ja se oli selvästi laskenut edellisvuodesta (v. 2019 34 %). Kunta-alalla keskimääräinen sairauspoissaolopäivien määrä on 17 päivää henkilöä kohden.

Työterveyshuollon kustannukset nousivat 35 % edellisvuodesta ja kokonaiskustannukset olivat vuoden 2020 osalta 257 394 euroa (v. 2019 190 958 €) Työntekijäkohtainen kustannus vuonna 2020 oli 836 euroa (v. 2018 586 €). Kustannuksista 39 % oli ennaltaehkäisevää työterveyshuollon toimintaa (Kela 1). Kustannusten nousua selittivät pääosin koronatilanteen vuoksi lisääntyneet lääkärikäynnit ja koronatestaus.

Työterveyshuollon diagnoositilastojen mukaan sairauspoissaolojen syinä olivat mielenterveyden häiriöt (15 %), infektiosairaudet (13 %) sekä tuki- ja liikuntaelinsairaudet (9 %). Tapaturmien aiheuttamien sairauspoissaolojen osuus oli 3 % sairauspoissaolojen vuotuisesta kokonaismäärästä. Yli kolmannes sairauspoissaoloista on lyhyitä 1-3 päivän poissaoloja (esimiehen myöntämiä) ja noin 8 % yli 30 päivää kestäneitä sairauspoissaoloja.

## Työhyvinvointi koetuksella korona-aikana

Vuoden 2020 aikana puhjennut maailmanlaajuinen koronaepidemia-tilanne myllersi työn tekemisen tavat ja lisäsi voimakkaasti etätöiden tekemistä myös Siuntion kunnassa. Kevään 2020 poikkeustilanteessa sote-henkilöstö joutui venymään valmiuslain tullessa voimaan ja osana koronatilanteeseen valmistautumista omista työtehtävistään vapautunutta henkilöstöä siirrettiin tilapäisesti perehtymään mm. hoitotehtäviin perusturvan yksiköihin tai muihin korvaaviin töihin. Lisäksi hallinnon henkilöstö ja opettajat siirtyivät nopealla aikataululla etätöihin ja esimiehet perehtyivät etäjohtamiseen. Syksyllä erilaiset rajoitustoimet jatkuivat, etätöiden tekeminen jatkui ja kokoukset pidettiin pääsääntöisesti teamskokouksina. Uudet työn tekemisen tavat ja etätöiden tekeminen ovat tulleet jäädäkseen ja edellyttävät työhyvinvoinnin johtamiseen uusia keinoja.

Vuoden 2019 lopussa toteutetun työhyvinvointikyselyn tuloksiin perustuvien kehittämistoimenpiteiden suunnitteluun ja toteutukseen annettiin lisäaikaa koronaepidemian vuoksi ja kehittämistoimenpiteiden toteuttaminen jatkuu vuoden 2021 aikana. Kuntatasoisena kehittämistoimenpiteenä pyritään vahvistamaan kannustavaa organisaatiokulttuuria mm. viemällä käytäntöön valmentava johtamistapa osaksi esimiestyötä. Kannustavalla organisaatiokulttuurilla ja johtamisen laadun parantamisella pyritään lisäämään henkilöstön työhyvinvointia ja sitoutumista. Kehittämishankkeeseen pyritään samaan ulkopuolista rahoitusta ja tästä syystä hankkeen ajoitus on vielä auki.

## Företagshälsovårdens kostnader stigit märkbart

Kommunens personal hade i medeltal under år 2020 14 kalenderdagar sjukfrånvaron som föregående år. Sjukfrånvaroprocen ten var 4,3 (år 2019 4,4). Hälsoprocenten, alltså andelen arbetstagare utan sjukfrånvaron var 23 %, och den hade tydligt minskat från föregående år (år 2019 34 %). På kommunsektorn var det i genomsnitt 17 sjukfrånvarodagar per person.

Företagshälsovårdens kostnader steg med 35 % från året innan och de totala kostnaderna år 2020 uppgick till 257 394 euro (år 2019 190 958 €). Kostnaden per anställd var 836 euro år 2020 (586 € år 2018). 39 % av kostnaderna förorsakades av förebyggande verksamhet (FPA 1). Kostnadsökningen förklaras i största del av ökade läkarbesök och coronatestning på grund av coronasituationen.

Enligt företagshälsovårdens diagnosstatistik har orsaker till sjukfrånvaron varit psykiska störningar (15 %), infektionssjukdomar (13 %) samt muskuloskeletal sjukdomar (9 %). 3 % av de årliga sjukfrånvarona förorsakades av olyckor. Över en tredjedel av sjukfrånvaron var korta som varade 1-3 dagar (beviljade av chefen) och 8 % var sjukfrånvaron över 30 dagar.

## Arbetshälsan på prövning under coronatiden

Den världsomfattande coronaepidemisituationen som bröt ut under året 2020 vände upp och ner på arbetssätten och ökade markant distansarbetet även i Sjun deå kommun. Under undantagssituationen på våren 2020 måste sote-personalen töja på sig då beredskapslagen trädde i kraft och som en del av beredskapen inför coronasituationen flyttades personal tillfälligt från sina egna arbetsuppgifter till att introduceras i bl.a. vårduppgifter i grundtrygghetens enheter eller andra ersättande arbeten. Dessutom flyttades bl.a. förvaltningens personal och lärarna på snabb tidtabell till distansarbete och cheferna introducerades till ledarskap på distans. På hösten fortsatte olika begränsningsåtgärder, distansarbetet fortsatte och möten hölls i regel som teams-möten. Nya sätt att arbeta och distansarbete har kommit för att stanna och förutsätter nya sätt att leda arbetshälsan.

Man gav tilläggstid för att planera och förverkliga utvecklingsåtgärder på basis av resultaten från arbetshälsoenkäten som förverkligades i slutet av år 2019. Tilläggstiden gavs på grund av coronaepidemin och utvecklingsåtgärdernas förverkligande fortsätter under året 2021. Som en utvecklingsåtgärd på kommunal nivå strävar man till att stärka en uppmuntrande organisationskultur bl.a. genom att ta ett handledande ledarsätt till praxis som en del av chefsarbetet. Med en uppmuntrande organisationskultur och med att förbättra ledarskapets kvalitet strävar man till att öka personalens arbetsvälbefinnande och bindning. Man strävar till att få extern finansiering till utvecklingsprojektet och på grund av detta är tajmingen av projektet ännu öppen.

HENKILÖTYÖVUODET TOIMIPISTEITTÄIN: ÅRSVERKEN PER VERKSAMHETSPUNKT:	TP 2019 BS	TA 2020 BG	TP 2020 BS	POIKKEAMA - AVVIKKELSE
<b>HALLINTO - FÖRVALTNINGEN</b>				
Hallinto-osasto - Förvaltningsavdelningen				
Kunnanjohtaja - Kommundirektör	1,0	1,0	1,0	0,0
Hallintojohtaja - Förvaltningsdirektör	1,0	1,0	1,0	0,0
Henkilöstöpäällikkö - Personalchef	1,0	1,0	0,9	-0,1
Hallintokoordinaattori - Förvaltningskoordinator	1,0	1,0	0,9	-0,1
Kielenkääntäjä - Translator	1,0	1,0	1,0	0,0
ICT-suunnittelija - ICT-planerare	0,3	0,0	0,0	0,0
ICT-tukihenkilö - ICT-stödperson	0,4	1,0	0,6	-0,4
ICT-asiantuntija - ICT-expert	1,0	1,0	1,0	0,0
ICT-päällikkö - ICT-chef	1,0	1,0	1,0	0,0
Kehittämispäällikkö - Utvecklingschef	0,0	0,0	0,0	0,0
Elinvoimapäällikkö - Livskraftschef	1,0	1,0	1,0	0,0
Toimistosihtööri - Kanslisekreterare	1,0	1,0	1,0	0,0
Arkistosihtööri - Arkivsekreterare	1,0	1,0	1,0	0,0
Henkilöstösihtööri/ Henkilöstöasiantuntija - Personalsekreterare	1,8	1,4	1,1	-0,3
Oppisopimussihtööri - Läroavtalssekreterare	0,0	0,0	0,0	0,0
Harjoittelija - Praktikant	0,4	0,5	0,6	0,1
Taluspäällikkö - Ekonomichef	1,0	1,0	1,0	0,0
Controller - Controller	1,0	1,0	1,0	0,0
Velvoitetöyöllistetty (kaikki osastot) - Anställd på basis av sysselsättningskyldighet (alla avdelningar)	0,5	5,0	1,3	-3,7
AY-henkilöt (kaikki osastot) - Fackförbundsperoner (alla avdelningar)	0,0	0,0	0,6	0,6
<b>Hallinto yhteensä - Förvaltningen totalt</b>	<b>15,26</b>	<b>19,92</b>	<b>15,92</b>	<b>-3,99</b>
<b>PERUSTURVAOSASTO - GRUNDTRYGGHETSAVDELNINGEN</b>				
Perusturvajohtaja - Grundtrygghetsdirektör	1,0	1,0	1,0	0,0
Hallinnon suunnittelija - Förvaltningsplanerare	0,0	0,0	0,0	0,0
Hallinnon asiantuntija - Förvaltningsakkunnig	2,0	2,0	2,0	0,0
Toimistosihtööri - Kanslisekreterare	0,0	0,0	0,0	0,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>2,98</b>	<b>3,00</b>	<b>3,00</b>	<b>0,00</b>
<b>SOSIAALIPALVELUT - SOCIALSERVICEN</b>				
Sosiaalipalvelupäällikkö - Socialservicechef	1,0	1,0	1,0	0,0
Johtava sosiaalityöntekijä - Ledande socialarbetare	1,0	1,0	0,9	-0,1
Perhetyöntekijä - Familjearbetare	2,8	2,0	1,9	-0,1
Sosiaalityöntekijä - Socialarbetare	3,5	4,0	3,5	-0,5
Erytissosiaaliohjaaja - Specialsocialhandledare	0,5	1,0	0,0	-1,0
Sosiaaliohjaaja - Socialhandledare	2,7	4,0	4,6	0,6
Perhetyönohjaaja - Handledare inom familjearbete	0,0	0,0	0,0	0,0
Perheohjaaja - Familjehandledare	0,0	1,0	1,0	0,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>11,50</b>	<b>14,00</b>	<b>12,80</b>	<b>-1,20</b>
<b>TERVEYSPALVELUT - HÄLSOSERVICE</b>				
Psykologi - Psykolog	0,15	0,15	1,0	0,9
Virkalääkäri - Tjänsteläkare	0,00	0,00	1,0	1,0
Fysioterapeutti - Fysioterapeut	2,0	2,0	1,8	-0,2
Terveydenhoitaja - Hälsovårdare	3,8	3,8	2,8	-1,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>5,90</b>	<b>5,90</b>	<b>6,63</b>	<b>0,73</b>
<b>Suun terveydenhuolto - Munhälsovård</b>				
Vast. hamm.lääkäri - Ansvarig tandläkare	1,0	1,0	1,1	0,1
Erikoishammaslääkäri - Specialisttandläkare	0,0	0,0	1,0	1,0
Tk-hammaslääkäri - HVC-tandläkare	2,0	2,5	3,7	1,2
Suuhygienisti - Munhygienist	1,0	1,0	2,3	1,3
Vastaava hammashoitaja - Ansvarig tandskötare	1,0	1,0	1,0	0,0
Hammashoitaja - Tandskötare	2,5	4,0	6,7	2,7
Välinehuoltaja - Instrumentvårdare	1,0	1,0	1,0	0,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>8,50</b>	<b>10,50</b>	<b>16,72</b>	<b>6,22</b>
Sijaiset ja kesätyöntekijät - Vikarier och sommararbetare	7,9	2,0	0,6	-1,4
<b>TERVEYSPALVELUT - HÄLSOSERVICE</b>				
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>22,30</b>	<b>18,42</b>	<b>23,95</b>	<b>5,53</b>

HENKILÖTYÖVUODET TOIMIPISTEITTÄIN: ÅRSVERKEN PER VERKSAMHETSPUNKT:	TP 2019 BS	TA 2020 BG	TP 2020 BS	POIKKEAMA - AVVIKELSE
<b>VANHUSPALVELUT - SENIORSERVICE</b>				
<b>Vanhuspalvelun hallinto</b>				
Hoitopalvelupäällikkö - Vårdservicechef	1,0	1,0	1,0	0,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>1,00</b>	<b>1,00</b>	<b>1,00</b>	<b>0,00</b>
<b>Kotihoito ja tukipalvelut - Hemvård och stödtjänster</b>				
Hoivapalveluesimies - Förman för omsorgstjänster	1,0	1,0	1,1	0,1
Psykiatrinen sairaanhoitaja - Psyk. Sjukskötare	1,0	1,0	0,8	-0,2
Sairaanhoitaja - Sjukskötare	2,0	2,0	2,0	0,0
Varahenkilö - Resursperson (lähihoitaja)	0,5	1,0	0,0	-1,0
Lähihoitaja - Närvårdare	10,5	10,5	12,3	1,8
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>15,00</b>	<b>15,50</b>	<b>16,13</b>	<b>0,63</b>
<b>Vanhusten päivätoiminta - Dagverksamheten för äldre</b>				
Toimintaterapeutti - Ergoterapeut	0,8	1,0	1,0	0,0
Lähihoitaja - Närvårdare	0,8	1,0	0,0	-1,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>1,60</b>	<b>2,00</b>	<b>1,00</b>	<b>-1,00</b>
<b>Palveluasuminen - Serviceboendet</b>				
<b>Villa Charlotta</b>				
Hoivapalveluesimies - Förman för omsorgstjänster	1,0	1,0	1,0	0,0
Varahenkilö - Resursperson (lähihoitaja)	0,5	1,0	0,0	-1,0
Lähihoitaja - Närvårdare	7,8	9,0	12,2	3,2
Työllistetty - Sysselsatt	0,0	0,0	0,0	0,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>9,30</b>	<b>11,00</b>	<b>13,15</b>	<b>2,15</b>
<b>Azalea</b>				
Lähihoitaja - Närvårdare	2,8	3,0	3,1	0,1
Sairaanhoitaja - Sjukskötare	1,0	1,0	0,0	-1,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>3,80</b>	<b>4,00</b>	<b>3,10</b>	<b>-0,90</b>
<b>Vuodeosasto/laitoshoido - Baddavdelning/anstaltsvård</b>				
Osastonhoitaja - Avdelningskötare	0,5	1,0	0,8	-0,2
Osastosihteeri - Avdelningssekreterare	1,0	1,0	0,0	-1,0
Sairaanhoitaja - Sjukskötare	5,0	6,0	3,2	-2,8
Varahenkilö - Resursperson (sjukskötare)	1,0	1,0	0,0	-1,0
Perushoitaja - Primärskötare	0,0	0,0	0,0	0,0
Lähihoitaja - Närvårdare	8,4	9,6	9,93	0,4
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>15,90</b>	<b>18,55</b>	<b>13,88</b>	<b>-4,67</b>
Vanhuspalvelujen sijaiset ja kesätyöntekijät - Seniorservicens vikarier och sommararbetare	6,2	6,6	6,9	0,3
<b>VANHUSPALVELUT - SENIORSERVICE</b>				
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>52,81</b>	<b>58,65</b>	<b>55,14</b>	<b>-3,51</b>
<b>Perusturva yhteensä - Grundtryggheten totalt</b>	<b>89,59</b>	<b>94,07</b>	<b>94,90</b>	<b>0,83</b>
<b>SIVISTYSOSASTO - BILDNINGSAVDELNINGEN</b>				
<b>SIVISTYSOSASTON TUKIPALVELUT</b>				
Sivistystoimenjohtaja - Bildningsdirektör	0,5	1,0	0,9	-0,1
Hyvinvointikoordinaattori - Välfärdskoordinator	0,2	0,0	0,0	0,0
Osastosihteeri - Avdelningssekreterare	0,2	1,0	0,0	-1,0
Toimistosihteeri - Kanslisekreterare	0,0	0,0	1,0	1,0
Kasvatus- ja opetuskoordinaattori - Fostrings- och undervisningskoordinator	0,2	1,0	0,4	-0,6
Hallintokoordinaattori - Förvaltningskoordinator	0,4	0,5	0,4	-0,1
Hallinnon suunnittelija - Förvaltningsplanerare	0,6	0,0	0,0	0,0
Sivistyspalveluiden vahtimestari - Bildningstjänsternas vaktmästare	0,0	1,8	1,0	-0,8

<b>HENKILÖTYÖVUODET TOIMIPISTEITTÄIN: ÅRSVERKEN PER VERKSAMHETSPUNKT:</b>	<b>TP 2019 BS</b>	<b>TA 2020 BG</b>	<b>TP 2020 BS</b>	<b>POIKKEAMA - AVVIKKELSE</b>
Kasvatuksen ja opetuksen avustaja - Assistent för fostran och undervisning	0,3	24,2	20,0	-4,2
Koulu- ja päiväkotisiäntä - Skol- och daghemsvärd	0,0	0,0	0,0	0,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>2,34</b>	<b>29,50</b>	<b>23,75</b>	<b>-5,75</b>
<b>Aamu- ja iltapäivätoiminta</b>				
Kasvatuksen ja opetuksen avustaja - Assistent för fostran och undervisning	2,6	0,0	0,0	0,0
<b>YHTEENSÄ</b>	<b>2,60</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
<b>SIVISTYSOSASTON TUKIPAVELUIDEN TULOSALUE</b>				
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>4,94</b>	<b>29,50</b>	<b>23,75</b>	<b>-5,75</b>
<b>JOUKKOLIIKENNE- JA LOGISTIKKAPALVELUIDEN TULOSALUE</b>				
<b>Joukkoliikenne- ja logistiikkapalveluiden hallinto - Kollektivtrafik- och logistiktjänsternas förvaltning</b>				
Sivistystoimen johtaja - Bildningsdirektör	0,2	0,0	0,0	0,03
Hallintokoordinaattori - Förvaltningskoordinator	0,4	0,5	0,4	-0,10
Hallinnon suunnittelija - Förvaltningsplanerare	0,0	0,0	0,0	0,00
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>0,60</b>	<b>0,50</b>	<b>0,43</b>	<b>-0,07</b>
<b>JOUKKOLIIKENNE- JA LOGISTIKKAPALVELUIDEN TULOSALUE</b>				
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>0,60</b>	<b>0,50</b>	<b>0,43</b>	<b>-0,07</b>
<b>VARHAISKASVATUKSEN TULOSALUE</b>				
<b>RESULTATSOMRÅDET FÖR SMÅBARNSFOSTRAN</b>				
<b>Varhaiskasvatuksen hallinto - Småbarnsfostrans administration</b>				
Varhaiskasvatuspäällikkö - Chef för småbarnsfostran	1,0	1,0	0,6	-0,4
Varhaiskasvatuksen erityisopettaja - Speciallärare inom småbarnspedagogik	1,0	1,0	1,0	0,0
Kasvatus- ja opetuskoordinaattori - Fostrings- och undervisningskoordinator	0,3	0,0	0,0	0,0
Koulu- ja päiväkotisiäntä - Skol- och daghemsvärd	0,3	0,0	0,0	0,0
Osaastosihteeri - Avdelningssekreterare	0,5	0,0	0,7	0,7
Toimistosihteeri - Kanslisekreterare	0,0	0,0	0,0	0,0
Varhaiskasvatuksen palvelualuevastaava - Serviceområdesansvarig inom småbarnsfostran	0,0	2,0	1,0	-1,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>3,05</b>	<b>4,00</b>	<b>3,29</b>	<b>-0,71</b>
<b>Jukolan päiväkotisiäntä - Jukola daghem</b>				
Varhaiskasvatuksen palvelualuevastaava - Serviceområdesansvarig inom småbarnspedagogik	1,0	0,0	1,0	1,0
Varhaiskasvatuksen lastentarhanopettaja - Småbarnspedagogikens barnträdgårdslärare	4,0	4,9	4,4	-0,5
Varhaiskasvatuksen lastenhoitaja - Småbarnspedagogikens barnskötare	7,6	9,7	9,0	-0,6
Kasvatuksen ja opetuksen avustaja - Assistent för fostran och undervisning	1,0	0,0	0,0	0,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>13,60</b>	<b>14,58</b>	<b>14,46</b>	<b>-0,13</b>
<b>Suomenkielinen esiopetus - Finskspråkig förskoleundervisning</b>				
Varhaiskasvatuksen lastentarhanopettaja - Småbarnspedagogikens barnträdgårdslärare	3,0	3,5	3,1	-0,4
Varhaiskasvatuksen lastenhoitaja - Småbarnspedagogikens barnskötare	4,0	3,0	3,3	0,3
Kasvatuksen ja opetuksen avustaja - Assistent för fostran och undervisning	2,0	0,0	0,0	0,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>9,00</b>	<b>6,50</b>	<b>6,39</b>	<b>-0,11</b>



HENKILÖTYÖVUODET TOIMIPISTEITTÄIN: ÅRSVERKEN PER VERKSAMHETSPUNKT:	TP 2019 BS	TA 2020 BG	TP 2020 BS	POIKKEAMA - AVVIKKELSE
<b>Tyyskylän päiväkoti - Tyyskylä daghem</b>				
Varhaiskasvatuksen lastentarhanopettaja - Småbarnspedagogikens barnträdgårdslärare	6,0	2,5	2,8	0,3
Varhaiskasvatuksen lastenhoitaja - Småbarnspedagogikens barnskötare	3,0	6,0	5,1	-0,9
Kasvatuksen ja opetuksen avustaja - Assistent för fostran och undervisning	1,0	0,0	0,0	0,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>10,00</b>	<b>8,50</b>	<b>7,91</b>	<b>-0,59</b>
<b>Lilla Alexis daghem</b>				
Varhaiskasvatuksen palvelualuevastaava - Serviceområdesansvarig inom småbarnspedagogik	1,0	0,0	0,0	0,0
Varhaiskasvatuksen lastentarhanopettaja - Småbarnspedagogikens barnträdgårdslärare	4,0	3,6	2,77	-0,8
Varhaiskasvatuksen lastenhoitaja - Småbarnspedagogikens barnskötare	7,1	6,5	6,5	0,0
Kasvatuksen ja opetuksen avustaja - Assistent för fostran och undervisning	1,0	0,0	0,0	0,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>13,10</b>	<b>10,08</b>	<b>9,22</b>	<b>-0,86</b>
<b>Störsvikin päiväkoti - Störsvik daghem</b>				
Varhaiskasvatuksen lastentarhanopettaja - Småbarnspedagogikens barnträdgårdslärare	1,5	0,0	0,0	0,0
Varhaiskasvatuksen lastenhoitaja - Småbarnspedagogikens barnskötare	2,1	0,0	0,0	0,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>3,60</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
<b>Perhepäivähoito - Familjedagvård</b>				
Perhepäivähoidtaja - Familjedagvårdare	4,0	4,0	4,0	0,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>4,00</b>	<b>4,00</b>	<b>3,99</b>	<b>-0,01</b>
<b>Svenska förskolan</b>				
Varhaiskasvatuksen palvelualuevastaava - Serviceområdesansvarig inom småbarnspedagogik	0,0	0,0	0,0	0,0
Varhaiskasvatuksen lastentarhanopettaja - Småbarnspedagogikens barnträdgårdslärare	1,9	2,0	1,4	-0,7
Varhaiskasvatuksen lastenhoitaja - Småbarnspedagogikens barnskötare	2,0	1,8	1,13	-0,6
Kasvatuksen ja opetuksen avustaja - Assistent för fostran och undervisning	1,0	0,0	0,0	0,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>4,92</b>	<b>3,75</b>	<b>2,48</b>	<b>-1,27</b>
<b>VARHAISKASVATUKSEN TULOSALUE</b>				
<b>RESULTATSOMRÅDET FÖR SMÅBARNSPEDAGOGIK</b>				
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>61,27</b>	<b>51,41</b>	<b>47,74</b>	<b>-3,67</b>
<b>OPETUKSEN TULOSALUE - RESULTATOMRÅDET FÖR UNDERVISNING</b>				
<b>Opetuspalveluiden hallinto - Undervisningstjänsternas förvaltning</b>				
Sivistystoimen johtaja - Bildningsdirektör	0,3	0,0	0,0	0,0
Kasvatus- ja opetuskoordinaattori - Fostrings- och undervisningskoordinator	0,5	0,0	1,1	1,1
Hallintokoordinaattori - Förvaltningskoordinator	0,2	0,0	0,2	0,2
Kasvatuksen ja opetuksen avustaja -	0,0	0,0	3,2	3,2
Osastosihteeri - Avdelningssekreterare	0,3	0,0	0,1	0,1
Tuntiopettaja - Timlärare	0,0	0,0	0,9	0,9
Varhaiskasvatuksen lastenhoitaja	0,0	0,0	0,0	0,0
Varhaiskasvatuksen opettaja	0,0	0,0	1,0	1,0
Koulu- ja päiväkoti-isäntä - Skol- och daghemsvärd	0,3	0,0	0,0	0,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>1,60</b>	<b>0,00</b>	<b>6,66</b>	<b>6,66</b>
<b>Opetuspalveluiden hallinto</b>				
Valtionavustuksella palkattavat - Anställd med statsunderstöd	6,0	4,3		-4,3
<b>YHTEENSÄ</b>	<b>0,00</b>	<b>4,3</b>	<b>4,25</b>	<b>4,25</b>

HENKILÖTYÖVUODET TOIMIPISTEITTÄIN: ÅRSVERKEN PER VERKSAMHETSPUNKT:	TP 2019 BS	TA 2020 BG	TP 2020 BS	POIKKEAMA - AVVIKKELSE
<b>Aleksis Kiven koulu</b>				
Rehtori - Rektor	1,0	1,0	1,0	0,0
Koulusihteeri - Skolsekreterare	1,0	0,9	1,0	0,0
Lehtori - Lektor	14,0	14,0	14,6	0,6
Luokanopettaja - Klasslärare	13,0	14,0	14,1	0,1
Erityisopettaja - Speciallärare	3,0	3,0	2,9	-0,1
Erityisluokanopettaja - Specialklasslärare	4,0	6,0	4,3	-1,7
Tuntiopettaja - Timlärare	6,0	4,4	4,65	0,3
Kasvatuksen ja opetuksen avustaja - Assistent för fostran och undervisning	9,1	0,0	0,2	0,2
Sivistyspalveluiden vahtimestari - Bildningstjänsternas vaktmästare	0,0	0,0	0,1	0,1
Oppilaanohjaaja - Studiehandledare	1,0	1,0	1,0	0,0
Iltakäytönvalvoja - Kvällsovervakare	0,2	0,0	0,0	0,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>52,30</b>	<b>44,3</b>	<b>43,73</b>	<b>-0,56</b>
<b>Sjundeå svenska skola</b>				
Rehtori - Rektor	0,5	0,5	0,5	0,0
Luokanopettaja - Klasslärare	8,5	7,5	7,3	-0,2
Erityisopettaja - Speciallärare	1,0	1,0	1,0	0,0
Erityisluokanopettaja - Specialklasslärare	2,0	2,0	1,6	-0,4
Tuntiopettaja - Timlärare	2,0	4,0	5,6	1,6
Koulusihteeri - Skolsekreterare	0,4	0,4	0,2	-0,2
Kasvatuksen ja opetuksen avustaja - Assistent för fostran och undervisning	6,8	0,0	0,0	0,0
Iltavahtimestari - Kvällsvaktmästare	0,2	0,0	0,0	0,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>21,40</b>	<b>15,38</b>	<b>16,16</b>	<b>0,78</b>
<b>Oppilashuolto - Elevvård</b>				
Koulupsykologi - Skolpsykolog	1,3	2,0	0,9	-1,1
Koulukuraattori - Skolkurator	1,0	1,0	1,0	0,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>2,27</b>	<b>3,00</b>	<b>1,93</b>	<b>-1,07</b>
<b>OPETUKSEN TULOSALUE</b>				
<b>RESULTATOMRÅDET FÖR UNDERVISNING</b>				
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>83,57</b>	<b>66,92</b>	<b>68,48</b>	<b>1,56</b>
<b>KIRJASTO- JA VAPAA-AIKAPALVELUIDEN TULOSALUE - RESULTATOMRÅDET FÖR BIBLIOTEKS- OCH FRITIDSTJÄNSTER</b>				
Kirjasto- ja vapaa-aikapalveluiden päällikkö - Chef för biblioteks- och fritidstjänster	0,0	0,0	0,0	0,0
Kirjastonvirkailija - Biblioteksbiträde	0,0	0,0	0,0	0,0
Nuoriso-ohjaaja - Ungdomsledare	0,0	0,0	0,0	0,0
Informaatikko - Informatiker	0,0	0,0	0,0	0,0
Etsivä nuorisotyöntekijä - Uppsökande ungdomsarbetare	0,0	0,0	0,0	0,0
Kuntouttavan työtoiminnan ohjaaja - Handledare för den rehabiliterande arbetsverksamheten	0,0	0,0	0,0	0,0
Kesätyöntekijät - Sommararbetare	0,0	0,0	0,0	0,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
<b>Kirjasto- ja vapaa-aikapalveluiden hallinto - Biblioteks- och fritidstjänsternas förvaltning</b>				
Kirjasto- ja vapaa-aikapalveluiden päällikkö - Chef för biblioteks- och fritidstjänster	0,4	1,0	0,0	-1,0
Osastosihteeri - Avdelningssekreterare	0,2	0,0	0,1	0,1
Toimistos sihteeri - Kanslisekreterare	0,0	0,6	0,2	-0,4
Hyvinvointikoordinaattori - Välfärdskoordinator	0,2	1,0	0,0	-1,0
Koulu- ja päiväkotisiisäntä - Skol- och daghemsvärd	0,3	0,0	0,0	0,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>1,10</b>	<b>2,62</b>	<b>0,35</b>	<b>-2,27</b>

HENKILÖTYÖVUODET TOIMIPISTEITTÄIN: ÅRSVERKEN PER VERKSAMHETSPUNKT:	TP 2019 BS	TA 2020 BG	TP 2020 BS	POIKKEAMA - AVVIKKELSE
<b>Nuorisopalvelut - Ungdomstjänster</b>				
Kirjasto- ja vapaa-aikapalveluiden päällikkö - Chef för biblioteks- och fritidstjänster	0,2	0,0	0,0	0,0
Nuorisopalvelukoordinaattori - Koordinator för ungdomstjänster	1,0	1,0	1,0	0,0
Etsivä nuorisotyöntekijä - Uppsökande ungdomsarbetare	2,0	2,0	1,9	-0,1
Kuntouttavan työtoiminnan ohjaaja - Handledare för den rehabiliterande arbetsverksamheten	2,0	2,0	2,2	0,2
Digiohjaaja - Digiledare	1,0	0,0	0,0	0,0
Nuoriso-ohjaaja - Ungdomsledare	0,4	1,0	1,0	0,0
Hyvinvointikoordinaattori - Välfärdskoordinator	0,2	0,0	0,3	0,3
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>6,80</b>	<b>6,00</b>	<b>6,35</b>	<b>0,35</b>
<b>Liikunta- ja ulkoilupalvelut - Idrotts- och friluftstjänster</b>				
Kirjasto- ja vapaa-aikapalveluiden päällikkö - Chef för biblioteks- och fritidstjänster	0,1	0,0	0,0	0,0
Hyvinvointikoordinaattori - Välfärdskoordinator	0,2	0,0	0,2	0,2
Iltavahtimestari - Kvällsvaktmästare	0,2	0,0	0,3	0,3
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>0,50</b>	<b>0,00</b>	<b>0,50</b>	<b>0,50</b>
<b>Kulttuuripalvelut - Kulturtjänster</b>				
Kirjasto- ja vapaa-aikapalveluiden päällikkö - Chef för biblioteks- och fritidstjänster	0,1	0,0	0,0	0,0
Toimeksiantosopimukset - Uppdragsavtal	0,0	0,1	0,0	-0,1
Hyvinvointikoordinaattori - Välfärdskoordinator	0,2	0,0	0,2	0,2
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>0,30</b>	<b>0,10</b>	<b>0,25</b>	<b>0,15</b>
<b>Kirjastopalvelut - Bibliotekstjänster</b>				
Kirjasto- ja vapaa-aikapalveluiden päällikkö - Chef för biblioteks- och fritidstjänster	0,3	0,0	0,0	0,0
Kirjastopäällikkö - Bibliotekschef	0,0	0,0	1,0	1,0
Kirjastonhoitaja - Bibliotekarie	0,0	0,0	0,6	0,6
Kirjastonvirkailija - Biblioteksbiträde	2,0	2,0	2,0	0,0
Informaatikko - Informatiker	0,8	1,0	1,0	0,0
Hanketyöntekijä - Projektarbetare	0,0	0,0	0,5	0,5
Digiohjaaja - Digiledare	0,5	0,0	0,0	0,0
Kesätyöntekijät - Sommararbetare	0,2	0,3	0,1	-0,2
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>3,80</b>	<b>3,25</b>	<b>5,24</b>	<b>1,99</b>
<b>KIRJASTO- JA VAPAA-AIKAPALVELUIDEN TULOSALUE</b>				
<b>RESULTATOMRÅDET FÖR BIBLIOTEKS- OCH FRITIDSTJÄNSTER</b>				
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>12,50</b>	<b>11,97</b>	<b>12,68</b>	<b>0,71</b>
<b>Sivistystoimi yhteensä - Bildningsväsendet totalt</b>	<b>162,88</b>	<b>160,30</b>	<b>153,08</b>	<b>-7,22</b>
<b>TEKNINEN OSASTO - TEKNISKA AVDELNINGEN</b>				
<b>TEKNINEN HALLINTO - TEKNISKA FÖRVALTNING</b>				
Tekninen johtaja - Teknisk direktör	1,0	1,0	1,0	0,0
Projektinjohtaja - Projektchef	1,0	1,0	1,0	0,0
Kaavoituspäällikkö - Planläggningschef	1,0	1,0	1,0	0,0
Toimistonhoitaja/ Hallinnon asiantuntija - Kansliföreståndare	0,69	0,75	0,75	0,0
Hallinnon suunnittelija - Förvaltningsplanerare	1,0	1,0	1,0	0,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>4,69</b>	<b>4,75</b>	<b>4,75</b>	<b>0,00</b>

HENKILÖTYÖVUODET TOIMIPISTEITTÄIN: ÅRSVERKEN PER VERKSAMHETSPUNKT:	TP 2019 BS	TA 2020 BG	TP 2020 BS	POIKKEAMA - AVVIKKELSE
<b>PALVELUKESKUS - SERVICECENTRAL</b>				
Rakennuttajapäällikkö - Byggchef	0,5	0,5	0,5	0,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>0,50</b>	<b>0,50</b>	<b>0,50</b>	<b>0,00</b>
<b>Kiinteistöt - Fastigheter</b>				
Kiinteistöhuoltoinsinööri - Fastighetsingengör	1,0	1,0	0,9	-0,1
Huoltomies - Serviceman	2,91	3,00	0,05	-3,0
Kesätyöntekijä/huoltotehtävät - Sommararbetare/serviceuppgifter	0,0	0,0	0,4	0,4
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>3,88</b>	<b>4,00</b>	<b>1,34</b>	<b>-2,66</b>
<b>Vesihuoltolaitos - Vattenförsörjningsverket</b>				
Käyttömestari - Driftmästare	1,4	1,0	1,0	0,0
Rakennuttajapäällikkö - Byggchef	0,5	0,5	0,5	0,0
Kenttämestari - Fältarbetsledare	0,0	0,0	0,8	0,8
Huoltomies - Serviceman	0,50	1,00	0,25	-0,8
Toimistonhoitaja/ Hallinnon asiantuntija - Kansliföreståndare	0,3	0,3	0,3	0,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>2,69</b>	<b>2,75</b>	<b>2,75</b>	<b>0,00</b>
<b>Palveluysikkö - Serviceenheten</b>				
<b>Ruokapalvelupäällikkö - Chef för måltidsservicen</b>	0,5	0,5	0,8	0,3
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>0,50</b>	<b>0,50</b>	<b>0,82</b>	<b>0,32</b>
<b>PALVELUKESKUS - SERVICECENTRAL</b>				
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>7,57</b>	<b>7,75</b>	<b>5,40</b>	<b>-2,35</b>
<b>RAKENNUSVALVONTA - BYGGNADSTILLSYN</b>				
<b>Rakennusvalvontapäällikkö - Byggnadsinspektionschef</b>	1,0	1,0	1,0	0,0
Apulaisrakennustarkastaja - Bitr. Byggnadsinspektör	1,0	1,0	1,0	0,0
Toimistotyöntekijä - Kontorsanställd	0,0	0,0	0,1	0,1
Lupasihteeri - Lovsekreterare	0,7	1,0	1,0	0,0
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>2,68</b>	<b>3,00</b>	<b>3,11</b>	<b>0,11</b>
<b>YMPÄRISTÖVALVONTA - MILJÖTILLSYN</b>				
Ympäristönsuojelu - Miljövård				
Ympäristöpäällikkö - Miljöchef	1,0	1,0	0,8	0,4
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>1,00</b>	<b>1,00</b>	<b>0,83</b>	<b>-0,17</b>
<b>YMPÄRISTÖ JA RAKENNUSVALVONTA MILJÖ- OCH BYGGNADSTILLSYNEN</b>				
<b>YHTEENSÄ - SAMMANLAGT</b>	<b>3,68</b>	<b>4,00</b>	<b>3,94</b>	<b>-0,06</b>
<b>Tekninen toimi yht. - Tekniska väsendet tot.</b>	<b>15,94</b>	<b>16,50</b>	<b>14,09</b>	<b>-2,41</b>
<b>KUNTA YHTEENSÄ - KOMMUNEN SAMMANL.</b>	<b>283,68</b>	<b>290,79</b>	<b>277,99</b>	<b>-12,80</b>

## 2 Olennaiset tapahtumat toiminnassa ja taloudessa - Väsentliga händelser i ekonomin och verksamheten

### 2.1 Yleinen taloudellinen kehitys - Den allmänna ekonomiska utvecklingen

Valtiovarainministeriön taloudellisen katsauksen (17.12.2020) mukaan BKT:n arvioidaan supistuvan 3,3 % v. 2020. Palveluiden kulutus supistuu uudelleen epidemian toisen aallon voimasta, mutta tavaroiden kulutus pysyy vahvana. Samoin tavaroiden ulkomaankauppaan odotetaan pientä piristymistä, mutta palveluvienti supistuu edelleen. Rakennusinvestoinnit kääntyvät laskuun ja syventävät investointien supistumista.

Heikosta ja epävarmasta taloustilanteesta johtuen työmarkkinat eivät nyt vedä työvoimaa ja työvoiman ulkopuolella olevien määrä on tänä vuonna lisääntynyt. Työtilaisuuksia on yhä tarjolla. Avoimia työpaikkoja oli kolmannella vuosineljänneksellä 43 000, vain hieman viime vuotta vähemmän. Nimellispalkat nousevat 1,7 % palkkaliukumien noustessa v. 2020. Kuluttajahintaindeksillä mitattuna inflaatioksi ennustetaan 0,3 % v. 2020. Kulutuskyynnän merkittävä supistuminen sekä epävarmuus talouden tulevasta kehityksestä hillitsevät inflaatiota myös tulevina vuosina.

VM:n mukaan Euroopan talous supistuu jälleen vuoden 2020 viimeisellä neljänneksellä edellisneljänneksen nopean kasvun jälkeen pandemian toisen aallon takia. Voimakkaat rajoitustoimet eri maissa vähentävät aktiviteettia ja palveluiden näkymät ovat vielä epävarmat.

Vuoden 2020 kolmannella neljänneksellä maailmankauppa kasvoi nopeasti. Tavaroiden ulkomaankauppa on piristynyt kesästä alkaen ympäri maailmaa. Samaan aikaan palveluiden kansainvälinen vienti ja tuonti eivät lähteneet vastaavaan nousuun.

VM:n mukaan Vuoden 2020 alkupuoliskolla sekä vienti että tuonti supistuivat voimakkaasti, vaik-ka ulkomaankaupan supistuminen ei ole ollut yhtä voimakasta kuin euroalueella keskimäärin. Kesän ja syksyn aikana maailmankauppa ja Suomen vientikysyntä kasvoivat.

Vuoden 2020 kolmannella neljänneksellä yksityinen kulutus toipui selvästi kevään romahduksesta, mutta jäi silti 3,6 % vähäisemmäksi kuin vuotta aiemmin. Covid-19-epidemia on muuttanut kulutuksen rakennetta siten, että palveluiden kulutuksesta säästyneet rahat on laitettu kestokulutustavaroihin ja lyhytikäisiin tavaroihin, kuten ruokaan.

Vuonna 2020 käytettävissä olevaa reaalitylöä tuo alaspäin erityisesti lomautusten ja työttömyyden kasvun aiheuttama työntuntien väheneminen. Työntuntien väheneminen pienentää suoraan kotitalouksien saamia palkansaajakorvauksia, vaikka tuntia kohden laskettu keskiarvo kasvaakin hieman.

VM:n taloudellisen katsauksen mukaan työllisyys on heikentynyt varsin selvästi v. 2020. Työllisyysasteen trendi oli lokakuussa 71,7 %, mikä on yli prosenttiyksikön pienempi kuin tammikuussa. Heikosta ja epävarmasta taloustilanteesta johtuen työmarkkinat eivät nyt vedä työvoimaa, sillä työvoiman ulkopuolella olevien määrä on v. 2020 lisääntynyt. Etenkin piilotyöttömiä on ollut vuotta 2019 enemmän.

Yritykset ovat sopeuttaneet työvoimakustannuksiaan irtisanomisten lisäksi lomautuksilla. Lomautettujen määrä väheni ennätystasolta kesällä nopeasti, mutta syksyllä lomautettujen määrä on kääntynyt uudestaan nousuun. Osa noususta selittyy kausivaihtelulla, mutta myös yritysten yhteistoimintaneuvottelut ovat syksyn kuluessa yleistyneet.

Julkisen talouden alijäämä kasvaa mittavaksi v. 2020 heikon suhdannetilanteen ja covid-19-epidemian vuoksi toteutettujen tukitoimien vuoksi. Lähivuosina näkyvässä oleva talouskasvu ei riitä vahvistamaan julkisen talouden rahoitusasemaa ennalleen, ja

Enligt Finansministeriets ekonomiska översikt (17.12.2020) uppskattas BNP att minska 3,3 % år 2020. Förbrukningen av tjänster minskar igen på grund av nya tag i epidemins andra våg, men konsumtionen av varor hålls stark. Likaså förväntas en liten höjning i varors utrikeshandel, men tjänsteexporten minskar fortsättningsvis. Byggnadsinvesteringarna vänder mot en sänkning och fördjupar minskningar av investeringar.

På grund av en svag och osäker ekonomisk situation kommer det inte arbetskraft till arbetsmarknaden och antalet personer utanför arbetsstyrkan har ökat under detta år. Arbetstillfällena finns ännu att erbjuda. Lediga arbetsplatser under det tredje kvartalet var 43 000, bara lite färre än året innan. De nominella lönerna steg 1,7 % då lönelidningarna steg år 2020. Mätt med konsumentprisindexet förutsetts inflationen vara 0,3 % år 2020. Konsumtionsefterfrågans betydande minskning samt osäkerhetens om ekonomins kommande utveckling kontrollerar inflationen även under kommande år.

Enligt FM minskar Europas ekonomi igen under det sista kvartalet år 2020 på grund av det föregående kvartalets snabba ökning efter epidemins andra våg. Kraftiga begränsningsåtgärder i olika länder minskar aktiviteter och tjänsternas utsikter är ännu osäkra.

Under det tredje kvartalet år 2020 växte världshandeln snabbt. Utrikeshandeln av varor har piggnat till från och med sommaren på olika håll i världen. Samtidigt gick inte den internationella importen och exporten av tjänster in för en motsvarande tillväxt.

Enligt FM har både importen och exporten minskat kraftigt under den första hälften av 2020, trots att utrikeshandelns minskning inte varit helt lika kraftig som i genomsnitt på euroområdet. Under sommaren och hösten ökade världshandeln och Finlands exportförfrågan.

Under det tredje kvartalet av år 2020 återhämtade sig den privata konsumtionen tydligt från vårens ras, men blev ändå 3,6 % mindre än året innan. Covid-19 epidemin har ändrat konsumtionens struktur så att pengar som sparats på konsumtion av tjänster har lagts på varaktiga konsumtionsvaror och kortlivade varor, så som mat.

Den realinkomst som finns till förfogande år 2020 drar ner i synnerhet minskningen av arbetstimmar som orsakats av permitteringar och arbetslöshetens ökning. Reduceringen av arbetstimmar minskar direkt på de lönetagarersättningar som hushållen får, trots att den beräknade medelinkomsten till och med lite höjs per timme.

Enligt FM:s ekonomiska översikt har sysselsättningen helt tydligt försvagats under år 2020. Trenden för sysselsättningsgraden i oktober var 71,7 %, vilket är över en procentenhet mindre än i januari. På grund av den svaga och osäkra ekonomiska situationen drar inte arbetsmarknaden för tillfället till sig arbetskraft, eftersom antalet personer utanför arbetsstyrkan har ökat år 2020. I synnerhet dolda arbetslösa har det funnits flera av under år 2019.

Företag har tillämpat sina arbetskraftskostnader med permitteringar utöver uppsägningar. Antalet permitterade minskade från rekordnivå snabbt på sommaren, men på hösten har antalet permitterade igen stigit. En del av ökningen förklaras med säsongsväxling men det har även under hösten blivit mer vanligt med företagens samarbetsförhandlingar.

Den offentliga ekonomins underskott blir betydande på grund de förverkligade stödåtgärderna i det svaga konjunkturläget och covid-19 epidemin år 2020. Den ekonomiska tillväxt som syns under de närmaste åren räcker inte till att styrka den offentliga ekonomins finansieringsposition till det tidigare och den offentliga ekonomin hålls klart som underskottslig.

Enligt FM råder det i den offentliga ekonomin en strukturell

julkinen talous pysyy selvästi alijäämäisenä.

VM:n mukaan julkisessa taloudessa vallitsee rakenteellinen menojen ja tulojen välinen epätasapaino. Julkinen velka on kasvanut nopeasti vuoden 2020 aikana. Velkasuhde nousee v. 2020 liki 10 prosenttiyksikköä vajaan 70 prosenttiin.

Julkinen talouden tämän hetken merkittävimmät riskit linkittyvät läheisesti yleiseen talouskehitykseen. Epidemian uudet aallot, yleisen epävarmuuden kasvu sekä mahdollisesti jälleen kiristettävät sulkutoimet voivat hidastaa talouden toipumista ja heikentää julkista taloutta kunnes riittävä osa väestöstä on saatu rokotettua.

## 2.2 Kuntatalouden yleiset näkymät - Det allmänna kommunekonomiska läget

### Kuntatalouden yleinen kehitys - Kommunekonomins allmänna utveckling

Tilastokeskuksen 10.2.2021 julkaiseman kuntatalous neljännesvuosittain tilaston mukaan Manner-Suomen kuntien ilmoittamien tilinpäätösarvioiden mukaan kuntien vuoden 2020 yhteenlaskettu vuosikate kasvoi 2,2 miljardilla eurolla edellisestä vuodesta. Selittävinä tekijöinä olivat valtionosuuksien ja verotulojen voimakas kasvu. Myös tulos kasvoi voimakkaasti, yhteensä 1,7 miljardiin euroon.

Kuntaliiton mukaan kuntatalouden vahvistumista selittävät valtion myöntämät kertaluontoiset koronatuet ja kunnallisverojen odotettua parempi kehitys. Vahvan tulokehityksen ohella menot kasvoivat maltillisesti, sillä koronatilan vuoksi useat kuntien toiminnot olivat suljettuina kevään ja syksyn aikana.

Tilastokeskuksen mukaan Manner-Suomen kuntien ulkoiset toimintakulut kasvoivat edellisen vuoden tilinpäätöksiin verrattuna 1,7 prosenttia. Toimintatuottojen arvioitiin vähenevän 3,8 prosenttia. Toimintakuluja kunnilla oli yhteensä 38,5 miljardia euroa, ja toimintatuottoja 6,9 miljardia euroa. Toimintakate heikkeni 3,1 prosentilla -31,3 miljardiin euroon.

Valtionosuuksia kunnat saivat vuonna 2020 omien arvioidensa mukaan yhteensä 11,0 miljardia euroa, mikä on 2,4 miljardia eli 27,2 prosenttia enemmän kuin edellisellä vuonna. Verotulot kasvoivat 0,9 miljardilla eurolla eli 4,0 prosentilla 23,8 miljardiin euroon.

Verotuloista ja valtionosuuksista muodostuva verorahoitus oli asukasta kohden laskettuna 6 336 euroa. Vuosikate yli kaksinkertaistui edellisestä vuodesta 4,0 miljardiin euroon. Manner-Suomen kunnista kahdella oli tilinpäätösarviossa negatiivinen vuosikate. Edellisen vuoden toteutuneissa tilinpäätöksissä negatiivinen vuosikate oli 65 kunnalla. Kuntien yhteenlaskettu tulos kasvoi -0,2 miljardista eurosta 1,7 miljardiin euroon.

Tilastokeskuksen mukaan Manner-Suomen kuntien lainakanta oli tilinpäätösarvioiden mukaan vuoden 2020 lopussa yhteensä 19,1 miljardia euroa. Kasvu edellisen vuoden toteutuneista tilinpäätöksistä oli 3,8 prosenttia. Lainakanta asukasta kohden oli 3 478 euroa. Kuntien yhteenlasketut investointimenot kasvoivat edellisestä vuodesta 4,6 prosenttia 4,2 miljardiin euroon.

Manner-Suomen kuntayhtymien vuoden 2020 tilinpäätösarvioissa oli ulkoisia toimintakuluja 16,2 miljardia euroa. Toimintakulut kasvoivat 1,9 prosenttia edellisestä vuodesta. Toimintakate oli 0,7 miljardia euroa.

Tilikauden tulos heikkeni hieman, ollen -0,1 miljardia euroa. Kuntayhtymien investointimenot kasvoivat 6,3 prosentilla 1,4 miljardiin euroon. Yhteenlaskettu lainakanta oli vuoden lopussa 5,5 miljardia euroa ja se kasvoi vuodessa 17,5 prosentilla.

obalans mellan intäkter och utgifter. Den offentliga skulden har ökat snabbt under år 2020. Skuldförhållandet stiger år 2020 med närapå 10 procentenheter till knappa 70 procent.

De mest betydande riskerna för tillfället för den offentliga ekonomin kopplas nära till den allmänna ekonomiska utvecklingen. Epidemins nya vågor, ökningen av allmän osäkerhet samt möjligen återåstramande stängningsåtgärder kan sakta ner ekonomins återhämtning och försvaga den offentliga ekonomin tills man fått en tillräcklig del av befolkningen vaccinerad.

Enligt statistikcentralens 10.2.2021 publicering har kommunernas bokslutsprognoser i fasta Finland rapporterat ökade sammanlagda årsbidrag för år 2020 med 2,2 miljarder euro från året innan. De förklarande faktorerna var den kraftiga ökningen av statsandelar och skatteinkomster. Också resultatet ökade kraftigt, till totalt 1,7 miljarder euro.

Enligt kommunförbundet kan kommunernas ekonomiska framgång för år 2020 förklaras av de tillfälliga coronabidrag som staten beviljat till kommunerna. Förutom detta förverkligades kommunernas kommunalskatteintäkter bättre än vad man hade väntat.

Vid sidan av den starka utvecklingen av kommunernas inkomster ökade kommunernas utgifter endast måttligt. Detta är delvis en följd av att en del av kommunernas funktioner varit stängda på grund av coronasituationen under våren och hösten.

Enligt bokslutsprognoserna för år 2020 ökade de externa verksamhetskostnaderna för kommunerna i Fasta Finland med 1,7 procent jämfört med föregående års bokslut. Verksamhetsintäkterna uppskattades minska med 3,8 procent. Kommunernas verksamhetskostnader var totalt 38,5 miljarder euro och verksamhetsintäkter 6,9 miljarder euro. Verksamhetsbidraget försvagades med 3,1 procent till -31,3 miljarder euro.

Kommunerna fick år 2020 enligt sina egna uppskattningar totalt 11,0 miljarder euro i statsandelar, vilket är 2,4 miljarder euro, dvs. 27,2 procent mer än året innan. Skatteinkomsterna ökade med 0,9 miljarder euro, dvs. med 4,0 procent till 23,8 miljarder euro.

Skattefinansieringen, som utgörs av skatteinkomster och statsandelar, var 6 336 euro per invånare. Årsbidraget mer än fördubblades från året innan till 4,0 miljarder euro. Av kommunerna i Fasta Finland hade två ett negativt årsbidrag i bokslutsprognosen. I föregående års faktiska bokslut var årsbidraget negativt i 65 kommuner. Kommunernas sammanräknade resultat ökade från -0,2 miljarder euro till 1,7 miljarder euro.

Enligt statistikcentralen var länestocken för kommunerna i Fasta Finland enligt bokslutsprognoserna totalt 19,1 miljarder euro i slutet av år 2020. Ökningen från föregående års faktiska bokslut var 3,8 procent. Länestocken per invånare var 3 478 euro. Kommunernas sammanlagda investeringsutgifter ökade med 4,6 procent från året innan till 4,2 miljarder euro.

I bokslutsprognoserna för år 2020 var de externa verksamhetskostnaderna hos samkommunerna i Fasta Finland 16,2 miljarder euro. Verksamhetskostnaderna ökade med 1,9 procent från året innan. Verksamhetsbidraget var 0,7 miljarder euro.

Räkenskapsperiodens resultat försvagades lite och var -0,1 miljarder euro. Samkommunernas investeringsutgifter ökade med 6,3 procent till 1,4 miljarder euro. Den sammanlagda länestocken var 5,5 miljarder euro i slutet av året och den ökade med 17,5 procent på årsnivå.

## 2.3 Väestö - Befolkning

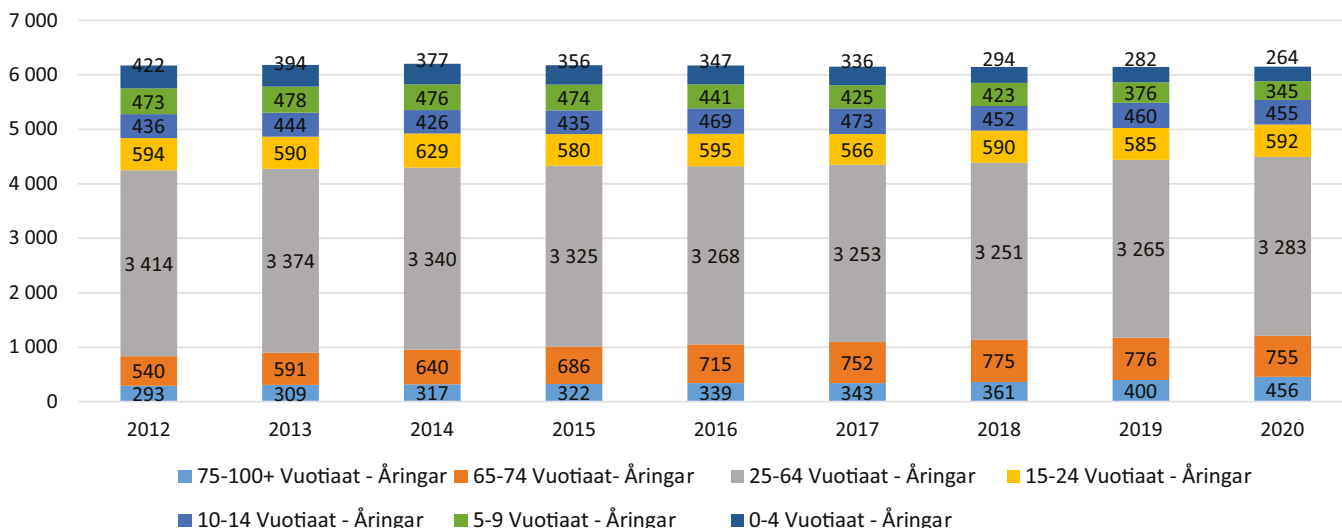
Kuntaliiton 21.1.2021 julkaiseman väestöennustetilaston mukaan Siuntiossa oli 31.12.2020 asukkaita yhteensä 6 150 ja lisäystä edelliseen vuoteen verrattuna oli 6 asukasta. Asukkaista miehiä oli 3138 ja naisia 3012. Tilinpäätöstä laadittaessa tilastokeskus ei ollut vielä julkaissut kieliperustaista väestöjakaumaa vuodelta 2020.

Tilastokeskus julkaisee lopullisen tilaston vuoden 2020 väestörakenteesta vasta 31.3.2021. Edellisen tilaston 31.12.2019 tilanteen mukaan suomenkielisiä oli 4088 asukasta (66,5 %), ruotsinkielisiä 1 706 asukasta (27,8 %) ja muun kielisiä asukkaita 351 (5,7 %).

Enligt de av Statistikcentralen 21.1.2021 publicerade förhandsuppgifterna om befolkningen uppgick befolkningmängden i Sjundeå 31.12.2020 till 6 150 personer, vilket innebär en ökning på 6 invånare jämfört med året innan. Av invånarna i Sjundeå var 3138 män och 3012 kvinnor. Då bokslutet gjordes hade befolkningsregistercentralen ännu inte publicerat uppgifter om den språkliga fördelningen för år 2020. Statistikcentralen publicerar de slutliga uppgifterna för språkfördelningen för år 2020 först 31.3.2021.

Enligt de tidigare språkfördelningsuppgifterna 31.12.2019 var 4 088 stycken av invånarna finskspråkiga (66,5 %, 1 706 svenskspråkiga (27,8 %) och 351 hade ett annat språk som modersmål (5,7 %).

**Siuntion kunnan väestön ikärakenne vuosina 2012 - 2020 (vuoden 2020 luku perustuu ennusteseen) - Åldersstrukturen i Sjundeå kommun åren 2012 -2020 (siffran för år 2012 - 2020 baserar sig på en prognos)**



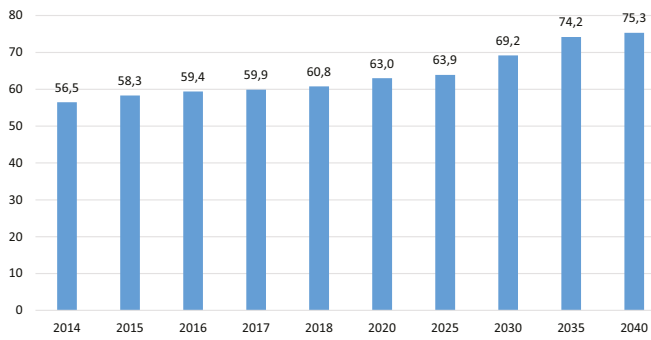
Tilastokeskuksen ennusteen mukaan vuonna 2020 Siuntiossa oli alle 15-vuotiaita noin 17 %, 15-64 vuotiaita noin 63 % ja yli 64-vuotiaita noin 20 %.

Vuonna 2019 alle 15-vuotiaita oli 18,2 prosenttia (vuosina 2018: 19,1 prosenttia ja 2017: 20,0 prosenttia), 15-64 -vuotiaita 62,7 prosenttia (vuosina 2018: 62,4 prosenttia ja 2017: 62,1 prosenttia) ja yli 64 -vuotiaita 19,1 prosenttia (vuosina 2018: 18,5 prosenttia ja 2017: 17,8 prosenttia) väestöstä.

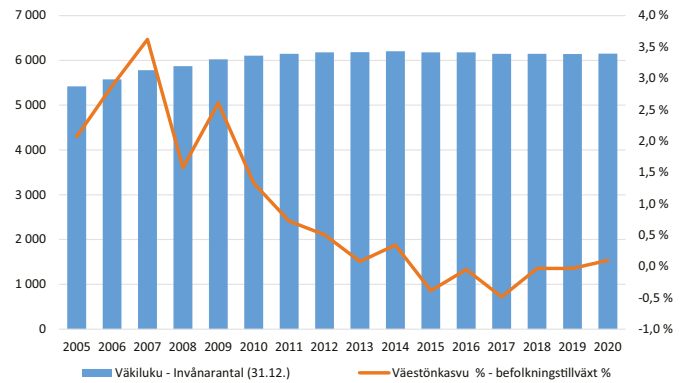
Enligt statistikcentralens prognos för Sjundeås ålderstruktur för år 2020 var ca 17 % under 15-åringar, ca 63 % 15-64-åringar och ca 20 % över 64-åringar.

År 2019 var 18,2 procent under 15-åringar (år 2018: 19,1 % och år 2017: 20,0 %), 62,7 procent 15-64-åringar (år 2018: 62,4 % och år 2017: 62,1 %), 19,1 procent över 64-åringar (år 2018: 18,5 % och år 2017: 17,8 %).

**Siuntion kunnan huoltosuhte vuosina 2014 - 2020 sekä ennuste vuosille 2025 - 2040**  
 - Sjundeå kommuns försörjningskvot åren 2014 - 2020 samt prognos för åren 2025 - 2040



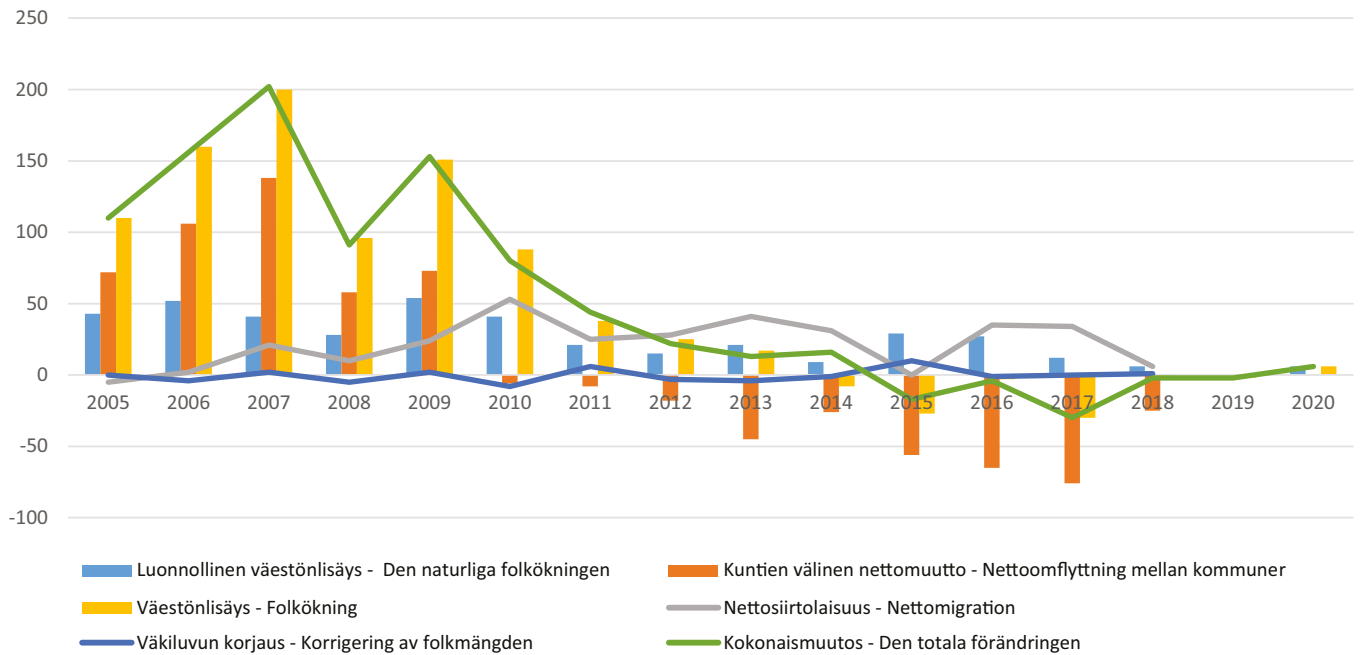
**Siuntion kunnan asukasluvun kehittyminen 2005 - 2020 - befolkningsutvecklingen i Sjundeå 2005 - 2020.**



Tilastokeskuksen mukaan Siuntion asukasmäärän kehitys on viimeisten vuosien aikana ollut heikko. Tähän ovat vaikuttaneet lisääntynyt kuntien välinen nettomuutto, jolla tarkoitetaan kuntien välisen tulomuuton ja poismuuton erotusta sekä nettosiirtolaisuuden muutos.

Enligt statistikcentralen har utvecklingen av befolkningsmängden i Sjundeå de senaste åren varit svag. Detta beror på den ökade nettoflyttningen mellan kommunerna, med vilket man avser skillnaden mellan in- och utflyttningen mellan kommunerna samt att nettomigrationen har ändrats.

**Siuntion kunnan väestönmuutos vuosina 2005-2020- Befolkningsförändring i Sjundeå kommun åren 2005-2020**





## 2.4 Työpaikat ja työllisyys – Arbetsplatser och sysselsättning

Työ- ja elinkeinoministeriön mukaan Uudellamaalla työttömiä työnhakijoita oli joulukuussa 2020 yhteensä 116 993 ja koko Suomessa 357 362 henkilöä. Uudenmaan Elinkeino-, liikenne- ja ympäristökeskuksen (ELY-keskuksen) mukaan Siuntiossa työttömiä työnhakijoita oli 279 henkilöä joulukuussa 2020, mikä merkitsee noin 59 % kasvua vuoteen 2019 (175) verrattuna.

Uudenmaan ELY-keskuksen alueella Siuntion työttömyysaste on yksi Uudenmaan alhaisimpia. Koko Suomen työttömyysaste oli TEM-työnvälitystilaston mukaan joulukuussa 2020 13,6 % ja joulukuussa 2019 9,8 %. Siuntiossa työttömyysaste oli joulukuussa 2020 9,1 % ja vuonna 2019 se oli 5,7 %.

Työttömyysasteen kuvaamisessa on perusteltua käyttää työ- ja elinkeinoministeriön lukuja, sillä Tilastokeskuksen työttömyysluvut perustuvat tilastolliseen laskentaan, kun taas työ- ja elinkeinoministeriön luvut perustuvat todelliseen työnhakuun ja työttömyyteen. Työttömyysasteen kaaviossa on käytetty kunkin vuoden joulukuun lukua.

Tilinpäätöstä laadittaessa ei ollut vielä saatavissa kuntakohtaisia tietoja työpaikkaomavaraisuusasteesta vuodelta 2020 tai vuodelta 2019.

Työpaikkaomavaraisuus ilmaisee alueella työssäkäyvien ja alueella asuvan työllisen työvoiman määrän välisen suhteen. Jos työpaikkaomavaraisuus on yli 100 %, on alueen työpaikkojen lukumäärä suurempi kuin alueella asuvan työllisen työvoiman lukumäärä. Jos taas työpaikkaomavaraisuus on alle 100 %, on tilanne päinvastainen.

Siuntion vuoden 2018 työpaikkaomavaraisuus oli 47,0 %, 2016 49,0 %, vuonna 2015: 50,0 % ja 2014: 50,7 %.

Enligt arbets- och näringsministeriets arbetsförmedlingsstatistik uppgick antalet arbetslösa arbetssökande i Nyland i december 2020 till 116 993 personer och i hela Finland till 357 362 personer. Enligt Närings-, trafik- och miljöcentralen i Nyland (NTM-centralen) var antalet arbetslösa arbetssökande i Sjundeå sammanlagt 279 personer i december 2020, vilket innebär en ökning på 59 % jämfört med år 2018 (175).

Inom Nylands NTM-centrals område har Sjundeå kommun en av de lägsta arbetslöshetsgraderna. Enligt arbets- och näringsministeriets arbetsförmedlingsstatistik var hela Finlands arbetslöshetsgrad 13,6 % i december 2020 och 9,8 % i december 2019. Arbetslöshetsgraden i Sjundeå var 9,1 % i december 2020 och år 2019 var den 5,7 %.

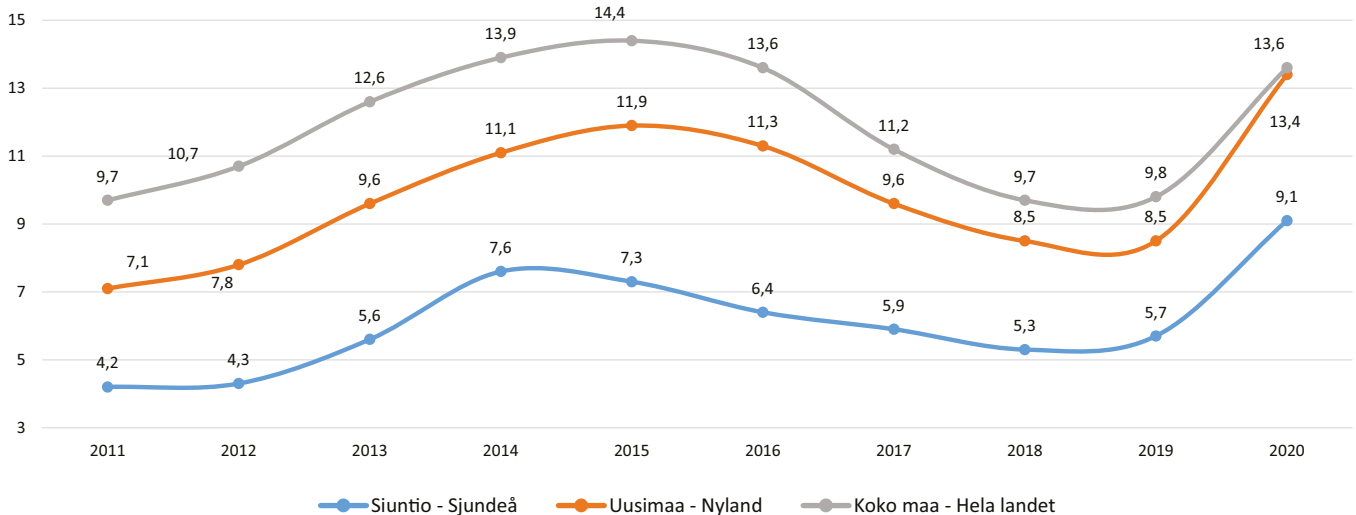
Det är motiverat att använda sig av arbets- och näringsministeriets arbetslöshetsciffror eftersom statistikcentralens arbetslöshetsciffror baserar sig på statistiska beräkningar då arbets- och näringsministeriets siffror baserar sig på det verkliga antalet arbetssökanden och arbetslösa. I figurerna om arbetslöshetsgrad har uppgiften i december för respektive år används.

Då bokslutet gjordes hade befolkningsregistercentralen ännu inte publicerat uppgifter om självförsörjningsgraden angående arbetsplatser för år 2020 eller 2019.

Arbetsplatssufficiens anger förhållandet mellan antalet personer som arbetar inom området och antalet sysselsatta som är bosatta inom området. Om arbetsplatssufficiens är över 100 procent är antalet arbetsplatser inom området större än antalet inom området bosatta sysselsatta personer. Om arbetsplatssufficiens är mindre än 100 procent är förhållandet det omvända.

Sjundeå kommuns självförsörjningsgrad gällande arbetsplatser var 47,0 år 2018, 49,0 % år 2016, 50,0 % år 2015 och 50,7 % år 2014.

Työttömyysaste vuosina 2011 - 2020 - Arbetslöshetsgraden åren 2011 - 2020



## 2.5 Olennaiset muutokset ja tapahtumat Siuntion kunnan toiminnassa ja taloudessa - Väsentliga ändringar och händelser i Sjundeå kommuns verksamhet och ekonomi

Vuotta 2020 leimasi koronaepidemia, joka toi runsaasti epävarmuutta myös Siuntion kunnan toimintaan. Kunnan monet toiminnot joutuivat keväällä 2020 sopeutumaan koronarajoituksiin ja palveluja jouduttiin sulkemaan koronaepidemian rajaamiseksi. Opetustoimen tilapäiset järjestelyt tehtiin huomattavan nopealla aikataululla. Siuntiossa ei toteutettu henkilöstövähennyksiä koronatilanteen vuoksi.

Siuntio on osa Helsingin seudun liikennekuntayhtymää (HSL). Joukkoliikenneyhteyksiä on edelleen pyritty kehittämään vuonna 2020 ja joukkoliikenteen kehittäminen on kuntastrategian keskiössä.

Varhaiskasvatuksen osalta yksityinen palveluntuottaja lopetti toimintansa Störsvikin alueella vuonna 2020 ja sen asiakkaat sijoitettiin kunnallisiin päiväkoteihin.

Kunnan hallintosääntöä päivitettiin vuoden 2020 aikana. Siuntion kunta on toiminnassaan noudattanut yleisten ihmisoikeuksien toteutumista siten kuin YK:n ihmisoikeuksien julistuksessa ja Euroopan ihmisoikeussopimuksessa on säädetty ja määrätty. Näiden ihmisoikeuksien mahdollisia loukkauksia ei ole epäilty tai tutkittu vuonna 2020. Vuoden 2020 aikana kunnassa ei ilmennyt ympäristöön liittyviä asioita, jotka olennaisesti vaikuttaisivat kunnan toimintaan tai taloudelliseen tulokseen.

Investointien osalta suurimmat hankkeet etenivät vuonna 2020 suunnitellusti. Sivistys- ja hyvinvointikampuksen rakentaminen alkoi vuoden 2020 loppupuolella samoin uuden monitoimihallin rakennustyöt. Valtuusto hyväksyi merkittävän Pikkala-Marsuddenin kaavan toukokuussa 2020, mutta päätöksestä valitettiin hallinto-oikeuteen. Kunnan toimintaympäristöön vaikutti myös mahdollinen sote- ja maakuntauudistus, jonka valmistelutyö jatkui vuonna 2020. Siuntio on osa Länsi-Uudenmaan hyvinvointialuetta. Päätökset etenemisestä venyivät vuoden 2021 puolelle. Siuntio liittyi sosiaali- ja terveydenhuollon tietojärjestelmä Apotitin vuonna 2020, mutta liittymisen käytännön toteuttamista ei ehditty aloittaa vuoden 2020 aikana.

Talousarvioon nähden kunnan talous toteutui merkittävästi ennakoitua paremmin niin että vuoden 2020 taloudellinen tulos oli noin 1,9 miljoonaa euroa positiivinen. Pikkala-Marsuddenin osalta ennakoituiden maankäyttötulot jäivät valitusten takia saamatta. Positiivisia muutoksia olivat verotulojen ja valtionosuuksien huomattavasti ennakoitua parempi kehitys ja toimintamenojen pysyminen hyvin kurissa. Kunnalla on taseessa ylijäämää, mutta taloussuunnittelussa tulee ottaa huomioon, että erityisesti valtionosuuksien positiivinen kehitys johtui koronatuista, eikä niiden varaan voi laskea tulevina vuosina. Lisäksi kunnalla on toteutuksessa useita merkittäviä lähivuosien investointitarpeita - jo päätetyn sivistys- ja hyvinvointikampuksen lisäksi sote-kampus ja kunnantalon peruskorjaus, jotka tuovat painetta kunnan taloudenpitoon.

År 2020 stämplades av coronaepidemin, som hämtade med sig rejält med osäkerhet även till Sjundeå kommuns verksamhet. Många av kommunens verksamheter måste man på våren 2020 tillämpa till coronabegränsningarna och tjänsterna måste stängas ned för att begränsa coronaepidemin. Utbildningsväsendets tillfälliga arrangemang gjordes med en synnerligen snabb tidtabell. I Sjundeå förverkligades inga personalminskningar på grund av coronasituationen.

Sjundeå är en del av samkommunen Helsingforsregionens trafik (HRT). Kollektivtrafikförbindelserna har man fortsatt strävat till att utveckla år 2020 och utvecklandet av kollektivtrafiken har varit centralt i kommunstrategin.

För småbarnspedagogikens del avslutade en privat serviceproducent sin verksamhet på Störsviks område år 2020 och dess klienter placerades i kommunala daghem.

Kommunens förvaltningsstadga uppdaterades under år 2020. Sjundeå kommun har i sin verksamhet främjat förverkligandet av allmänna mänskliga rättigheter på det sätt som fastställts och bestämts i FN:s deklaration av mänskliga rättigheter och i Europeiska människorättskonventionen. Under år 2020 har man inte missat eller undersökt kränkningar av dessa mänskliga rättigheter. Under år 2020 inte i kommunen framkommit sådana saker som hänför sig till miljön som väsentligt skulle inverka på kommunens verksamhet eller ekonomiska resultat.

För investeringarnas del fortskred de största projekten år 2020 som planerat. Byggandet av bildnings- och välfärdscampuset började i slutet av år 2020, likaså byggnadsarbetet av den nya allaktivitetshallen. Fullmäktige godkände en betydande plan för Pikkala-Marsudden i maj 2020, men beslutet överklagades till förvaltningsdomstolen. Kommunens verksamhetsmiljö påverkades även av den möjliga sote- och landskapsreformen, vars beredningsarbete fortsatte år 2020. Sjundeå är en del av västra Nylands välfärdsområde. Beslut om att fortsätta blev till år 2021. Sjundeå anslöt sig till social- och hälsovårdens datasystem Apotti år 2020, men anslutningens praktiska förverkligande hann inte påbörjas under år 2020.

Sett till budgeten utföll kommunens ekonomi avsevärt bättre så att det ekonomiska resultatet för år 2020 var ca 1,9 miljoner euro positivt. För Pikkala-Marsuddens del har de förväntade markanvändningsintäkterna inte kommit på grund av besvären. Positiva förändringar var den förvänsvärt mycket bättre utvecklingen av skatteintäkter och statsandelar samt att verksamhetsutgifterna hölls väl i styr. Kommunen har ett överskott i balansräkningen, men i ekonomiplaneringen ska man beakta att i synnerhet statsandelarnas positiva utveckling var på grund av coronastöden, och man kan inte räkna på dem de kommande åren. Dessutom kommer det i kommunen att förverkligas flera betydande investeringsbehov de kommande åren. Utöver det redan beslutade bildnings- och välfärdscampuset finns sote-campuset och den grundliga renoveringen av kommunhuset, som hämtar med sig belastning på kommunens ekonomi.

## Arvio merkittävimmistä riskeistä ja epävarmuustekijöistä - Bedömning av de mest kända riskerna och osäkerhetsfaktorerna

Kunnan toimintaan vaikuttavat riskit voidaan niiden luonteen mukaisesti jaotella toiminnallisiin, taloudellisiin, vahinko-, ja strategisiin riskeihin.

De risker som hänför sig till kommunens verksamhet kan enligt deras karaktär uppdelas i verksamhetsrisker, ekonomiska risker, skaderisker och strategiska risker.

### 2.5.1 Toiminnalliset riskit – Verksamhetsrisker

Vuonna 2020 Siuntion kunnassa merkittävimmät toiminnalliset riskit nähdään liittyvän henkilöstöresurssien saatavuuteen sekä tietojärjestelmiin. Tilapäiset poissaolot vaativat toimivaa sijaisjärjestelyä ja tällöinkin haasteena on prosessien henkilösidonaisuus. Poissaolot heijastuvat koko työyhteisön jaksamiseen. Henkilöstön vaihtuessa pätevän henkilöstön rekrytointi saattaa olla haastavaa ja rekrytoinnin onnistumiseen liittyy riski. Rekrytointiin liittyvää riskiä Henkilöstön lisäksi kunnan prosessien kannalta tietojärjestelmien toimivuus on avainasemassa. Tietojärjestelmien toimivuuden lisäksi tietojärjestelmiin liittyviin tietoturvauxkiin on viime vuosina kiinnitetty erityistä huomiota ja uuxkiin on varauduttu ohjeistuksin. Asiakasrajapinnassa työskentelevät työntekijät altistuvat myös fyysisille riskeille, kuten väkivallan tai pandemioiden uhkaan.

År 2020 ansågs de mest betydande verksamhetsriskerna i Sjundea kommun hänföra sig till tillgången av personalresurser och till datasystemen. Tillfälliga frånvaron förutsätter fungerande vikariearrangemang och också då är utmaningen att processen för binder personal. Frånvaron avspeglas i hela arbetsgemenskapens orkande. Vid förändringar inom personalen kan rekryterandet av behörig personal vara utmanande och det hänför sig en risk till om rekryteringen ska lyckas. Utöver risken som hänför sig till rekryteringen, spelar fungerande datasystem en avgörande roll för kommunens processer. Utöver att datasystemen ska fungera har man under de senaste åren fäst särskild uppmärksamhet vid datasäkerhetsriskerna som hänför sig till datasystemen och man har förberett sig på eventuella hot genom att uppgöra anvisningar. De arbetstagare som arbetar i kontakt med kunderna utsätts också för fysiska risker, så som risker för våld eller pandemier.

### 2.5.2 Taloudelliset riskit – Ekonomiska risker

Vuonna 2020 Siuntion kunnassa taloudellisina riskeinä merkittävimpinä pidettiin sitä, että talousarvio ei toteutuisi odottamattomien kulujen tai toteutumattomien tuottojen takia. Konkreettisina uhkina on pidetty esimerkiksi tonttimyynnin budjetoitua huonompaa toteutumista tai odottamattomia kustannuksia erikoissairaanhoidosta, vammaispalveluista tai lastensuojelusta. Kunnassa on toteutettu markkinointitoimenpiteitä tonttimyynnin turvaamiseksi, mutta esimerkiksi erikoissairaanhoidon kustannuksiin ei kunnassa voida käytännössä vaikuttaa.

Rahoitusriskeillä viitataan ensisijaisesti rahoituksen riittävyyteen liittyvään riskiin, joka voidaan jakaa korko-, valuutta-, maksuvalmius- ja takausriskeihin. Korkoriski on uhka, joka liittyy kaikkiin sijoitus- ja lainanottopäätöksiin, joissa on hyödynnetty korkoinstrumentteja. Korkoriskin taustalla on korkojen muuttuminen ja kehittyminen eri ajanjaksoilla. Viime vuosina korkoriskiä on pyritty vähentämään sitomalla pitkäaikaista lainakantaa kiinteisiin korkoihin, jolloin rahoituskulujen kehitys ei ole alttiina korkojen nousulle. Valuuttakurssiriski tarkoittaa tilannetta, jossa ulkomailta nostetut luotot muuttuvat kalliimmaksi maksaa takaisin tai ulkomaisten ostojen arvo kasvaa valuuttakurssien muutosten takia. Kunta on varautunut valuuttariskiin keskittämällä luotonoton kotimaisille rahoitusmarkkinoille ja pitämällä ulkomaankaupan osuuden pienenä kunnan ostoista. Maksuvalmiusriski muodostuu kunnan kyvystä kattaa kuntien jokapäiväisessä toiminnassa syntyvät menot. Siuntion kunta hallitsee maksuvalmiusriskiä täsmäyttämällä päivittäin kassavaransa ja laatimalla kassaennustetta, jolla kunta pystyy varautumaan ennalta menoihin kunnan maksuvalmiuden vaarantumatta. Suomen hyvän maksuluokituksen ja kehittyneiden rahoitusmarkkinoiden myötä suomalaisilla kunnilla ei ole ongelmia saada luottoja. Takausriski liitetään usein kunnissa tilanteisiin, joissa kunta on elinkeinoelämän edistämiseksi taannut esimerkiksi kuntaan tulevan uuden yrityksen lainoja tai tilanteita, joissa kunta toimii eräänlaisena vakuutena omistamassaan osakeyhtiössä. Siuntion kunta on hallinnut takauksiin liittyvää riskiä pyytämällä vastavakuuden takauksille.

År 2020 ansågs den största ekonomiska risken i Sjundea kommun vara att budgeten inte skulle förverkligas på grund av oförutsedda utgifter eller oförverkligade intäkter. Konkreta hot har varit exempelvis att tomtförsäljningen förverkligats sämre än budgeterat eller de oförutsedda kostnaderna för specialsjukvården, handikappservicen eller barnskyddet. Man har i kommunen genomfört marknadsföringsåtgärder för att trygga tomtförsäljningen, men påverka exempelvis specialsjukvårdens kostnader kan kommunen i praktiken inte inverka.

Med finansieringsrisk avses i första hand risken att finansieringen inte räcker till. Den kan noggrannare indelas i ränte-, valuta-, likviditets- och borgensrisk. Med ränterisk avses en risk som är förknippad med alla beslut som gäller placeringar och tagning av lån där man har utnyttjat ränteinstrument. Bakom ränterisken ligger räntornas ändring och utveckling under olika tidsperioder. Kommunen har förberett sig på ränterisker genom att binda en del av lånen i lånestocken vid fast ränta och en del vid förlig ränta. Under de senaste åren har man strävat efter att minska ränterisken genom att binda långsiktiga lånestocken till fasta räntor, för att uppskattande av ekonomin ska vara mindre spekulativ för den delen. Valutakurssrisk är en risk där krediter som har tagits utomlands blir dyrare att betala tillbaka eller värdet av utländska uppköp stiger på grund av att valutakurserna ändras. Kommunen har förberett sig för valutarisken genom att koncentrera tagandet av krediter på inhemska finansieringsmarknader och genom att hålla andelen av kommunala uppköp från utlandet liten. Likviditetsrisken består av kommunens förmåga att täcka de utgifter som uppstår genom kommuners dagliga verksamhet. Sjundea kommun hanterar likviditetsrisken genom att dagligen avstämma kassatillgångarna och genom att uppgöra en kassaprognos som hjälper kommunen att på förhand förbereda sig för utgifter och så att kommunens likviditet inte äventyras. Finska kommuner har inte heller problem med att få kredit på grund av att Finland har en bra likviditetsklassificering och finansieringsmarknaderna är utvecklade.

Garantirisken hör i kommuner ihop med sådana situationer där kommunen i syfte att främja näringslivet har gått i borgen för lån som ett nytt företag, som har flyttat till kommunen, har tagit eller situationer där kommunen fungerar som ett slags garant i ett aktiebolag som kommunen äger. Sjundea kommun har hanterat risken som hör ihop men borgen genom att begära motborgen för borgen.

## 2.6.3 Vahinkoriskit – Skaderisker

Kunta on varautunut vahinkoriskeihin vakuutuksilla. Laki-sääteisten tai sen luonteisten vakuutusten lisäksi kunnalla on julkisyhteisön vastuuvakuutus, oikeusturvavakuutus kunnan toiminnassa mukana oleville, ryhmätapaturma- ja matkavakuutus, keskeytysvakuutus sekä omaisuusvakuutus. Vakuuttamalla kunta on varautunut kiinteää ja irtainta omaisuutta kohtaviin vahinkoihin, vastuuvahinkoihin, toiminnan keskeytysvahinkoihin sekä tapaturmiin. Siuntio käyttää vakuutuspalveluissa asiantuntija-apuna vakuutusmeklaria. Konkreettinen esimerkki vahinkoriskistä on esimerkiksi riski toimitilojen tuhoutumisesta tai vahingoittumisesta mikä aiheuttaisi kunnan toiminnalle joko väliaikaisen tai pysyvän esteen.

## 2.6.4 Strategiset riskit – Strategiska risker

Strategisilla riskit ovat epävarmuustekijöitä, jotka vaikuttavat strategisten tavoitteiden saavuttamiseen. Strategisia riskejä voivat olla esimerkiksi muutokset lainsäädännössä. Lainsäädännön muutosten ja poliittisen keskustelun seuraaminen auttaa kuntaa varautumaan mahdollisiin uudistuksiin.

Kommunen har förberett sig för skaderisker med försäkringar. Kommunen har utöver lagstadgade och dylika försäkringar, dessutom ansvarsförsäkring för offentliga samfund, rättsskydds-försäkring för de som deltar i kommunens verksamhet, gruppolycksfallsförsäkring och -reseförsäkring, avbrottsförsäkring samt egendomsförsäkring. Genom att teckna försäkringar har kommunen berett sig på skador för fast och lös egendom, ansvarsskador, avbrottsolyckor inom verksamheten samt olyckor. Sjundeå använder en försäkringsmäklare som sakkunnighjälper i försäkringsändringen. Ett konkret exempel på skaderisker är om verksamhetslokalerna skulle förstöras eller skada, vilket skulle förorsaka ett tillfälligt eller bestående hinder för kommunens verksamhet.

De strategiska riskerna är osäkerhetsfaktorer som påverkar uppnåendet av de strategiska målsättningarna. De strategiska riskerna kan exempelvis vara ändringar i lagstiftningen. Uppföljningen av ändringar i lagstiftningen och de politiska diskussionerna hjälper kommunen att förbereda sig på eventuella reformer.

# Sisäisen valvonnan järjestäminen - Ordnandet av den interna kontrollen

## 3.1 Sisäinen valvonta Siuntion kunnassa - Intern kontroll i Sjundeå kommun

Sisäisen valvonnan tarkoituksena on varmistaa, että kunnan toiminta on taloudellista, tuloksellista ja vaikuttavaa, päätösten perusteena oleva tieto on riittävää ja luotettavaa, lain säännöksiä, viranomaisohjeita ja toimielinten päätöksiä noudatetaan ja että omaisuus turvataan. Sisäisen valvonnan järjestäminen perustuu kuntalakiin ja kunnan johtosääntöihin sekä niitä täydentäviin ohjeisiin ja määräyksiin ja niissä määriteltyihin tehtäviin, toimivaltuuksiin ja vastuisiin sekä talousarvioon.

Vuoden 2015 lopulla valtuusto hyväksyi sisäisen valvonnan ja riskienhallinnan perusteet. Vuoden 2016 alussa kunnanhallitus hyväksyi kunnan ja kuntakonsernin sisäisen valvonnan ohjeen sekä riskienhallintasuunnitelman. Sisäinen valvonta on osa hyvää johtamis- ja hallintotapaa ja sen tarkoitus on varmistaa toiminnan tuloksellisuus, varojen ja resurssien turvaaminen, lakien ja johdon ohjeiden mukainen toiminta sekä riittävä ja luotettava tieto. Kunnanhallitus ja kunnanjohtaja sekä muut tilivelvolliset (toimielimet ja johtavat viranhaltijat) ovat vastuullisia sisäisen valvonnan ja siihen kuuluvan kokonaisvaltaisen riskienhallinnan järjestämisestä ja asianmukaisesta toimivuudesta.

Siuntion kunnan sisäisen valvonnan ohjeen menetelmiä sovelletaan soveltuvin osin kuntakonserniin kuuluvien yhteisöjen valvonnessa. Sisäisen valvonnan toimivuudesta kuntakonsernin tasolla vastaavat kunnanhallitus ja kunnanjohtaja.

Hallinnon järjestämiseksi valtuusto on hyväksynyt hallintosäännön, jonka mukaisesti valtuusto on kuntalain 14 §:n mukaisesti siirtänyt (delegoinut) toimivaltaansa kunnan muille toimielimille ja viranhaltijoille.

Toimielin tai viranhaltija, jolle päätösvaltaa on siirretty, on sekä oikeutettu että velvoitettu tekemään päätöksen asiassa. Muut toimielimet eivät voi ottaa asiaa päätettäväkseen muutoin kuin käyttämällä annettua otto-oikeutta. Toimielimen ja viranhaltijan oikeudesta siirtää sille delegoitua toimivaltaa eteenpäin on määrätty Siuntion kunnan hallintosäännössä. Tällaisella delegoinnilla siirrettyä toimivaltaa ei saa siirtää edelleen (subdelegoinnin

Avsikten med intern övervakning är att säkerställa att kommunens verksamhet är ekonomisk, ger resultat och är effektiv, att besluten grundar sig på tillräcklig mängd information och den är pålitlig, att lagar och förordningar, direktiv från myndigheter och verksamhetsorganens beslut efterlevs och att egendomen skyddas. Ordnandet av den interna kontrollen grundar sig på kommunallagen och på kommunens instruktioner samt kompletterande direktiv och bestämmelser och på uppgifter, befogenheter och ansvar samt på budgeten.

I slutet av år 2015 godkände fullmäktige grunderna för intern kontroll och riskhantering. I början av år 2016 godkände kommunstyrelsen kommunens och kommunkoncernens anvisningar för intern kontroll samt riskhanteringsplanen. Intern övervakning är en del av god lednings- och förvaltnings- och avsikten med den är att försäkra sig om att verksamheten ger resultat, att medel och resurser tryggas, verksamheten ordnas enligt lagar och ledningens direktiv samt att den information som man ger är tillräcklig och tillförlitlig. Kommunstyrelsen och kommundirektören samt övriga räkenskapskyldiga (verksamhetsorgan och ledande tjänsteinnehavare) är ansvariga för ordnande av intern kontroll och ett tillhörande helhetsinriktat riskhanteringssystem och att den fungerar som den förväntas fungera.

Anvisningen för intern kontroll i Sjundeå kommun används iför lämpliga delar i kontrollen av de samfund som hör till kommunkoncernen. Kommunstyrelsen och kommundirektören ansvarar för ordnandet av den interna kontrollen inom kommunkoncernen.

För ordnandet av administrationen har kommunfullmäktige godkänt förvaltningsstadgan enligt vilka fullmäktige med stöd av 14 § i kommunallagen har överfört (delegerat) sin befogenhet till kommunens övriga organ och tjänsteinnehavare.

De verksamhetsorgan eller tjänsteinnehavare, som befogenheterna har delegerats till, är både berättigade och förpliktade att fatta beslut i ärendet. Andra organ kan inte ta upp ett ärende utom genom att använda sig av en given rätt att åta sig ärendet. Ett organs eller

kielto). Vastuuta ei voi välttää vetoamalla siihen, että päätösvalta on siirretty. Toimivaltaa siirtävällä elimellä tai viranhaltijalla on valvontavastuu ja sen on järjestettävä sisäinen valvonta ja seuranta siten, että delegoinnin mukaisten päätösten tarkkailu on mahdollista. Päätösvallan perusteella tehdyistä päätöksistä on pidettävä päätöspöytäkirjaa.

Kokonaisvaltainen riskienhallinta on osa sisäistä valvontaa ja sen tehtävänä on varmistaa asetettujen tavoitteiden saavuttaminen. Kunnanhallituksen selonteko perustuu lautakuntien alaisten osastopääliköiden omaan arviointiin sisäisen valvonnan nykytilasta. Tilivelvollisten arviot on käsitelty lautakunnissa.

Kyselyssä pyydettiin arvioimaan arvosana-asteikolla 1 - 5 (välttävää - erinomainen) seuraavia sisäisen valvonnan osa-alueita:

- Säännösten, määräysten ja päätösten noudattaminen
- Tavoitteiden toteutuminen, varojen käytön valvonta, tuloksellisuuden arvioinnin pätevyys ja luotettavuus
- Riskienhallinnan järjestäminen
- Omaisuuden hankinnan, luovutuksen ja hoidon valvonta
- Sopimustoiminta
- Arvio sisäisen tarkastuksen järjestämisestä

Arvioiden mukaan Siuntion kunnan sisäinen valvonta on kokonaisuudessa hyvällä tasolla 3,3. Osastokohtainen vaihteluväli on 2,9 - 3,5. Tilivelvollisten arvioiden perusteella voidaan todeta seuraavaa sisäisen valvonnan eri osa-alueista:

- Säännösten, määräysten ja päätösten noudattamisen arvioidaan olevan tasolla (2,9). Säännöksiä, määräyksiä ja päätöksiä pyritään noudattamaan. Lakimuutoksia seurataan ja henkilökuntaa koulutetaan ja ohjeistetaan niiden soveltamisessa käytännön työssä. Mahdolliset toimintaan liittyvät oikaisuvaatimukset sekä valitukset käsitellään asianmukaisesti.
- Tavoitteiden toteutuminen, varojen käytön valvonta, tuloksellisuuden arvioinnin pätevyys ja luotettavuus on myös hyvällä tasolla (3,3).
- Riskienhallinnan järjestämisen taso on hyvällä tasolla (3,1). Tavoitteena on kehittää riskienhallintaa niin, että prosessista tulisi dynaamisempi ja osastojen välinen yhteistyö riskienhallinnassa korostuisi.
- Omaisuuden hankinnan, luovutuksen ja hoidon valvonta on onnistunut hyvin (3,4). Osastot tekevät yhteistyötä lähikuntien kanssa turvatakseen hankintojen edullisuuden ja laadun. Maanomaisuuden arvoja on tarkastettu vuoden 2020 aikana.
- Sopimustoiminta on arvioiden perusteella hyvällä tasolla (3,5). Osastoilla on panostettu voimassa olevien sopimusten noudattamisen valvontaan. Tarve koulutukseen ja yhteisten sopimusohjien ja -ohjeiden luomiseen on tunnistettu.
- Arvio sisäisen tarkastuksen järjestämisestä (3,4). Sisäisen tarkastuksen tehtävänä on arvioida systemaattisilla menetelmillä sisäisen valvonnan toimivuutta ja tehokkuutta sekä tukea kunnan johtavia viranhaltijoita ja toimielimiä riskienhallinnan toteuttamisessa.

Sisäisen valvonnan ja riskienhallinnan tarkoituksena on myös korruption ja lahjonnan estäminen tai vähintäänkin sen esiintuominen. Näin ollen voidaan todeta, että kunnan toiminta ei tältä osin ole vaarantunut.

en tjänsteinnehavares rätt att överföra en befogenhet som delegerats till organet/tjänsteinnehavaren fastställs i Sjundeå kommuns förvaltningsstadga. Befogenhet som med en dylik vidareöverföring överförs kan inte delegeras vidare (förbud mot subdelegering). Man kan inte undvika ansvar genom att vädja till det, att befogenheten har delegerats. Det organ eller den tjänsteinnehavare som delegerar befogenhet har övervakningsskyldighet och ska ordna intern övervakning så att det är möjligt att övervaka de beslut som fattats i enlighet med delegeringen. De beslut som fattats på basen av beslutanderätten ska protokollföras.

Helhetsbetonad riskhantering är en del av intern kontroll och dess uppgift är att säkerställa att ställda mål uppnås. Kommunstyrelsens redogörelse baserar sig på den bedömning av nuläget för intern kontroll som de räkenskapskyldiga i de olika förvaltningsområdena har gett. De räkenskapskyldigas bedömningar har behandlats av ifrågavarande nämnder.

Verksamhetsorganen fick i uppdrag att bedöma följande delområden inom den interna kontrollen på skalan 1-5 (svag-berömlig):

- Efterföljning av bestämmelser, föreskrifter och beslut.
- Uppföljning av hur målen nåtts, uppföljning av hur anslagen har använts, hur giltiga och pålitliga metoder använts då resultat bedöms
- Hur riskhanteringen ordnas
- Hur anskaffning, överlåtelse och skötsel av egendom ordnas
- Uppgörande av avtal
- Bedömning av hur den interna revisionen är ordnad

Enligt uppskattning är Sjundeå kommuns interna kontroll som helhet på god nivå; 3,3. Intervallen mellan de olika förvaltningsområdena är 2,9-3,5. På basen av de räkenskapskyldigas bedömningar kan följande konstateras gällande de olika delområdena inom den interna kontrollen:

- Efterföljning av bestämmelser, föreskrifter och beslut uppskattas vara på en god nivå (2,9). Man strävar efter att iakttä bestämmelser, föreskrifter och beslut. Lagändringar uppföljs och personalen utbildas och anvisas i tillämpandet av dem
- i det praktiska arbetet. Eventuella begäran om omprövning samt klagomål som berör verksamheten behandlas adekvat.
- Nivån på hur mål uppnås, hur tillsyn över användningen av medel har ordnats, hur kompetent resultat bedöms och hur pålitligt detta är, är på en god nivå (3,3).
- Riskhanteringen är på en god nivå (3,1). Målet är att utveckla riskhanteringen så att processen skulle bli mer dynamisk och att samarbetet mellan avdelningarna skulle betonas i riskhanteringen.
- Anskaffning, överlåtelse och skötsel av egendom har lyckats bra (3,4). Avdelningarna samarbetar med de närliggande kommunerna för att trygga förmånliga upphandlingar av bra kvalitet. Markegendomernas värden har granskats under år 2020.
- Avtalsverksamheten är enligt utvärderingarna på god nivå (3,5). Avdelningarna har satsat på att övervaka att gällande avtal efterföljs. Det har identifierats ett behov av utbildningar och att utarbeta gemensamma avtalsbotten och anvisningar.
- Interna kontrollen är på en god nivå (3,4). Syftet med den interna kontrollen är att man med systematiska metoder värderar dess funktion och effektivitet. Målet med utfärdandet av den interna kontrollen är också att stöda kommunens tjänsteinnehavare och o de olika organen i att förverkliga sin interna kontroll och riskhantering.

Syftet med den interna kontrollen och riskhanteringen är också att förhindra eller i varje fall ta upp korruption och mutning. Således kan man konstatera att kommunens verksamhet inte har äventyrats.

## 3.2 Kunnanhallituksen selonteko sisäisen valvonnan järjestämisestä - Kommunstyrelsens redogörelse över den interna kontrollen

Kunnanhallitus toteaa, että arvioinnit sisäisen valvonnan tilasta on käsitelty asianomaisissa päättävissä toimielimissä, jolloin tieto puutteista ja korjausarpeista on otettu käsitteelyyn. Kunnan sisäisen valvonnan tulee tuottaa oikea-aikaista tietoa johtamisen välineeksi, jotta poikkeamiin taloudellisten ja toiminnallisten tavoitteiden toteuttamiseksi voidaan puuttua ajoissa. Sisäisen valvonnan kehittämistä tulee jatkaa riskienhallinnan ja tavoitteiden toteuttamisen vastuuttamisen osalta. Sisäisen valvonnan ohjeistusta ja riskienhallintasuunnitelmaa on syytä tarkastella ja tarvittaessa päivittää vuosittain.

Kommunstyrelsen konstaterar att utvärderingarna av den interna kontrollens situation samt information om brister och ändringsbehov har behandlats i organen. Kommunens interna kontroll ska producera aktuell information som kan användas i ledningsarbetet så att man kan ingripa i tid i avvikelser i förverkligandet av de ekonomiska och verksamhetsmässiga målen. Utvecklingen av den interna kontrollen ska fortsätta för den del som det gäller ansvaret för genomförandet av riskhanteringen och målen. Det finns skäl att granska och vid behov uppdatera anvisningarna för intern kontroll och riskhanteringsplanen.

## 3.3 Keskeiset johtopäätökset ja sisäisen valvonnan kehittäminen taloussuunnittelukaudella - Centrala slutsatser och utvecklande av intern kontroll under planperioden

Kunnan päätöksenteko perustuu hyvän hallinnon mukaisesti julkisuusperiaatteeseen ja avoimuuteen. Päätöksentekoa ohjaavat lainsäädäntö ja kunnan hallintosääntö. Kuntalaisten asianmukainen kohtelu edellyttää, että henkilökunta toimii hyvän hallinnon periaatteiden mukaisesti ja tuntee kuntalain, hallintolain, julkisuuslain ja kielilain lisäksi riittävästi muuta lainsäädäntöä omalta vastuualueeltaan. Kaiken kehittämistyön on nojattava kuntasstrategiaan ja edellä kuvattujen vaatimusten toteuttamiseen.

Taloussarvion ja merkittävien kehittämishankkeiden valmistelun yhteydessä tehtävän riskien arvioinnin avulla kartoitetaan asetettuja tavoitteita uhkaavat riskit ja niihin sisältyvät mahdollisuudet. Valmistelutyössä riskejä pienennetään hyödyntämällä kattavasti tiedolla johtamisen välineitä, toiminnan ja talouden seurantajärjestelmiä sekä vaikutusten ennakoarviointityökaluja.

Kokonaisuudessa kunnan sisäisessä valvonnassa tai tarkastuslautakunnan toimittamassa tarkastustoiminnassa ei ole tullut ilmi merkittäviä lainvastaisuuksia, epätarkoituksenmukaisuuksia tai muita puutteellisuksia. Tarkennettavia ja kehitettäviä on sen sijaan löytynyt. Tulevalla taloussuunnittelukaudella sisäistä valvontaa on kehitettävä erityisesti omaisuudenhallinnan osalta. Kunnan tulee laatia selkeämmät omaisuuden hallinnan periaatteet ja jalkauttaa nämä käytännön toimintaan kunnan taloudellisen edun toteuttamiseksi. Lisäksi kunnan talousraportoinnin osalta kunnan on kehitettävä uusia malleja toiminnan ja talouden seuraamisen helpottamiseksi, jotta kuntalaisten palveluvaatimukset ja erilaiset lainsäädännön vaatimukset.

Utgångspunkten för kommunens beslutsfattande enligt den goda förvaltningsseden är offentlighetsprincip och öppenhet. Beslutsfattandet styrs av lagstiftning och kommunens förvaltningsstadga. Kommuninvånarnas sakliga bemötande förutsätter att personalen fungerar enligt god förvaltningssed och känner till kommunallag, förvaltningslag, lag om offentlighet i myndigheternas verksamhet och språklag också därtill övrig lagstiftning inom sitt ansvarsområde i tillräcklig omfattning. Allt utvecklingsarbete ska beakta kommunstrategin och förverkligande av ovannämnda krav.

Genom riskbedömningen i samband av beredning av budget och betydande utvecklingsprojekt kartläggs risker som hotar målsättningar och möjligheter i dem. I beredningsarbetet minimerar man risker genom att i stor omfattning utnyttja redskap för ledning genom information, uppföljningsprogram för verksamhet och ekonomi samt redskap för konsekvensbedömning.

Som helhet har det inte i kommunens interna kontroll eller revisionsverksamheten som utträttats av revisionsnämnden kommit fram betydande förhållanden som strider mot lagen, är oändamålsenliga eller annars bristfälliga. Objekt att definieras och utvecklas har däremot framkommit. Under den kommande ekonomiplaneringsperioden ska den interna kontrollen utvecklas i synnerhet gällande administration av egendom. Kommunen ska uppgöra klarare principer för administration av egendom och ta dem i bruk i praktiken för att förverkliga kommunens ekonomiska fördel. Därtill ska nya mallar för kommunens ekonomiska rapportering utvecklas och nya mallar för att underlätta uppföljning av ekonomin för att uppfylla kommuninvånarnas krav på service och kraven i lagstiftningen.

## 4 Tuloksen muodostuminen - Hur resultatet bildas

### 4.1 Tuloslaskelman tuotot – Resultaträkningens intäkter

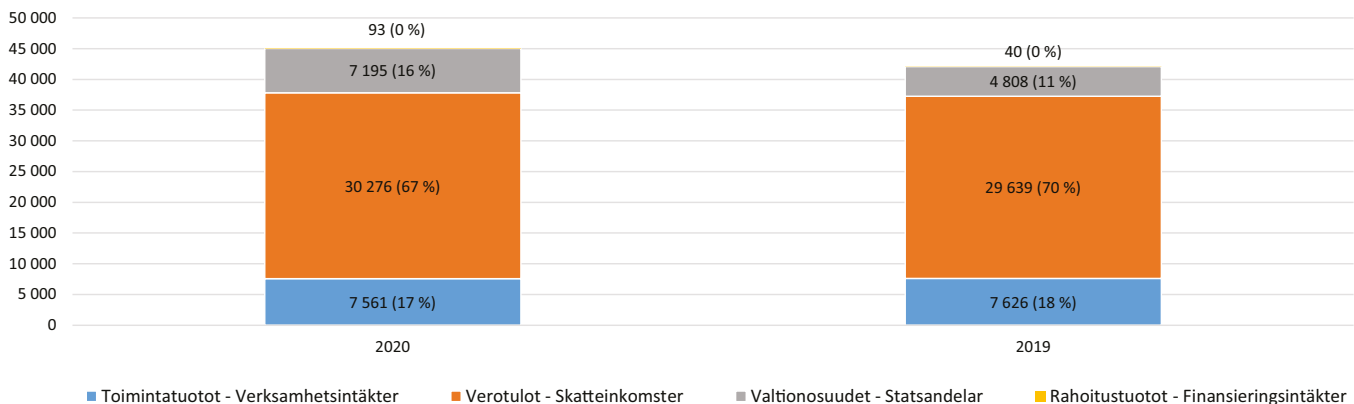
1 000 €	TP 2020 BS	TP 2019 BS
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	7 561	7 626
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-41 349	-41 271
Valmistus omaan käyttöön - Produktion för eget bruk	270	216
<b>Toimintakate - Verksamhetsbidrag</b>	<b>-33 518</b>	<b>-33 428</b>
Verotulot - Skatteinkomster	30 276	29 639
Valtionosuudet - Statsandelar	7 195	4 808
Rahoitustuotot ja -kulut - Finansieringsintäkter och -utgifter	-173	-233
Korkotuotot - Ränteintäkter	15	13
Muut rahoitustuotot - Övriga finansieringsintäkter	78	27
Korkokulut - Ränteutgifter	-206	-252
Muut rahoituskulut - Övriga finansieringsutgifter	-60	-21
<b>Vuosikate - Årsbidrag</b>	<b>3 779</b>	<b>786</b>
Poistot ja arvonalentumiset - Avskrivningar och värdeminskningar	-1 897	-2 268
<b>Tilikauden tulos - Räkenskapsperiodens result</b>	<b>1 882</b>	<b>-1 483</b>
<b>Tilikauden ylijäämä - Räkenskapsperiodens överskott</b>	<b>1 882</b>	<b>-1 483</b>
<b>TULOSLASKELMAN TUNNUSLUVUT - RESULTATRÄKNINGENS RELATIONSTAL</b>		
Toimintatuotot/ Toimintakulut % - Verksamhetsintäkter/ -utgifter %	<b>18,3</b>	<b>18,5</b>
Vuosikate/ Poistot % - Årsbidrag/ Avskrivningar %	<b>199,2</b>	<b>34,6</b>
Vuosikate/ Asukas € - Årsbidrag/ Invånare €	<b>614</b>	<b>128</b>
Asukasmäärä - Invånarantal	<b>6 150</b>	<b>6 144</b>

### 4.2 Tuloslaskelman tuotot – Resultaträkningens intäkter

Tuloslaskelman tuotot olivat yhteensä n. 45,03 miljoonaa euroa (42,07 miljoonaa euroa vuonna 2019). Verotulojen osuus tuotoista oli n. 67,2 % ja valtionosuuksien n. 15,9 %. Näin ollen verorahoitus muodostaa n. 83,1 % tuotoista.

Resultaträkningens intäkter uppgick sammanlagt till ca 45,03 miljoner euro (42,07 miljoner euro år 2019). Skatteinkomsternas andel av intäkterna var ca 67,2 % och statsandelarnas ca 15,9 %. Således utgör skattefinansieringen ca 83,1 % av intäkterna.

#### Tuloslaskelman tuotot – Resultaträkningens intäkter (1000 e)



#### 4.2.1 Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter

Toimintatuotot olivat n. 7,56 miljoonaa euroa ja ne vähenivät noin 0,65 miljoonaa euroa vuoden 2019 tasosta. Suurimmat erät ovat myyntituotot n. 4,1 miljoonaa euroa ja maksutuotot 1,7 miljoonaa.

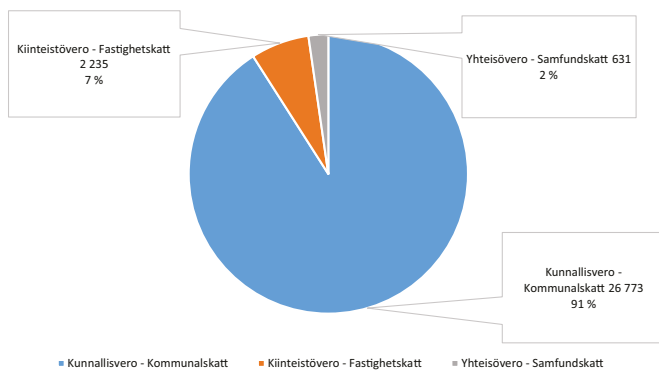
Verksamhetsintäkterna var ca 7,56 miljoner euro och de minskade med ca 0,65 miljoner euro från nivån år 2019. De största posterna var försäljningsintäkterna på ca 4,1 miljoner euro och betalningsintäkter på ca 1,7 miljoner euro.

#### 4.2.2 Verotulot - Skatteinkomster

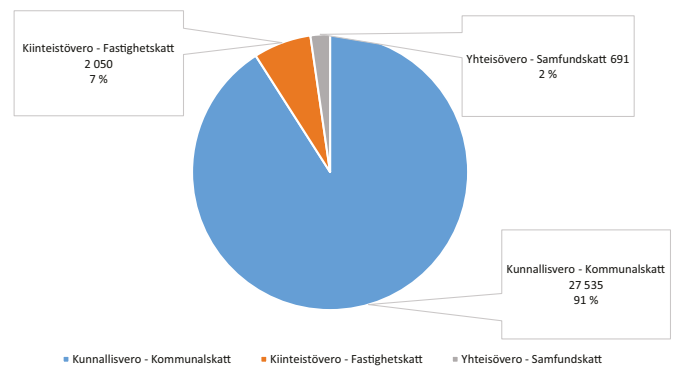
Kunnallisveron osuus verotuloista oli n. 90,9 %, kiinteistöveron 6,8 % ja yhteisöveron 2,3 %.

Kommunalskattens andel av skatteinkomsterna var 90,9 %, fastighetsskattens andel 6,8 % och samfundsskattens andel 2,3 %.

Verolajien osuudet vuonna 2019 (1 000 €) - De olika skatteformernas andelar 2019 (1 000 e)



Verolajien osuudet vuonna 2020 - De olika skatteformernas andelar 2020 (1 000 e)



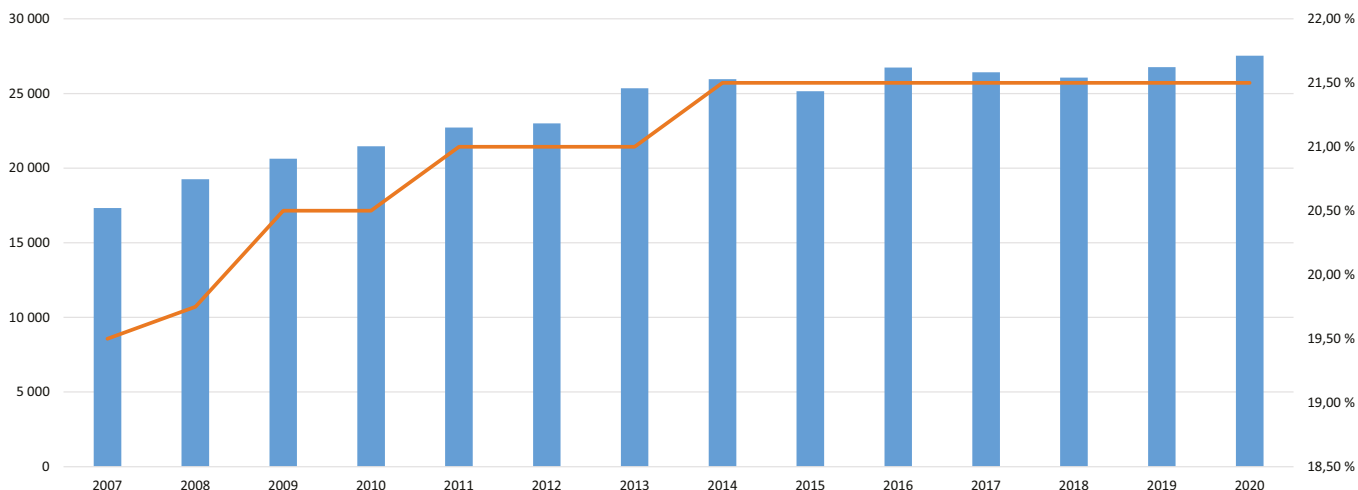
VEROTULOT YHTEENSÄ - SKATTEINKOMSTER SAMMANLAGT	TP2019BS	TP2020BS	ERO - AVVIKELSE €	ERO - AVVIKELSE %
Kunnallisvero - Kommunalskatt	26 773 482	27 534 624	761 141	2,8 %
Kiinteistövero - Fastighetskatt	2 234 572	2 049 822	-184 750	-8,3 %
Yhteisövero - Samfundskatt	630 665	691 350	60 685	9,6 %
<b>Yhteensä - Sammanlagt</b>	<b>29 638 719,78</b>	<b>30 275 796</b>	<b>637 077</b>	<b>2,1 %</b>

Verotulot vuonna 2020 olivat yhteensä noin 30,27 milj. euroa, jolloin ne kasvoivat edellisvuoteen verrattuna noin 0,637 milj. euroa eli noin 2,1 %. Kunnallisverotulot toteutuivat vuonna 2020 noin 0,76 milj. euroa suurempina kuin vuonna 2019. Kiinteistöverotuloja kertyi yhteensä noin 2,0 miljoonaa euroa ja ne laskivat edellisvuoteen verrattuna 8,3 prosenttia eli 184 750 euroa. Yhteisöverot nousivat edellisvuoteen verrattuna, vuoden 2020 toteuman ollessa n. 9,6 prosenttia (60 685 euroa) parempi edellisvuoteen verrattuna.

År 2020 uppgick skatteintäkterna sammanlagt till ca 30,27 miljoner euro och jämfört med föregående år ökade de med ca 0,637 milj. euro, dvs. med ca 2,1 %. Kommunalskatteintäkterna var år 2020 ca 0,76 milj. euro större än år 2019 och fastighetsskatteinkomsterna uppgick till ca 2,0 miljoner euro, dvs. ca 184 750 euro och 8,3 procent sämre än föregående år. Samfundsskatten steg jämfört med föregående år, då utfallet för år 2020 var 9,6 procent (60 685) bättre än året innan.



## Kunnallisverotulot 2007 – 2020 ja kunnallisveroprosentti – Kommunalskatteinkomster 2007 – 2020 och inkomstskatteprocenten (1 000 e)



Vuonna 2020 yhteisöverokanta oli 20,0 prosenttia, josta kuntien jako-osuus oli 31,30 prosenttia. Kiinteistöveron tilitykset vuonna 2020 olivat noin 2,0 miljoonaa euroa. Kiinteistöveroprosentit vuonna 2020 olivat: yleinen 1,20 prosenttia, vakituinen asunto 0,50 prosenttia ja muu asuinrakennus 1,20 prosenttia sekä rakentamaton rakennuspaikka 3,0 prosenttia. Vuonna 2020 kiinteistöveroprosentit olivat samat kuin vuonna 2019. Kiinteistöveron tuotto laski noin 8,3 prosenttia.

Under år 2020 var samfundsskattesatsen 20,0 procent varav kommunernas andel var 31,30 procent. Fastighetsskatteredovisningen år 2020 var ca 2,0 miljoner euro. Fastighetsskattesatserna för år 2020 var: allmän skattesats 1,20 procent, stadigvarande bostad 0,50 procent och övrig bostadsbyggnad 1,20 procent samt obebyggd byggplats 3,0 procent. År 2020 var fastighetsskatteprocenterna samma som år 2019. Fastighetsskatteintäkterna sjönk med ca 8,3 procent.

### 4.2.3 Valtionosuudet - Statsandelar

Valtionosuuksien toteuma oli noin 7,19 miljoonaa euroa, ja näin ollen lisäys oli viime vuoteen verrattuna noin 2,4 miljoonaa euroa.

Utfallet av statsandelarna var ca 7,19 miljoner euro och således var ökningen jämfört med ifjol ca 2,4 miljoner euro.

VALTIONOSUUDET - STATSANDELAR	TA2020BG	TALOUSARVIOMUUTOKSET - BUDGETÄNDRINGARNA	MTA2020ÄBG	TP2020BS	POIKKEAMA - AVVIKELSE
Kunnan peruspalvelujen valtionosuus - Statsandelen som noterats för kommunal basservice	6 164 125	0	6 164 125	6 170 124	5 999
Muut opetus- ja kulttuuritoimen valtionosuudet - Statsandelar för övrigt undervisnings- och kulturväsende	-1 381 042	0	-1 381 042	-1 415 630	-34 588
Verotulomenetysten kompensaaotit -	0	0	0	2 440 073	2 440 073
Harkinnanvarainen valtionosuuden korotus - Höjning av statsandel enligt prövning	0	0	0	0	0
<b>Yhteensä - Totalt</b>	<b>4 783 083</b>	<b>0</b>	<b>4 783 083</b>	<b>7 194 567</b>	<b>2 411 484</b>

### 4.2.4 Rahoitustuotot - Finansiella intäkter

Rahoitustuottoja kertyi noin 44 700 euroa ja ne kasvoivat noin 4 700 euroa edellisvuodesta.

De finansiella intäkterna var ca 44 700 euro och ökade jämfört med föregående år med ca 4 700 euro.

## 4.3 Tuloslaskelman kulut - Resultaträkningens utgifter

Tuloslaskelman kulut olivat yhteensä n. 41,35 miljoonaa euroa toimintakulujen muodostaessa n. 99,6 prosenttia ja rahoituskulujen n. 0,4 prosenttia kuluista.

Resultaträkningens utgifter var sammanlagt ca 41,35 miljoner euro medan verksamhetsutgifterna utgjorde ca 99,6 procent och finansieringsutgifterna ca 0,4 procent av utgifterna.

### 4.3.1 Toimintakulut - Verksamhetsutgifter

Toimintakulut olivat n. 41,35 milj. euroa. Lisäys edelliseen vuoteen oli n. 78 tuhatta euroa. Siuntion toimintakuluista merkittävin on palvelujen ostot n. 22,47 miljoonaa euroa. Tämä on n. 2 prosenttia suurempi kuin vuonna 2019. Henkilöstökulut olivat noin 13,76 miljoonaa euroa ja ne kasvoivat edellisvuoteen nähden noin 1 % . Avustusten määrä laski n. 15 prosenttia. Aineiden, tarvikkeiden ja tavaroiden hankinta laski n. 4 prosenttia. Muut toimintakulut laskivat n. 5 prosenttia.

Verksamhetsutgifterna var ca 41,35 miljoner euro. Ökningen från föregående år var ca 78 tusen euro. Av Sjundeå kommuns verksamhetsutgifter utgjorde Köp av tjänster den mest betydande delen, ca 22,47 miljoner euro, vilket är ca 2 procent större än år 2019. Personalkostnaderna var ca 13,76 miljoner euro och de ökade med ca 1 % från föregående år. Bidragen minskade med ca 15 procent. Anskaffningen av material, förnödenheter och varor minskade med ca 4 procent. Övriga verksamhetsutgifter minskade med ca 5 procent.

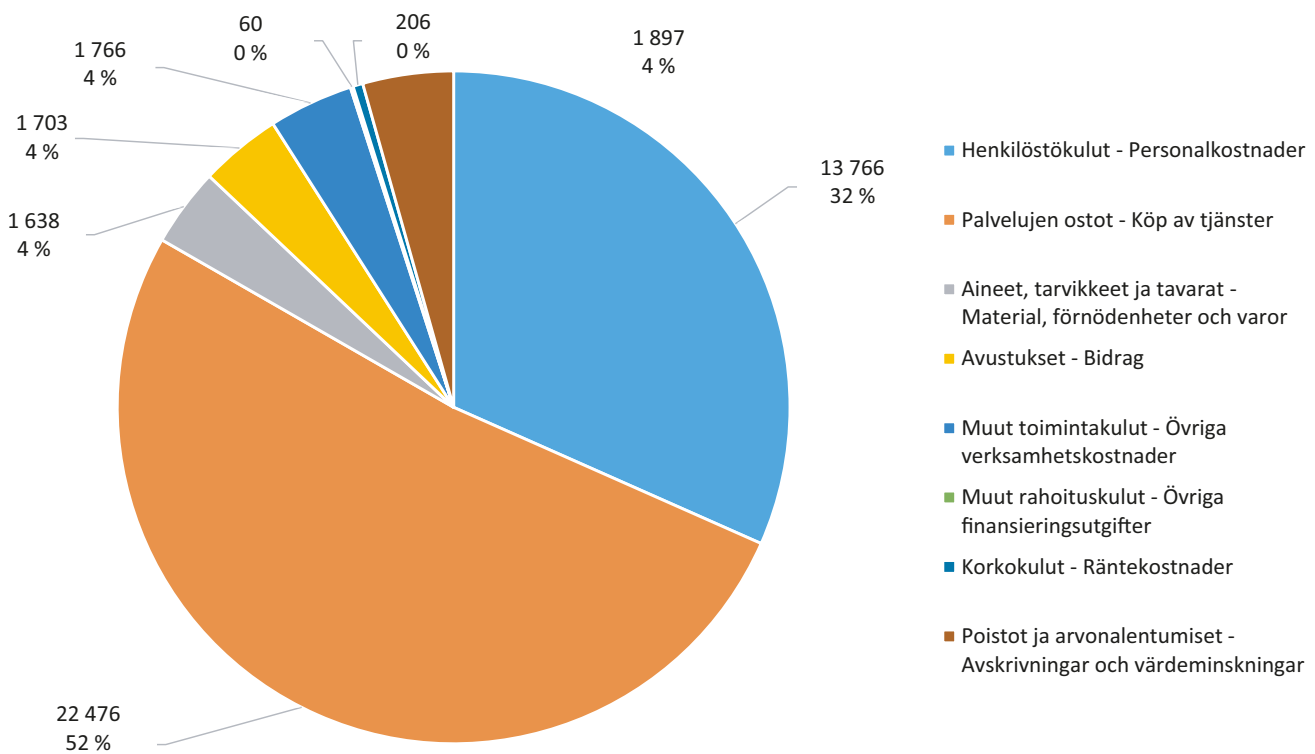
1 000 €	2020	OSUUS - ANDEL %	2019	MUUTOS - ÄNDRING €	MUUTOS - ÄNDRING %
Henkilöstökulut - Personalkostnader	13 766	33,3 %	13 591	175	1 %
Palvelujen ostot - Köp av tjänster	22 476	54,4 %	22 110	366	2 %
Aineet, tarvikkeet ja tavarat - Material, förnödenheter och varor	1 638	4,0 %	1 713	-76	-4 %
Avustukset - Bidrag	1 703	4,1 %	1 993	-290	-15 %
Muut toimintakulut - Övriga verksamhetskostnader	1 766	4,3 %	1 864	-97	-5 %
<b>Yhteensä - Sammanlagt</b>	<b>41 349</b>	<b>100 %</b>	<b>41 271</b>	<b>78</b>	<b>0 %</b>

### 4.3.2 Rahoituskulut - Finansieringskostnader

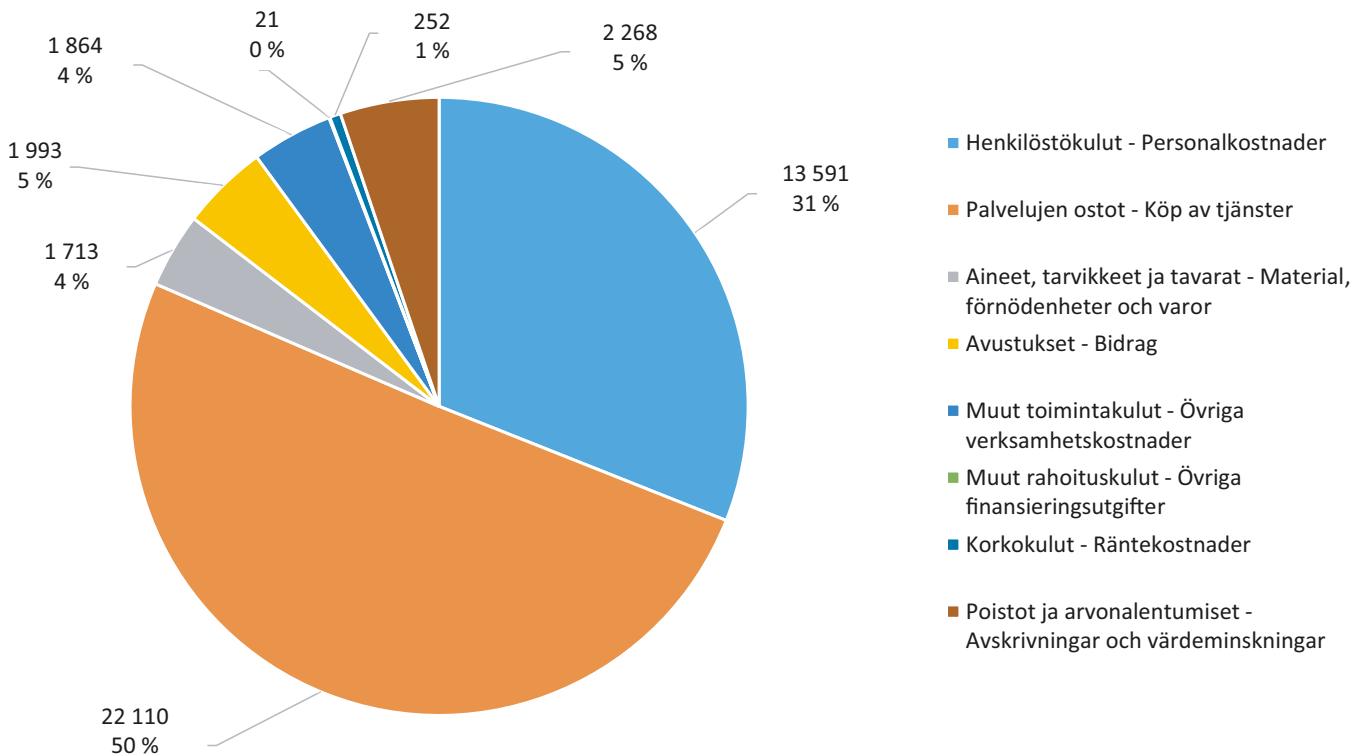
Tilikauden rahoituskulut olivat n. 0,26 miljoonaa euroa, josta n. 0,21 miljoonaa euroa on pitkäaikaisten lainojen korkoja.

Räkenskapsperiodens finansieringskostnader var ca 0,26 miljoner euro, av vilka ca 0,21 miljoner euro utgörs av räntor för långfristiga lån.

Tuloslaskelman kulut 2020 - Resultaträkningsutgifter 2020 (1 000 e)



Tuloslaskelman kulut 2019 - Resultaträkningsutgifter 2019 (1 000 e)



## 4.4 Toimintakate ja vuosikate – Verksamhetsbidrag och årsbidrag

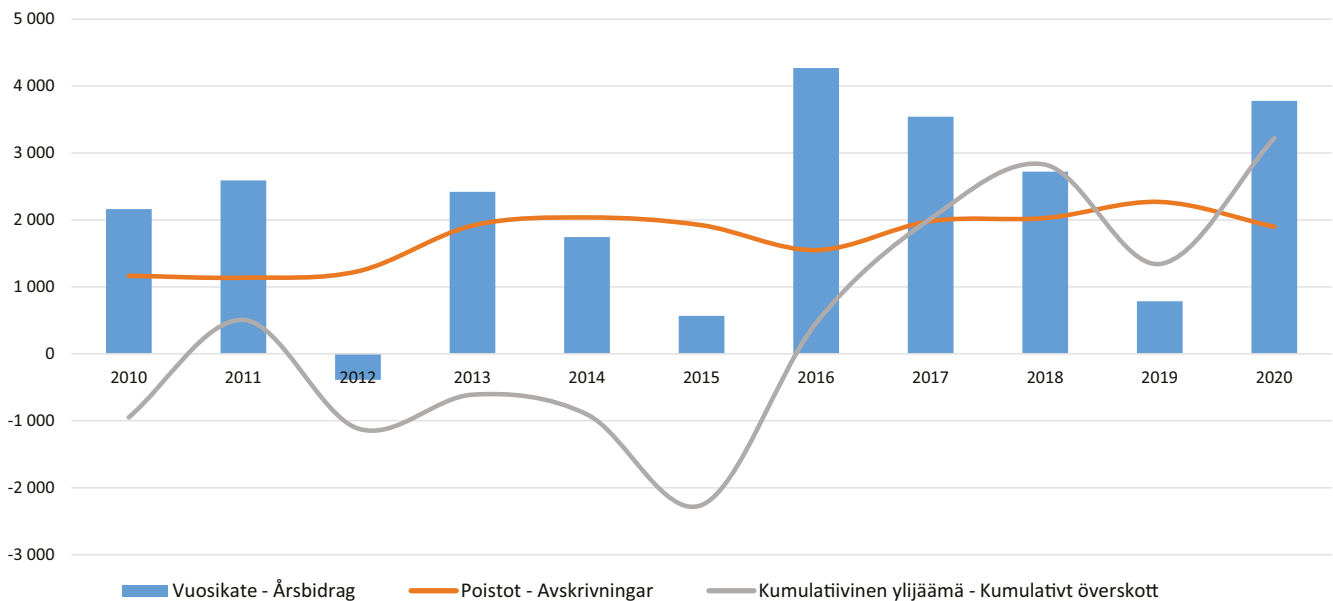
Toimintakate oli noin -33,51 miljoonaa euroa ja se kasvoi edellisvuoteen verrattuna 89 815 euroa. Verotulot ja valtionosuudet eli verorahoitus oli yhteensä n. 37,47 miljoonaa euroa. Verorahoitus riitti toimintakatteen ja rahoituskulujen rahoittamiseen ja vuosikatteen muodostui n. 3,78 miljoonaa euroa.

Poistot olivat n. 1,89 miljoonaa euroa. Kunnan tulorahoituksen tulkitaan olevan riittävä, kun vuosikate suhteessa poistoihin on vähintään 100 %. Tällöin vuosikatteella saadaan korvattua kulumisesta aiheutuneet menetykset.

Verksamhetsbidraget var ca -33,51 miljoner euro och ökade jämfört med föregående år med 89 815 euro. Skatteinkomsterna och statsandelarna dvs. skattefinansieringen uppgick till totalt ca 37,47 miljoner euro. Skattefinansieringen räckte till för att finansiera verksamhetsbidraget samt finansieringsutgifterna och årsbidraget blev ca 3,78 miljoner euro.

Avskrivningarna var ca 1,89 miljoner euro. Kommunens inkomstfinansiering kan anses vara tillräcklig då årsbidraget är minst 100 % i förhållande till avskrivningarna. Med årsbidraget kan således förluster uppkomma av slitage täckas.

### Vuosikate, poistot ja kumulatiivinen yli-/alijäämä årsbidrag, Avskrivningar och kumulativt över-/underskott



Talouden pitkän aikavälin rahoitustasapaino edellyttää, että suunnitelmapoistot ja poistonalaisten investointien omahankintameno ovat samaa tasoa. Vuonna 2020 investointien omahankintameno oli noin 3,90 miljoonaa euroa.

Balanseringen av finansieringen på lång sikt förutsätter att planavskrivningarna och självanskaffningsutgifterna för de investeringar för vilka avskrivning ska verkställas ligger på samma nivå. Under år 2020 var investeringarnas självanskaffningsutgifter ca 3,90 milj. euro.

## 4.5 Tilikauden tulos ja ylijäämä - Räkenskapsperiodens resultat och överskott

Tilikauden tulos kuvaa kaikkien tilikaudelle kuuluvien tuottojen ja kulujen erotusta sekä poistoja. Tilikauden tulokseksi muodostui ylijäämää 1 881 829 euroa. Poistoeroja ja rahastonsiirtoja ei ollut, joten tilikauden tulos on sama kuin tilikauden ylijäämä. Vuoden 2019 tilikauden tulos oli alijäämäinen, sen ollessa -1 482 560 euroa.

Räkenskapsperiodens resultat beskriver skillnaden mellan alla intäkter och utgifter under räkenskapsperioden samt avskrivningarna. Räkenskapsperiodens resultat visar ett överskott på 1 881 829 euro. Avskrivningsskillnader eller fondöverföringar fanns inte och således är resultatet det samma som räkenskapsperiodens överskott. Resultatet för räkenskapsperioden år 2019 visade underskott och var -1 482 560 euro.

## 5 Toiminnan rahoitus - Finansiering av verksamhet

### 5.1 Rahoituslaskelma ja sen tunnusluvut - Finansieringskalkyl och relationstal

Rahoituslaskelmaan kootaan kunnan rahan lähteet ja rahan käytöt tilikauden ajalta. Rahoituslaskelma päättyy kuvaamaan muu-  
tosta kassavaroissa eli sitä, lisääntyvätkö vai vähentyvätkö kunnan  
kassavarat tilikauden aikana.

I finansieringskalkylen samlas kommunens penningkällor och  
penninganvändning under räkenskapsperioden. Finansieringskal-  
kylen upptar slutligen ändringarna i kassamedlen, dvs. om kommu-  
nens kassamedel ökade eller minskade under räkenskapsperioden.

<b>RAHOITUSLASKELMA JA SEN TUNNUSLUVUT - FINANSIERINGSKALKYL OCH RELATIONSTAL</b>		
<b>1 000 €</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>
<b>Toiminnan rahavirta - Penningflöde i verksamheten</b>		
Vuosikate - Årsbidrag	3 779	786
Tulorahoituksen korjauserät - Rättelseposter till inkomstfinansieringen	-482	-89
<b>Investointien rahavirta - Penningflöde för investeringar del</b>		
Investointimenot - Investeringar utgifter	-3 903	-2 644
Rahoitusosuudet investointeihin - Finansieringsandelar i investeringsutgifter	42	0
Pysyvien vastaavien hyödykkeiden luovutustulot - Överlåtelseinkomster av tillgångar bland bestående aktiv	916	313
<b>Toiminnan ja investointien rahavirta - Verksamhetens och investeringarnas penningflöde</b>	<b>352</b>	<b>-1 635</b>
<b>Rahoituksen rahavirta - Penningflöde för finansieringens del</b>		
Antolainauksen muutokset - Förändringar i utlåningen		
Antolainasaamisten lisäykset - Ökning av utlåningen	0	0
Lainakannan muutokset - Förändringar i lånebeståndet		
Pitkäaikaisten lainojen lisäys - Ökning av långfristiga lån	4 000	2 000
Pitkäaikaisten lainojen vähennys - Minskning av långfristiga lån	-3 770	-3 920
Lyhytaikaisten lainojen muutos - Förändring av kortfristiga lån	-500	2 200
Muut maksuvalmiuden muutokset - Övriga förändringar av likviditet	-91	797
<b>Rahoituksen rahavirta - Penningflöde för finansieringens del</b>	<b>-361</b>	<b>1 077</b>
<b>Rahavarojen muutos (€) - Förändring av likvida medel (€)</b>	<b>9</b>	<b>557</b>
<b>Rahavarat - Likvida medel 31.12.</b>	<b>393</b>	<b>402</b>
<b>Rahavarat - Likvida medel 1.1.</b>	<b>402</b>	<b>959</b>

<b>RAHOITUSLASKELMAN TUNNUSLUVUT - RELATIONSTAL</b>		
Toiminnan ja investointien rahavirrankertymä 5 vuodelta, 1000 € - Kassaflöde för verksamhet och investeringar för 5 år, 1000€	-107,6	-1 335,9
Investointien tulorahoitus, % - Inkomstfinansiering av investeringar, %	97,9	29,7
Lainanhoitokate - Länenskötselbidrag	1,35	0,34
Kassan riittävyys, pv - Likviditet, kassadagar	3	3
Asukasmäärä - Invånare	6 150	6 144

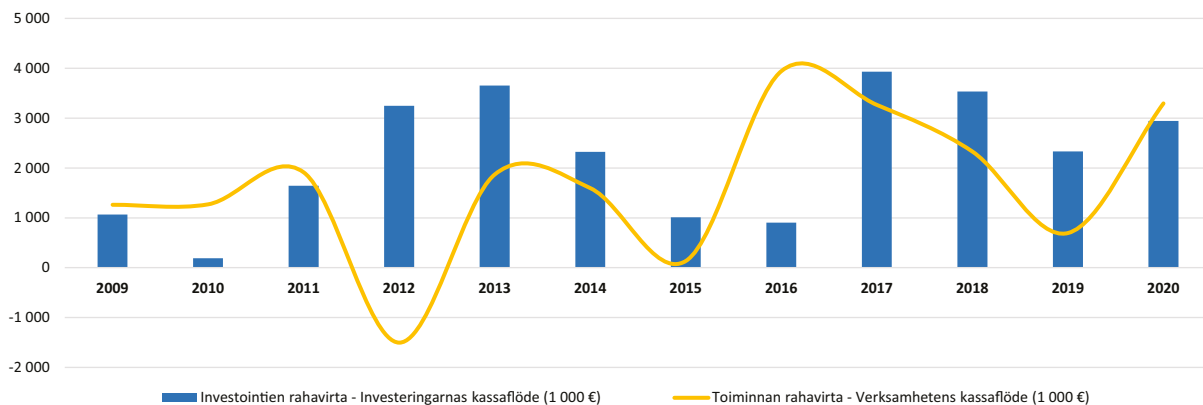
<b>Investointien tulorahoitus, % - Intern finansiering av investeringar, %</b>		
= 100* Vuosikate / Investointien omahankintameno		
= 100* Årsbidrag / Investeringarnas egen anskaffningsutgift		
<b>Lainanhoitokate - Länenskötselbidrag</b>		
= (Vuosikate + korkokulut) / (korkokulut + Lainanlyhennykset)		
= (Årsbidrag + Räntekostnader) / (Räntekostnader + Amorteringen)		
<b>Kassan riittävyys (pv) - Likviditet, Kassadagar</b>		
= 365 pv x Rahavarat 31.12. / Kassasta maksut tilikaudella		
= 365 x Kassamedel 31.12. / Kassabetalningar under räkenskapsperioden		

## Toiminnan ja investointien rahavirta – Kassaflöde för verksamhet och investeringar

Tulorahoitus muodostuu vuosikatteesta ja sen jälkeen mahdollisesti esiintyvistä satunnaisista eristä. Näiden lisäksi huomioidaan tulorahoituksen kirjanpidolliset korjausevät. Siuntion kunnan tulorahoitus vuonna 2020 oli n. 3,29 miljoonaa euroa. Tulorahoitusta kertyi n. 2,6 miljoonaa euroa enemmän edelliseen vuoteen verrattuna. Rahoituslaskelman investointien rahavirta muodostuu käyttöomaisuuden investointimenoista, rahoitusosuuksista sekä myyntituloista. Kunnan käyttöomaisuusinvestointien määrä oli tilikaudella 2020 n. 3,90 miljoonaa euroa. Käyttöomaisuuden myyntihinnat olivat n. 0,91 miljoonaa euroa. Toiminnan ja investointien rahavirta oli n. 0,35 miljoonaa euroa ylijäämäinen.

Inkomstfinansieringen uppstår av årsbidraget och av eventuella extraordinära poster efter det. Förutom dem beaktas inkomstfinansieringens bokföringsmässiga korrigeringsposter. Sjundeå kommuns inkomstfinansiering år 2020 var ca 3,29 miljoner euro. Inkomstfinansieringen blev ca 2,6 miljoner euro större jämfört med föregående år. I finansieringskalkylen uppstår investeringarnas penningflöde av anläggningstillgångarnas investeringsutgifter, av finansieringsandelarna samt av försäljningsintäkterna. Kommunens investeringar i anläggningstillgångar under räkenskapsperioden 2020 var ca 3,90 miljoner euro. Under året avstod man från anläggningstillgångar för 0,91 miljoner euro. Penningflödet för verksamheten och investeringarna visade ett överskott på 0,35 miljoner euro.

### Toiminnan ja investointien rahavirta - Kassaflöde för verksamhet och investeringar (1000 e)

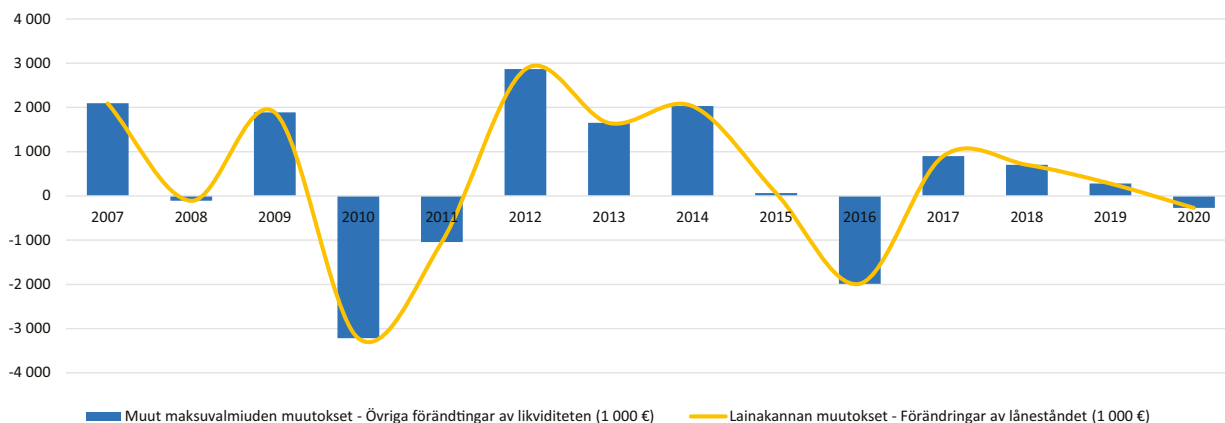


## Rahoituksen rahavirta - Finansieringens penningflöde

Pitkäaikaista lainaa nostettiin tällä tilikaudella 4,0 miljoonaa euroa ja vanhoja pitkäaikaisia lainoja maksettiin pois 4,12 miljoonalla eurolla. Lainanhoitokate oli tilikaudella 1,35. Tällä tunnusluvulla mitataan tulorahoituksen riittävyyttä vieraan pääoman korkojen ja lyhennysten maksuun. Tulorahoitus riittää lainojen hoitoon, jos tunnusluvun arvo on 1 tai suurempi. Kun tunnusluvun arvo on alle 1, joudutaan vieraan pääoman hoitoon ottamaan lisälainaa, realisoimaan kunnan omaisuutta tai vähentämään rahavaroja. Muut maksuvalmiuden muutokset koostuvat pitkien ja lyhytaikaisten saamisten muutoksista ja korottomien velkatilien pääomien muutoksista. Rahoituksen rahavirraksi muodostui n. 0,36 miljoonaa euroa.

Under denna räkenskapsperiod lyftes långfristiga lån för 4,0 miljoner euro och gamla långfristiga lån betalades bort för 4,12 miljoner euro. Kreditförvaltningsbidraget under räkenskapsperioden var 1,35. Detta relationstal mäter om inkomstfinansieringen är tillräcklig för betalning av räntor och amorteringar på främmande kapital. Inkomstfinansieringen räcker till för låneskötsel om relationstalet är 1 eller större. Om relationstalet är under 1 blir man tvungen att uppta tillägglån för att sköta det främmande kapitalet, realisera kommunens egendom eller minska penningmedlen. Andra förändringar i likviditeten består av ändringar i lång- och kortfristiga fordringar och ändringar i kapitalet på räntefria skuld-konton. Finansieringens penningflöde blev ca 0,36 miljoner euro.

### Rahoituksen rahavirta - Kassaflödet för finansieringens del (1000 e)



## 5.2 Tase ja sen tunnusluvut - Balansräkning och dess relationstal

Tase ja siitä laskettavat tunnusluvut kuvaavat tilinpäätöspäivän mukaista rahoituksen rakennetta. Rahoitusasemassa tilikaudella tapahtuneet muutokset käyvät ilmi rahoituslaskelmasta.

Balansräkningen och dess relationstal beskriver finansieringsstrukturen på bokslutsdagen. De ändringar som skett i finansieringsläget under räkenskapsperioden framgår av finansieringskal-kylen.

### Tase - Balansräkning 31.12.2020 (1000 e)

TASE - BALANSRÄKNING 31.12.2020 (1 000 €)					
<b>VASTAAVAA - AKTIVA</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>	<b>VASTATTAVAA - PASSIVA</b>	<b>12 575</b>	<b>10 693</b>
<b>PYSYVÄT VASTAAVAT - BESTÄENDE AKTIVA</b>	<b>38 148</b>	<b>36 618</b>	<b>OMA PÄÄOMA - EGET KAPITAL</b>	<b>9 352</b>	<b>9 352</b>
<b>Aineettomat hyödykkeet - Immateriella tillgångar</b>	<b>21</b>	<b>121</b>	Peruspääoma - Grundkapital	9 352	9 352
Aineettomat oikeudet - Immateriella rättigheter	19	25	Edellisten kausien yli-/alijäämä - Över-/underskott från tidigare räkenskapsperioder	1341	2 824
Muut pitkävaikutteiset menot - Övriga utgifter med lång verkningstid	2	96	Tilikauden ylijäämä / alijäämä - Räkenskapsperiodens överskott / underskott	1882	-1 483
<b>Aineelliset hyödykkeet - Materiella tillgångar</b>	<b>34 835</b>	<b>33 313</b>	<b>TOIMEKSIANTOJEN PÄÄOMAT - FÖRVALTAT KAPITAL</b>	<b>108</b>	<b>108</b>
Maa- ja vesialueet - Mark- och vattenområden	7 594	7 055	Lahjoitusrahastojen pääomat - Donationsfondernas kapital	108	108
Rakennukset - Byggnader	12 346	12 740	<b>VIERAS PÄÄOMA - FRÄMMANDE KAPITAL</b>	<b>26 811</b>	<b>27 301</b>
Kiinteät rakenteet ja laitteet - Fasta konstruktioner och anordningar	12 160	12 437	<b>Pitkäaikainen - Långfristigt</b>	<b>16 190</b>	<b>16 510</b>
Koneet ja kalusto - Maskiner och inventarier	398	427	Lainat rahoitus- ja vakuutuslaitoksilta - Lån från finansinstitut och försäkringsinrättningar	16 190	16 510
Ennakkomaksut ja keskeneräiset hankinnat - Förskotts- betalningar och pågående nyanläggningar	2 337	654	Lainat julkisyhteisöiltä - Lån från offentliga samfund	0	0
<b>Sijoitukset - Placeringar</b>	<b>3 292</b>	<b>3 184</b>	<b>Lyhytaikainen - Kortfristigt</b>	<b>10 621</b>	<b>10 791</b>
Osakkeet ja osuudet - Aktier och andelar	3 292	3 184	Joukkovelkakirjalainat - Masskuldebrevlån	1 700	2 200
<b>TOIMEKSIANTOJEN VARAT - FÖRVALTADE MEDEL</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	Lainat rahoitus- ja vakuutuslaitoksilta - Lån från finansinstitut och försäkringsinrättningar	4 120	3 570
Lahjoitusrahastojen erityiskatteet - Donationsfondernas särskilda täckning	0	0	Lainat julkisyhteisöiltä - Lån från offentliga samfund	0	0
<b>VAIHTUVAT VASTAAVAT - RÖRLIGA AKTIVA</b>	<b>1 346</b>	<b>1 483</b>	<b>Saamiset - Fordringar</b>	<b>953</b>	<b>1 082</b>
Lyhytaikaiset saamiset - Kortfristiga fordringar	953	1 082	Lyhytaikaiset saamiset - Kortfristiga fordringar	953	1 082
Myyntisaamiset - Kundfordringar	354	866	Myyntisaamiset - Kundfordringar	354	866
Lainasaamiset - Lånefordringar	7	12	Lainasaamiset - Lånefordringar	7	12
Muut saamiset - Övriga fordringar	497	376	Muut saamiset - Övriga fordringar	497	376
Siirtosaamiset - Resultatregleringar	95	-172	Siirtosaamiset - Resultatregleringar	95	-172
Rahoitusarvopaperit - Finansieringsvärdepapper	11	11	Rahoitusarvopaperit - Finansieringsvärdepapper	11	11
Osakkeet ja osuudet - Aktier och andelar	11	11	Osakkeet ja osuudet - Aktier och andelar	11	11
Rahat ja pankkisaamiset - Likvida medel och bankfordringar	382	391	Rahat ja pankkisaamiset - Likvida medel och bankfordringar	382	391
<b>VASTAAVAA - AKTIVA</b>	<b>39 494</b>	<b>38 102</b>	<b>VASTATTAVAA - PASSIVA</b>	<b>39 494</b>	<b>38 102</b>

<b>TUNNUSLUVUT - RELATIONSTAL</b>	<b>2020</b>	<b>2 019</b>
<b>Omavaraisuusaste (%) - Solidetsgrad (%)</b>	<b>31,86</b>	<b>28,08</b>
= 100* (Oma pääoma + Poistoero ja vapaaehtoiset varaukset) / (Koko pääoma - Saadut ennakot)		
= 100* (Eget kapital + Avskrivningsskillnad och frivilliga reseveringar) / (Totalkapital - Erhållna förskott)		
<b>Suhteellinen velkautuneisuus, % - Relativ skuldsättningsgrad, %</b>	<b>59,49</b>	<b>64,84</b>
= 100* (Vieras pääoma - Saadut ennakot) / Käyttötulot		
= 100* (Främmande kapital - Erhållna förskott) / Driftsinkomster		
<b>Lainakanta 31.12. - Lån 31.12. (1000 €)</b>	<b>22 010</b>	<b>22 280</b>
= Vieras pääoma - (Saadut ennakot + Ostovelat + Siirtovelat + Muutvelat)		
= Främmande kapital - (Erhållna förskott + Köpkrediter + Resultatreglering + Övriga krediter)		
<b>Lainakanta 31.12., € / Asukas - Lån 31.12., € / Inv.</b>	<b>3 579</b>	<b>3 626</b>
<b>Lainat ja vuokravastuut 31.12., € - Lån och hyressäkerheter 31.12 €</b>	<b>22 741</b>	<b>23 655</b>
<b>Lainat ja vuokravastuut 31.12., € / Asukas - Lån och hyressäkerheter 31.12 € / invånare</b>	<b>3,70</b>	<b>3,85</b>
<b>Lainasaamiset - Lånefordringar, 1 000 €</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Kertynyt Yli-/Alijäämä - Ackumulerat över-/underskott (1000 €)</b>	<b>3 223</b>	<b>1 341</b>
<b>Kertynyt Yli-/Alijäämä, € / Asukas - Ackumulerat över-/underskott, € / inv.</b>	<b>524</b>	<b>218</b>

Omavaraisuusaste mittaa vakavaraisuutta, alijäämän sietokykyä ja kykyä selviytyä sitoumuksista pitkällä tähtäimellä. Hyvinä tavoitetasona voidaan pitää kuntatalouden keskimääräistä 70 prosentin omavaraisuutta. Siuntion kunnan omavaraisuusaste 31.12.2020 oli 31,86 prosenttia. Suhteellinen velkaantuneisuus kertoo, kuinka paljon käyttötuloista tarvittaisiin vieraan pääoman takaisinmaksuun. Mitä pienempi tunnusluku on, sitä paremmat mahdollisuudet kunnalla on selviytyä velan takaisinmaksusta tulorahoituksella. Siuntion kunnan suhteellinen velkaantuneisuus vuonna 2020 oli 59,49 %, mikä on noin 5,35 % edellisvuotta pienempi. Lainakannalla tarkoitetaan korollista vierasta pääomaa. Siuntion lainakanta laski 270 tuhatta euroa. Lainaa/asukas oli vuoden lopulla noin 3579 euroa eli noin 47 euroa vähemmän kuin edellisessä vuonna.

Självförsörjningsgraden beskriver soliditeten, underskottstoleransen och förmågan att klara förbindelser på lång sikt. Inom kommunalekonomi kan en 70 procents självförsörjningsgrad anses vara en bra nivå. Sjundeå kommuns självförsörjningsgrad 31.12.2020 var 31,86 procent. Den relativa skuldsättningsgraden berättar hur mycket driftsinkomster som behövs för återbetalning av det främmande kapitalet. Ju lägre relationstalet är desto bättre möjligheter har kommunen att klara av återbetalning av krediten med inkomstfinansiering. Sjundeå kommuns relativa skuldsättningsgrad år 2020 var 59,49 % vilket är ca 5,35 % mindre än föregående år. Med lånestocken avses det räntebelagda främmande kapitalet. Sjundeå kommuns lånestock minskade med 270 tusen euro. I slutet av året hade Sjundeå 3579 euro lån/invånare, vilket är ca 47 euro mindre än föregående år.



### 5.3 Kokonaistulot ja -menot – Totalinkomster och -utgifter

Kokonaistulojen ja -menojen laskelma laaditaan tuloslaskelmasta ja rahoituslaskelmasta, jotka sisältävät vain ulkoiset tulot, menot ja rahoitustapahtumat. Kokonaistulo ja -menokäsitteet kattavat laskelmassa varsinaisen toiminnan ja investointien tulot ja menot sekä rahoitustoiminnan rahan lähteet ja käytön.

Totalinkomsternas och -utgifternas kalkyl görs utgående från resultaträkningen och finansieringsräkningen, vilka innehåller enbart de externa utgifterna, inkomsterna och finansieringshändelserna. Begreppen helhetsinkomst och -utgift täcker i kalkylen den egentliga verksamheten och inkomsterna och utgifterna från investeringarna samt finansieringsverksamhetens penningkällor och användning.

KOKONAISTULOT JA -MENOT - TOTALINKOMSTER OCH UTGIFTER			
TULOT - INKOMSTER	1 000 €	MENOT - UTGIFTER	1 000 €
<b>Toiminta - Verksamhet</b>		<b>Toiminta - Verksamhet</b>	
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	7 561	Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	41 349
Verotulot - Skatteinkomster	30 276	- Valmistus omaan käyttöön - Produktion för eget bruk	-270
Valtionosuudet - Statsandelar	7 195	Korkokulut - Räntekostnader	206
Rahoitustuotot - Finansieringsintäkter	93	Muut rahoituskulut - Övriga finansieringsutgifter	60
Tulorahoituksen korjauserät - Korrektivposter i inkomstfinansieringen	-482	Tulorahoituksen korjauserät - Korrektivposter i inkomstfinansieringen	0
<b>Investoinnit - Investeringar</b>		<b>Investoinnit - Investeringar</b>	
Pysyvien vastaavien hyödykkeiden luovutustulo - Försäljningsinkomster av tillgångar bland bestående aktiva	916	Investointimenot - Investeringsutgifter	3 903
Rahoitusosuudet investointeihin - Finansieringsandelar i investeringsutgifter	42		
<b>Rahoitustoiminta - Finansiering</b>		<b>Rahoitustoiminta - Finansiering</b>	
Antolainasaamisten vähennykset - Minskningar av utlåningen	0	Antolainasaamisten lisäykset - Ökning av utlåningen	0
Pitkäaikaisten lainojen lisäys - Ökning av långfristiga lån	4 000	Pitkäaikaisten lainojen vähennys - Minskning av långfristiga lån	3 770
Lyhytaikaisten lainojen lisäys - Ökning av kortfristiga lån	0	Lyhytaikaisten lainojen vähennys - Minskning av kortfristiga lån	500
<b>Kokonaistulot yhteensä - Totalinkomster sammanlagt</b>	<b>49 601</b>	<b>Kokonaismenot yhteensä - Totalutgifter sammanlagt</b>	<b>49 518</b>
<b>Täsmäytys - Stämning:</b>			
Kokonaistulot - Kokonaismenot = Totalinkomster - Totalutgifter			82,34
Rahavarojen muutos - Muut maksuvalmiuden muutokset Övrig förändring i likviditeten - Förändring i kassamedel		= [-9,14]-[-91,48]	82,34

Siuntion kunnan kokonaistulot kuluneella tilikaudella olivat noin 49,60 miljoonaa euroa. Suurin tuloerä muodostuu verotuloista, jonka osuus kokonaistuloista on n. 61 %. Kokonaismenot olivat tilikaudella n. 49,51 miljoonaa euroa. Olennaisin menoerä koostuu toimintakuluista, joiden osuus kokonaismenoista on n. 83,5 %. Kokonaistulot ylittivät kokonaismenot noin 83 000 eurolla.

Sjundeå kommuns helhetsinkomster uppgick under räkenskapsperioden till ca 49,60 miljoner euro. Den största inkomstposten bildas av skatteintäkterna, vilkas andel av helhetsinkomsterna uppgår till ca 61 %. Helhetsutgifterna uppgick under räkenskapsperioden till ca 49,51 miljoner euro. Den viktigaste utgiftsposten består av verksamhetsutgifterna, vilkas andel av helhetsutgifterna uppgår till ca 83,5 %. Helhetsinkomsterna överskred helhetsutgifterna med ca 83 000 euro.

## 6. Tilikauden tuloksen käsittely ja talouden tasapainottamistoimenpiteet – Behandling av räkenskapsperiodens resultat och balansering av ekonomin

### Tilikauden tuloksen käsittely - Behandling av räkenskapsperiodens resultat:

Hallitus ehdottaa, että tilikauden tulos 1 881 829 euroa siirretään kokonaisuudessaan ylijäämänä taseen omaan pääomaan edellisiltä tilikausilta kertyneisiin yli-/alijäämiin.

Styrelsen föreslår att räkenskapsperiodens resultat 1 881 829 euro i helhet överförs som överskott till det egna kapitalet i balansräkningen till kontot för tidigare räkenskapsperioders över-/underskott.

### Talouden tasapainottamistoimenpiteet - Balansering av ekonomin:

01.05.2015 voimaan astuneen uuden kuntalain 115 §:n mukaan, mikäli kunnan taseessa on kattamatonta alijäämää, toimintakertomuksessa on tehtävä selkoa talouden tasapainotuksen toteutumisesta tilikaudella sekä voimassa olevan taloussuunnitelman riittävyydestä talouden tasapainottamiseksi. Tilikaudella 1.1-31.12.2020 taseeseen kertyneen ylijäämän määrä oli 1 881 829 euroa.

Om kommunens balansräkning visar underskott som saknar täckning, ska kommunstyrelsen enligt § 115 i den nya kommunallagen av 1.5.2015 i verksamhetsberättelsen redogöra för balanseringen av ekonomin under den avslutade räkenskapsperioden samt för den gällande ekonomiplanens tillräcklighet för balanseringen av ekonomin. Efter behandlingen av resultatet för räkenskapsperioden 1.1-31.12.2020 innehåller kommunens balans ett överskott på 1 881 829 euro.

## II talousarvion toteutuminen - Budgetutfall

Talousarvion toteutuminen kohdassa selvitetään valtuuston asettamien toiminnallisten ja taloudellisten tavoitteiden toteutuminen.

Under punkten Budgetutfall utreds hur de av fullmäktige uppställda verksamhetsmässiga och ekonomiska målen har förverkligats.

### 1 Tavoitteiden toteutuminen - Uppnående av målsättning

Kunnanvaltuusto hyväksyy toiminnan ja talouden tavoitteet. Toiminnassa ja taloudessa on noudatettava talousarviota. Kunnanvaltuustoon nähden sitoviksi eriksi on käyttötalousosassa määritelty kunnanhallituksen ja lautakuntien toimintakatteet. Investointiosan määrärahat ovat sitovia hankekohtaisesti. Myös talousarviossa esitetyt toiminnalliset tavoitteet ovat määritelty sitoviksi. Sitovuus tarkoittaa sitä, että tavoitteista ei voida poiketa ilman kunnanvaltuuston päätöstä.

Kommunfullmäktige godkänner målen för verksamheten och ekonomi. I verksamheten och ekonomin bör man följa budgeten. I driftsekonomidelen har inkomstkalkyler och anslag enligt nettoprincipen definierats som bindande för fullmäktige. Anslag i investeringsdelen är projektbindande. Bindande är också verksamhetsmålen i budgeten. Att någonting är bindande betyder att man inte kan avvika från målen utan att kommunfullmäktige beslutar om detta.

#### 1.1 Käyttötaloulososan toteutuminen - Hur driftsekonomidelen förverkligats

Valtuusto on talousarviossa vahvistanut määrärahat ja tuloarviot sekä niiden sitovat toimintakatteet toimielimittäin. Toimielimien määrärahat talousarvion, muutetun talousarvion ja toteuman osalta on esitetty kunnanhallituksen sekä lautakuntien toimintakertomuksissa kokonaisuudessaan ja tulosalueittain. Mukaan on otettu myös osastotoimiston tulosityksikkö, jos sitä ei ole sisällytetty tulosalueisiin sisään. Toimintakertomuksissa on myös esitetty perustelut suurimmille poikkeamille.

I budgeten har fullmäktige slagit fast anslag och inkomstkalkyler samt deras binande verksamhetsbidrag enligt verksamhetsorgan. Anslag per organ enligt budget, ändrad budget och utfall har presenterats i verksamhetsorganens verksamhetsberättelser i helhet och enligt resultatområde. Avdelningskansliet för respektive resultatenheter har också ingått, om den inte ingår i resultatområdena. I verksamhetsberättelserna utreds också motiveringar till de största avvikelserna.

#### Toimielimien toimintakertomukset - Förvaltningsorganens verksamhetsberättelser

TOIMIELIN - VERKSAMHETSORGAN	TULOSALUE - RESULTATOMRÅDE
Keskusvaalilautakunta - Centralvalnämnden	Vaalit - Val
Tarkastuslautakunta - Revisionsnämnden	Tilintarkastus - Revision
Kunnanhallitus - Kommunstyrelsen	Hallinto-osasto - Förvaltningsavdelningen
Perusturvalautakunta - Grundtrygghetsnämnden	Terveyspalvelut - Hälsovårdsservice
	Erikoissairaanhoido - Specialsjukvård
	Vanhuspalvelut - Senior-service
	Sosiaalipalvelut - Socialservice
Sivistyslautakunta - Bildningsnämnden	Opetus - Undervisning
	Varhaiskasvatus - Småbarnspedagogik
	Vapaa sivistystyö - Fritt bildningsarbete
Tekninen lautakunta - Tekniska nämnden	Palvelukeskus - Servicecentralen
	Investoinnit, kaavoitus ja kehitys - Investeringar, planläggning och utveckling
Ympäristö- ja rakennuslautakunta - Miljö- och byggnadsnämnden	Ympäristö- ja rakennusvalvonta - Miljö- och byggnadstillsyn

### Kunnanvaltuusto - Kommunfullmäktige

#### Talouden toteutuminen - Det ekonomiska utfallet

Talous toteutui suunnitellusti talousarvion mukaisesti.

Ekonomi förverkligades som planerat enligt budgeten.

#### Toiminnan toteutuminen - Utfallet av verksamheten

Kunnanvaltuusto on kokoontui vuonna 2020 kahdeksan kertaa. Valtuustoseminaaria ei järjestetty koronatilanteen vuoksi. Vuoden 2019 tilinpäätös hyväksyttiin kesäkuussa ja vuoden 2021 talousarvio marraskuussa. Lisäksi valtuusto päätti huhtikuussa liittää Siuntion sosiaali- ja terveydenhuollon Apotti-järjestelmään. Valtuusto hyväksyi niin ikään huhtikuussa Siuntion hyvinvointikertomuksen ja Pikkala-Marsuddenin osayleiskaavan. Marraskuussa valtuusto hyväksyi merkittävän maakaupan Sunnanvikin alueella. Valtuuston toiminta toteutui valtuustoseminaaria lukuun ottamatta suunnitellusti.

Kommunfullmäktige har sammanträtt 8 gånger under år 2020. Fullmäktigeseminarier arrangerades inte på grund av coronasituationen. Bokslutet för år 2019 godkändes i juni och budgeten för år 2021 i november. Kommunfullmäktige beslutade i sitt möte i april att ansluta Sjundeå till social- och hälsovårdssystemet Apotti. Kommunfullmäktige godkände i sitt möte i april också kommunens välfärdberättelse och Pikkala-marsuddens detaljplan. I november godkände fullmäktige ett omfattande köp av mark vid Sunnanvik området.

## Keskusvaalilautakunta - Centralvalnämnden Vaalit – Val

Kunnan keskusvaalilautakunnan tulee toimittaa ne tehtävät, mitkä sille vaalilain mukaan kuuluvat. Valtiollisissa vaaleissa keskusvaalilautakunnan tulee huolehtia kaikista vaalien paikkakuntakohtaisista valmistelutöistä sekä ennakoäänestyksen toimittamisesta ja ennakoäänestyksen tarkastamisesta.

Kuntavaaleissa tulee keskusvaalilautakunnan tarkastaa ehdokaslistojen julkaisemista koskevat hakemukset ja laatia ehdokaslistojen yhdistelmä, huolehtia vaalitoimituksessa annettujen äänten laskemisesta sekä vahvistaa vaalin tulos.

Kommunens centralvalnämnd ska utföra de uppgifter som enligt vallagen tillkommer den att förätta. I de statliga valen ska centralvalnämnden sköta alla praktiska förberedelsearbeten samt genomförandet av förhandsröstningen och granskandet av förhandsröstningen.

I kommunalvalen ska centralvalnämnden granska ansökningarna för publicerandet av kandidatlistor och uppgöra en sammanställning av kandidatlistorna, sköta om att de i valförrättningen avgivna rösterna räknas samt fastställa valresultatet.

## Talouden toteutuminen – Det ekonomiska utfallet

Keskusvaalilautakunnan talous toteutui talousarvion puitteissa. Vuonna 2020 ei järjestetty valtakunnallisia vaaleja.

Utfallet av centralvalnämndens ekonomi var inom budgetramarna. År 2020 ordnades inte riksomfattande val.

## Talouden toteutuminen – Det ekonomiska utfallet

VALTUUSTO - FULLMÄKTIGE					
	TP2019BS	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TP2020BS	Poikkeama - Avvikelse
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	0	0	0	0	0
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-26 628	-36 225	-36 225	-30 929	5 296
Sisäiset kulut - Interna utgifter	0	0	0	0	0
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-26 628	-36 225	-36 225	-30 929	5 296

KESKUSVAALILAUTAKUNTA - CENTRALVALNÄMNDEN					
	TP2019BS	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TP2020BS	Poikkeama - Avvikelse
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	19 923	0	0	0	0
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-17 138	-2 820	-2 820	-960	1 860
Sisäiset kulut - Interna utgifter	0	0	0	0	0
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	2 785	-2 820	-2 820	-960	1 860

TOIMINNAN TAVOITE - VERKSAMHETSMÅL	ARVIOINTIKRITEERI - UTVÄRDERINGSKRITERIUM	STRATEGIAN OSA-ALUE, JOTA TAVOITE TUKEE - STRATEGISKT DELOMRÅDE SOM MÅLET STÖDER	TAVOITTEEN TOTEUTUMINEN - MÅLSÄTTNINGENS UTFALL
Laatuorganisaation ja sen mittarien kehittäminen prosessityön ja lean-menetelmien hyödyntämisen kautta (kaikki osastot, jatkoa vuodelta 2019)	Kunnan keskeiset toimintaprosessit on kuvattu, Lean-menetelmällä on kehitetty osastojen toimintaa.	Henkilöstö, talous	Leanmentelmät toteutuivat osittain. Leanmenetelmällä on kehitetty osastojen toimintaa, mutta kaikkia keskeisiä prosesseja ei saatu kuvattua.
Utveckla kvalitetsorganisationen och dess mätare genom att utnyttja process- och lean-metoder (alla avdelningar, fortsättning från år 2019)	Kommunens viktigaste verksamhetsprocesser har beskrivits, avdelningarnas verksamheter har utvecklats med hjälp av Lean-metoden.	Personal, ekonomi	Lean-metoderna har delvis förverkligats. Med Lean-metoden har man utvecklat avdelningarnas verksamhet, men alla centrala processer har inte blivit beskrivna.
Kiinteistöhankeiden toiminnan tehostaminen ja parantaminen kiinteistöjä uudistamalla	1. Hyvinvointi- ja sivistyskampus: Rakentaminen käynnistyy 2. Sote kampus: Hanke suunnitella hyväksytty 3. Hallinto ja muut: Tarveselvitys hyväksytty	Vireä ja kasvava kunta, Hyvinvoivat ja onnelliset asukkaat, Osaava, hyvinvoiva ja palveleva henkilöstö, Hallittu talous	Kiinteistöhuollon osalta toteutui myös osittain: 1. toteutui suunnitellusti 2. Sotekampuksen hanke suunnitelman hyväksyminen siirtyi vuoteen 2021. 2. toteutui, mutta kesäkuussa tapahtunut vesivahinko muutti suunnitelmaa.
Effektivering och förbättring av fastighetsprojektverksamheten genom att förnya fastigheter	1. Bildnings- och välfärdscampus: Byggandet påbörjar 2. Hälso-campus: Projektplanen godkänd 3. Förvaltning och övriga: Behovsutredningen godkänd	Aktiv och växande kommun, käl-mående och lyckliga invånare. Kunnig, välmående och serviceinriktad personal, kontrollerad ekonomi	För fastighetsunderhållets del förverkligades det även delvis: 1. Förverkligades som planerat 2. Godkännandet av SoTe-campusets projektplan flyttades till år 2021. 2. Förverkligades, men vattenskadans som skedde i juni ändrade planerna.

## Tarkastuslautakunta – Revisionsnämnden Tilintarkastus – Revision

Kunnanvaltuuston alainen tarkastuslautakunta huolehtii sen lisäksi, mitä kuntalain 122 ja 123 §:ssä säädetään tilintarkastajan tarkastussuunnitelman toteutumisen seurannasta sekä muutoinkin seuraa tilintarkastajan tehtävien suorittamista. Tarkastuslautakunta tekee tarpeen mukaan esityksiä tilintarkastuksen kehittämiseksi. Lautakunta huolehtii siitä, että tilintarkastusta varten on tarpeelliset voimavarat tilintarkastuksen suorittamiseksi hyvän tilintarkastustavan edellyttämässä laajuudessa. Lisäksi se tekee aloitteita ja esityksiä lautakunnan, tilintarkastajan ja sisäisen valvonnan tehtävien yhteensovittamisesta mahdollisimman tarkoituksenmukaisella tavalla. Tilintarkastuspalveluiden palveluntarjoajana toimii KPMG Julkistarkastus Oy.

Förutom det som fastställts i § 122 och 123 i kommunlagen om uppföljningen av hur revisorns revisionsplan förverkligas följer revisionsnämnden, som är underställd kommunfullmäktige, även i övrigt hur revisorn utför sitt uppdrag. Revisionsnämnden gör efter behov framställningar för utvecklandet av revisionen. Nämnden ser till att alla nödvändiga resurser, som möjliggör att revisionen kan genomföras i den utsträckning som god revisionsledning kräver, finns tillhanda. Nämnden tar initiativ till och gör framställningar om att nämndens, revisorernas och den interna övervakningens uppgifter kan samstämmas på ett så ändamålsenligt sätt som möjligt. KPMG Julkistarkastus Oy är serviceproducent för revisionstjänsterna.

## Talouden toteutuminen – Det ekonomiska utfallet

TARKASTUSLAUTAKUNTA - REVISIONSNÄMNDEN					
	TP2019BS	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TP2020BS	Poikkeama - Avvikelse
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	0	0	0	0	0
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-18 344	-21 933	-21 933	-18 482	3 451
Sisäiset kulut - Interna utgifter	0	0	0	0	0
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-18 344	-21 933	-21 933	-18 482	3 451

Tarkastuslautakunta käsitteli vuoden 2019 tilinpäätöksen toukokuussa ja lähetti tilinpäätöksen ja arviointikertomuksen kunnanvaltuustolle. Tilinpäätöksen tarkastus tapahtui pääosin maaliskuuhuhtikuussa. Talous toteutui talousarvion mukaisesti.

Revisionsnämnden behandlade bokslutet för år 2019 i maj och skickade sedan bokslutet samt revisionsberättelsen till kommunfullmäktige i maj. Bokslutets granskning skedde huvudsakligen i mars och april månad. Ekonomin utföll enligt budgeten.

## Toiminnan toteutuminen - Utfallet av verksamhet

Tarkastuslautakunnan toiminta toteutui suunnitellun mukaisesti. Vastuullisena tilintarkastajana toimii KPMG Julkistarkastus Oy, vastuullisena tilintarkastajana JHT Topi Katajala.

Utfallet av revisionsnämndens verksamhet var planenlig. Som ansvarig revisor fungerar KPMG Julkistarkastus Oy och som ansvarig revisor ORF Topi Katajala.

## Kunnanhallitus – Kommunstyrelsen

Kunnanhallituksen tehtävänä on johtaa kunnan hallintoa ja taloutta sekä huolehtia kunnan toiminnan kehittämisestä ja tuloksellisuudesta kunnanvaltuuston päätösten mukaisesti. Kunnanhallitus vastaa valtuuston päätösten valmistelusta, täytäntöönpanosta ja laillisuuden valvonnasta. Kunnanhallitus valvoo kunnan etua ja edustaa kuntaa ja käyttää sen puhevaltaa. Kunnanhallitukseen kuuluvat kunnanhallituksen ja koko hallinto-osaston toiminnan määrärahat.

Kunnan hallintoa, taloudenhoitoa ja muuta toimintaa johtaa kunnanhallituksen alaisuudessa kunnanjohtaja. Hallinto-osasto hoitaa kunnanvaltuuston ja kunnanhallituksen toimistotehtävät, henkilöstöasiat, ict-asiat, yleismarkkinoinnin, talousarvion valmistelun ja seurannan, keskitetyn palkanlaskennan ja kirjanpidon, tilinpäätöksen valmistelun sekä lautakuntien ja jaostojen hallinnolliset tukipalvelut. Hallinto-osasto on jakautunut hallintoyksikköön, henkilöstöyksikköön, talousyksikköön, ict-yksikköön ja markkinointiyksikköön. Hallinto-osastoa johtaa hallintojohtaja.

Kommunstyrelsen har till uppgift att leda kommunens förvaltning- och ekonomi samt svara för utveckling av kommunens verksamhet och resultat i enlighet med kommunfullmäktiges beslut. Kommunstyrelsen ansvarar för beredningen och verkställigheten av fullmäktiges beslut och för tillsynen över beslutens laglighet. Kommunstyrelsen bevakar kommunens intresse samt företräder kommunen och för kommunens talan. Under rubriken kommunstyrelsen hör anslag för kommunfullmäktige, kommunstyrelsen och förvaltningsavdelningen.

Kommundirektören, som är underställd kommunstyrelsen, leder kommunens administration, ekonomi och den övriga verksamheten. Förvaltningsavdelningen sköter kommunfullmäktiges och kommunstyrelsens kansliuppgifter, personalärendena, it-ärendena, beredningen och uppföljningen av budgeten, den centraliserade löneräkningen och bokföringen, beredningen av bokslutet samt nämndernas och sektionernas administrativa stödfunktioner. Förvaltningsavdelningen är indelad i en förvaltningsenhet, en personalenhet, en ekonomienhet, en it-enhet och en marknadsföringsenhet. Förvaltningsavdelningen leds av förvaltningsdirektören.

## Talouden toteutuminen - Det ekonomiska utfallet

KUNNANHALLITUS - KOMMUNSTYRELSEN					
	TP2019BS	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TP2020BS	Poikkeama - Avvikelse
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	130 120	157 000	157 000	156 583	-417
Sisäiset tuotot - Interna intäkter	38 955	39 549	39 549	0	-39 549
Valmistus omaan käyttöön - Tillverkning för eget bruk	0	0	0	13 000	13 000
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-2 389 788	-2 592 225	-2 592 225	-2 360 247	231 978
Sisäiset kulut - Interna utgifter	-63 403	-92 809	-92 809	-117 033	-24 224
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-2 284 116	-2 488 485	-2 488 485	-2 307 697	180 788

YLEISHALLINTO - ALLMÄN FÖRVALTNING					
	TP2019BS	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TP2020BS	Poikkeama - Avvikelse
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	127 904	157 000	157 000	131 307	-25 693
Sisäiset tuotot - Interna intäkter	31 164	39 549	39 549	0	-39 549
Valmistus omaan käyttöön - Tillverkning för eget bruk				9 000	9 000
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-1 779 066	-1 988 626	-1 988 626	-1 758 144	230 482
Sisäiset kulut - Interna utgifter	-63 403	-76 658	-76 658	-96 035	-19 377
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-1 683 401	-1 868 735	-1 868 735	-1 713 872	154 863

Kunnanhallituksen osalta talousarvio toteutui suunniteltua paremmin. Tulot jäivät hieman ennakoituista, mutta toisaalta menot alittuivat kaikissa menokohdissa. Palkkakulut toteutuivat talousarviota pienempinä. Työterveyshuollon koronatesteistä tuli runsaasti ennakoimattomia kuluja vuodelle 2020, mutta tästä huolimatta palvelujen ostot toteutuivat talousarvion mukaisesti. Pienemmistä eristä avustukset ja muut toimintakulut toteutuivat ennakoitua pienempinä.

Kommunstyrelsens budget utföll bättre än vad man hade planerat. Intäkterna utföll aningen sämre än beräknat, men däremot utföll utgifterna mindre än vad man budgeterat. Särskilt personalkostnaderna utföll mindre än vad man hade planerat. Arbetshälsovårdens coronatestning förorsakade oförutsägbara utgifter för år 2020, men däremot utföll köptjänsterna enligt budgeten. Bidragen och de övriga verksamhetsutgifterna förverkligades mindre än väntat.

## Toiminnan toteutuminen - Utfallet av verksamhet

Kunnanhallituksen toimintaan vaikuttivat koronatilanne ja henkilöstön vaihtuvuus ja poissaolot. Vuoden 2019 tilinpäätös hyväksyttiin kunnanhallituksessa maaliskuussa 2020. Osavuosi-katsauksia tehtiin kaksi: keväällä (tammi-huhtikuusta) ja syksyllä (touko-elokuusta). Esimiestyön kehittämiseksi järjestettiin neljä esimiesiltapäivää. Vuoden 2021 talousarvio hyväksyttiin valtuustossa marraskuussa.

Coronasituationen, personalombytet och personalens frånvaro hade en inverkan i kommunstyrelsen verksamhet under år 2020. Bokslutet för år 2019 godkändes av kommunstyrelsen i mars 2020. Den första delårsrapporteringen gjordes på våren (januari-april) och den andra på hösten (maj-augusti). Man utvecklade förman-sverksamheten genom att ordna 4 stycken utbildningstillfällen. Budgeten för år 2021 godkändes av fullmäktige i november.

Kunnanhallitus hyväksyi vuoden 2020 aikana Siuntion kunnan pienhankintaohjeen ja some-ohjeen ja valmisteli omistajapolitiikan valtuuston hyväksyttäväksi. Kunnanhallituksen alainen markkinointityöryhmä valmisteli vuoden 2020 aikana Siuntion kunnan uutta brändiä, jonka hyväksyminen meni vuoden 2021 alkuun. Brändityöstä järjestettiin kaksi kuntalaiskyselyä. Vuoden 2019 alusta käynnistyt henkilöstö- ja taloushallinnon yhteistyö Lohjan kaupungin kanssa jatkui niin, että talous- ja henkilöstöpalvelut tuotettiin Lohjan organisaatiossa. Sivistys- ja hyvinvointikampus eteni vuoden 2020 niin että lopulliset päätökset saatiin tehtyä ja rakentamistyöt käynnistyivät. Kunnanhallitus päätti syksyllä, että Siuntio hakeutuu osaksi pääkaupunkiseudun metropolialuetta. Sote-uudistukseen liittyvästä lainsäädännöstä annettiin lausunto syksyllä 2020.

Toiminnallisena tavoitteena ollut prosessien kehittäminen ja Lean-työ jatkui vuodesta 2019 vuoteen 2020. Kunnan laajennettu johtoryhmä kävi kaksipäiväisen koulutuksen asiasta helmikuussa 2020 ja prosesseja kehitettiin osastoilla.

Kunnanhallituksen alaiseen toimintaan vaikutti kesäkuussa tapahtunut laaja vesivahinko kunnantalolla, jonka vuoksi hallinto-osasto siirtyi pääosin Siuntion kylpylän tiloihin ja kuntakeskukseen muihin tiloihin heinäkuussa 2020. Kunnantalon manhdolisen peruskorjauksen suunnittelu aloitettiin syksyllä 2020.

Under år 2020 godkände kommunstyrelsen kommunens anskaffningsanvisning angående köp av små föremål och anvisningarna för sociala medier samt förberedde ägarpolitiken för att godkännas av kommunfullmäktige. År 2020 förberedde marknadsföringsenheten kommunens nya varumärke vilket godkändes först år 2021. Angående varumärkets förnyelse ordnande man två stycken enkäter som riktats till kommuninvånarna. Det samarbete som inleddes med Lojo stad år 2019 angående ekonomi- och hr-tjänster fortsatte under år 2020 genom att Lojo stad forstatte som tjänsteproducent. Utarbetandet av bildnings- och välfärdscampuset framskred så att de slutliga besluten gjordes och byggarbetet inleddes under år 2020. Kommunstyrelsen beslöt under hösten 2020 att Sjundea ska bli en del av huvudstadsregionens metropolområde. Kommunstyrelsen gav ett utlåtande angående social- och hälsovårdsreformen på hösten 2020.

Verksamhetsmålet angående lean- arbetet inleddes år 2019 och arbetet fortsatte under år 2020. Kommunens ledningsgrupp deltog i en tvådagars skolning i februari och sedan fortsatte man att utveckla processerna på avdelningarna.

På grund av en vattenskada som inträffade på kommunhuset i maj omorganiserades den verksamhet som lyder under kommunstyrelsen. En del av av förvaltningsavdelningens personal flyttade till Sjundea bad och övriga utrymmen i kommuncentrum. Under hösten 2020 inleddes planeringsarbetet angående en möjlig grundreivering av kommunhuset.

TOIMINNAN TAVOITE - VERKSAMHETSMÅL	ARVIOINTIKRITEERI - UTVÄRDERINGSKRITERIUM	STRATEGIAN OSA-ALUE, JOTA TAVOITE TUKEE - STRATEGISKT DELOMRÅDE SOM MÅLET STÖDER	TAVOITTEEN TOTEUTUMINEN - MÅLSÄTTNINGENS UTFALL
Laatuorganisaation ja sen mittarien kehittäminen prosessityön ja lean-menetelmien hyödyntämisen kautta (kaikki osastot, jatkoa vuodelta 2019)	Kunnan keskeiset toimintaprosessit on kuvattu, Lean-menetelmällä on kehitetty osastojen toimintaa.	Henkilöstö, talous	Leanmentelmät toteutuivat osittain. Leanmenetelmällä on kehitetty osastojen toimintaa, mutta kaikkia keskeisiä prosesseja ei saatu kuvattua.
Utveckla kvalitetsorganisationen och dess mätare genom att utnyttja process- och lean-metoder (alla avdelningar, fortsättning från år 2019)	Kommunens viktigaste verksamhetsprocesser har beskrivits, avdelningarnas verksamheter har utvecklats med hjälp av Lean-metoden.	Personal, ekonomi	Lean-metoderna har delvis förverkligats. Med Lean-metoden har man utvecklat avdelningarnas verksamhet, men alla centrala processer har inte blivit beskrivna.
Kiinteistöhankeiden toiminnan tehostaminen ja parantaminen kiinteistöjä uudistamalla	1. Hyvinvointi- ja sivistyskampus: Rakentaminen käynnistyy 2. Sote kampus: Hankesuunnitelma hyväksytty 3. Hallinto ja muut: Tarveselvitys hyväksytty	Vireä ja kasvava kunta, Hyvinvoivat ja onnelliset asukkaat, Osaava, hyvinvoiva ja palvelevahenkilöstö, Hallittu talous	Kiinteistöhuollon osalta toteutui myös osittain : 1. toteutui suunnitelusti 2. Sotekampuksen hankesuunnitelman hyväksyminen siirtyi vuoteen 2021. 2. toteutui, mutta kesäkuussa tapahtunut vesivahinko muutti suunnitelmia.
Effektivering och förbättring av fastighetsprojektverksamheten genom att förnya fastigheter	1. Bildnings- och välfärdscampus: Byggandet påbörjar 2. Hälso-campus: Projektplanen godkänd 3. Förvaltning och övriga: Behovsutredningen godkänd	Aktiv och växande kommun, käl-mående och lyckliga invånare. Kun-nig, välmående och serviceinriktad personal, kontrollerad ekonomi	För fastighetsunderhållets del förverkligades det även delvis: 1. Förverkligades som planerat 2. Godkännandet av SoTe-campusets projektplan flyttades till år 2021. 2. Förverkligades, men vattens-kadan som skedde i juni ändrade planerna.

## Henkilöstö - Personal

Henkilöstön osalta aikaisemmin sivistyksen kanssa jaettu vakanssi siirrettiin kokonaan hallinto-osastolle vuoden 2020 alusta. Uusi hallintokoordinaattori aloitti toukokuussa. Osastolla oli määräaikainen virastomestari vuoden 2020 aikana.

En vakans som man tidigare delat med bildningsavdelningen flyttades helt och hållet till förvaltningsavdelningen i början av år 2020. En ny förvaltningskoordinator inleddes arbetet i maj. Avdelningen hade en visstidsansäld byråmästare under år 2020.

## Olellaiset muutokset toiminnassa - Väsentliga ändringar i verksamheten

Hallinto-osasto muutti suurimmaksi osaksi Siuntion kylpylään vuoden 2020 heinäkuussa. Etätöitä tehtiin korona-ajan vuoksi hallinto-osaston niissä tehtävissä, joissa se oli mahdollista.

Förvaltningsavdelningen flyttade för största delen till Sjundea bad i juli år 2020. På grund av coronasituationen utförde man arbetet på distans i sådana arbetsuppgifter där det var möjligt.

# Perusturvalautakunta – Grundtrygghetsnämnden

Perusturvaosasto toimii perusturvalautakunnan alaisuudessa. Perusturvaosasto on jaettu kolmeen tulosalueeseen: terveystalvet, vanhustalvet ja sosiaalitalvet. Perusturvaan kuuluu myös perusturvatoimisto. Perusturvajohtaja toimii koko perusturvatoiminnan johtajana. Perusturvajohtaja toimii myös vastaanottotoiminnan, avohoidon tukitalveluiden ja erikoissairaanhoidotalveluiden johtajana. Vastaava hammaslääkäri johtaa suun terveydenhuoltotoimintaa. Hoitotalvelupäällikkö toimii vanhustalveluiden, äitiys- ja lasten neuvotalveluiden, ehkäisyneuvolan sekä kouluterveydenhuollon ja kuntoutuksen johtajana. Sosiaalitalvelupäällikkö johtaa sosiaalitalvelutoimintaa.

Grundtrygghetsavdelningen lyder under grundtrygghetsnämnden. Grundtrygghetsavdelningen är indelad i tre resultatområden; resultatområdet för hälsoservice, resultatområdet för seniorservice och resultatområdet för socialservice. Till grundtryggheten hör också grundtrygghetskansliet. Grundtrygghetsdirektören fungerar som chef för hela grundtrygghetsverksamheten. Grundtrygghetsdirektören leder också mottagningsverksamheten,

stödttjänsterna för öppenvården och specialsjukvårdstjänsterna. Den ledande tandläkaren leder munhälsovårdsverksamheten. Vårdservicechefen leder seniorservicen, moderskaps- och barnrådgivningstjänsterna, preventivrådgivningen samt skolhälsovården och rehabiliteringen. Socialservicechefen leder socialserviceverksamheten.

## Toiminnan toteutuminen - Utfallet av verksamheten

Perusturvaosasto on pääsääntöisesti pystynyt tarjoamaan laakisäiteisiä talveluita asetettujen tavoitteiden mukaisesti. Sairaanhoidattien ja sosiaalitalvetkijöiden rekrytointivaikkeudet ovat tuoneet mukanaan haasteita vuoden aikana. Rekrytointiin liittyviä vaikeuksia on työllistänyt myös perusturvaosaston muita yksiköitä.

Pandemia on pitkälti ohjannut koko perusturvaosaston toimintaa maaliskuusta alkaen. Eduskunta päätti maaliskuussa ottaa käyttöön valmiuslaissa säädetyt toimivaltuuksia viranomaisille, jotta koronaviruksen leviämistä pystyisi tehokkaammin torjumaan. Perusturvassa tämä aiheutti ison toiminnan muutoksen, joka vaikutti joka talvetkijän arkeen.

Noin kahdessa kuukaudessa perusturvan vanhustalveluyksiköihin siirtyvät yhteensä noin 30 talvetkijää perheydytykseen, vanhustalveluiden toiminnan turvaamiseksi. Henkilökunnan ja esimiesten ylityöt lisääntyi, vuosilomia ei myönnetty (3-4), osa vuosilomista peruttiin.

Loppusyksyllä 2020 pandemia siirtyi Uudellamaalla leviämävaiheeseen, jolloin kunnat ja muut viranomaiset ottivat portaittain lisää suosituksia/rajoituksia käyttöön epidemian hillitsemiseksi ja hoitokapasiteetin turvaamiseksi. Arvioinnin mukaan, epidemia tulee myös kuormittamaan koko perusturvan henkilöstöä vuoden 2021 aikana.

Perusturvaosasto on osallistunut sosiaali- ja terveystalveluiden uudistukseen sekä sisäisesti että alueellisesti yhteistyössä muiden LU:n kuntien kanssa. Vuoden 2020 aikana kymmenen länsiuusimaalaista kuntaa ovat etsineet eri malleja sosiaali- ja terveydenhuollon yhteistyölle nk. C10-kokouksissa. C10 koostuu Espoosta, Kauniaisista, Kirkkonummesta, Vihdistä, Karkkilasta, Lohjasta, Raaseporista, Inkoosta, Hangosta ja Siuntiesta. Yhteistyötä on tehty eri yhteishankinnoissa sekä SOTE- valmistelussa.

Grundtrygghetsavdelningen har i regel kunnat erbjuda lagstadgad service enligt uppställda målen. Rekryteringssvårigheter bland sjukskötare och socialarbetare har medfört utmaningar under året. Svårigheterna med rekryteringen har sysselsatt även andra enheter inom grundtrygghetsavdelningen.

Pandemin har i stor utsträckning styrt hela grundtrygghetsavdelningens verksamhet från och med mars. Riksdagen beslöt i mars att ta i bruk de befogenheter för myndigheter som finns stadgade i beredskapslagen för att man effektivare skulle kunna hindra spridningen av coronaviruset. I grundtryggheten orsakade detta en stor verksamhetsändring som påverkade varje arbetstagens vardag.

På ungefär två månader flyttades sammanlagt cirka 30 arbetstagar till inskolning i åldringsvård till grundtrygghetens åldringsvårdsenheter, för att trygga åldringsvårdens verksamhet. Personalens och chefernas övertid ökade, semestrar beviljades inte (3-4), en del av semestrarna inhiberades.

I slutet av hösten 2020 flyttade pandemin i Nyland till den allmänna samhällsspridningsfasen. Då trappade kommunerna och andra myndigheter upp användningen av rekommendationer/begränsningar för att stävja epidemin och för att trygga vårdkapaciteten. Enligt bedömningar kommer epidemin även att belasta hela grundtrygghetens personal under året 2021.

Grundtrygghetsavdelningen har deltagit i förnyelsen av social- och hälsovårdstjänsterna både internt och regionalt tillsammans med andra västnyländska kommuner. Under år 2020 har tio kommuner inom västra Nyland sökt efter olika modeller för samarbete inom social- och hälsovården i s.k. C10-möten. C10 består av Esbo, Grankulla, Kyrkslätt, Vichtis, Högfors, Lojo, Raseborg, Ingå, Hangö och Sjundeå. Samarbete har gjorts angående gemensamma anskaffningar samt i SOTE-berdningen.



TOIMINNAN TAVOITE - VERKSAMHETSMÅL	ARVIOINTIKRITEERI - UTVÄRDERINGSKRITERIUM	STRATEGIAN OSA-ALUE, JOTA TAVOITE TUKEE - STRATEGISKT DELOMRÅDE SOM MÅLET STÖDER	TAVOITTEEN TOTEUTUMINEN - MÅLSÄTTNINGENS UTFALL
Laatuorganisaation ja sen mittarien kehittäminen prosessityön ja lean-menetelmien hyödyntämisen kautta (kaikki osastot, jatkoa vuodelta 2019)	Kunnan keskeiset toimintaprosessit on kuvattu, Lean-menetelmällä on kehitetty osastojen toimintaa.	Henkilöstö, talous	Leanmenetelmät toteutuivat osittain. Leanmenetelmällä on kehitetty osastojen toimintaa, mutta kaikkia keskeisiä prosesseja ei saatu kuvattua.
Utveckla kvalitetsorganisationen och dess mätare genom att utnyttja process- och lean-metoder (alla avdelningar, fortsättning från år 2019)	Kommunens viktigaste verksamhetsprocesser har beskrivits, avdelningarnas verksamheter har utvecklats med hjälp av Lean-metoden.	Personal, ekonomi	Lean-metoderna har delvis förverkligats. Med Lean-metoden har man utvecklat avdelningarnas verksamhet, men alla centrala processer har inte blivit beskrivna.
Kiinteistöhankeiden toiminnan tehostaminen ja parantaminen kiinteistöjä uudistamalla	1. Hyvinvointi- ja sivistyskampus: Rakentaminen käynnistyy 2. Sote kampus: Hankesuunnitelma hyväksytty 3. Hallinto ja muut: Tarveselvitys hyväksytty	Vireä ja kasvava kunta, Hyvinvoivat ja onnelliset asukkaat, Osaava, hyvinvoiva ja palvelevahenkilöstö, Hallittu talous	Kiinteistöhuollon osalta toteutui myös osittain : 1. toteutui suunnitelusti 2. Sotekampuksen hankesuunnitelman hyväksyminen siirtyi vuoteen 2021. 2. toteutui, mutta kesäkuussa tapahtunut vesivahinko muutti suunnitelmia.
Effektivering och förbättring av fastighetsprojektverksamheten genom att förnya fastigheter	1. Bildnings- och välfärdscampus: Byggandet påbörjar 2. Hälso-campus: Projektplanen godkänd 3. Förvaltning och övriga: Behovsutredningen godkänd	Aktiv och växande kommun, kalmående och lyckliga invånare. Kunig, välmående och serviceinriktad personal, kontrollerad ekonomi	För fastighetsunderhållets del förverkligades det även delvis: 1. Förverkligades som planerat 2. Godkännandet av SoTe-campusets projektplan flyttades till år 2021. 2. Förverkligades, men vattenskadans som skedde i juni ändrade planerna.

## Olennaiset muutokset toiminnassa - Väsentliga ändringar i verksamheten

- Perusturvalautakunta on hyväksynyt perusturvaosaston tilatarpeiden tarveselvityksen, ja uusien tilojen suunnittelu on aloitettu. STM on myöntänyt Siuntion kunnalle poikkeusluvan SOTE- kiinteistöjen rakentamiseen.
- Siuntio on osallistunut SOTE- valmisteluihin ja eri kilpailutuksiin muiden länsi-uusimaalisten kuntien kanssa
- Rekrytointivaikeuksia lähinnä sairaanhoitajien ja sosiaalityöntekijöiden kohdalla ovat lisääntyneet
- Valmistautuminen Apotin käyttöönnottoon alkanut vuonna 2020
- Pandemia on vaikuttanut laajasti koko perusturvan toimintaan
- Grundtrygghetsnämnden har godkänt utredningen för grundtrygghetsavdelningens utrymmesbehov och planeringen av de nya utrymmena har påbörjats. SHM har beviljat Sjundeå kommun ett undantagstillstånd för att bygga SOTE-fastigheterna.
- Sjundeå har deltagit i SOTE-beredningar och olika konkurrensutsättningar med andra kommuner i västra Nyland.
- Rekryteringssvårigheter har ökat i första hand bland sjukvårdare och socialarbetare.
- Förberedandet för att ta i bruk Apotti påbörjades under året 2020.
- Pandemin har omfattande påverkat hela grundtrygghetens verksamhet.

## Talouden toteutuminen - Det ekonomiska utfallet

Tilanteen 9.1.2021 mukaan, perusturvalautakunnan toimintakate (sisäiset ja ulkoiset) on toteutunut 97,7%, -17 670 902. Alustavan arvion mukaan, toimintakate tulee kuitenkin ylittymään noin 100 000 - 200 000 €. Osa toimintakuluista ei vielä ole kirjautunut, kuten mm. joulukuun henkilöstökulut (lisä-, yli, ja pyhäpäiväkorvaukset), sosiaalipalveluiden ostopalvelut, HUSin käytön mukainen koko vuoden tasoituskassa sekä HUSin mahdollinen kalliin hoidon tasoituskassa vuodelta 2020. Arvion mukaan, HUSin tulos tulee jäämään arvioitua enemmän alijäämäiseksi, koska valtion koronakompensaatio ei riitä kattamaan kaikkia kuluja. Ym lisäksi, Inkoon sosiaalipalvelut ovat alittaneet talousarvion; Inkoon kunnalle tulossa hyvitystä koko vuodelta noin 450 000 €. Perusturvaosaston lopullinen talouden toteutuminen on siis vielä vaikea arvioida.

Perusturvaosaston koronavirustilanteesta koituvat kustannukset ovat eritelty kirjanpidossa. Kirjanpitoon on perustettu kirjanpidon jatkoerittelykohde ”koronavirus” johon on kirjattu koronavirustilanteesta koituvat kustannukset, esim. palvelujen ostojen sekä henkilöstökustannusten osalta. Perusturvaosaston osalta, koronaviruksesta johtuvat kustannukset ovat koko vuoden osalta noin 700 000- 750 000 €.

Enligt situationen 9.1.2021 har grundtrygghetsnämndens verksamhetsbidrag (interna och externa) utfallit 97,7 %, -17 670 902. Enligt en preliminär beräkning kommer verksamhetsbidraget dock att överskridas med ca 100 000 - 200 000 €. En del av verksamhetsutgifterna har ännu inte registrerats såsom bl.a. personalkostnaderna för december (tilläggs-, övertids- och helgdagsersättningar), köptjänster av socialtjänster, HUS:s utjämningsfaktura enligt användning för hela året samt HUS möjliga utjämningsfaktura för extra dyr vård för året 2020. Enligt uppskattning kommer HUS resultat att bli med mer underskott än uppskattat, eftersom statens coronakompensation inte räcker för att täcka alla kostnader. Utöver det ovan nämnda har Ingås socialtjänster underskridit budgeten; åt Ingå kommun på kommande kompensation för hela året på ca 450 000 €. Grundtrygghetsavdelningens slutliga ekonomiska utfallet är därför ännu svårt att bedömas.

Grundtrygghetsavdelningens kostnader som är orsakade av coronaviruset har särskiljts i bokföringen. I bokföringen har man grundat specificeringspunkten ”coronavirus”, till vilken man bokfört kostnader för coronavirussituationen, t.ex. för köp av tjänsters del samt för personalkostnaders del. För grundtrygghetsavdelningens del är kostnaderna orsakade av coronaviruset ca 700 000 € - 750 000 € för hela året.

PERUSTURVALAUTAKUNTA - GRUNDTRYGGHETSÄMNDEN					
	TP2019BS	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TP2020BS	Poikkeama - Avvikelse
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	4 739 954	4 675 362	4 675 362	4 252 916	-422 446
Sisäiset tuotot - Interna intäkter	-5 408	0	0	-3 180	-3 180
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-21 494 320	-21 673 517	-21 673 517	-21 697 830	-24 313
Sisäiset kulut - Interna utgifter	-565 399	-672 746	-672 746	-649 983	22 763
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-17 325 173	-17 670 902	-17 670 902	-18 098 077	-427 175

PERUSTURVATOIMISTO - GRUNDTRYGGHETSKANSLIET					
	TP2019BS	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TP2020BS	Poikkeama - Avvikelse
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	2 317	0	0	0	0
Sisäiset tuotot - Interna intäkter	0	0	0	0	0
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-401 665	-449 576	-449 576	-433 820	15 756
Sisäiset kulut - Interna utgifter	-18 013	-22 588	-22 588	-27 859	-5 271
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-417 361	-472 164	-472 164	-461 679	10 485

## Terveyspalveluiden tulosalue - Resultatområdet hälsoservice

Terveyspalveluiden toiminta käsittää vastaanotto toiminnan ja avohoidon tukitoimet, äitiys- ja lastenneuvolatoiminnan, ehkäisyneuvolan sekä kouluterveydenhuollon, kuntoutuksen, suun terveydenhuollon ja erikoissairaanhoidon. Terveystalo julkiset palvelut Oy huolehtii vastaanotto toiminnasta ja vanhuspalvelun lääkäripalveluista. Neuvolatoiminnasta, kouluterveydenhuollosta, suun terveydenhuollosta, kuntotuksesta, ja psyk. sairaanhoitajan palveluista vastaa kunta.

Verksamheten inom hälsoservice inkluderar mottagningsverksamhet och stödfunktioner inom den öppna sjukvården, mödra- och barnrådgivningsverksamhet, preventivrådgivning samt skolhälsovård, rehabilitering, munhälsovård och specialsjukvård. Terveystalo julkiset palvelut Oy sköter om mottagningsverksamheten och läkartjänsterna för seniorservicen. Kommunen svarar för rådgivningsverksamhet, skolhälsovård, munhälsovård, rehabilitering och psykiatriska skötarsresurser.

## Toiminnan toteutuminen - Utfallet av verksamheten

Terveystalo Julkiset palvelut Oy on ostopalveluna hoitanut terveyskeskuksen vastaanotto toimintaa 1.3.2018 alkaen. Lääkäri- ja sairaanhoitajapalvelujen saatavuus on voitu turvata hoitotakuun mukaisesti. Vanhuspalveluiden lääkäriresurssissa on 3 kertaa viikossa ollut käytössä geriatria erikoistunut lääkäri. Myös psykiatria erikoistunut lääkäri on ollut käytössä terveyskeskuksessa 2 päivää kuukaudessa.

Terveyskeskuksessa rajoitettiin suositusten mukaan ei kiireellistä hoitoa kevään aikana koronavirutilanteen vuoksi, jolloin potilaskäyntimäärät vähentyivät, mutta puhelinkontaktit taas lisääntyivät. Loppuvuonna potilaskäyntimäärät taas lisääntyivät, ja pysivät samalla tasolla kuin aikaisempina vuosina.

Suun terveydenhuollossa terveysroja on pyritty kaventamaan kartoittamalla aktiivisesti riskiryhmiä, ja keskittämään voimavaroja heidän hoitoonsa ja heidän omahoitonsa vahvistamiseen. Toiminta on kehitetty lean- metodein, ja järjestämällä lasten ja nuorten joukkotarkastuksia sekä Kerralla enemmän tarkastus- ja hoitokäyntejä aikuisille. Myös digitaalisia pikkulasten suun terveystarkastuksia on kehitetty.

Koronaepidemian johdosta suun terveydenhuollon käyntejä jouduttiin ajamaan keväällä alas valtakunnallisten ohjeistusten mukaisesti. Hammashoitajat ja suuhygienisti olivat kahden kuukauden aikana kukin vuorollaan perehtymässä vuodeosastolla ja asumispalveluyksiköissä lähihoitajan työhön varautumiseksi koronaepidemian eskaloitumiseen. Syksyllä hammashoitohenkilökunta on tehnyt virka-ajan ulkopuolella lisätöitä potilasjonojen purkamiseksi. Oikomishoidon ja kliinisen hammashoidon erikoishammaslääkärit ovat pitäneet säännöllisesti vastaanottoa hoitolassamme erikoishammaslääkäritason hoito vaativille asiakkaille. Osin näitä palveluita on ostettu myös Vantaan kaupungin suun terveydenhuollon erikoishoidon yksiköstä.

Mottagningsverksamheten på hälsocentralen har skötts genom köpta tjänster av Terveystalo Julkiset palvelut Oy. Tillgången till läkar- och sjukskörtjänster har kunnat genomföras enligt vårdgarantin. Seniorservicens läkartjänster har tre gånger i veckan haft tillgång till en läkare som är specialiserad i geriatri. En läkare som är specialiserad på psykiatri har också varit tillgänglig vid hälsocentralen två dagar i månaden.

I hälsocentralen begränsade man enligt rekommendationerna icke-brådskande vård under våren på grund av coronavirussituationen. I och med det minskade antalet patientbesök, däremot ökade antalet kontakter per telefon. Mot slutet av året ökade antalet patientbesök igen, och hölls på samma nivå som tidigare år.

I munhälsovården har man strävat till att minska hälsoskillnader genom att aktivt kartlägga riskgrupper och fokusera resurser på deras vård och på att styrka deras egenvård. Verksamheten har utvecklats med LEAN-metoder och genom att ordna gruppundersökningar för barn och ungdomar samt Mera på en gång-undersökningar och vårdbesök för vuxna. Man har även utvecklat digitala munhälsogranskningar för små barn.

På grund av coronaepidemin har man hamnat minska antalet besök till munhälsovården på våren i enlighet med nationella direktiv. Tandvårdarna och munhygienisten var under två månaders tid i tur och ordning på introduktion vid bäddavdelningen och boendeserviceenheten för att vara beredda på närvårdarens arbete ifall coronaepidemin eskalerar. Munhälsovårdspersonalen har på hösten utanför tjänstetid gjort extra arbete för att minska på patientköerna. Specialisttandläkarna för tandreglering och klinisk tandvård har regelbundet hållit mottagning på vår klinik för klienter som behöver specialisttandläkarevård. I viss mån har dessa tjänster även köpts från Vanda stads munhälsovårds enhet för specialistvård.

	TP 2019 BS	TP 2020 BS
<b>Terveyskeskus, vastaanotto toiminta, käynnit - Hälsovårdcentralen, mottagningsverksamhet, besök</b>	<b>Käyntiä - Besök</b>	<b>Käyntiä - Besök</b>
<b>Terveyskeskus, vastaanotto toiminta, käynnit - Hälsovårdcentralen, mottagningsverksamhet, besök</b>		
Lääkäri - Läkare	6 247	5 100
Sairaanhoidaja - Sjukskötare	4 946	3 735
Diabeteshoitaja - Diabetesskötare	420	345
Psykiatrinen sairaanhoidaja - Psykiatrisk sjukskötare	765	858
Psykologi - Psykolog	228	240
<b>Äitiysneuvola - Mödrarådgivning</b>		
Lääkäri - Läkare	254	210
Terveydenhoitaja - Hälsovårdare	870	821
<b>Lastenneuvola - Barnrådgivning</b>		
Lääkäri - Läkare	255	209
Terveydenhoitaja - Hälsovårdare	1 395	1 160
<b>Kouluterveydehuolto - Skolhälsovård</b>		
Lääkäri - Läkare	155	223
Terveydenhoitaja - Hälsovårdare	1 253	1 000
<b>Terveysneuvola - Hälsorådgivning</b>		
Terveydenhoitaja - Hälsovårdare	460	578
<b>Suun terveydenhuolto - Munhälsovård</b>		
Hammaslääkäri - Tandläkare	5 056 (ingår/sis. erik. hammaslääk.)	4 924 (ingår/sis. Erik. hammaslääk.)
Suuhygienisti - Munhygienist	1 080	869
<b>Fysioterapia - Fysioterapi</b>		
Ei sis. käyntejä muissa yksiköissä - Besök på andra enheter ingår inte	664	670

## Talouden toteutuminen - Det ekonomiska utfallet

TERVEYSPALVELUIDEN TULOSALUE - RESULTATOMRÅDET HÄLSOVÅRDSSERVICE					
	TP2019BS	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TP2020BS	Poikkeama - Avvikelse
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	437 665	431 000	431 000	434 891	3 891
Sisäiset tuotot - Interna intäkter	-911	0	0	-1 706	-1 706
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-2 990 476	-2 985 724	-2 985 724	-3 406 475	-420 751
Sisäiset kulut - Interna utgifter	-190 434	-180 040	-180 040	-181 367	-1 327
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-2 744 156	-2 734 764	-2 734 764	-3 154 657	-419 893

ERIKOISSAIRAANHOITO - SPECIALSJUKVÅRD					
	TP2019BS	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TP2020BS	Poikkeama - Avvikelse
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	0	0	0	0	0
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-7 503 128	-7 381 271	-7 381 271	-7 283 297	97 974
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-7 503 128	-7 381 271	-7 381 271	-7 283 297	97 974

## Talouden toteutuminen - Det ekonomiska utfallet

Tilanteen 9.1.2021 mukaan, terveyspalveluiden tulosalueen toimintakate on -10 483 499 (TA -10 116 035).

Hammashoidon toimintakate (KP 2700) ylittyy noin 80 000€. Toimintatuotot pysyvät talousarvion ja toimintakulut (lähinnä henkilöstökulut ja aineet, tarvikkeet ja tavarat) ylittävät talousarvion. Avosairaanhoidon tukipalvelut (KP 2690) ylittää talousarvion noin 100 000 €, jossa suurin syy ylitykseen on HUSLAB (COVID-näytteenotto).

Neuvolatoiminta (KP 2610) ja kuntoutus (KP 2780) pysyvät lähes talousarviossa.

Erikoissairaanhoito (KP 2800) ja päivystys (KP 2670) on hyvin vaikeasti arvioitavissa. Ennakkomaksujen palautuksen lisäksi tulevat erät ovat kalliin hoidon taseus ja budjetista poikkeavan tuloksen käsittely HUSissa. Arvion mukaan, HUSin tulos tulee jäämään arvioitua enemmän alijäämäiseksi, koska valtion koronakompensaatio ei riitä kattamaan kaikkia kuluja.

Enligt situationen 9.1.2021 är verksamhetsbidraget för resultatområdet hälsoservice -10 483 499 (TA -10 116 035).

Munhälsovårdens verksamhetsbidrag (KS 2700) överskrider med ca 80 000€. Verksamhetsintäkterna hålls inom budgeten och verksamhetsutgifterna (främst personalkostnader och ämnen, material och saker) överskrider budgeten. Öppenvårdens stödtjänster (KS 2690) överskrider budgeten med ca 100 000 €. Den största orsaken till överskridningen är HUSLAB (COVID-provtagning).

Rådgivningsverksamheten (KS 2610) och rehabiliteringen (KS 2780) hålls närapå inom budgeten.

Den specialiserade sjukvården (KS 2800) och jouren (KS 2670) är mycket svåra att utvärdera. Utöver återbäringen av förhandsbetalningar är kommande rater utjämning av dyr vård och behandling av resultat som avviker från budgeten i HUS. Enligt uppskattning kommer HUS resultat att bli med mer underskott än uppskattat, eftersom statens coronakompensation inte räcker för att täcka alla kostnader.

## Vanhuspalveluiden tulosalue - Resultatområdet seniorservice

Toiminta käsittää kotihoidon, kotihoidon tukipalvelut, omaishoidontuen, päivätoiminnan, veteraanihuollon, palveluasumisen ja laitoshoidon.

Resultatområdet seniorservice omfattar hemvård, hemvårdens stödtjänster, närståendevårdsstöd, dagverksamhet, veteranvård, serviceboende och anstaltsvård.

### Toiminnan toteutuminen - Utfallet av verksamheten

Perusturvalautakunta hyväksyi perusturvaosaston tilatarpeiden tarveselvityksen, ja uusien tilojen suunnittelu aloitettiin vuonna 2020. Suunnitelmat uusille kiinteistöille on edennyt niin, että STM myönsi marraskuussa poikkeuslupa kiinteistöjen rakentamiseen.

Koronatilanne asetti omat haasteensa myös vanhuspalveluiden toimintaan. Vanhuspalveluiden, sekä koko perusturvaosaston toiminta pohjautui ensisijaisesti osaston pandemiasuunnitelmaan, mutta myös kunnan ja Lohjan sairaanhoitoalueen valmiussuunnitelmiin.

Tämä merkitsi ei-kiireellisen hoidon alasajoja sekä tarvittavan toiminnan turvaamista. Seuraavien yksiköiden toiminta supistettiin kokonaan tai osittain: väliaikaishoito, päivätoiminta, terveyttä edistävä toiminta, fysioterapia, perhetyöyksikkö, suun terveydenhoito. Kyseisten yksiköiden henkilöstö siirrettiin vanhustenpalvelun yksikköihin sekä vuodeosastolle.

Perusturvaosastolta noin 15 henkilöä siirrettiin vanhustenpalveluyksikköihin perustavan hoitotyön perehdytykseen. Siirretty henkilökunta oli ensi kädessä henkilöitä, joilla oli sairaanhoitajatai lähihoitajakoulutus. Tämän lisäksi siirrettiin myös noin 15 henkilöä, pääasiassa lähihoitajia, sivistysosastolta samaan tarkoitukseen. Näillä toimenpiteillä kunta pystyi vastaamaan pandemiasuunnitelmassa asettamaan korkeampaan henkilöstöresurssiin, voidakseen turvata vanhemman väen hoito. Henkilöstösiirrot ja epävarmuustekijät ovat olleet raskaita henkilökunnalle ja esimiehille. Kaikesta huolimatta kaikki asianosaiset ovat toimineet hyvin vaativassa tilanteessa.

Perusturvaosaston esimiehet määrättiin ympärivuorokautiseen valmiuteen poikkeusajan alussa. Tämän toimipiteen tarkoitus oli voida reagoida nopeasti ja toimia odottamattomien tilanteiden syntyessä, jollaisia ei tässä vaiheessa voitu ennustaa.

Kuntien tehtäviin kuuluu TTL:n mukaan jäljittää tartuntaketjut sekä ilmoittamisesta/raportoinnista niistä eri tahoille, mm. THL, STM, HUS. Lisäksi johtava lääkäri on vastannut karanteenipäätöksistä.

Kunta perusti vuoden 2020 alusta yhden uuden lähihoitajavakanssin asumispalveluihin. Azalea ja Villa Charlotta teki vaihdon vakanssin kanssa niin että saatiin sairaanhoitajavakanssi Villa Charlottaan Azaleasta ja Azaleaan saatiin lähihoitajavakanssi Villa Charlottasta. Rekrytointeihin liittyvät haasteet ovat jatkuneet koko vuoden. Erityisesti sairaanhoitajavakansseille on ollut vaikea saada henkilöitä rekrytoitua. Paikat ovat olleet auki mm Kuntarekryssä ja TE-toimiston sivuilla, mutta hakijoita toimiin on ollut vain muutama, ja heistä ei kukaan ole ottanut tarottua toimea vastaa. Myös eri rekrykampanjoita tehty vuoden aikana rekrytoinnin edistämiseksi. Villa Charlottan sairaanhoitajavakanssi päädyttiin täyttämään lähihoitajaisijaisella ja Villa Charlottan esimies, jolla on sairaanhoitajan koulutus, hoitaa Villa Charlottan sairaanhoidolliset tehtävät. Vuodeosaston sairaanhoitajavajetta ollaan jouduttu turvamaan sekä lyhytaikaisilla sijaisilla että vuorkahenkilöstöllä.

Kaikissa tehostetun palveluasumisen ja pitkäaikaisen laitoshoidon toimintayksiköissä henkilöstömitoituksen on oltava vähintään 0,5 työntekijää asiakasta kohti vanhuspalvelulain voimaantulosta 1.10.2020 alkaen. Vuoden 2021 alussa henkilöstömitoitus tulee olla vähintään 0,55 ja vuoden 2022 alussa 0,6 työntekijää

Grundtrygghetsnämnden godkände behovsutredningen för grundtrygghetsavdelningens utrymmesbehov och planeringen av de nya utrymmena börjades under år 2020. Planerna för de nya fastigheterna har fortskridit så att SHM i november beviljade ett undantagstillstånd för att bygga fastigheterna.

Coronasituationen ställde sina egna utmaningar även på verksamheten i äldreservicen. Äldresericens, samt hela grundtrygghetsavdelningens verksamhet baserar sig i första hand på avdelningens pandemiplan, men även på kommunens och Lojo sjukvårdsområdes beredskapsplaner.

Det här innebar nedmontering av icke brådskande vård samt trygghet av nödvändig verksamhet. Följande enheters verksamhet reducerades helt eller delvis: tillfällig vård, dagverksamhet, verksamhet som främjar hälsa, fysioterapi, familjearbetsenheten, munhälsovården. Personalen vid ifrågavarande enheter flyttades till enheten för äldreservice samt bäddavdelningen.

Från grundtrygghetsavdelningen flyttades ca 15 personer till introduktion i grundläggande vårdarbetet inom äldreserviceenheterna. Den flyttade personalen var i första hand personer som har sjukvårdar- eller närvårdarutbildning. Utöver detta flyttades även 15 personer, i huvudsak närvårdare, från bildningsavdelningen till samma syfte. Med dessa åtgärder kunde kommunen svara på den högre personalresurs som pandemiplanen ställer, för att kunna trygga vården av den äldre befolkningen. Personalflyttningar och osäkerhetsfaktorer har varit tunga för personalen och chefer. Trots allt som skett har alla parter agerat väl i en utmanande situation.

Grundtrygghetsavdelningens chefer kommenderades till dygnet runt beredskap i början av undantagstiden. Denna åtgärds syfte var att kunna reagera snabbt och agera då oförväntade situationer uppkom, som man inte i detta skede kunde förutsäga.

Enligt TTL (Arbetshälsoinstitutet) hör det till kommunens uppgifter att spåra smittkedjor samt att anmäla/rapportera om dem till olika instanser, bl.a. THL, SHM, HUS. Dessutom gar den ledande läkaren svaret för karantänbeslut.

Kommunen grundade i början av år 2020 en ny närvårdarvakans i boendeservicen. Azalea och Villa Charlotta gjorde ett byte med vakanser så att man fick en sjukvårdarvakans till Villa Charlotta från Azalea och till Azalea fick man en närvårdarvakans från Villa Charlotta. Utmaningar kopplade till rekryteringar har fortsatt hela året. Det har varit svårt att rekrytera personer till i synnerhet sjukvårdarvakanserna. Tjänsterna har varit öppna bl.a. På Kuntarekry och Te-byråns webbsidor, men sökande till tjänsterna har varit få och ingen av dem har tagit emot tjänsten som erbjudits. Även olika rekryteringskampanjer har gjorts under året för att främja rekrytering. Villa Charlotta sjukvårdarvakans beslutade man fylla med en närvårdarvikarie och Villa Charlottas chef, som har sjukvårdarutbildning, sköter om Villa Charlottas sjukvårdsuppgifter. Bäddavdelningens sjukvårdarbrist har man hamnat trygga med både kortvariga vikarier och hyrd personal.

I alla verksamhetsenheter för effektivare serviceboende och långvarig anstaltsvård ska personaldimensioneringen vara minst 0,5 arbetstagare per klient från att äldreomsorgslagen träder i kraft 1.10.2020. Från början av 2021 ska personaldimensioneringen vara

kijää asiakasta kohti. Lakiin kirjattu vähimmäishenkilöstömitoitus 0,7 ei saa alittaa enää 1.4.2023 jälkeen jolloin siirtymäaika loppuu. Voidaan todeta että kunnan kaikissa vanhuspalveluyksiköissä on vähintään lain vaatima henkilöstömitoitus.

Vuodeosastolla vähennettiin potilaspaikkoja viidellä ajalla 25.5-16.8.2020 lisäksi yksi terveydenhoitaja neuvolasta sekä osa sairaanhoitajaresursista kotihoidosta siirrettiin vuodeosastolle vastaavalle ajalle, näin pystyttiin turvamaan sairaanhoitaja tarve kesälomien ajaksi.

Rekrytointihaasteista huolimatta kunta on pystynyt vastaamaan kuntalaisten tarpeisiin ja osa vuodeosastopaikoista on pystytty myymään muille kunnille.

Kotikuntoutuksen ja tehostetun kotikuntoutuksen juurruttaminen uudeksi palvelumuodoksi Siuntiossa on aloitettu vuoden 2020 aikana. Siuntion kotihoito ja fysioterapiapalvelut tekevät tiivistä yhteistyötä kotikuntoutuksessa ja tehostetun kotikuntoutuksessa. Siuntion kotihoito on osana Länsi-Uudenmaan alueellisen kotikuntoutuksen yhteistyötä. Alueellinen kotikuntoutuksen yhteistyöryhmä kokoontuu puolen vuoden välein (kevällä ja syksyllä).

Asumispalveluyksiköissä on syksyn aikana aloitettu fysioterapeutin vetämät ”jumppatuokiot”. Tätä on tarkoitus jatkaa vuonna 2021.

Palliativisen hoidon ja saattohoidon kehittäminen on jatkuvasti kehittyvä palvelumuoto. Siuntio tekee alueellista yhteistyötä Lohjan sairaalan sekä ympäryskuntien kanssa. Yhteistyöpalaverit on säännöllisesti, n. 4 kuukauden välein. Siuntiossa kehitetään kotisaattohoitoa yhteistyössä Lohjan sairaalan kotisaatolaan kanssa.

Siuntio on mukana tehostetun palveluasumisen hankinnassa Länsi-Uusimaalaisten kuntien (Espoo, Kauniainen, Kirkkonummi, Vihti, Karkkila, Lohja, Raasepori, Inkoo ja Hanko) kanssa. Hankinnassa suunniteltiin sovellettavaa mallia, jossa on kiinteä hinta. Hankinnan sopimuskausi alkoi vuoden 2020 alusta.

minst 0,55 och från början av 2022 vara 0,6 anställda per klient. Minimipersonaldimensioneringen 0,7 som skrivit i lagen får inte underskridas längre efter 1.4.2023, då överlappsperioden tar slut. Man kan konstatera att det i alla kommunens enheter för äldrevård finns minst den personaldimensionering som lagen kräver.

På bäddavdelningen minskade man patientplatserna med fem under tiden 25.5-16.8.2020. Därtill flyttade man en hälsovårdare från rådgivningen samt en del sjukvårdarresurser från hemvården till bäddavdelningen för den motsvarande tiden, för att så kunna trygga behovet av sjukvårdare under semestrarna.

Trots rekryteringsutmaningarna har kommunen kunnat svara på kommuninvånarnas behov och en del av bäddavdelningens platser har man kunnat sälja till andra kommuner.

Man har börjat rotfästa hemrehabilitering och effektiverad hemrehabilitering till en ny serviceform i Sjundeå i början av år 2020. Sjundeås hemvård och fysioterapitjänster samarbetar tätt med hemrehabiliteringen och den effektiverade hemrehabiliteringen. Sjundeås hemvård är en del av västra Nylands regionala samarbete i hemrehabilitering. Samarbetsgruppen för regional hemrehabilitering samlas ett halvt års mellanrum (på våren och på hösten).

I boendeserviceenheten har man under hösten börjat med ”gympastunder” som fysioterapeuten ordnar. Det är meningen att fortsätta med detta år 2021.

Utvecklingen av palliativ vård och vård i livets slutskede är en serviceform som konstant utvecklas. Sjundeå gör regionalt samarbete med Lojo sjukhus samt omringande kommuner. Samarbetmöten har ordnats regelbundet, med ca 4 månaders mellanrum. I Sjundeå utvecklar man vård i livets slutskede i hemmet i samarbete med hemsjukhuset vid Lojo sjukhus.

Sjundeå deltar i upphandlingen av effektiverade serviceboendetjänster tillsammans med de övriga västnyländska kommunerna (Esbo, Grankulla, Kyrkslätt, Vichtis, Högfors, Lojo, Raseborg, Ingå och Hangö). För anskaffningen planerades en modell med fast avgift. Upphandlingens avtalsperiod inleddes i början av år 2020.

	TP 2019 BS	TP 2020 BS
<b>Kotihoito - Hemvård</b>		
Käynnit - Besök	23 833	24 858
Asiakkaita - Klienter	135	131
<b>Päivätoiminta - Dagverksamhet</b>		
Käynnit - Besök	1 176	623
Asiakkaita - Klienter	41	34
<b>Ateriapalvelu - Måltidsservice</b>		
Kotiinkuljetettu ateria - Hemkörda måltider	20	33
Menuumat	5	3
<b>Omaishoidontuki (yli 65 v) - Närståendevårdsstöd (över 65 år)</b>		
	33	38
<b>Kuljetuspalvelu SHL- Färdtjänst SVL</b>		
	17	SI 14 IN 15
<b>Vuodeosastohoito - Bäddavdelningsvård</b>		
Hoitovuorokausi - Vårddygn	6 001	5 979
Intevallahoito - Intervallvård	566	420
<b>Azalea</b>		
Hoitovuorokausi - Vårddygn	2 873	2 878
<b>Villa Charlotta</b>		
Hoitovuorokausi - Vårddygn	5 036	5 055

## Talouden toteutuminen – Det ekonomiska utfallet

Vanhuspalvelun toimintakate ylittää talousarvion noin 11 %, 400 000 € (tilanne 9.1.2021). Tulot alittavat talousarvion noin 15 % ja menot ylittävät noin 5 %.

Perusturvaosaston koronavirustilanteesta koituvat kustannukset ovat eritelty kirjanpidossa. Kirjanpitoon on perustettu kirjanpidon jatkoerittelykohde ”koronavirus” johon on kirjattu koronavirustilanteesta koituvat kustannukset, esim. palvelujen ostojen sekä henkilöstökustannusten osalta. Perustruvaosaston osalta, koronaviruksesta johtuvat kustannukset ovat koko vuoden osalta noin 700 000- 750 000 €. Tästä vanhushpalveluiden osuus on noin 450 000 €.

Vuodeosaston (KP 2110) toimintakate on noin 500 000€ yli talousarvion. Toimintakuluut ylittävät noin 150 000 €. Tämä johtuu pitkälti lisääntyneistä henkilöstökuluista (vuokratyövoiman käyttö). Toimintatuotot alittuvat noin 200 000€. Kevään että syksyn aikana potilaiden jatkohoidon ohjaaminen erikoissairaanhoidosta kuntien vuodeosastoille uudelleenjärjesteltiin niin, että infektiopotilaita hoidettiin keskytetysti Lohjalla, ja Siuntion vuodeosasto pidettiin ”puhtaana” osastona. Mm tästä syystä, toimintatuotot ovat alittuneet. Palveluasumisyksiköiden (KP 2150 ja 2160) pysyvät talousarviossa.

Myös kotihoidon ja kotihoidon tukipalvelut (KP 2210 ja 2220) toimintakate pysyvät lähes talousarviossa. Omaishoidontuki (KP 2240 lapset ja aikuiset) ylittävät talousarvion noin 50 000€.

Seniorservicens verksamhetsbidrag överskrider budgeten med ca 11 %, 400 000 € (situationen 9.1.2021). Intäkterna underskrider budgeten med ca 15 % och utgifterna överskrider med ca 5 %.

Grundtrygghetsavdelningens kostnader som är orsakade av coronaviruset har särskiljts i bokföringen. I bokföringen har man grundat specificeringspunkten ”coronavirus”, till vilken man bokfört kostnader för coronavirussituationen, t.ex. för köp av tjänsters del samt för personalkostnaders del. För grundtrygghetsavdelningens del är kostnaderna orsakade av coronaviruset ca 700 000 € - 750 000 € för hela året. Av detta är andelen för seniorservicen ca 450 000 €.

Bäddavdelningens (KS 2110) verksamhetsbidrag är ca 500 000 € över budgeten. Verksamhetskostnaderna överskrider med ca 150 000 €. Det här är mest på grund av ökade personalkostnader (användning av utlånad arbetskraft). Verksamhetskostnaderna underskreds med ca 200 000 €. Både under våren och hösten styrde man patienters fortsatta vård från specialistsjukvården till kommunernas bäddavdelningar, och det ordnades om så att infektionspatienter vårdades koncentrerat i Lojo, och Sjundeås bäddavdelningen hölls som en ”ren” avdelning. Verksamhetskostnaderna har underskridits bland annat på grund av detta. Boendeserviceenheter (KS 2150 och 2160) hålls inom budgeten.

Även hemvårdens och hemvårdens stödtjänsters (KS 2210 och 2220) verksamhetsbidrag har hållits så gott som inom budgeten. Närståendevårdsstödet (KS 2240 barn och vuxna) överskrider budgeten med ca 50 000 €.

VANHUSPALVELUIDEN TULOSALUE - RESULTATOMRÅDET SENIORSERVICE					
	TP2019BS	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TP2020BS	Poikkeama - Avvikkelse
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	1 280 839	1 292 700	1 292 700	1 133 181	-159 519
Sisäiset tuotot - Interna intäkter	-4 497	0	0	-1 474	-1 474
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-3 813 279	-4 233 699	-4 233 699	-4 426 494	-192 795
Sisäiset kulut - Interna utgifter	-208 846	-277 506	-277 506	-278 198	-692
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-2 745 783	-3 218 505	-3 218 505	-3 572 985	-353 006

## Sosiaalipalveluiden tulosalue - Resultatområdet socialservice

Sosiaalipalvelu koostuu lapsi- ja perhepalveluista, vammaispalveluista ja aikuisten sosiaalityöstä. Vuoden 2018 alusta Inkoon sosiaalipalvelut siirtyivät Siuntion perusturvalautakunnan alaisuuteen. Muutos on organisaatiotasolla ollut merkittävä. Inkoon sosiaalipalvelujen henkilöstö, viisi vakanssia, siirtyi Siuntion kunnan alaisuuteen. Sosiaalipalvelua tarjotaan tasapuolisesti molemmissa kunnissa, työpisteitä on kaksi, yksi kukin kunnantalolla.

### Toiminnan toteutuminen - Utfallet av verksamheten

Lasten ja perheiden palveluihin kuuluu sosiaalihuoltolain mukaiset palvelut, kuten esim. perhetyö ja perheneuvolapalvelut, lastensuojelutyö sekä lastenvalvojan tehtävät. Siuntiossa tehdään yhdennettyä sosiaalihuoltolain mukaista perhesosiaalityötä sekä lastensuojelutyötä. Asiat tulevat vireille joko yhteydenottojen tai ilmoitusten perusteella, josta seuraa sosiaalihuoltolain mukainen palvelutarpeen arviointi. Siuntiossa on vuodesta 2016 lähtien toiminut perhetyön oma yksikkö, jossa nykyään työskentelee kolme työntekijää, kaksi perhetyöntekijää ja yksi perheohjaaja. Perhetyöyksikön työpanoksella pyritään kattamaan suurin osa lapsiperheiden palvelutarjonnasta mutta käytössä on myös palveluntuottajien avopalvelujen ostot. Vuoden 2020 aikana kunta osallistui sosiaalihuollon ja lastensuojelun avopalvelujen kilpailutukseen yhdessä naapurikuntien kanssa. Kilpailutuksen myötä palveluntuottajien määrä alueella kasvoi ja hinnat saatiin kilpailukyisemmäksi.

Perheneuvolapalvelut on ulkoistettu palveluntuottajan vastuulle. Perheneuvolan asiakasmäärä on vakiintunut Kunnalla on vuoden 2020 alusta lähtien toistaiseksi voimassaoleva sopimus Raaseporin kaupungin kanssa lastenvalvojan palveluista.

Kunta myöntää vammaispalveluita hakemusten mukaan, ja päätökset tehdään vammaispalvelulain mukaisesti (laki vammaisuuden perusteella järjestettävistä palveluista ja tukitoimista). Kunnalla on sopimukset Kärkulla samkommunin, Eteva kuntayhtymän sekä Rinnekotisäätiön kanssa. Nämä tarjoavat palveluita kehitysvammaisille. Lisäksi kunta ostaa vammaislain mukaisia palveluja eri palveluntuottajilta. Kuljetuspalvelujen kilpailutus (sekä vammaispalvelulain että sosiaalihuoltolain mukaiset kuljetuspalvelut) yhdessä muiden Länsi-Uudenmaan kuntien kanssa (nk C10-alue) on jatkunut koko vuoden 2020 aikana ja käyttöönotto on nyt suunniteltu keväälle 2021.

Aikuissosiaalityön palvelut sisältävät täydentävää ja ennaltaehkäisevää toimeentulotukea, mielenterveys ja päihdepalvelut sekä muita ohjauks- ja tukipalveluja aikuisille. Vuoden 2020 alussa sosiaalipalveluihin perustettiin uusi sosiaalihoajaan vakanssi, joka vastaa ikäihmisten sosiaalipalveluista. Sekä asiakkaat että yhteistyökumppanit, mm kotihoito, on ottanut palvelua hyvin vastaan.

Päihdepalvelujen käyttöaste on varsinkin loppuvuodesta 2020 lähtenyt kasvuun, mahdollisesti koronasta johtuen. Kunnalla on ennestään toimiva yhteistyö päihdepalvelujen osalta Kirkkonummen kunnan kanssa ja vuoden 2020 aikana kunta on solminut uuden sopimuksen päihdepalveluista myös Lohjan kaupungin kanssa.

Koronasta johtuen työllistämispalvelujen toteuttaminen on ollut ajoittain todella haasteellista. Asiakastapaamisia ei ole pystytty järjestämään kasvotusten mikä on ollut vaikeaa tämän asiakasryhmän kanssa. Keväällä myös työpajat joutuivat sulkemaan ja loppuvuodesta siirtymään etätyöpajaksi. Myös työttömyysluvat ovat mm koronasta johtuen olleet kasvussa.

Sosiaalipalveluissa henkilöstövaihdokset ovat jatkuneet vuoden 2020 aikana. Tämä on tarkoittanut, että on ollut jaksoja (mm

Socialservicen består av barn- och familjeservice, handikappservice och vuxensocialarbete. Sedan början av år 2018 övergick Ingå kommuns socialservice till att vara underställd Sjundeå kommuns grundtrygghetsnämnd. Ändringen i organisationen har varit avsevärd. Ingå socialservices personal, som bestod av fem vakanser, flyttade till att vara anställda hos Sjundeå kommun. Socialservice erbjuds jämlikt i båda kommunerna, det finns två arbetsplatser, en vid respektive kommunhus.

Servicen för barn och familjer innefattar tjänster i enlighet med socialvårdslagen som t.ex. familjearbete och familjerådgivningstjänster, barnskyddsarbete samt barnatillsyningsmans tjänster. I Sjundeå utför man integrerat familjesocialarbete samt barnskyddsarbete enligt socialvårdslagen. Ärenden anhängiggörs antingen på basis av kontakter eller anmälningar, från vilka följer en bedömning av servicebehovet enligt socialvårdslagen. I Sjundeå har sedan år 2016 funnits en egen enhet för familjearbetet, i vilken det för tillfället arbetar tre arbetstagare, två familjearbetstagare och en familjehandledare. Med familjearbetsenhetens arbetsinsats strävar man till att täcka den största delen av barnfamiljers serviceutbud men i bruk finns även köp av serviceproducenters öppna tjänster. Under år 2020 deltog kommunen i konkurrensutsättningen av socialvårdens och barnskyddets öppna tjänster tillsammans med grannkommunerna. I och med konkurrensutsättningen ökade antalet serviceproducenter på området och priserna blev mer konkurrenskraftiga.

Familjerådgivningstjänsterna har utlokaliseras till en serviceproducenters ansvar. Familjerådgivningens klientantal har stabiliserats. Kommunen har från året 2020 ett tillsvidare giltigt avtal med Raseborg stad gällande barnatillsyningsmannens tjänster.

Kommunen beviljar handikappstjänster enligt ansökan och beslut fattas enligt handikappservicelagen (lagen om service och stöd på grund av handikapp). Kommunen har avtal med Kärkulla samkommun, samkommunen Eteva samt Rinnekotisäätiö. Dessa erbjuder tjänster åt personer som har funktionshinder. Därtill köper kommunen service enligt lagen om service och stöd på grund av handikapp av olika serviceproducenter. Konkurrensutsättningen av färdtjänster (samt färdtjänster enligt handikappservicelagen och socialvårdslagen) tillsammans med andra västnyländska kommuner (s.k. C10-området) har fortsatt under året 2020 och ibruktagningen är nu planerad till våren 2021.

I vuxensocialarbetets tjänster ingår kompletterande och förebyggande utkomststöd, mentalvårds och missbrukarvård samt andra handlednings- och stödtjänster för vuxna. I början av 2020 grundade man en ny vakans för socialhandledare till socialservicen, som ansvarar för socialservice för äldre personer. Både klienter och samarbetspartner, bl.a. Hemvården, har tagit emot tjänsten väl.

Användningsgraden för rusmedelstjänster har i synnerhet i slutet av året 2020 börjat öka, möjligtvis på grund av coronan. Kommunen har ett fungerande samarbete från tidigare för rusmedelstjänsternas del med Kyrkslätt kommun och under året 2020 har kommunen sluttit ett nytt avtal om rusmedelstjänster även med Lojo stad.

På grund av coronan har förverkligandet av sysselsättningstjänster tidvis varit mycket utmanande. Man har inte kunnat ordna klientmöten ansikte mot ansikte, vilket har varit svårt med denna klientgrupp. På våren måste även verkstäderna stänga och i slutet av året flyttade de till distansverkstäder. Även arbetslöshetsciffrorna har ökat bland annat på grund av corona

I socialservicen har personalomsättningarna fortsatt under året 2020. Det här har betytt att det har funnits perioder (bl.a sommar- och semestertid) med då personalresurserna varit underdimensiono-



kesä- ja loma-aika), jolloin henkilöstöresurssit ovat olleet alimitoitettuina. On ollut hyvin haasteellista määräaikojen puitteissa huolehtia asiakkaiden palvelutarpeiden arvioinneista. Samalla useamman työntekijän rekrytointi ja perhedyttäminen on vienyt paljon aikaa.

nerade. Det har varit mycket utmanande att inom utsatt tid sköta om bedömning av servicebehovet hos klienter. Samtidigt har rekrytering och introduktion av flera arbetstagare tagit upp mycket tid.

<b>Lasten ja perheiden palvelut - Service för barn och familjer</b>	<b>TP 2019 BS</b>	<b>TP 2020 BS</b>
Lastensuojeluilmoitukset Barnskyddsanmälningar	183 SI 115 IN	SI 162 IN 160
Sosiaalihuoltolain mukaisia palvelutarpeen arviointeja - Utredningar om servicebehov enligt socialvårdslagen	171 SI 62 IN	SI 72 IN 102
Sosiaalihuoltolain mukaisia yhteydenottoa - Kontakter enligt socialvårdslagen	84 SI 106 IN	SI 133 IN 93
Lastenvalvojatehtävät - Barnatillsyningsuppgifter	94 SI 57 IN	SI 65 IN 43
<b>Vammaispalvelu - Handikappservice</b>	<b>TP 2019 BS</b>	<b>TP 2020 BS</b>
Asiakkaita - Klienter		SI 86 IN 92
Omaishoidontuki - Närståendevård	23 SI 13 IN	SI 23 IN 14
Asumispalvelu - Boendesevice	8 SI 11 IN	SI 11 IN 11
Kuljetuspalvelut VPL - Färdtjänster (Lag om service och stöd pga. handikapp)	74 SI 72 IN	SI 81 IN 73
<b>Aikuissosiaalityö - Vuxen socialarbete</b>	<b>TP 2019 BS</b>	<b>TP 2020 BS</b>
Täydentävä toimeentulotuki hakemuksia - Kompletterande utkomststöd ansökningar		SI 168 IN 68

## Talouden toteutuminen - Det ekonomiska utfallet

<b>SOSIAALIPALVELUIDEN TUOSALUE - RESULTATOMRÅDET SOCIALSERVICE</b>					
	<b>TP2019BS</b>	<b>TA2020BG</b>	<b>MTA2020ÄBG</b>	<b>TP2020BS</b>	<b>Poikkeama - Avvikelse</b>
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	3 019 133	2 951 662	2 951 662	2 684 845	-266 817
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-6 785 772	-6 623 248	-6 623 248	-6 147 744	475 504
Sisäiset kulut - Interna utgifter	-148 106	-192 612	-192 612	-162 559	30 053
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-3 914 745	-3 864 198	-3 864 198	-3 625 458	238 740

## Talouden toteutuminen - Det ekonomiska utfallet

Sosiaalipalveluiden tuosalue alittaa kokonaisuudessa talousarvion noin 25 %. Inkoon kunnalle on kuitenkin tulossa koko vuoden käytön mukainen noin 450 000 € palautus, joten Siuntion sosiaalipalvelut pysyneet talousarvion puitteissa.

Resultatområdet socialservice underskrider i sin helhet budgeten med ca 25 %. Till Ingå kommun är det dock på kommande en återbärning på ca 450 000 € i enlighet med hela årets användning, så Sjundeås socialservice torde hållas inom budgeten.

## Sivistyslautakunta – Bildningsnämnden

Sivistyslautakunnan alaisuuteen kuuluva sivistysosasto on jaettu viiteen tulosalueeseen:

- Sivistysosaston tukipalvelut
- Joukkoliikenne ja logistiikka
- Opetus
- Varhaiskasvatus
- Kirjasto- ja vapaa-aika

Sivistysosaston palvelut ovat pääsääntöisesti lakisääteisiä tehtäviä. Sivistysosaston toimintaa ohjaavia säädöksiä ovat mm. varhaiskasvatuslaki, perusopetuslaki, nuorisolaki, liikuntalaki, kirjastolaki, joukkoliikennelaki ja laki kuntouttavasta työtoiminnasta sekä niihin liittyvät asetukset ja muut ohjeistukset. Sivistystoimen johtaja toimii sivistysosaston osastonjohtajana.

Sivistyslautakunta hyväksyi Sivistys- ja hyvinvointipalveluiden kehittämissuunnitelman toimintakaudelle 2020-2021 kokouksessaan 16.9.2020 § 119. Siinä on huomioitu kaikki sivistyslautakunnan alaiset toiminnot, joille on määritelty kunnan strategiaan liittyvät keskeiset kehittämistoimenpiteet. Lisäksi suunnitelma ohjaa kehittämistoiminnan arviointia ja valvoo sen toteutumista.

Kehittämistoiminnan tavoitteena on antaa siuntilaisille avaimet hyvään elämään. Sivistyslautakunta lausui vuoden aikana lukuisista teemayleiskaavoista sekä asemakaavamuutoksesta.

Sivistyslautakunta antoi lausuntonsa Siuntion kunnan liikenneturvallisuussuunnitelmasta ja osallistui sen tekemiseen.

Sivistyslautakunta antoi lausuntonsa kunnan ICT-politiikasta, sosiaalisen median toimintaohjeesta ja omistajapolitiikasta. Sivistyslautakunta antoi lausuntonsa ehdotettuun SOTE-uudistukseen ja maakuntien perustamista koskevaan esitykseen. Sivistyslautakunta hyväksyi varhaiskasvatuksen ja opetuksen viestintäteknologian kehittämissuunnitelman 12.2.2020 § 21.

Bildningsavdelningen som lyder under bildningsnämnden är indelad i fem resultatområden:

- Bildningsavdelningens stöd tjänster
- Kollektivtrafik och logistik
- Undervisning
- Småbarnspedagogik
- Biblioteks- och fritidsverksamhet

Bildningsavdelningens tjänster består till största delen av lagstadgade uppgifter. Författningar som styr bildningsavdelningens verksamhet är bl.a. lagen om småbarnspedagogik, lagen om grundläggande utbildning, ungdomslagen, idrottslagen, bibliotekslagen, kollektivtrafiklagen och lagen om rehabiliterande arbetsverksamhet samt förordningar som hänför sig till dessa och övriga anvisningar. Bildningsdirektören fungerar som bildningsavdelningens avdelningschef.

Bildningsnämnden godkände Utvecklingsplanen för bildnings- och välfärdstjänsterna för verksamhetsperioden 2020-2021 på sitt möte 16.9.2020 § 119. I den har man beaktat alla de verksamheter som är underställda bildningsnämnden för vilka det fastställts utvecklingsåtgärder enligt kommunens strategi. Dessutom styr planen utvärderingen av utvecklingsverksamheten och övervakar att den förverkligas. Målet med utvecklingsverksamheten är att ge sjundeåbor nycklarna till ett bra liv.

Bildningsnämnden gav under året flera utlåtanden om temageneralplaner samt detaljplaneändringar.

Bildningsnämnden gav sitt utlåtande om Sjundeå kommuns trafiksäkerhetsplan och deltog i beredningen av planen. Bildningsnämnden gav sitt utlåtande om kommunens IKT-politik, verksamhetsdirektiv för sociala medier och ägarpolitik.

Bildningsnämnden gav sitt utlåtande om den föreslagna Söte-reformen och om presentationen gällande grundandet av landskapen. Bildningsnämnden godkände utvecklingsplanen för småbarnspedagogikens och undervisningens kommunikationsteknologi 12.2.2020 § 21.

## Toiminnan toteutuminen - Utfall av verksamhet

Toiminnalliset tavoitteet. CAF-laatuarviointi suoritettiin loppupuolen kevään 2020 aikana. Arvioinnin tulosten perusteella valittiin keskeisiä kehittämiskohteita ja ne kirjattiin Sivistys- ja hyvinvointipalveluiden kehittämissuunnitelmaan 2020-21. Sivistysosastolla on tehty eri toimintojen prosessikuvauksia ja prosesseja on tarkistettu LEAN-menetelmällä.

CAF-kvalitetsutvärderingen slutfördes under våren 2020. På basis av utvärderingens resultat valdes centrala utvecklingsobjekt och de skrevs in i Bildnings- och välfärdstjänsternas utvecklingsplan 2020-2021. På bildningsavdelningen har man gjort processbeskrivningar för olika verksamheter och processerna har granskats med LEAN-metoden.

TOIMINNAN TAVOITE - VERKSAMHETSMÅL	ARVIOINTIKRITEERI - UTVÄRDERINGSKRITERIUM	STRATEGIAN OSA-ALUE, JOTA TAVOITE TUKEE - STRATEGISKT DELOMRÅDE SOM MÅLET STÖDER	TAVOITTEEN TOTEUTUMINEN - MÅLSÄTTNINGENS UTFALL
Laatuorganisaation ja sen mittarien kehittäminen prosessityön ja lean-menetelmien hyödyntämisen kautta (kaikki osastot, jatkoa vuodelta 2019)	Kunnan keskeiset toimintaprosessit on kuvattu, Lean-menetelmällä on kehitetty osastojen toimintaa.	Henkilöstö, talous	Leanmentelmät toteutuivat osittain. Leanmenetelmällä on kehitetty osastojen toimintaa, mutta kaikkia keskeisiä prosesseja ei saatu kuvattua.
Utveckla kvalitetsorganisationen och dess mätare genom att utnyttja process- och lean-metoder (alla avdelningar, fortsättning från år 2019)	Kommunens viktigaste verksamhetsprocesser har beskrivits, avdelningarnas verksamheter har utvecklats med hjälp av Lean-metoden.	Personal, ekonomi	Lean-metoderna har delvis förverkligats. Med Lean-metoden har man utvecklat avdelningarnas verksamhet, men alla centrala processer har inte blivit beskrivna.
Kiinteistöhankeiden toiminnan tehostaminen ja parantaminen kiinteistöjä uudistamalla	1. Hyvinvointi- ja sivistyskampus: Rakentaminen käynnistyy 2. Sote kampus: Hankesuunnitelma hyväksytty 3. Hallinto ja muut: Tarveselvitys hyväksytty	Vireä ja kasvava kunta, Hyvinvoivat ja onnelliset asukkaat, Osaava, hyvinvoiva ja palvelevahenkilöstö, Hallittu talous	Kiinteistöhuollon osalta toteutui myös osittain : 1. toteutui suunnitelusti 2. Sotekampuksen hankesuunnitelman hyväksyminen siirtyi vuoteen 2021. 2. toteutui, mutta kesäkuussa tapahtunut vesivahinko muutti suunnitelmia.
Effektivering och förbättring av fastighetsprojektverksamheten genom att förnya fastigheter	1. Bildnings- och välfärdscampus: Byggandet påbörjar 2. Hälso-campus: Projektplanen godkänd 3. Förvaltning och övriga: Behovsutredningen godkänd	Aktiv och växande kommun, kalmående och lyckliga invånare. Kunig, välmående och serviceinriktad personal, kontrollerad ekonomi	För fastighetsunderhållets del förverkligades det även delvis: 1. Förverkligades som planerat 2. Godkännandet av SoTe-campusets projektplan flyttades till år 2021. 2. Förverkligades, men vattenskanan som skedde i juni ändrade planerna.

## Olennaiset muutokset toiminnassa - Väsentliga förändringar i verksamheten

Störsvikissä toiminut yksityinen varhaiskasvatuksen palveluntuottaja Touhula Störsvik lopetti toimintansa 31.7.2020. Kunnan monitoimihallin valmistuminen viivästyi ja siksi kunta on vuokrannut liikuntatiloja Folksam Areenalta perusopetuksen ja varhaiskasvatuksen sekä koulujen aamu- ja iltapäivätoiminnan käyttöön sekä. Lisäksi kunta on vuokrannut liikuntatiloja yhdistysten käyttöön Siuntion Kylpyläkiinteistö Oy:ltä. Valtionhallinnon eri toimijoiden (mm. Karvi, ELY, OPH, Tilastokeskus, THL, AVI, OKM) erilaisten lakisäätöjen kyselyjen ja tilastointien lisäksi muut tiedustelut ovat lisääntyneet huomattavasti mm. maakuntahallinnon valmistelun seurauksena. Tämän seurauksena on jouduttu siirtämään resursseja toiminnan kehittämisestä ja operatiivisesta johtamisesta hallinnointiin. Sivistys- ja hyvinvointikampuksen suunnittelutyö on työllistänyt sivistysosastolla suuresti sivistystoimen johtajaa, rehtoreita sekä kirjasto- ja vapaa-aikapalveluiden päällikköä. Koronaepidemian vaikutuksia toiminnan toteutumiseen on kuvattu tulosaluekohtaisesti.

Den privata serviceproducenten inom småbarnspedagogik, Touhula Störsvik, avslutade sin verksamhet i Störsvik 31.7.2020.

Färdigställandet av kommunens allaktivitetshall fördröjdes och därför har kommunen hyrt idrottsutrymmen från Folksam Arena för att användas av den grundläggande utbildningen och förskoleundervisningen samt skolornas morgon- och eftermiddagsvård. Dessutom har kommunen hyrt idrottsutrymmen för föreningars användning av Siuntion Kylpyläkiinteistö Oy.

Utöver statsförvaltningens olika aktörers (bl.a. Karvi, NTM, UBS, Statistikcentralen, THL, Regionförvaltningsverket, UKM) olika lagstadgade enkäter och statistikföring har andra förfrågningar ökat märkbart bl.a. som en följd av beredningen av landskapsförvaltningen. Som en följd av detta har man hamnat flytta resurser från utveckling av verksamhet och operativ ledning till förvaltning. Planeringsarbetet för bildnings- och välfärdscampus har på bildningsavdelningen stort sysselsatt bildningsdirektören, rektorer samt chefen för biblioteks- och fritidstjänster.

Coronaepidemins inverkan på verksamhetens utfall har beskrivits resultatområdesspecifikt.

## Talouden toteutuminen - Det ekonomiska utfallet

SIVISTYSLAUTAKUNTA - BILDNINGSNÄMNDEN					
	TP2019BS	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TP2020BS	Poikkeama - Avvikelse
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	1 099 066	1 123 036	1 123 036	1 090 548	-32 488
Sisäiset tuotot - Interna intäkter	417 598	405 140	405 140	454 180	49 040
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-11 924 897	-12 177 306	-12 177 306	-11 814 640	362 666
Sisäiset kulut - Interna utgifter	-2 782 572	-2 478 356	-2 478 356	-2 527 780	-49 424
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-13 190 805	-13 127 486	-13 127 486	-12 797 692	329 794

Sivistyslautakunnan toimintakate muodostui noin 300 000 euroa arvioitua pienemmäksi. Alitus muodostuu pääosin siitä, että toimintoja ei pystytty järjestämään suunnitelmien mukaisesti johtuen korona-tilanteesta. Lisäksi toimintatuotot toteutuivat arvioitua pienempinä korona-tilanteesta johtuen.

Sivistysosasto hakee vuosittain erilaisia valtion erityisavustuksia toiminnan kehittämiseen. Vuonna 2020 sivistysosasto hallinnoi yli kahtakymmentä erilaista valtioiden erityisavustuksien rahoitettua hanketta, joiden kokonaissumma on noin 490 000 €. Valtionavustuksista siirtyy noin 270 000 € käytettäväksi vuodelle 2021 niiden jakoperusteiden mukaisesti. Valtionavustukset mahdollistavat toimintojen ylläpitämisen, kehittämisen, erilaisten toimintaan liittyvien laitteiden ja välineiden hankkimisen sekä henkilöstön osaamisen kehittämisen. Valtionavustuksia on haettu ja myönnetty kolmelle tulosaluueelle. Valtionavustusten hakeminen, hallinnointi ja niiden käyttöä koskevien selvitysten laatiminen työllistää sivistysosaston hallintoa yhteensä noin yhden henkilötyövuoden verran. Kunnan organisaatiossa tehtyjen muutosten myötä sivistysosasto on vastannut vuoden 2019 alusta kunnan hyvinvointikertomuksen valmistelusta. Hyvinvointikertomus on hyväksytty kunnanvaltuustossa 20.4.2020 § 27. Sivistysosasto johtaa ja koordinoi myös kunnan ehkäisevän päihdetyön toimintaohjelman laadintaa. Sivistysosastolla työskentelevä hyvinvointikoordinaattori vastaa ehkäisevän päihdetyön toimintaohjelman valmistelu-prosessin koordinoinnista yhdessä sivistystoimenjohtajan kanssa. Toimintaohjelman kattavuuden ja moniäänisyyden takaamiseksi on perustettu ydinryhmä, johon kuuluu edustajia sekä kuntaorganisaation eri toimialoilta että kunnan muista toimijoista, mm. kolmannelta sektorilta. Ehkäisevän päihdetyön toimintaohjelman on tarkoitus valmistua vuoden 2021 aikana. Sivistyslautakunnan ehdotuksesta Siuntion kunta liittyi Suomen Kotiseutuliitto ry:n jäseneksi kunnanhallituksen päätöksellä 21.1.2010 § 16.

Bildningsnämndens verksamhetsbidrag blev ungefär 300 000 euro mindre än budgeterat. Underskottet motsvaras i huvudsak av att man inte kunde ordna verksamheter som planerat på grund av coronasituationen. Dessutom utföll verksamhetsintäkterna mindre än beräknat på grund av coronasituationen.

Bildningsavdelningen ansöker årligen om statliga specialunderstöd för utvecklandet av verksamheten. Under år 2020 administrerade bildningsavdelningen över tjugo olika projekt som finansierades med statliga specialunderstöd. Den totala summan för stöden uppgick till ca 490 000 €. Ungefär 270 000 € statsunderstöd flyttas till år 2021 enligt deras utdelningsgrunder. Statsbidragen möjliggör upprätthållandet och utvecklandet av verksamheterna, anskaffningen av olika apparater och redskap för verksamheten samt utvecklandet av personalens färdigheter.

Statsunderstöd har ansökts och beviljats på tre resultatområden. Att ansöka om och administrera statsbidrag samt att uppgöra utredningar gällande användningen av statsbidragen sysselsätter bildningsavdelningens förvaltning för ungefär ett årsverke.

Till följd av ändringar i kommunens organisation är det bildningsavdelningen som fr.o.m. början av år 2019 har ansvarat för beredning av kommunens välfärdsberättelse. Välfärdsberättelsen har godkänts av kommunfullmäktige 20.4.2020 § 27.

Bildningsavdelningen leder och koordinerar också uppgörandet av kommunens handlingsprogram för förebyggande missbrukarvård. Välfärdskoordinatören på bildningsavdelningen tillsammans med bildningsdirektören svarar för koordineringen av beredningsprocessen för handlingsprogrammet för förebyggande missbrukarvård. För att försäkra att handlingsprogrammet är omfattande har man bildat en kärngrupp med representanter både från kommunorganisationens olika sektorer samt övriga aktörer från bl.a. tredje sektorn. Det är meningen att verksamhetsprogrammet för förebyggande rusmedelsarbete blir färdigt under år 2021.

På bildningsnämndens förslag blev Sjundea kommun medlem i Finlands Hembygdsförbund r.f. med kommunstyrelsens beslut 21.2.2010 § 16.

## Investoinnit - Investeringar

### 9130 Päätelaitteet ja kaapit perusopetukseen 113 000 €

Sivistyslautakunta anoi ja sille myönnettiin lisämäärärahaa 46 670 €. Investointi on suoritettu loppuun vuonna 2020.

### 9540 HSL joukkoliikenteen pienkohteiden rakentaminen 60 000 €

Vuoden 2019 investointimäärärahaa on siirretty käytettäväksi vuodelle 2020 33 940 €.

Investoinnin toteutus on toteutettu yhteistyössä sivistysosaston ja teknisen osaston kesken. Sen toteutus on viivästynyt. Investointimäärärahaa ei ole käytetty kokonaan.

### 9130 Terminaler och skåp för den grundläggande utbildningen 113 000 €

Bildningsnämnden ansökte om och beviljades tilläggsanslag på 46 670 €. Investeringen slutfördes under år 2020.

### 9540 Byggnad av HRT kollektivtrafiks små objekt 60 000 €.

Investeringsanslaget för år 2019, 33 940 €, har flyttats till att användas år 2020.

Investeringen har förverkligats i samarbete mellan bildningsavdelning och teknisk avdelning. Förverkligandet har fördröjts. Investeringsanslaget har inte använts i sin helhet.

## Henkilöstö - Personal

Sivistysosasto on henkilöstömäärältään kunnan suurin osasto, jossa työskentelee noin 60 % kunnan henkilöstöstä. Henkilöstön vaihtuvuus, pitkät poissaolot ja näistä johtuva resurssivaje ovat vaikuttaneet suuresti sivistysosaston toimintoihin vuoden 2020 aikana. Kasvatuksen ja opetuksen avustajien vakanssinimikkeet muutettiin sivistystoimen johtajan päätöksellä 1.8.2020 alkaen kasvuun ja oppimisen ohjaajiksi.

Henkilöstölle on annettu mahdollisuus kehittää ammatillista osaamistaan järjestämällä työtehtäviin liittyviä koulutustilaisuuksia työpaikoilla. Lisäksi henkilöstöllä on ollut mahdollisuus osallistua ulkoisiin koulutuksiin, seminaareihin, erityisalujen messuille ja konferensseihin. Seitsemän sivistysosaston työntekijää osallistui helmikuussa 2020 järjestyksenvalvojakoulutukseen. Vuoden 2020 alussa päivitettiin myös EA-koulutuksia.

Työpajan ohjaajat osallistuivat vuoden 2020 aikana ahkerasti etäkoulutuksiin, joista he saivat lisäosaamista mm. etänä toteutettavan kuntouttavan työtoiminnan ohjaamiseen. Kunnan linjausten mukaisesti johtamista on kehitetty.

Kirjasto- ja vapaa-aikapalveluiden päällikkö suoritti Kuntajohdon valmennusohjelman. Kaikkia lukuvuodeksi 2020-2021 vapaina olleita luokan- ja erityisopettajien virkoja ei ole pystytty täyttämään suomen- ja ruotsinkielisessä perusopetuksessa toistaiseksi kelpoisten hakijoiden vähyyden takia. Opetus on järjestetty väliaikaisjärjestelyin, jotka turvaavat oppilaiden opetussuunnitelman mukaisen oikeuden opetukseen ja erityiseen tukeen. Tästä syystä rekrytoinnin valmisteluun on kiinnitetty huomiota ja rekrytointia on aikaistettu, jotta vuoden 2021 opettajarekrytointi onnistuisi aikaisempaa paremmin.

Opetushenkilöstölle on järjestetty sekä paikallista että koulukohdittain koulutusta. Lisäksi henkilöstöllä on mahdollisuus osallistua ulkopuolisiin koulutustilaisuuksiin. Koronatilanteesta johtuen suurin osa koulutuksista järjestettiin Teamsin välityksellä. Syksyllä 2020 aloitettiin muutosjohtamisen koulutus erityisesti varhaiskasvatuksen ja perusopetuksen johdolle, jotta heillä olisi riittävät valmiudet muutoksen läpiviemiseen omissa työyhteisöissään.

Muutosjohtamisen valmennus jatkuu myös vuoden 2021 puolella. Ruotsinkielistä koulupsykologiaa ei saatu rekrytoitua lukuisista yrityksistä huolimatta. Elokuusta 2020 alkaen ruotsinkielistä koulupsykologipalvelua saatiin hankittua ostopalveluna yksi päivä viikossa. Siuntion kunnassa toimii neljä kunnallista perhepäivähoitajaa. Varhaiskasvatuksen johtamisjärjestelmässä jatkettiin yksikkövastaavien toimintamallia. Lakisääteisten palvelujen järjestämiseksi sijaisia on otettu tarpeen mukaan.

Pätevien varhaiskasvatuksen opettajien saaminen on ollut haastavaa. Ruotsinkielisen varhaiskasvatuksen erityisopettajapalvelujen järjestämisessä jatkettiin yhteistyötä Inkoon kunnan kanssa. Varhaiskasvatuspäällikkö suoritti Kuntajohdon valmennusohjelman.

Bildningsavdelningen är kommunens största avdelning gällande personalantalet och på avdelningen arbetar ca 60 % av kommunens personal.

Personalens omsättning, långa frånvaron och resursbrist på grund av dessa har stort påverkat bildningsavdelningens verksamheter under året 2020.

Befattningsbenämningarna för assistenter för fostran och undervisning ändrades på bildningsdirektörens beslut från och med 1.8.2020 till handledare för fostran och inläring.

Personalen har getts möjlighet att utveckla sina yrkesmässiga färdigheter genom att delta i undervisningstillfällen på sina arbetsplatser. Därtill har personalen kunnat delta i externa utbildningar, seminarier, mässor för specialbranscher och konferenser.

Sju av bildningsavdelningens anställda deltog i februari 2020 i ordningsvaksutbildning. I början av år 2020 uppdaterades även FHH-utbildningar.

Arbetsverkstadens ledare deltog under året 2020 flitigt i distansutbildningar som de fick tilläggskunskaper i bl.a. ledande av rehabiliterande arbetsverksamhet som förverkligas på distans.

Ledarskapet har utvecklats enligt kommunens riktlinjer. Chefen för biblioteks- och fritidstjänster utförde träningsprogrammet för den kommunala ledningen.

Alla klass- och speciallärartjänster som var lediganslagna för läsåret 2020 - 2021 kunde inte besättas inom den finsk- och svenskspråkiga grundläggande utbildningen på grund av det ringa antalet behöriga sökanden. Undervisningen har ordnats med tillfälliga arrangemang som tryggar elevernas rätt till undervisning och särskilt stöd enligt läroplanen. På grund av detta har man fäst uppmärksamhet vid beredningen av rekryteringar och rekryteringen har tidigare lagts för att lärarrekruteringen för år 2021 skulle lyckas bättre än tidigare.

Därtill har för undervisningspersonalen ordnats både lokal och skolspecifik utbildning. Dessutom har personalen möjlighet att delta i externa utbildningstillställningar. På grund av coronasituationen har största delen av utbildningarna ordnats via Teams.

På hösten 2020 började utbildning i ändringsledarskap i synnerhet för ledningen för småbarnspedagogik och den grundläggande utbildningen, för att de skulle ha tillräcklig beredskap att föra igenom förändring i sina egna arbetsgemenskaper. Handledning i ändringsledarskap fortsätter även under året 2021.

En svenskspråkig skolpsykolog har inte rekryterats trots otaliga försök. Från och med augusti 2020 har man lyckats skaffa svenskspråkig skolpsykologtjänst som en köptjänst för en dag i veckan.

I Sjundeå kommun verkar fyra kommunala familjedagvårdare. I småbarnspedagogikens styrningssystem fortsatte man med verksamhetsmodellen för enhetsansvariga. För ordnandet av de lagstadgade tjänsterna har man tagit in vikarier enligt behov. Det har varit utmanande att få behöriga lärare inom småbarnspedagogik.

Samarbetet med Ingå kommun fortsatte för ordnandet av speciallärartjänsterna inom den svenskspråkiga småbarnspedagogiken.

Chefen för småbarnsfostran utförde kommunledningens träningsprogram.

## Sivistysosaston tukipalvelut- Resultatenheten bildningskansliet

Sivistysosaston tukipalveluyksikön tulosalue kattaa sivistyspalveluiden hallinnon, vahtimestaripalvelut, kasvun ja oppimisen ohjaajien palvelut, toisen asteen oppilashuollon sekä aamu- ja iltapäivätoiminnan. Sivistystoimen johtaja toimii tulosalueen johtajana.

Bildningsavdelningens stödtjänster består av följande verksamheter: bildningsavdelningens administration, andra stadiets elevvård och eftermiddagsverksamhet för skolelever. Bildningsdirektören fungerar som chef för resultatområdet.

SIVISTYSOSASTON TUKIPALVELUT - BILDNINGSAVDELNINGENS STÖDTJÄNSTER					
	TP2019BS	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TP2020BS	Poikkeama - Avvikelse
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	56 560	52 000	52 000	92 374	40 374
Sisäiset tuotot - Interna intäkter	0	0	0	0	0
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-299 451	-1 174 690	-1 180 799	-993 387	187 412
Sisäiset kulut - Interna utgifter	-38 857	-38 478	-38 478	-38 461	17
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-281 748	-1 161 168	-1 167 277	-939 474	227 803

## Toiminnan toteutuminen - Utfallet av verksamheten

Sivistyslautakunta määritteli varhaiskasvatuksen ja perusopetuksen avustajajaresurssin kokouksessaan 17.6.2021 § 85. Lukuvuonna 2020-2021 Siuntion kunnan koululaisten iltapäivätoimintaa järjestetään sekä Aleksis Kiven koululla että Sjundeå svenska skolanissa. Koululaisten iltapäivätoimintaa järjestettiin kaikille sitä tarvitseville oppilaille, molemmille kieliryhmille oli oma iltapäiväkerho. Iltapäivätoiminta on monipuolista ohjattua toimintaa 1. ja 2-luokkalaisille sekä erityisen tuen oppilaille koulupäivän jälkeen. Iltapäiväkerhossa

lapset voivat osallistua eri toimintoihin, leikkiä, lukea, askarrella tai ”vaan olla” turvallisten aikuisten seurassa. Koululaisten iltapäivätoimintaa järjestettiin syyslukukauden 2020 alusta alkaen sekä Aleksis Kiven koululla, että Sjundeå Svenska skolassa. Siuntion kunta avustaa rf Friska Viljorin järjestämää ruotsinkielistä koululaisten iltapäivätoimintaa.

Poikkeusolojen aikana iltapäivätoiminta saatiin järjestettyä taroituksenmukaisesti. Perusopetuksen oppilaille tarkoitettujen koulujen loma-ajan kerhot peruuntuivat koronaviruksesta johtuvien kokoontumisrajoitusten vuoksi.

Bildningsnämnden fastställde assistentresursen för småbarnspedagogiken och den grundläggande utbildningen i sitt möte 17.6.2020 § 85.

Under läsåret 2020-2021 har Sjundeå kommuns elevers eftermiddagsverksamhet ordnats både i Aleksis Kiven koulu och i Sjundeå svenska skola. Eftermiddagsverksamhet ordnades för alla skol elever som hade behov av det, båda språkgrupperna hade en egen eftermiddagsklubb. Eftermiddagsverksamhet är mångsidig ledd verksamhet för elever i klass 1 och 2 samt för elever som behöver särskilt stöd efter skoldagen. I eftermiddagsklubben kan barnen delta i olika verksamheter, leka, läsa, pyssla eller ”bara vara” på ett säkert sätt med vuxna i närheten. Skolelevernas eftermiddagsverksamhet ordnades från början av höstterminen 2020 både i Aleksis Kiven koulu och i Sjundeå svenska skola.

Sjundeå kommun understöder den svenskspråkiga eftermiddagsverksamhet som Friska Viljor r.f. ordnar.

Under undantagsförhållandena kunde man ordna eftermiddagsverksamhet ändamålsenligt. För elever i den grundläggande utbildningen måste man avboka de klubbar som ordnas under skolornas lovtider på grund av begränsningar av sammankomster på grund av coronaviruset.

SIUNTIOLAISSET OPPILAAT MUISSA KUNNISSA / SJUNDEÅELEVER I ANDRA KOMMUNER	TP 2019 BS	TP 2020 BS
Källhagens skola 7-9	55	52
Winellska skolan 7-9	23	35
Muut 1-9	35	40
ULKOPAIKKAKUNTALAISSET SIUNTION KUNNAN KOULUSSA JA ESIOPETUKSESSA / ELEVER FRÅN ANDRA KOMMUNER I SJUNDEÅ KOMMUNS SKOLOR OCH FÖRSKOLOR	TP 2019 BS	TP 2020 BS
Suomenkieliset - Finskspråkiga 1-9 lk	22	27
Ruotsinkieliset - Svenskspråkiga 1-6 lk	4	6
Esiopetus - Förskoleundervisning	0	1
ILTAPÄIVÄTOIMINTA - EFTERMIDDAGSVERKSAMHET	TP 2019 BS	TP 2020 BS
Kunnan omassa toiminnassa suomenkielinen ryhmä - Finskspråkig grupp i kommunens egen verksamhet	40	36
Kunnan omassa toiminnassa ruotsinkielinen ryhmä - Svenskspråkig grupp i kommunens egen verksamhet	0	15
Kunnan avustamassa toiminnassa - I verksamhet som stöds av kommunen	13	17

## Talouden toteutuminen - Det ekonomiska utfallet

Sivistysosaston tukipalveluiden tulosalue alitti vuoden 2020 talousarvion toimintakatteen. Henkilöstömenot alittuivat, koska sivistystoimistossa oli koko vuoden ajan vähintään yhden henkilövaja.

Resultatområdet för bildningsavdelningens stödtjänster underskred verksamhetsbidraget i budgeten för år 2020. Personalkostnaderna underskreds eftersom bildningskansliet har under hela året haft en brist på minst en person.

## Joukkoliikenne ja logistiikka

Joukkoliikenteen ja logistiikan tulosalue muodostuu joukkoliikenne- ja logistiikkapalveluiden hallinnosta, joukkoliikenteestä ja logiikasta. Sivistystoimen johtaja toimii tulosalueen johtajana.

Resultatområdet kollektivtrafik och logistik består av följande verksamheter: kollektivtrafiks och logistiktjänsternas förvaltning, kollektivtrafik och logistik.

Verksamheten styrs av kollektivtrafiklagen. Bildningsdirektören svarar för resultatområdets verksamhet.

## Toiminnan toteutuminen - Utfallet av verksamheten

Siuntio on HSL:n jäsenkunta. HSL tuottaa kunnan ja pääkaupunkiseudun välisen joukkoliikenteen. Lisäksi kunta tekee yhteistyötä Uudenmaan ELY-keskuksen ja lähikuntien kanssa. Kunta ostaa myös suorahankintana joukkoliikennepalveluita, joilla turvataan toisen asteen opiskelijoiden kulkuyhteydet sekä työmatkaliikenne Lohjan ja Raaseporin suuntaan.

Sivistystoimen johtaja ja hallintokoordinaattori edustavat kuntaa Länsi-Uudenmaan henkilöliikennetyöryhmässä. Sivistystoimen johtaja on toiminut HSL:n hallituksessa asiantuntijajäsenen varajäsenenä. Lisäksi sivistystoimen johtaja on osallistunut HSL:n omistajaohjausryhmään, HLJ-toimikunnan, LITU-ryhmän ja MAL-neuvottelukunnan toimintaan.

Sivistyslautakunta antoi lausunnon HSL:m talous- ja toimintasuunnitelmasta vuodelle 2021 ja suunnitelmakaudelle 2022-2023 (SIVLTK 9.8.2020 § 99). Kunnan palveluliikenne sekä ruoka- ja ateriakuljetukset järjestettiin Siuntion avainlinjoilla. Keväällä 2020 kilpailutettiin kuljetukset 1.8.2020 alkaen.

Pohjolan liikenne lakkautti syksyllä markkinaehtoisen vuoroparin ja tilalle hankittiin ostopalveluliikennettä ELY-keskuksen kanssa yhteystössä. Päivitettyihin vaarallisuuslausuntoihin perustuva tiestön turvallisuutta koskeva kartasto julkaisitiin kunnan kotisivuilla. Kunnan palveluliikenne, päivätoimintakuljetukset sekä ruoka- ja ateriakuljetukset järjestettiin Siuntion avainlinjoilla.

Koronan aiheuttamat toiminnan muutokset: Koronan vuoksi lakkautettujen joukkoliikennevuorojen tilalle jouduttiin hankkimaan vuoroja suorahankintasopimuksilla. Ruoka- ja ateriakuljetukset sekä palveluliikenne sopeutettiin lähikasvatuksessa japerusopetuksessa olevan lapsimäärän sekä kotonaan olevien ikäihmisten määrän mukaan.

Sjundeå är medlemskommun i HRT. HRT producerar kollektivtrafik mellan kommunen och huvudstadsregionen. Därtill samarbetar kommunen med Nylands NTM-central och grannkommunerna. Kommunen köper också kollektivtrafiktjänster som direktupphandling för att för andra stadiets studeranden försäkra trafikförbindelser samt arbetstrafik mot Raseborg och Lojo.

Bildningsdirektören och förvaltningskoordinatören representerar kommunen i Västra Nylands persontrafikarbetsgrupp. Bildningsdirektören har fungerat som ersättare för en sakkunnigmedlem i HRT:s styrelse. Därtill har bildningsdirektören deltagit i verksamheten för HRT:s ägarstyrningsgrupp, HLJ-kommittén, LITU-gruppen och MBT-delegationen.

Bildningsnämnden gav utlåtande angående HRT:s ekonomi- och verksamhetsplan för år 2021 och för planeringsperioden 2022-2023 (BILDN 9.8.2020 § 99). Kommunens servicetrafik samt mat- och måltidstransporter ordnades med Sjundeås nyckellinjer.

På våren 2020 konkurrensutsattes skjutsarna från och med 1.8.2020. Pohjolan liikenne avslutade på hösten sitt marknadsbaserade turpar och istället skaffades köptjänsttrafik i samarbete med NTM-centralen. Kartor över vägnarnas säkerhet som baserar sig på farlighetsbedömningsutlåtanden publicerades på kommunens webbsidor. Kommunens servicetrafik, dagverksamhetsskjutsar samt mat- och måltidstransporter ordnades med Sjundeås nyckellinjer.

I stället för de kollektivtrafikturer som avskaffats på grund av coronan hamnade man skaffa turer med direktupphandlingsavtal. Mat- och måltidstransporter samt tjänsttrafik anpassades till antalet barn i närfostran och grundläggande undervisning samt enligt antalet äldre som bor hemma.

## Talouden toteutuminen - Det ekonomiska utfallet

Vuoden 2020 talousavio alittui, koska joukkoliikenne pysähtyi lähes kokonaan keväällä 2020 koronaviruksesta johtuen.

Budgeten för år 2020 underskreds, eftersom kollektivtrafiken stannade upp nästan helt under våren 2020 på grund av coronaviruset.

JOUKKOLIIKENNE JA LOGISTIIKKA - KOLLEKTIVTRAFIK OCH LOGISTIK					
	TP2019BS	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TP2020BS	Poikkeama - Avvikelse
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	5 065	0	0	1 324	1 324
Sisäiset tuotot - Interna intäkter	417 598	405 140	405 140	454 200	49 060
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-1 115 811	-1 472 458	-1 423 208	-1 356 335	66 873
Sisäiset kulut - Interna utgifter	-35 232	-30 000	-30 000	-39 201	-9 201
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-728 380	-1 097 318	-1 048 068	-940 012	108 056

## Opetuksen tulosalue - Resultatområdet undervisning

Opetuksen tulosalue muodostuu seuraavista toiminnoista: Opetuspalveluiden hallinto, Aleksis Kiven koulu (vuosiluokat 1 - 9) ja Sjundeå Svenska skola (vuosiluokat 1 - 6), oppilashuolto, muiden kuntien koulut ja kotikuntakorvaukset. Opetuksen tulosalueella on keskitetty kaikki varhaiskasvatuksen ja opetustoimen vartionavustukset. Sivistystoimenjohtaja toimii opetuksen tulosalueen päällikkönä. Toiminnan kehittämisestä vastaa opetuksen ohjausryhmä, joka muodostuu koulujen rehtoreista, apulaisrehtoreista ja varajohtajista sekä kasvatus- ja opetuskoordinaattorista. Sivistystoimenjohtaja toimii ryhmän puheenjohtajana.

Resultatområdet undervisning består av följande verksamheter: Bildningstjänsternas förvaltning, Aleksis Kiven koulu (åk 1-9), Sjundeå Svenska Skola (åk 1-6), elevvård, skolor i andra kommuner och hemkommunsersättningar. Till resultatområdet undervisning har man koncentrerat alla statsunderstöd för småbarnspedagogik och undervisningsväsendet.

Bildningsdirektören fungerar som chef för undervisningens resultatområde. För utvecklingen av verksamheten ansvarar undervisningens ledningsgrupp som består av skolornas rektorer, de biträdande rektorerna och biträdande cheferna samt av fostrings- och undervisningskoordinatörerna. Bildningsdirektören agerar som gruppens ordförande.

## Toiminnan toteutuminen - Utfallet av verksamheten

Siuntion kunnassa on ollut käytössä Koski-palvelu 1.1.2018 lähtien. Koski -palvelu on lakisäätöinen ja sisältää valtakunnallisia perusopetuksen, lukiokoulutuksen ja ammatillisen koulutuksen opintosuoritus- ja tutkintotietoja. Perusopetuksen, lukiokoulutuksen ja ammatillisen koulutuksen järjestäjät ovat tallentaneet tiedot oppilaiden yksittäisestä opintosuorituksesta ja suoritetuista tutkinnoista KOSKI-palveluun vuodesta 2018 alkaen. Tietojen pitää olla oikein ja ajan tasalla oppilashallintojärjestelmä Primuksessa, jotta Koskeen siirtyy oikeellista tietoa opiskelijoista.

Primus ja Wilma yhdessä muodostavat tehokkaan ohjelmistokokonaisuuden koko kouluhallinnon tarpeisiin. Syksyn 2020 aikana havaittiin, että oppilaiden Koski-tiedoissa oli puutteita (mm. suoritustiedot) usean lukuvuoden ajalta. Tästä johtuen oppilaskohtaiset tiedot täytyi saattaa ajan tasalle mahdollisimman pian. Korjaustyö aloitettiin sivistystoimessa marraskuussa 2020 ja jatkuu edelleen keväällä 2021.

Sivistyslautakunta hyväksyi opetussuunnitelman luvun 6 sekä lukujen 13-5 muutokset 16.6.2020 § 80. Sivistyslautakunta tarkisti oppilaskohtaiset kirjoitukset, oppimateriaaleihin, e-aineistoihin sekä viihdytykseen ja retkeilyyn varattavat määrärahat 1.1.2021 alkaen 16.6.2021 § 83. Yksikkökohtaiset oppilashuoltosuunnitelmat hyväksyttiin.

Sivistyslautakunta määritteli esi- ja perusopetuksen monialaiset oppimiskokonaisuudet lukuvuodelle 2020-21 (SIVLTK 13.5.2021 § 73). Myös erityisopetuksen koordinaattoreiden ohjausryhmä on kokoontunut säännöllisesti vuoden 2020 aikana. Ryhmään kuuluvat molempien koulujen erityisopetuksen koordinaattorit, varhaiskasvatuksen erityisopettaja, sivistystoimenjohtaja, varhaiskasvatuspäällikkö sekä sihteerinä kasvatuksen ja opetuksen koordinaattori.

Esi- ja alkuopetuksen ohjausryhmä on kokoontunut n. kerran kuukaudessa suunnittelemaan yhteistä toimintaa. Ryhmässä käydään läpi esi- ja alkuopetuksen yhteistyötä ja miten toimintaa voi kehittää (myös uutta kampusta ajatellen). Ryhmään kuuluvat sivistystoimenjohtaja, varhaiskasvatuspäällikkö, varhaiskasvatuksen palvelualuevastaavat, koulujen rehtorit, esiopetuksen yksikkövastaavat, ruotsinkielinen erityisluokanopettaja, alkuopetuksen luokanopettaja. Koronan takia esi- ja alkuopetuksen ryhmät eivät ole voineet sekoittua, mutta siitä huolimatta on onnistuneesti pystytty kehittämään kontaktitonta vuorovaikutusta ja monipuolisia yhteistyötapoja esi- ja alkuopetuksen välille myös korona-aikana.

Aleksis Kiven koulussa annetaan keskitetysti oman äidinkielen opetusta venäjän ja viron kielissä. Koulut antavat tarvittaessa Suomi- tai ruotsi toisena kielenä opetusta (S2-opetus). Siuntion kunnan varhaiskasvatuksen ja perusopetuksen henkilöstö osallistuu aktiivisesti alueellisiin ja valtakunnallisiin hankkeisiin. Sivistysosasto hakee vuosittain erilaisia valtionavustuksia, jotka

Koski-tjänsten har varit i bruk i Sjundeå kommun från och med 1.1.2018. Koski-tjänsten är lagstadgad och innehåller riksomfattande studieprestations- och examensuppgifter från den grundläggande utbildningen, gymnasieutbildningen och yrkesutbildningen. Arrangörer av grundläggande utbildning, gymnasieutbildning och yrkesutbildning har sparat uppgifter om elevers individuella studieprestationer och avlagda examina i KOSKI-tjänsten från år 2018. Uppgifter ska vara korrekta och aktuella i elevförvaltningssystemet Primus, för att korrekt information om elever flyttas till Koski. Tillsammans bildar Primus och Wilma en effektiv programhelhet för hela skolförvaltningens behov. Under hösten 2020 kom det fram att det fanns brister i elevernas Koski-uppgifter (bl.a. prestationsuppgifter) från flera läsårs tid. På grund av detta måste man få de elevspecifika uppgifterna uppdaterade så snart som möjligt. Reparationsarbetet påbörjades i bildningsväsendet i november 2020 och fortsätter ännu på våren 2021.

Bildningsnämnden godkände ändringarna i läroplanens kapitel 6 samt kapitel 13-5 16.6.2020 § 80.

Bildningsnämnden granskade de elevspecifika anslagen som reserverats för böcker, läromaterial, e-material samt nöje och utfärder från och med 1.1.2021 16.6.2020 § 83.

De enhetsspecifika elevvårdsplanerna godkändes. Bildningsnämnden fastställde de mångvetenskapliga läroområdena inom förskoleundervisning och den grundläggande utbildningen för läsåret 2020-2021 (BILDN 13.5.2020 § 73).

Även styrgruppen för specialundervisningens koordinatörer har samlats regelbundet under år 2020. I gruppen ingår båda skolornas koordinatörer för specialundervisning, småbarnspedagogikens speciallärare, bildningsdirektören, chefen för småbarnsfostran samt som sekreterare koordinatör för fostran och undervisning.

Förskole- och nybörjarundervisningens styrgrupp har samlats ca en gång i månaden för att planera gemensam verksamhet. I gruppen går man igenom samarbetet mellan förskole- och nybörjarundervisningen och hur man kan utveckla verksamheten (även med tanke på det nya campuset). Till gruppen hör bildningsdirektören, chefen för småbarnsfostran, serviceområdesansvariga inom småbarnspedagogik, skolornas rektorer, förskoleundervisningens enhetsansvariga, den svenskspråkiga specialklassläraren, nybörjarundervisningens klasslärare. På grund av coronan har förskole- och nybörjarundervisningens grupper inte kunnat blandas, men trots det har man lyckats kunnat utveckla kontaktlös interaktion och mångsidiga samarbetsätt mellan förskole- och nybörjarundervisningen även under coronatiden.

I Aleksis Kiven koulu erbjuds också koncentrerad undervisning i det egna modersmålet i ryska och estniska. Skolorna ger vid behov undervisningen i finska eller svenska som andra språk (S2).

Personalen inom småbarnspedagogiken och den grundläggande



mahdollistavat mm. kasvatus- ja opetushenkilöstön täydennyskoulutuksen järjestämisen joko kunnan omana koulutuksena tai alueellisena yhteistyönä.

Hankkeiden avulla tehdään kehittämistyötä, pilotoidaan uudenlaisia opetustapoja sekä koulutetaan ja jalkautetaan hyviä käytäntöjä. Hankkeiden tavoitteena on kehittää opettamiseen liittyvää TVT-osaamista ja tarjota samalla resursseja päiväkotien ja koulujen pedagogiseen muutokseen. Koulujen tieto- ja viestintäteknologian tutoropettajista muodostettu opetuksen tulosalueen yhteinen TVT-asiantuntijaryhmän vastuulla on mm. huolehtia opettajien pedagogisesta TVT-tuesta, suunnitella opettajien TVT:aan liittyviä täydennyskoulutuksia ja valmistella TVT-hankintoja. Tutoropettajien keskeinen tehtävä on kehittää ja uudistaa pedagogisesti opetusta TVT-taitoja hyödyntäen.

Opetussuunnitelman perusteiden mukaisen opetuksen uudistamisen tukena hyödynnetään digiteknikan monipuolista käyttöä mm. monialaisten oppimiskokonaisuuksien ja uuden arvioinnin toteuttamisessa.

Tutor-opettajatoimintaa kehitettiin yhteistyössä Lohjan kaupungin, Inkoon kunnan kanssa ja Karkkilan kaupungin kanssa (SILK-yhteistyö). TVT-tutoritoimintaa rahoitetaan valtion erityisavustuksen avulla. Toiminta laajennettiin koskemaan myös Siuntion varhaiskasvatusta, jossa toimii kaksi TVT-tutoria kunnan omalla rahoituksella. Valtion myöntämän avustuksen ansiosta koulut järjestivät monipuolista kerhotoimintaa kaiken ikäisille oppilaille.

Koulujen kerhotoiminnassa oppilaille on mahdollisuus tutustua erilaisiin harrastusmahdollisuuksiin ja saada onnistumisen ja ilon kokemuksia. Kerhot ovat oppilaille vapaaehtoisia ja maksutonta. Kerhotoiminnan tehtävänä on lasten ja nuorten monipuolisen kasvun ja kehityksen tukeminen sekä oppilaiden osallisuuden lisääminen. Keväällä ja syksyllä 2020 koulujen kerhotoimintaa jouduttiin jonkin verran rajoittamaan koronatilanteen vuoksi.

Siuntion kunnan sivistysosasto hakee vuosittain valtion erityisavustuksia hankkeisiin, joilla parannetaan palveluja. Aktiivisella erityisavustusten hakemisella ja hakemusten perusteella myönetyillä avustuksilla sivistysosasto on voinut tarjota laajempia ja monipuolisempia sivistys- ja hyvinvointipalveluja kuntalaisille, kehittää toimintaansa ja verkostoitua. Koronan aiheuttaman poikkeuksellisen tilanteen vuoksi useiden valtionavustusten käyttöaika on pidennetty. Myös uusien avustusten hakuajkoja on kasvatuksen ja opetuksen sektorilla pidennetty.

Opetus- ja kulttuuriministerio myönsi Siuntion kunnalle Valtion erityisavustuksen koronaviruksen (COVID-19) aiheuttamien poikkeusolojen vaikutusten tasoittamiseksi varhaiskasvatuksessa sekä esi- ja perusopetuksessa. Avustuksen avulla on mahdollisuus palkata työntekijöitä, jotka voivat joustavasti ja monipuolisesti auttaa ja tukea oppilaita.

Tukitoimien avulla tuetaan lapsia, nuoria ja perheitä, joista on suuri huoli koronaviruksen aiheuttamien poikkeusolojen takia. Tämän hankkeen avulla tasoitetaan lasten ja nuorten oppimisen eroja, sekä lisätään lasten, nuorten ja perheiden hyvinvointia. Vuoden 2020 aikana

Siuntion kunnalle on myönnetty useita valtion avustuksia, mm. Valtion erityisavustus esi- ja perusopetuksen tasa-arvoa edistäviin toimenpiteisiin ja laadun kehittämiseen vuosille 2020-2021 (kumppanuusopettajien toiminnan aloittaminen ja kehittäminen), kielirikasteisen opetuksen ja kasvatuksen jatkaminen, Valtion erityisavustus varhaiskasvatuksen tasa-arvoa edistäviin toimenpiteisiin ja laadun kehittämiseen vuosille 2020-21 (hyvinvointiopettajan palkkaaminen).

Muiden kuntien ja kaupunkien kanssa vahvistetaan yhteistyötä erilaisten yhteishankkeiden avulla, kuten Lukeva kunta-verkosto/

de utbildningen i Sjundeå deltar aktivt i lokala och riksomfattande projekt. Bildningsavdelningen söker årligen om olika statsbidrag som möjliggör ordnande av fortbildning för bl.a. fostrings- och undervisningspersonal antingen som kommunens egen utbildning eller som lokalt samarbete. Med projekten utvecklas arbetet, testas olika sätt att undervisa samt utbildas och tas i bruk god praxis. Målsättning för projekten är att utveckla IKT-kompetens i samband med undervisningen och erbjuda resurser för pedagogiska ändringar i daghemmen och skolor.

Skolornas tutorlärare inom informations- och kommunikationsteknologin har bildat en gemensam IKT-expertgrupp inom resultatområdet undervisning och gruppens uppgift är bl.a. att ansvara för lärarnas pedagogiska IKT-stöd, planera fortbildning för lärarna i anslutning till IT och förbereda IKT-anskaffningar. Den mest väsentliga uppgiften för tutorlärare är att utveckla och pedagogiskt förnya undervisningen genom att använda IKT-kompetens. Som stöd för förnyande av undervisningen i enlighet med grunderna i läroplanen utnyttjas digitekniken mångsidigt vid förverkligandet av mångvetenskapliga läroplaner och ny bedömning. Tutorlärarverksamheten utvecklades i samarbete med Lojo stad, Ingå kommun och Högfors stad (SILK-samarbetet). IKT-tutorverksamheten finansieras med hjälp av statens specialbidrag. Verksamheten utvidgades till att även omfatta Sjundeå småbarnspedagogik, där två IKT-tutorer är verksamma med kommunens egen finansiering.

Tack vare det statliga bidraget kunde skolorna ordna mångsidig klubbverksamhet för elever i alla åldrar. I skolornas klubbverksamhet har eleverna möjligheten att bekanta sig med olika hobbymöjligheter och få erfarenheter i att lyckas och i glädje. Klubbarna är frivilliga och gratis för eleverna. Klubbverksamhetens uppgift är att stöda barn och ungas mångsidiga tillväxt och utveckling samt öka elevernas delaktighet. På våren och hösten 2020 måste skolornas klubbverksamhet i viss mån begränsas på grund av coronasituationen.

Bildningsavdelningen i Sjundeå kommun ansöker årligen om statliga specialunderstöd för projekt, med vilka man förbättrar tjänster. Genom att aktivt ansöka om och genom de stöd som beviljats på basis av ansökningarna har bildningsavdelningen kunnat erbjuda mer omfattande och mångsidigare bildnings- och välfärdstjänster för kommuninvånarna, utveckla sin verksamhet och bilda nätverk. På grund av den exceptionella situationen orsakade av corona har användningstiden av flera statsunderstöd förlängts. Även ansökningstiderna för nya understöd på sektorn för fostran och undervisning har förlängts.

Undervisnings- och kulturministeriet beviljade år Sjundeå kommun statliga specialunderstöd för att balansera de inverkningskoronavirusets (COVID-19) undantagsförhållanden inom småbarnspedagogiken samt förskoleundervisningen och den grundläggande utbildningen. Med hjälp av stöden har det varit möjligt att anställa arbetstagare som flexibelt och mångsidigt kan hjälpa och stöda elever. Med hjälp av stödåtgärderna stöder man barn, unga och familjer som har stora bekymmer på grund av de undantagsförhållanden coronaviruset orsakar. Med hjälp av detta projekt utjämnar man skillnader i barn och ungas inläring samt ökar välfärden bland barn, unga och familjer.

Under år 2020 har Sjundeå kommun beviljats flera statsunderstöd, bl.a. Statens specialunderstöd för åtgärder för att främja jämställdheten inom förskoleundervisningen och den grundläggande utbildningen samt utveckla kvaliteten under åren 2020-2021 (påbörjande och utvecklande av verksamhet för kamratskapslärare), fortsättning av språkräk undervisning och fostran, statens specialunderstöd för åtgärder för att främja jämställdheten inom småbarnspedagogiken samt utveckla kvaliteten under åren 2020-2021 (anställning av välfärdslärare). Man stärker samarbetet med olika

En läsande kommun-nätverk sekä Valtion erityisavustus oppimisen tuen ja inklusion kehittämiseen esi- ja perusopetuksessa vuosille 2020-2021, jonka tarkoituksena on vähentää koulupoissaoloja rakentaa turvallisia kasvu- ja oppimisympäristöjä lapsille ja nuorille.

Perusopetus mukautettiin valtioneuvoston ohjeiden mukaisiksi vaihteittain. Suurilta osin siirryttiin etäpalveluihin ja -työskentelyyn sekä mahdollisuuksien ja määräysten mukaan säilytettiin myös pienimuotoisesti lähipalvelumuotoja esim. kouluilla. Kriisin alussa tilanteen ja toimintojen kehittymistä jouduttiin seuraamaan ja tekemään tarvittavia muutoksia. Sivistystoimen palveluyksiköissä toimintojen mukauttaminen henkilöstön ja asiakkaiden näkökulmasta oli olennaista. Alun jälkeen tilanne vakiintui. Kunnan hallinnon ja sivistysosaston viestinnässä, ohjeistuksissa, linjauksissa ja tuessa koettiin puutteita. Ruokakuljetukset sopeutettiin lähikasvatuksessa ja perusopetuksessa olevan lapsimäärän mukaan. Koulujen avustajia siirtyi korvaaviin tehtäviin tekniselle osastolle sekä perusturvaan.

Yksilöiden esimiehet huolehtivat viestinnästä ja ohjeistuksesta henkilöstölleen ja asiakkaille päin. Myös kunnan sivuilla tiedotettiin poikkeustilanteen alkuvaiheessa osastolta tuotettujen tietoteknisten pohjalta.

Valtioneuvoston ohjeiden mukainen toimintojen asteittainen palauttaminen toukokuussa edellytti uutta aktivoitumista. Koulut avasivat ovensa suunnitellen siirtymävaiheen ennalta tarkkaan: koulukuljetukset, ruokailut ja siivous. Avustajia tarvittiin kouluilla, ja osa heistä palasikin kouluille.

Opetushenkilöstön oma-aloitteisuus toimintojen järjestämisessä oli huippuluokkaa. Poikkeustilanne myös osoitti henkilöstön joustavuuden ja oppimiskyvyn; digityöskentely otettiin nopeasti haltuun. Positiivinen ilmapiiri yksiköissä tiivistyi yhteisen ponnistelun myötä, mutta tilanne tuotti myös pelkoa ja ahdistusta sekä uupumusta. Yksiköiden esimiehet ottivat vastuuta etäjohtamisesta hienosti ohjeistaen asiakkaita sekä henkilöstöä. Sivistysosasto järjesti etäoppilaille ateriapalvelut oppilashuollon ehdotuksesta.

Compass Grouptomitti 230 annosta kahdesti viikossa, mikä koettiin hyvänä palveluna. Kuljetukset ja ruokailu saatiin erittäin lyhyellä varoitusaajalla toimimaan tarvetta vastaavasti. Koulujen ja avustajat olivat suureksi avuksi poikkeustilan aikana lähikasvatuksessa ja -opetuksessa sekä yhteydenpidossa lapsiin, joilla oli vahvaa ohjauksentarvetta. Kriisin myötä etätyöskentely, etäpalaverit ja -koulutukset ovat tulleet jäädäkseen.

Tositilanteen myötä henkilöstön luovuus pääsi aktiiviseen käyttöön, kun mahdottomasta tehtiin mahdollinen. Myös asiakkaat oppivat käyttämään e-palveluita. Henkilöstön etätyöskentelyä vaikeutti tarvittavien työvälineiden puute (puhelimet, ohjelmistot, toimivat yhteydet).

Myöskään asiakkailta ei ole yhdenvertaisia mahdollisuuksia etäpalveluihin, sillä kodeissa ei ole välttämättä verkkoyhteyttä tai tietokonetta. Tulevaisuuden kannalta olisi tärkeää varata oppilaille tietokoneita riittävästi etäopetusta varten. Poikkeustilan lisärasitteena ovat olleet valtioneuvoston edellyttämät raportoinnit, kyselyt ja tilastot.

Kasvatus- ja opetuspalvelut toimivat pääosin etänä poikkeustilan alussa. Suurin osa lapsista palasi 14.5. lähikasvatukseen ja -opetukseen. Palvelut toimivat hyvin. Oppilashuollon palvelun saatavuus vastasi normaaliaikaa.

kommuner och städer genom olika gemensamma projekt, som nätverket En läsande kommun samt statens specialunderstöd för att utveckla stöd och inklusion för lärande i förskoleundervisningen och den grundläggande utbildningen för åren 2020-2021, vars syfte är att minska skolfrånvaron genom att bygga upp säkra fostrings- och inlärningsmiljöer för barn och unga.

Den grundläggande utbildningen anpassades till att vara enligt statsrådets direktiv i faser. Till stora delar flyttade man över till distanstjänster och -arbete samt i mån av möjlighet och bestämmelser behöll man även på liten skala närtjänstformer t.ex. på skolorna. I början av krisen hamnade man följa och göra möjliga ändringar till utvecklingen av situationen och verksamheterna. Anpassning av verksamheterna i bildningsväsendets tjänstenheter var väsentligt ur personalens och klienternas synvinkel. Efter starten stabiliserades situationen. Man upplevde brister i kommunikationen, handledningen, linjedragningarna och stödet från kommunens förvaltning och bildningsavdelning. Mattransporterna anpassades enligt antalet barn i närfostran och den grundläggande utbildningen. Skolornas assistenter flyttades till ersättande uppgifter vid tekniska avdelningen och till grundtryggheten.

Enheternas chefer sköter om kommunikationen och handledningen till sin personal och mot klienterna. På kommunens sidor informerades man även i början av undantagssituationen på basis av meddelanden som avdelningen producerade.

Ett stegvis återinförande av verksamheter enligt statsrådets direktiv i mat förutsatte ny aktivering. Skolorna öppnade sina dörrar genom att planera ändringsfasen noga på förhand: skolskjutsar, måltider och städning. Assistenterna behövdes i skolorna och en del av dem återvände till skolorna.

Undervisningspersonalens initiativrikedom i att ordna verksamheter var av toppklass. Undantagssituationen visade även upp personalens flexibilitet och inlärningsförmåga; digiarbetandet anammades snabbt. Den positiva stämningen i enheterna blev tåtare tack vare den gemensamma ansträngningen men situationen hämtade även med sig rädsla, ångest och utmattning. Enheternas chefer tog ansvar för distansledning genom att fint handleda klienter samt personal.

Bildningsavdelningen ordnade måltidstjänster åt elever på distans på förslag av elevvärderna. Compass Group levererade 230 måltider i veckan, vilket upplevdes vara en bra tjänst. Skjutsarna och bespisningen fick man på extremt kort varsel att fungera för att motsvara behoven. Skolorna och assistenterna var till stor hjälp under undantagstillståndet i närfostran och närundervisningen samt i kontakten till barn som har starkt behov av handledning. I och med krisen har distansarbete, distansmöten och -utbildningar kommit för att stanna. I verkligheten kom personalens kreativitet i aktiv användning då man möjliggjorde det omöjliga. Även klienterna lärde sig använda e-tjänster.

Personalens distansarbete försvårades av bristen på nödvändiga arbetsredskap (telefoner, program, fungerande anslutningar). Även klienterna hade inte jämlika möjligheter till distanstjänster, eftersom alla hem inte nödvändigtvis har nätuppkoppling eller datorer. Med tanke på framtiden vore det viktigt att reservera tillräckligt med datorer åt eleverna för distansundervisning.

Som undantagsförhållandets tillägsbelastning har varit de rapporter, enkäter och statistiker som statsförvaltningen förutsatt.

Tjänsterna för fostran och inläring fungerade i huvudsak på distans under undantagsförhållanden. Största delen av barnen återvände 14,5 till närfostran och -undervisning. Tjänsterna fungerade väl.

Tillgängligheten till elevvärdens tjänster motsvarade normalt.

TUNNUSLUVUT - RELATIONSTAL	TP 2019 BG			TP 2020 BG		
Yksikkö - Enhet	Aleksis Ki- ven koulu	Sjundeå svenska skola	Yhteensä - Total	Aleksis Ki- ven koulu	Sjundeå svenska skola	Yhteensä - Total
Oppilasmäärä - Elevantal	510	176	686	<b>481</b>	181	<b>662</b>
Oppilasmäärä 1-6 lk:t - Elevantal 1-6 kl	320	176	496	<b>295</b>	181	<b>476</b>
Oppilasmäärä 7-9 lk:t - Elevantal 7-9 kl	190	0	190	<b>186</b>	0	<b>186</b>
Oppilaat, joilla erityisen tuen päätös (kpl) - Antalet elever, med beslut om skärskilt stöd (st)	37	8	45	<b>39</b>	10	<b>49</b>
Oppilaat, joilla erityisen tuen päätös % / oppilaista - Antalet elever, med beslut om skärskilt stöd % / elev	7 %	5 %	7 %	<b>8 %</b>	6 %	<b>7 %</b>
Opetustuntien lukumäärä (kpl) - Antalet undervisningslektioner (st)	38 152	12 932	51 084	<b>35928</b>	13940	<b>49 868</b>
Vahvistettu tuntikehys - Fastslagen timresurs	1 081	344	1 425	<b>1023,5</b>	345,5	<b>1 369</b>
Käytetty tuntikehys/oppilas - Använd timresurs/elev	2,12	1,97	2,05	<b>2,13</b>	1,91	<b>2</b>
Tukiopetustuntien lukumäärä (kpl) - Antalet stödundervisningslektioner (st)	266	20	286	<b>263</b>	29	<b>292</b>
Osa-aikaista erityisopetusta saaneet % / oppilas - Fått specialundervisning på deltid % / elever	8 %	20 %	11 %	<b>8 %</b>	19 %	<b>12 %</b>
<b>Oppilashuolto - Elevvård</b>						
Psykologipalvelua (Stakes suositus 1/800opp) - Psykologtjänster (Stakes rekomm. 1/800 elever)	1,36	0,47	1,83	<b>1,38</b>	0,52	<b>1,90</b>
Kuraattoripalvelua (Stakes suositus 1/1000opp) - Kuratorstjänster (Stakes rekomm. 1/1000 elever)	1,08	0,37	1,46	<b>1,38</b>	0,41	<b>1,51</b>
Kouluterveydenhoito (Stakes suositus 1/600 opp) - Skolhälsovård (Stakes rekomm. 1/600 elever)	0,85	0,29	1,14	<b>0,80</b>	0,30	<b>1,1</b>
<b>Avustajia - Assintenter</b>	<b>16</b>	<b>6</b>	<b>22</b>	<b>18</b>	<b>7</b>	<b>25</b>
Oppilasta/avustaja - Elever/assistent	32	29	31			<b>26</b>
Kuljetusoppilaiden määrä - Antal transportelever	243	99	342	<b>228</b>	101	<b>329</b>
Kuljetusoppilaiden määrä %/oppilaista - Antal transportelever %/elever	48 %	56 %	50 %	<b>47 %</b>	56 %	<b>50 %</b>
<b>Kustannukset - Kostnader</b>						
Opetustoiminta € (nettokustannukset/oppilas) - Undervisning € (netto/elev)	8 802	8 083	8 618	<b>9297</b>	7576	<b>8 559</b>
Oppilashuolto (euroa/oppilas) - Elevvård (euro/elev)			202			<b>217</b>
Kirjat (euroa/oppilas) - Böcker (euro/elev)	ak 91 yk 137	113	102	<b>ak 87 yk 130</b>	107	<b>97 130</b>
Tarvikkeet (euroa/oppilas) - Material (euro/elev)	105	105	105	<b>100</b>	100	<b>100</b>
Sairaalaopetuksen hoitopäivien lukumäärä - Antalet sjukhusundervisnings vård dagar *			264			<b>345</b>

\*=Käytetään edeltävän tilikauden tietoa

\*=Uppgifter från föregående räkenskapsperioden

ILTAPÄIVÄTOIMINTA - EFTERMIDDAGSVERKSAMHET	TA 2020 BG	TP 2020 BS
Kunnan omassa toiminnassa - I kommunens egen verksamhet	42	36
Kunnan avustamassa toiminnassa - I verksamhet som stöds av kommunen	13	15

## Talouden toteutuminen - Det ekonomiska utfallet

Opetuksen tulosalue ylitti vuoden 2020 talousarvion toimintakatteen. Vuodelle 2020 ei saatu budjetoida sijaiskuluja eikä valtion erityisavustusten omarahoitusosuuksia.

Opetuksen tulosalue sai ennakoitua enemmän valtion erityisavustuksia toiminnan kehittämiseen. Valtion erityisavustuksilla ei ylläpidetä perustoimintaa.

Resultatområdet undervisning fick mera statens specialbidrag än beräknat till utvecklande av sin verksamhet. Den primära verksamheten finansieras inte med statens specialbidrag.

Undervisningens resultatområde överskred verksamhetsbidraget i budgeten för år 2020. För år 2020 fick man inte budgetera vikariatkostnader och inte heller självfinansieringsandelar för statens specialunderstöd.

OPETUKSEN TULOSALUE - UNDERVISNINGENS RESULTATOMRÅDET					
	TP2019BS	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TP2020BS	Poikkeama - Avvikelse
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	497 364	528 200	528 200	526 705	-1 495
sisäiset tuotot - Interna intäkter	0	0	0	0	0
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-6 189 787	-5 490 719	-5 528 860	-5 668 713	-139 853
Sisäiset kulut - Interna utgifter	-1 952 093	-1 878 942	-1 878 942	-1 895 287	-16 345
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-7 644 516	-6 841 461	-6 879 602	-7 037 295	-157 693

## Varhaiskasvatuksen tulosalue - Resultatområdet småbarnspedagogik

Varhaiskasvatuksen tulosalueeseen kuuluvat varhaiskasvatussyksiköt, esiopetus ja sitä täydentävä varhaiskasvatus, perhepäivähoito, lasten kotihoidon tuki alle 3-vuotiaille sekä varhaiskasvatuksen tulosidonnainen palveluseteli varhaiskasvatuksen järjestämiseksi yksityisillä palveluntuottajilla kunnassa ja kuntarajojen ulkopuolella.

Varhaiskasvatuspäällikkö toimii tulosalueen johtajana.

Resultatområdet småbarnspedagogik omfattar småbarnspedagogiska enheter, förskoleundervisning och kompletterande småbarnspedagogik, familjedagvård, hemvårdsstöd för barn under 3 år samt småbarnspedagogikens inkomstrelaterade servicesedel för ordnandet av småbarnspedagogik hos privata serviceproducenter i kommunen och utanför kommungränserna

Chefen för småbarnsfostran fungerar som ledare för resultatområdet.

## Toiminnan toteutuminen - Utfallet av verksamheten

Varhaiskasvatuksen ensisijaisena tavoitteena on suunnitelmallinen ja tavoitteellinen pedagoginen toiminta, jolla edistetään lasten kokonaisvaltaista kasvua, oppimista ja hyvinvointia yhteistyössä huoltajien kanssa lain ja paikallisen varhaiskasvatussuunnitelman mukaisesti.

Siuntiossa esiopetus- ja varhaiskasvatuspalvelut järjestetään suomen- ja ruotsinkielellä. Kunnallisia varhaiskasvatussyksiköitä ovat suomenkielisinä Tyyskylän päiväkoti, Jukolan päiväkoti sekä Pikku-Lotan yksikkö, joka toimii Jukolan päiväkodin alaisuudessa. Suomenkielisiä perhepäivähoitajia on kaksi. Lisäksi Suomenkielinen esiopetus ja sitä täydentävä varhaiskasvatus toimivat Aleksis Kiven koulun yhteydessä.

Ruotsinkielinen varhaiskasvatussyksikkö daghemmet Lilla-Alexis toimii Jukolan päiväkotikiinteistössä. Lilla-Alexiksen, fem-åringar toimii Sjundeå svenska skolanin yhteydessä. Ruotsinkielinen esiopetusyksikkö Svenska förskolan toimii Sjundeå svenska skolanin yhteydessä. Ruotsinkielisiä perhepäivähoitajia on kaksi. Siuntion kunnassa toimi vuoden 2020 lopulla kaksi ruotsinkielistä yksityistä varhaiskasvatuksen palveluntuottajaa, joiden toimintaa kunta tukee.

Kunnan lapsiennusteen seuraamiseen kiinnitetään jatkuvasti huomiota. Varhaiskasvatuksen asiakasmäärä ei kokonaisuudessaan kasvanut vuonna 2020. Sen sijaan alueellisesti keskustan alueella syntyi tarve lisätä asiakaspaikkoja, jotta alueella asuville lapsiperheille pystyttiin tarjoamaan asianmukaiset varhaiskasvatustalvet lähialueella.

De småbarnspedagogiska tjänsterna är både en del av skolsystemet och en central servicehelhet för barnfamiljer. Småbarnspedagogikens främsta mål är planerlig och målinriktad pedagogisk verksamhet samt att främja barnens övergripande växande, lärande och välbefinnande tillsammans med vårdnadshavarna enligt de gällande lagarna och den lokala planen för småbarnspedagogik.

I Sjundeå ordnas småbarnspedagogik och förskoleundervisning både på finska och svenska. Kommunala småbarnspedagogiska enheter är som finskspråkiga Tyyskylän päiväkoti, Jukolan päiväkoti samt Pikku-Lottas enhet, som verkar underställd Jukolan päiväkoti. Det finns två finskspråkiga familjedagvårdare. Därtill ordnas den finskspråkiga förskoleundervisningen och dess kompletterande småbarnspedagogik i samband med Aleksis Kiven skola.

Den svenskspråkiga småbarnspedagogiska enheten daghemmet Lilla-Alexis verkar i Jukolas daghemfastighet. Lilla-Alexis, för barn på 5 år, verkar i samband med Sjundeå svenska skola. Den svenskspråkiga förskoleundervisningsenheten Svenska förskolan verkar i samband med Sjundeå svenska skola. Det finns två svenskspråkiga familjedagvårdare. I Sjundeå kommun verkade vid slutet av 2020 två svenskspråkiga privata serviceproducenter av småbarnspedagogik, vars verksamhet understöds av kommunen.

Man fäster fortsatt uppmärksamhet i att följa upp kommunens barnprognos. Småbarnspedagogikens kundantal har inte i sin helhet vuxit under året 2020. Däremot föddes behovet att lokalt på centrumområdet öka antalet klientplatser, så att barnfamiljer som bodde på området kunde bli erbjudna ändamålsenliga småbarnspe-

Vuoden 2020 aikana palvelusetelituottajien palvelurakenteessa tapahtui paljon muutoksia. Touhula- päiväkodit jättivät yritys-saneeraushakemuksen 14.5.2020 ja sen seurauksena suljettiin yhteensä 43 päiväkotia. Siuntiossa Touhula Störsvik sulki ovensa 31.7.2020, jolloin kaikki Touhula Störsvikin päiväkodissa olevat 23 lasta tarvitsivat uuden hoitopaikan elokuun alusta alkaen, mikä aiheutti paineita keskustan alueen päiväkodeille. Siuntiolaisia lapsia oli palvelusetelillä myös Touhulan muissa sulkeutuvissa yksiköissä kunnan ulkopuolella, mutta niiden toimintaa jatkoi Pilke Päiväkodit Oy ja lapset jatkoivat hoitoa palvelusetelillä.

Palveluseteleiden määrä putosi heinäkuun 70 kappaleesta elokuussa 39 kappaleeseen. 31.12.2020 Siuntion kunnan alueella on enää vain kaksi hyväksyttyä yksityistä palvelusetelituottajaa. Kunnan ulkopuolella hyväksytyjä toimipisteitä on kymmenen.

Siuntion kunnan varhaiskasvatuspalveluissa otettiin käyttöön sähköinen eAsiointi- ympäristö 3.2.2020. Palvelun kautta huoltajat voivat asioida kunnan varhaiskasvatuspalveluissa internetin välityksellä ajasta ja paikasta riippumatta. Asiointi tapahtuu turvallisesti salatun tietoliikenneyhteyden kautta. Hakemukset varhaiskasvatukseen ja esiopetusta täydentävään varhaiskasvatukseen sekä setelihakemukset yksityisille palvelusetelituottajille tehdään sähköisesti. Myös päätökset sijoituksista ja asiakasmaksuista sekä palvelusetelien arvosta tehdään sähköisesti.

Lisäksi joulukuussa 2020 otettiin käyttöön TinyApp- palvelu, jonka kautta tapahtuu kaikki viestintä sähköisesti huoltajien ja päiväkodin välillä. Lisäksi palvelu auttaa henkilöstöä toiminnan suunnittelussa ja arvioinnissa. TinyApp-palvelussa huoltajat asentavat puhelimeen sovelluksen, jonka kautta viestit ja tiedotteet kulkevat molempiin suuntiin.

Kielisuihkutoimintaa jatkettiin vuoden aikana. Toimintaa toteutettiin viisivuotiaille lapsille ruotsinkielisen liikunnanohjaajan vetämänä.

Sivistyslautakunta tarkisti omassa kodissaan työskentelevien perhepäivähoitajien ateriakorvaukset Kuntaliiton ohjeistuksen mukaisesti.

Kaikki lähihoitajan tutkinnon omaavat työntekijät siirtyivät Siuntion perusturvan palvelukseen koronakevään ajaksi, samoin muutama lastenhoitaja. Siuntion teknisen palvelukseen siirtyi viisi avustajaa. Hoitoa tarvitsevien lasten määrä väheni koronakevään aikana, kun huoltajat pitivät lapsensa kotihoiossa valtakunnallisen ohjeistuksen mukaisesti. Tälle ajalle varhaiskasvatuksessa perustettiin lastenulkoilupalvelu perheille, joilla lapset pidettiin kotona. Perheillä oli mahdollisuus saada päiväkodin lastenhoitaja hoitamaan lasta ulkoilun ajaksi pari tunniksi kerrallaan useampana päivänä viikossa. Palvelu oli perheille maksuton.

Koronan myötä henkilökunta on ottanut valtavan digiloikan. Sähköisten palveluiden käyttö on helpottanut myös asiakkaiden arkea. Esim. lasten varhaiskasvatuskeskustelut on pidetty suurelta osin Teamsin tai puhelimen välityksellä, jonka asiakkaat ovat kokeneet toimivaksi ja tulevaisuudessakin hyväksi vaihtoehdoksi.

dagogiska tjänster som närservice.

Under år 2020 skedde mycket förändringar i servicestrukturen för servicesedelproducenter. Touhula-daghemmen lämnade in en företagsaneringsansökan 14.5.2020 och som följd av detta stängdes sammanlagt 43 daghem. I Sjundeå stängde Touhula Störsvik sina dörrar 31.7.2020, då alla 23 barn vid daghemmet Touhula Störsvik behövde en ny vårdplats från och med början av augusti, vilket orsakade tryck på daghemmen i centrumområdet. Barn från Sjundeå var med servicesedlar även i Touhulas andra enheter utanför kommunen som stängdes, men deras verksamhet fortsattes av Pilke Päiväkodit Oy och barnen fortsatte vård med servicesedlarna.

Servicesedlarnas antal föll från 70 stycken till 39 stycken i augusti. 31.12.2020 fanns på Sjundeå kommuns område enbart två godkända privata servicesedelproducenter. Det finns tio verksamhetsplatser utanför kommunen som är godkända.

Sjundeå kommuns småbarnspedagogiska tjänster tog i bruk den elektroniska miljön e-Asiointi 3.2.2020. Genom tjänsten kan vårdnadshavarna utträta ärenden i kommunens småbarnspedagogiska tjänster via webbtjänsten oberoende av tid och plats. E-tjänster används säkert via krypterat dataförbindelse. Ansökningar till småbarnspedagogik och till småbarnspedagogik som kompletterar förskoleundervisningen samt sedelansökningar till privata servicesedelproducenter görs elektroniskt. Även beslut om placeringar och klientavgifter samt värdet på servicesedlar görs elektroniskt.

Dessutom tog man i december 2020 i bruk tjänsten TinyApp, via vilken all kommunikation mellan vårdnadshavare och daghemmet sker, elektroniskt. Dessutom hjälper tjänsten personalen i planeringen och utvärderingen av verksamheten. Vårdnadshavare installerar applikationen TinyApp till sin telefon, genom vilken meddelanden och notiser går åt båda hållen.

Språkduschverksamheten fortsatte under året. Verksamheten förverkligades för barn under 5 år och leddes av den svenskspråkiga idrottsinstruktören.

Bildningsnämnden justerade måltidsersättningarna för de familjedagvårdare som arbetar hemma enligt Kommunförbundets anvisningar.

Alla arbetstagare som har en närvårdarexamen flyttades till Sjundeås grundtrygghets tjänst under coronavåren, likaså några barnskötare. Fem assistenter flyttades till Sjundeås tekniskas tjänst. Antalet barn som behövde vård minskade under coronavåren då vårdnadshavarna höll sina barn i hemvården enligt den nationella anvisningen. För denna tid grundades i småbarnspedagogiken en tjänst att gå ut med barnen för de familjer, där barnet hade hållits hemma. Familjerna hade möjligheten att låta en barnvårdarefrån daghemmet att sköta barnet för utetiden några timmar per dag för flera dagar i veckan. Tjänsten var gratis för familjerna. I och med coronan har personalen även tagit ett enormt digitalt språng. Användningen av elektroniskätjänster har även underlättat klienters vardag. Exempelvis har diskussionerna om barnens småbarnspedagogik till stor del hållits via Teams eller per telefon. Klienterna har upplevt detta som fungerande och som ett bra alternativ även i framtiden.

	TP 2017 BS	TP 2018 BS	TP 2019 BS	TP 2020 BS
Esiopetustuntien lukumäärä suomi (kpl) - Antalet finska förskolektioner (st)	752	744	752	736
Esioppilaiden lukumäärä suomi (kpl) - Antalet finska förskoleelever (st)	51	43	40	41
Vaikeimmin kehitysvammaisia oppilaita suomi (kpl) - Antalet gravt handikappade finska elever (st)	0	0	0	0
Muita vammaisoppilaita suomi (kpl) - Andra handikappade finska elever (st)	1	2	2	0
Oppilaat, joilla erityisen tuen päätös (kpl) - Antalet elever, med beslut om skärskilt stöd (st)	4	2	2	0
Kuljetusoppilaiden määrä suomi - Antalet finska skolskjutselever	28	22	9	12
Sairaalaopetuksen hoitopäivien lukumäärä suomi - Antalet sjukhusundervisnings vård dagar finska	0	0	0	0
Esiopetustuntien lukumäärä, ruotsi (kpl) - Antalet svenska förskolektioner (st)	752	744	752	736
Esioppilaiden lukumäärä, suomi (kpl) - Antalet svenska förskoleelever (st)	26	27	30	22
Vaikeimmin kehitysvammaisia oppilaita ruotsi (kpl) - Antalet grava handikappade svenska elever (st)	0	0	0	0
Muita vammaisoppilaita ruotsi (kpl) - Andra handikappade svenska elever (st)	0	1	0	0
Oppilaat, joilla erityisen tuen päätös (kpl) - Antalet elever, med beslut om särskilt stöd (st)	0	1	0	0
Kuljetusoppilaiden määrä, ruotsi - Antalet svenska skolskjutselever	13	17	11	6
Sairaalaopetuksen hoitopäivien lukumäärä svenska - Antalet sjukhusundervisnings vård dagar svenska	0	0		0

	TP 2016BG	TP 2017 BS	TP 2018 BS	TP 2019 BS	TP 2020 BS
0-6 vuotiaiden määrä kunnassa - Antal 0-6 åringar i kommunen	526	483	444	421	396
Lapsia kunnallisessa varhaiskasvatuksessa- Barn i kommunal småbarnspedagogik	255	222	248	285	69
Lapsia kunnan perhepäivähoidossa - Barn i kommunal familjedagvård	54	30	16	16	15
Lapsia yksityisissä päiväkodeissa - Barn i privata daghem	35	44	47	75	43
Lapsia yksityisissä perhepäivä- ja ryhmäperhepäiväkodeissa - Barn i privata familje- eller gruppfamiljedaghem	7	5	5	1	1
Varhaiskasvatuksessa olevat lapset % ikäluokasta 0-6 vuotiaat - Barn i småbarnspedagogik, % av 0-6 åringar	67 %	62 %	71 %	90 %	69 %
Lapsia kotihoidontuen piirissä - Barn med hemvårdsstöd	118	124	104	71	53

## Talouden toteutuminen - Det ekonomiska utfallet

Varhaiskasvatuksen tulosalueella vuoden 2020 talous alittui kokonaisuutena talousarviosta. Varhaiskasvatuksen asiakasmaksutuotot jäivät arvioitua alhaisimmiksi koronahyvitysten vuoksi.

Kunnan asiakasmaksuperusteita muutettiin 1.8.2020 alkaen. Asiaksmaksuille tehtiin indeksitarkistus ja tuloarvoja korotettiin. Myös asiakasmaksujen hyvityskäytäntöjä muutettiin ja se on osaltaan vaikuttanut siihen, että lapsia ei esim. lomien aikana hoideta kotona vaan tuodaan varhaiskasvatukseen. Vaikka tulorajat nousivat ovat maksutuotot nousseet koronakevättä lukuun ottamatta. Usealapsisten perheiden lapsille myönnetään yhä sisarusalennus ja sisarusalennus pienentää myös palveluseteliperheiden asiakasmaksua. Osalla varhaiskasvatuksen asiakkaista varhaiskasvatus on maksutonta.

Koronakevät on vaikuttanut maksutuottoihin. Sivistyslautakunta päätti, että varhaiskasvatuksen asiakasmaksua ei peritä ajalla 18.3.2020 - 13.5.2020 niiltä päiviltä, joina lapsi on ollut pois varhaiskasvatuksesta. Toiminnan järjestämisen ja perheiden yhdenvertaisen kohtelun kannalta oli tarkoituksenmukaista, että perheitä ei pyydetty ilmoittamaan tänä aikana perustetta lapsen poissaololle. Asiaksmaksuhyvitys poikkeusjakson ajalta perustui lapsen tosiasialliseen fyysiseen läsnäoloon/ei läsnäoloon varhaiskasvatuksen toimintayksikössä. Maksutuotot romahtivat hyvitysjajalla.

Inom resultatområdet småbarnspedagogik underskred ekonomin år 2020 som helhet budgeten. Klientavgiftsintäkterna inom småbarnspedagogiken blev mindre än beräknat på grund av coronasättningar. Kommunens klientavgiftsgrunder ändrades fr.o.m. 1.8.2020. Man gjorde en indexgranskning av klientavgifterna och inkomstgränserna höjdes. Även ersättningsprinciperna för klientavgifterna ändrades och det har till sin del påverkat att barn inte t.ex. Under semestertid sköts hemma utan förs till småbarnspedagogiken. Även om inkomstgränserna höjdes har betalningsintäkterna ökat bortsett från coronavåren. Barn från familjer med flera barn beviljas ännu också syskonrabatt och syskonrabatten minskar också klientavgiften för servicesedelfamiljer. För en del av småbarnspedagogikens klienter är småbarnspedagogiken avgiftsfri. Coronavåren har påverkat betalningsintäkterna. Bildningsnämnden beslutade att småbarnspedagogikens klientavgift inte uppbärs för tiden 18.3.2020-13.5.2020 för de dagar då barnet inte varit på plats i småbarnspedagogiken. För verksamhetsarrangemangets och jämlik behandling av familjers del var det ändamålsenligt att man inte under den här tiden bad familjerna meddela en orsak till barnets frånvaro. Klientavgiftsersättningen under undantagsperioden grundades i barnets reella fysiska närvaro/inte närvarofrån småbarnspedagogikens verksamhetsenhet. Betalningsintäkterna rasade under ersättningstiden.

VARHAISKASVATUKSEN TULOSALUE - RESULTATOMRÅDET FÖR SMÅBARNSPEDAGOGIK					
	TP2019BS	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TP2020BS	Poikkeama - Avvikelse
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	414 455	378 520	378 520	323 202	-55 318
Sisäiset tuotot - Interna intäkter	0	0	0	0	0
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-3 479 826	-3 211 477	-3 211 477	-3 009 019	202 458
Sisäiset kulut - Interna utgifter	-574 318	-333 435	-333 435	-355 364	-21 929
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-3 639 689	-3 166 392	-3 166 392	-3 041 181	125 211

## Kirjasto- ja vapaa-aikapalveluiden tulosalue- Resultatområdet för biblioteks- och fritidstjänster

Kirjasto- ja vapaa-aikapalveluiden tulosalueeseen kuuluvat kirjasto-, nuorisoi-, liikunta- ja kulttuuripalvelut, kansalaisopistot, muu vapaa sivistystyö sekä kuntouttavaa työtoimintaa toteuttava Työpaja Virta. Kirjasto- ja vapaa-aikapalveluiden tulosaluetta johtaa kirjasto- ja vapaa-aikapalveluiden päällikkö.

Till resultatområdet för biblioteks- och fritidstjänster hör biblioteks-, ungdoms-, idrotts- och kulturtjänster, medborgarinstitut, övrigt fritt bildningsarbete samt Arbetsverkstaden Ström som producerar rehabiliterande arbetsverksamhet. Resultatområdet för biblioteks- och fritidstjänster leds av chefen för biblioteks- och fritidstjänster.

## Toiminnan toteutuminen - Utfallet av verksamheten

### Kirjastopalvelut

Alkuvuodesta 2020 saatiin valmiiksi Siuntion kunnan monilukutaitosuunnitelma 2020-2021 lapsista ikäihmisiin, joka hyväksyttiin kunnanhallituksessa maaliskuussa KH 30.3.2020 § 68. Monilukutaitosuunnitelma tehtiin yhteistyössä kirjastoryhmän ja perusturvan kanssa. Suunnitelmassa kuvataan erityisesti kirjaston, koulun ja varhaiskasvatuksen välillä tehtävää yhteistyötä monilukutaidon kehittämisessä. Suunnitelmassa huomioidaan myös ne aikuiset, jotka erityisesti tarvitsevat tukea. Suunnitelman tavoitteena on lisäksi taata kirjastolaissa esitettyjen yleisten kirjastojen tehtävien toteutuminen Siuntiossa.

Monilukutaitosuunnitelman tavoitteita ei pystytty kaikilta osin toteuttamaan vuonna 2020 koronapandemiasta johtuen. Erityisesti ikäihmisille tarjottavat palvelut sekä yhteistyö kolmannen sektorin kanssa jäivät osittain vajavaisiksi. Yhteistyö Aleksis Kiven koulun kanssa sen sijaan jatkui poikkeusoloista huolimatta ja esimerkiksi paikan päällä pidettävät kirjavinkkaukset korvattiin videoilla. Kirjavinkkausten lisäksi koululuokille järjestettiin ohjauksia liittyen medialukutaitoon, kirjaston käyttöön ja kirjallisuuteen. Syksyllä kirjasto järjesti kirjailijavieraat kouluille.

Aineistohankinnoissa panostettiin vuonna 2020 erityisesti ruotsinkieliseen lasten ja nuorten kirjallisuuteen. Myös e-aineisto määrärahoja nostettiin kevään ja syksyn aikana koronapandemiasta johtuneen kysynnän kasvun vuoksi.

Etelä-Suomen aluehallintoviraston rahoittama Digiavaimet kaikille -hankkeen aikana kirjaston henkilökunnan digiosaamista päivitettiin niin, että hankkeen loppuvaiheessa keväällä 2020 kirjaston vakituisella henkilökunnalla oli valmiudet tarjota digitukea asiakkaille. Kirjaston ollessa suljettuna digiohjausta tarjottiin puhelimitse. Kirjaston työntekijät osallistuivat hanketyöntekijän johdolla aktiivisesti erilaisiin digiosaamiseen liittyviin webinaareihin. Hanke saatiin päätöksen keväällä 2020.

Siuntio sai Etelä-Suomen aluehallintoviraston valtionavustusta hankkeeseen Avainpalveluita kaikille. Kirjaston informaattikko siirtyi hanketyöntekijäksi 30% työajastaan lokakuusta 2020 alkaen. Kirjastolle

palkattiin määräaikainen kirjastonhoitaja hoitamaan osaa informaattikon työstä. Tämän lisäksi kirjastonhoitaja työskenteli nuorisotoimessa ja kulttuuritoimessa.

Helle-kirjastojen välistä yhteistyötä kehitettiin edelleen mm. yhteisen kokoelmapoliittisen projektin Kirja kohtaa asiakkaan kirjastossa muodossa. Projekti sai Etelä-Suomen aluehallintoviraston valtionavustusta ja siihen palkattiin hanketyöntekijä. Lisäksi saatiin hankerahaa valtiovarainministeriöltä kuntien digirahoitushankkeesta erilliseen verkkomaksamisprojektiin Yhteistyöstä tehoa - Verkkomaksamisen käyttöönotto 12 kunnan voimin.

Helle-kirjastojen käyttösäännöt päivitettiin syksyllä 2020. Kir-

### Bibliotekstjänster

I början av år 2020 färdigställdes Sjundeå kommuns multilitteracitetsplan 2020-2021 från barn till äldre, som godkändes av kommunstyrelsen i mars, KST 30.3.2020 § 68. Multilitteracitetsplanen gjorde i samarbete med biblioteksgruppen och grundtryggheten. I planen beskriver man i synnerhet det samarbete som måste göras mellan biblioteket, skolan och småbarnspedagogiken för att utveckla multilitteraciteten. I planen beaktar man även de vuxna som behöver särskilt stöd. Planens mål är dessutom att garantera att allmänna biblioteks uppgifter förverkligas i Sjundeå, i enlighet med bibliotekslagen.

Multilitteracitetplanens målsättningar kunde inte till alla delar förverkligas år 2020 på grund av coronapandemin. I synnerhet tjänster som erbjuds äldre samt samarbetet med tredje sektorn blev delvis bristfälliga. Samarbetet med Aleksis Kiven koulu fortsatte i alla fall trots undantagsförhållandena och till exempel de boktips som hölls på plats i skolan ersattes med videor. Utöver boktipsen arrangerades för skolklasserna handledning gällande medialäskunskaper, bibliotekets användning och litteratur. På hösten ordnade biblioteket författargäster åt skolorna.

I materialanskaffningarna satsade man år 2020 i synnerhet på svenskspråkig barn- och ungdomslitteratur. Även anslagen för e-material höjdes under våren och hösten på grund av den ökade efterfrågan i och med coronapandemin.

Under projektet Diginycklar till alla som södra Finlands Regionförvaltningsverk finansierat uppdateras bibliotekspersonalens digitala kunskaper så att i slutskedet av projektet på våren 2020 hade bibliotekets fastanställda personal förmågan att erbjuda digitalt stöd till kunderna. Då biblioteket var stängt erbjöds digital handledning per telefon. Bibliotekets personal deltog under ledning av projektarbetaren aktivt i olika webinarer som anknöt till digitalt kunnande. Projektet avslutades på våren 2020.

Sjundeå fick statsunderstöd av södra Finlands Regionförvaltningsverk för projektet Nyckeltjänster till alla. Bibliotekets informatör flyttades till projektarbetare för 30 % av sin arbetstid från och med oktober 2020. Man anställde en visstidsanställd bibliotekarie till biblioteket för att sköta om en del av informatörens arbete. Utöver detta arbetade bibliotekarien i ungdomsväsendet och i kulturväsendet.

Samarbetet mellan Helle-biblioteken vidareutvecklades bl.a. i form av det gemensamma samlingspolitiska projektet Bok möter kunden i biblioteket. Projektet fick statsunderstöd av södra Finlands Regionförvaltningsverk och man anställde en projektarbetare till det. Därtill fick man projektmedel av finansministeriets till ett separat projekt från kommunernas digifinansieringsprojekt, till nätbetalningsprojektet Effektivitet av samarbete - Ibruktagnings av nätbetalning med kraften av 12 kommuner.

jaston henkilöstö on osallistunut Helle- kirjastojen johtoryhmän, Helle-työryhmiin sekä muuhun yhteistoimintaan. Kirjasto- ja vapaa-aika palveluiden päällikkö on valittu edelleen Koha-Suomi Oy:n hallituksen jäseneksi Uudenmaan kirjastojen edustajana.

Vuoden aikana henkilöstö päivitti osaamistaan osallistumalla ahkerasti verkossa pidettyihin koulutuksiin ja verkostomainen yhteistyö kirjastojen välillä jopa lisääntyi, kun koulutustilaisuudet, webinaarit ja keskustelutilaisuudet siirtyivät verkkoon. Teams ja etätyöskentely vakiintuivat osaksi kirjastolaistenkin arkea.

Koronapandemia vaikutti suuressa määrin kirjaston toimintaan vuonna 2020. Kirjasto oli kokonaan suljettu poikkeusoloista johtuen 18.3.-10.5.2020 ja auki rajoitetuin palveluin noutokirjastona 11.5.-31.5.2020. 1.6.2020 alkaen kirjasto toimi normaalisti. Koronapandemian toisen aallon myötä kirjaston palveluita ja aukioloaikoja rajoitettiin uudemman kerran loppuvuodesta. Kirjaston omatoimiaika oli poissa käytöstä ja kirjastotilassa oli 10 henkilön rajoitus ajalla 30.11.-6.12.2020. 7.12.2020 alkaen loppuvuoteen saakka kirjastotila oli kokonaan suljettu niin, että ainoastaan varausten nouto oli mahdollista.

Kirjaston sulkeminen ja koronapandemia näkyy erityisesti kirjaston kävijämäärässä. Vuonna 2020 kävijämäärä laski 34% verrattuna vuoteen 2019, ja lainaus laski 13% edellisvuoteen verrattuna. Sen sijaan Helle-kirjastojen yhteisten e-aineistojen käyttö kasvoi moninkertaiseksi kevään aikana. Käyttö laski taas kirjastojen avauduttua, mutta säilyi useissa palveluissa korkeammalla kuin vastaavaan aikaan aiempina vuosina.

Koronapandemiasta ja kokoontumisrajoituksista johtuen kirjaston tapahtumia jouduttiin perumaan ja karsimaan keväästä alkaen, eikä Siuntion 560 -vuotisjuhluvoittoa päästy juhlistamaan suunnitellulla tavalla. Aleksis Kiven Seitsemän veljestä -romaanin julkaisemisen 150 -vuotisjuhluvuosi huomioitiin kirjastolla mm. asettamalla esille Teatterimuseon kokoaman Seitsemän veljestä -romaanista näyttämölle -näyttely.

HSL-palvelupiste jatkoi toimintaansa kirjastolla. Kirjaston ollessa suljettuna keväällä myös HSL-palvelupiste oli suljettu.

Kirjaston sulkuaikana henkilökunta kehitti uusia tapoja palvella ja tavoittaa asiakkaita. Kirjastolle perustettiin Instagram-tili ja some-kanavilla mainostettiin mm. kirjaston e-aineistoja ja -palveluita, verkossa järjestettäviä lukukampanjoita sekä lukemiseen, kirjallisuuteen, media- ja monilukutaitoon liittyvää materiaalia. Asiakkaille esiteltiin kirjaston arkea ja työtehtäviä esimerkiksi videoilla.

Kirjastojen sulkuaikana huhtikuussa Helle-kirjastot, Siuntio mukaan lukien, lanseerasivat yhteisen e-asiakkuuden. Erityisesti sulkuaikana tarkoituksena oli taata yhtäläinen pääsy e-aineistoihin kaikille kuntalaisille, ja e-asiakkaan on mahdollista lainata kirjasto e-aineistoja.

Sulkuaikana aloitettiin laaja poistoprojekti ennakoiden syksyllä 2022 tapahtuvaa Sivistys- ja hyvinvointikampukselle muuttoa. Niteitä poistettiin vuoden aikana lähes 7000 kappaletta.

## Liikunta- ja kulttuuripalvelut, taiteen perusopetus ja kansalais- ja kansanopistot

Sivistyslautakunta myönsi kulttuuri-, nuoriso- ja liikunta- sekä vapaan sivistystyön avustuksia siuntiolaisille yhdistyksille ja seuroille (SIVLTK 15.4.2020 § 56). Tämän lisäksi myönnettiin apuraha vuoden 2019 parhaasta urheiluasuorituksesta ja vuoden 2019 nuori urheilija -stipendi (SIVLTK 12.2.2020 § 23) sekä vuoden kulttuuripalkinto (SIVLTK 17.6.2020 § 84)

Sivistyslautakunta päivitti sivistysosaston hallinnoimien tilojen käytön periaatteet sekä käyttömaksut (SIVLTK 18.11.2020 § 122 ja § 123).

Sivistyslautakunta päivitti toimintoihinsa liittyvien avustusten myöntämisen periaatteet (SIVLTK 16.12.2020 § 131).

Helle-bibliotekens användningsregler uppdaterades på hösten 2020. Bibliotekets personal har deltagit i Helle-bibliotekens ledningsgrupp, i Helle-arbetsgrupperna samt i övrig samarbetsverksamhet. Chefen för biblioteks- och fritidstjänster har fortsättningsvis valts till de nyländska bibliotekens representant som medlem i Koha-Suomi Oy:s styrelse.

Under året uppdaterade personalen sitt kunnande genom att flitigt delta i utbildningar som hölls på webben. Det nätverksaktiga samarbetet mellan bibliotek ökade till och med då utbildningstillfällena, webinarer och diskussionstillfällena flyttades till webben. Teams och distansarbete etablerades snabbt som vardag även för bibliotekarierna.

Coronapandemin påverkade i hög grad bibliotekets verksamhet år 2020. Biblioteket var helt stängt på grund av undantagsförhållandena 18.3.-10.5.2020 och öppen med begränsade tjänster som hämtbiblioteket 11.5.-31.5.2020. Från och med 1.6.2020 verkade biblioteket som normalt. I och med coronapandemins andra våg begränsades bibliotekets tjänster och öppethållningstider igen i slutet av året. Självbetjäningstiden i biblioteket var ur bruk och i biblioteksutrymmet fanns en begränsning på högst 10 personer under tiden 30.11.-6.12.2020. Från 7.12.2020 till slutet av året var biblioteksutrymmet helt stängt och det var endast möjligt att hämta reserverat material.

Stängningen av biblioteket och coronapandemin syns speciellt i bibliotekets besökarmängd. År 2020 sjönk besökarmängden med 34 % jämfört med år 2019, och lånen sjönk med 13 % jämfört med året före. Däremot ökade användningen av Helle-bibliotekens gemensamma e-material mångfaldigt under våren. Användningen sjönk igen då biblioteket öppnades, men hölls bland många tjänster ändå högre än tidigare år under motsvarande tid.

På grund av coronapandemin och begränsningarna av sammankomster måste man inhibera och gallra bibliotekets evenemang från och med våren. I och med detta kunde man inte heller fira jubileumsåret Sjundeå 560 år som planerat. Aleksis Kivis roman Sju bröder publicerades för 150 år sedan och jubileumsåret uppmärksammades på biblioteket bl.a. Genom att ställa ut utställningen Sju bröder - från roman till scen som Teatermuseet sammanställt.

HRT:s serviceställe fortsatte sin verksamhet i biblioteket. Då biblioteket var stängt på våren var även HRT:s serviceställe stängt.

Under tiden då biblioteket höll stängt utvecklade personalen nya sätt att betjäna och nå kunder. Ett Instagram-konto skapades för biblioteket och på kanaler för sociala medier gjordes reklam för bl.a. bibliotekets e-material och -tjänster, läskampanjer som ordnades på webben samt material gällande läsning, litteratur, medielläskunnighet och multilitteracitet. Man presenterade vardagen på biblioteket och olika arbetsuppgifter åt kunder med hjälp av t.ex. videor.

Under tiden då biblioteket höll stängt lanserade Helle-biblioteken (inkl. Sjundeå) i april ett gemensamt e-klientkap. I synnerhet under stängningstiden var syftet att garantera lika åtkomst till e-material för alla kommuninvånare, och en e-kund har möjlighet att låna bibliotekets e-material.

Under stängningstiden började man även ett omfattande projekt med avlägsnande, i och med den förutsedda flytten till Bildnings- och välfärdscampuset på hösten 2022. Under året avlägsnades närmare 7 000 volymer.

## Idrotts- och kulturtjänster, grundläggande konstundervisning samt medborgarinstitut och folkhögskolor

Bildningsnämnden beviljade kultur-, ungdoms- och motionsbidrag samt bidrag för fritt bildningsarbete för föreningar och klubbar i Sjundeå (BILDN 15.4.2020 § 56). Utöver detta beviljades ett bidrag för den bästa idrottsprestationen år 2019 och ett stipendium



Sivistyslautakunta antoi lausunnon Västra Nylands folkhögskolan kuntayhtymän talousarvioista vuodelle 2021 ja taloussuunnitelmasta vuosille 2022 - 2023.

Kunta on ollut mukana Soveli ry:n Soveltavaa liikuntaa kaksikielisiin kuntiin -hankkeessa. Hankkeeseen liittyen järjestettiin syyskuussa 2020 viikon ajan kuntalaisille mahdollisuus tutustua ulkoliikunnan erityisvälineisiin. Lisäksi hankkeen kautta sekä kunnan työntekijöiden että yhdistysten edustajien on ollut mahdollisuus osallistua maksuttomiin soveltaa liikuntaa käsitteleviin verkkokoulutuksiin.

Koronapandemian aiheuttamien kokoontumisrajoitusten johdosta Kylpylältä kylpylälle pyöräilytapahtumaa ja Siuntio-päivää ei toteutettu. Veteraanipäivän, Kaatuneitten muistopäivän ja itsenäisyyspäivän kunnianosoitukset toteutettiin niin ikään kokoontumisrajoitusten puitteissa ja tilaisuuksissa kuvatut tallenteet esitettiin kunnan sähköisissä kanavissa.

## Nuorisopalvelut

Nuorisopalveluiden toimintoihin kuuluvat Walkers-nuorisotilatoiminta, etsivä nuorisotyö ja työpajatoiminta sekä kunnan hallituksen alainen nuorisovaltuusto. Siuntiossa on työskennellyt yksi nuorisohjaaja, kaksi etsivää nuorisotyöntekijää ja lähiesimiehenä nuorisopalvelukoordinaattori. Lisäksi syyskuusta aloitti osa-aikaisesti nuorisotyöntekijä, joka on työskennellyt lopun työajastaan kirjastonhoitajana. Loppuvuodesta käynnistettiin

Aluehallintoviraston hankerahalla kokoaikaisen koulunuorisotyöntekijän rekrytointi. Koulunuorisotyöntekijä tulee sijoittumaan Aleksis Kiven koululle ja kontaktoimaan sieltä käsin myös ne lähialueen perus- ja toisen asteen koulut, joissa on siuntiolaisia oppilaita. Hankkeella viedään kahden vuoden ajaksi nuorisotyö ja nuorisotyön menetelmät kouluympäristöön. Tavoitteena on tukea oppilaiden koulunkäyntiä ja hyvinvointia sekä edistää turvallisuutta kouluissa.

Toimintaa on toteutettu monimuotoisesti nuorisotilatoimintana, välituntitoimintana ja 5-6 -luokkalaisille suunnattuna miniWalkers-toimintana. Näiden lisäksi jalkautuvassa toiminnassa on vuoden aikana tavoitettu 348 nuorta ja verkkonuorisotyöllä 173 nuorta. Yhteensä nuorisopalveluissa on vuoden aikana tavoitettu ja kohdattu 3330 nuorta.

Valkkä-Walkers on Aleksis Kiven koululla Siuntiossa ja Källhagens skolassa Lohjalla toteutettava jalkautuvan työn muoto yläkoululaisten kohtaamiseen.

Etsivä nuorisotyö oli vuonna 2020 kontaktissa 43 nuoreen, joista 32 kanssa työskentely on jatkunut yhteydenoton jälkeen. 12% etsivän nuorisotyön asiakkaista on tyttöjä ja eniten ohjauksessa on ollut ikäryhmässä 18-24 -vuotiaat.

Aluehallintoviraston ylläpitämän Nuorisotilastot.fi sivuston mukaan Siuntion etsivä nuorisotyö tavoittaa lähialueen kuntiin verrattuna nuoria hyvin. Etsivä nuorisotyö on kohdennettua yksilötyötä, jolla pyritään tukemaan vaikeassa tilanteessa olevia nuoria ja ohjaamaan heitä oikeiden palvelujen piiriin sekä auttamaan ja tukemaan nuoria heille tärkeissä mm. opiskeluun ja hyvinvointiin liittyvissä valinnoissa. Etsivän nuorisotyön tarjoama tuki on aina nuorelle vapaaehtoista.

Työpajatoimintaan osallistui vuonna 2020 yhteensä 27 valmentautujaa, joista 7 oli alle 29-vuotiaita.

Työpaja on osallistunut teknisen osaston apuna mm. skeitti- ja tenniskentän siivoukseen ja pienimuotoisten liikennejärjestelyiden toteutukseen mm. liikennemerkkejä pystyttämällä ja suojateitä ja pysäköintiruutuja maalaamalla. Työpajan valmentautajat maalasivat myös urheilukentän varasto- ja pukukopit.

Vuoden 2020 näkyvin projekti oli seurakunnan ja vapaaehtoisten kanssa yhteistyössä toteutettu puutarha Capellan sisäpihalla.

till årets unga idrottare år 2019 (BILDN 12.2.2020 § 23) samt årets kulturpris (BILDN 17.6.2020 § 84).

Bildningsnämnden uppdaterade principerna och användningsavgifterna för användning av lokaler som bildningsavdelningen förfogar över (BILDN 18.11.2020 § 122 och § 123).

Bildningsnämnden uppdaterade principerna för utdelning av bidrag som kopplas till nämndens verksamheter (BILDN 16.12.2020 § 131).

Kommunen är med i Soveli ry:s projekt Anpassad motion i Svenskfinland. I september 2020 ordnade man i koppling till projektet under en vecka en möjlighet för kommuninvånare att bekanta sig med specialredskap för utomhusmotion. Via projektet har dessutom kommunens arbetstagare och föreningarnas representanter haft möjligheten att delta i gratis webbutbildningar gällande anpassad motion.

På grund av de begränsningar av sammankomster som coronapandemin orsakat förverkligades inte cykelevenemanget Från bad till bad och Sjundeå-dagen. Veterandagens, De stupades dags och självständighetsdagens hedersbetygelser förverkligades inom ramen för begränsningar av sammankomster och videospelningar från tillställningarna lades fram på kommunens digitala kanaler.

## Ungdomstjänster

Ungdomstjänsternas verksamheter omfattar Walkers-ungdomslokalverksamhet, det uppsökande ungdomsarbetet och arbetsverkstadsverksamheten samt ungdomsfullmäktige som är underställd kommunstyrelsen. I Sjundeå har en ungdomsledare, två uppsökande ungdomsarbetare och som närforman en ungdomstjänstkoordinator arbetat. Dessutom började i september en ungdomsarbetare på deltid, som under resten av sin arbetstid arbetat som bibliotekarie. I slutet av året påbörjades rekryteringen av en skolungdomsarbetare på heltid, med projektmedel från Regionförvaltningsverket. Skolungdomsarbetaren kommer att placeras i Aleksis Kiven koulu och därifrån även ta kontakt med närområdenas grundstadiets och andra stadiets skolor i vilka elever från Sjundeå går. Med projektet för man under två år ungdomsarbete och ungdomsarbetets metoder in i skolmiljön. Målet är att stöda elevers skolgång och välbefinnande samt främja säkerheten i skolorna.

Verksamheten har förverkligats i flerform som verksamhet i ungdomsutrymmen, rastverksamhet och som miniWalkers-verksamhet, som är riktad till barn i årskurserna 5-6. Utöver dessa har man i det uppsökande ungdomsarbetet under året nått 348 ungdomar och med webbungdomsarbete 173 ungdomar. Under året har ungdomstjänsterna sammanlagt nått och träffat 3 330 ungdomar.

Rast-Walkers är en uppsökande arbetsform som genomförs i Aleksis Kiven koulu i Sjundeå och i Källhagens skola i Lojo för att träffa elever i de högre årskurserna.

Det uppsökande ungdomsarbetet var år 2020 i kontakt med 43 ungdomar, varav arbetet har fortsatt tillsammans med 32 av dem efter att man tagit kontakt. 12 % av klienterna hos det uppsökande ungdomsarbetet är flickor och mest handledning har funnit för personer i åldern 18-24. Enligt sidan nuorisotilastot.fi, som upprätthålls av Regionförvaltningsverket, når Sjundeås uppsökande ungdomsarbete ungdomar väl jämfört med närområdets kommuner. Det uppsökande ungdomsarbetet är riktat individarbete med vilket man strävar till att stöda ungdomar som befinner sig i en svår situation och styra dem till rätta tjänsters kretsar samt hjälpa och stöda ungdomar i för dem viktiga val, som t.ex. gäller studier och välmående. Stödet som det uppsökande ungdomsarbetet erbjuder är alltid frivilligt för den unga.

I arbetsverkstadsverksamheten deltog år 2020 sammanlagt 27 personer av vilka sju var under 29 år. Arbetsverkstaden hjälpt

Nuorisovaltuustotoiminta on demokratiakasvatuksen muoto, jolla pyritään lisäämään nuorten osallisuutta omassa kotikunnassaan. Nuorisovaltuuston toimikausi alkoi tammikuussa 2020. Valtuusto kokoontui vuoden aikana 10 kertaa ja osallistui välillä myös kunnanvaltuuston kokouksiin.

Koronan seurauksena osa nuorisovaltuuston kokouksista toteutettiin etäyhteydellä. Uusille ja vanhoille valtuustolaisille järjestettiin kauden alussa yhteinen viikonlopun mittainen ns. kick start koulutus- ja perehdytysleiri.

Nuorisovaltuusto on toiminut vuoden aikana aktiivisesti ja mm. jättänyt aloitteen moposuoran ja mopopajan perustamisesta kuntaan, järjestänyt nuorisotila Walkersissa tapahtumia muille nuorille, osallistunut Siuntion liikenneturvallisuustyöryhmän kokouksiin ja lausunut liikenneturvallisuussuunnitelmasta sekä kommentoinut uuden sivistyskampuksen sisustussuunnitelmia. Näiden lisäksi nuorisovaltuusto on suunnitellut tulevaa toimintaansa ja hankkinut käyttöönsä podcast-laitteiston, jolla pyritään tavoittamaan entistä paremmin muita nuoria sekä lisäämään jatkossa tietoutta nuorisovaltuustosta ja sen toiminnasta. Nuorisovaltuuston ehdokasasettelu toteutettiin marraskuussa, valtuustoon ilmoittautui ennätykselliset 14 ehdokasta, jotka kaikki valittiin kauden 2021 uuteen nuorisovaltuustoon.

Walkers-nuorisotilatoiminnalla tavoitetaan hyvin siuntiolaisia nuoria. Kiireisimpinä iltoina nuorisotilakävijöitä on ollut yhteensä n. 60 nuorta illan aikana. Korona-aikana nuorisotila on välillä ollut kiinni kokonaan ja osan aikaa kävijämäärä on rajoitettu 8 samanaikaisesti nuorisotiloissa olevaan nuoreen. Tämä on asettanut rajoituksia nuorisotyön tekemiselle ja nuorten kohtaamiselle. Myös nuorisopalveluiden tuottama koulujen välituntitoiminta on ollut tauolla koko pandemia-ajan. Vuonna 2020 ei järjestetty työllisyystapahtumaa koronatilanteesta johtuen.

Maaliskuussa kuntouttava työtoiminta siirtyi monen muun kunnan palvelun ohella etätyöskentelyyn. Tästä huolimatta palvelu ei missään vaiheessa ollut tauolla, vaan ohjaajat pystyivät hoitamaan valmennusta ammattimaisesti myös uusilla etätyöskentelytavoilla.

tekniska avdelningen med att bl.a. städa skate- och tennisplanen och förverkliga småskaliga trafikarrangemang genom att sätta upp trafikmärken och måla övergångsställen och parkeringsrutor. De som handleds i arbetsverkstaden målade även idrottsplanens förvarings- och omklädningsutrymmen. Det synligaste projektet år 2020 var trädgården som förverkligades på Capellas innergård i samarbete med församlingen och frivilliga.

Ungdomsfullmäktigeverksamheten är en form av demokrati-fostran och med hjälp av det strävar man till att öka ungas deltagande i den egna hemkommunen. Ungdomsfullmäktiges verksamhetsperiod började i januari 2020. Fullmäktige samlades 10 gånger under året och deltog även ibland i kommunfullmäktiges möten. Som en följd av coronasituationen förverkligades en del av ungdomsfullmäktiges möten på distans. För gamla och nya fullmäktigeledamöter ordnades i början av perioden ett gemensamt veckoslut som var ett s.k. kickstart utbildnings- och introduktionsläger.

Ungdomsfullmäktige har under året verkat aktivt och bl.a. lämnat en motion om att grunda en mopedsträcka och en mopedverkstad i kommunen, ordnat evenemang för andra ungdomar i ungdomslokalen Walkers, deltagit i möten för Sjundeås arbetsgrupp för trafiksäkerhet och gett ett utlåtande om trafiksäkerhetsplanen samt kommenterat inredningsplanen för det nya bildningscampuset. Utöver dessa har ungdomsfullmäktige planerat sin kommande verksamhet och anskaffat till bruk en podcast-utrustning, med vilken man strävar till att bättra än förr nå andra unga samt i framtiden öka kunskapen om ungdomsfullmäktige och dess verksamhet. Kandidatnomineringen för ungdomsfullmäktige förverkligades i november, och ett rekordantal på 14 kandidater anmälde sig till fullmäktige. Alla kunde väljas till ungdomsfullmäktige för den nya perioden 2021.

Med ungdomslokalverksamheten Walkers når man bra ungdomar i Sjundeå. Under kvällar med mest besökare i ungdomslokalen har man haft sammanlagt ca 60 ungdomar under kvällens lopp. Under coronatiden har ungdomslokalen emellan varit helt stängd och emellan har besökarmängden begränsats till 8 ungdomar samtidigt i ungdomslokalen. Det här har satt begränsningar på att utföra ungdomsarbete och för att träffa ungdomar. Även den rastverksamhet som ungdomstjänsterna utför i skolorna har varit på paus under hela pandemitiden. År 2020 ordnades inget sysselsättningsvenemang på grund av coronasituationen.

I mars flyttade den rehabiliterande arbetsverksamheten likt många av kommunens andra tjänster till distansarbete. Oberoende av detta har tjänsten inte i något skede varit på paus, utan handledarna kunde sköta sin ledning professionellt även med nya distansarbetsätt.

	TP 2016 BS	TP 2017 BS	TP 2018 BS	TP 2019 BS	TP 2020 BS
<b>Liikuntatoimi - Idrottsverksamhet:</b>					
Kunnalta avustusta saavat yhteisöt - Antalet föreningar som fått bidrag	9	7	6	6	7
<b>Nuorisotoimi - Ungdomsverksamhet:</b>					
Kunnalta avustusta saavat yhteisöt (kpl) - Antalet föreningar som fått bidrag (st)	2	4	2	3	3
Kunnan nuorisotilojen lukumäärä - Antalet ungdomsutrymmen	1	1	1	1	1
Nuorisotilojen kävijämäärä vuodessa (arvio) - Antalet besökare i ungdomsutrymmena under året (uppskattning)	3 900	3 550	4 055	3 493	3 351
<b>Kulttuuritoimi - Kulturverksamhet:</b>					
Kunnalta avustusta saavat yhteisöt (kpl) - Antalet föreningar som fått bidrag (st)	3	3	3	9	8
<b>Vapaa sivistystyö - Fritt bildningsarbete</b>					
Kunnalta avustusta saavat yhteisöt (kpl) - Antalet föreningar som fått bidrag (st)	7	9	6	6	5
<b>Kirjastotoimi - Biblioteksverksamhet:</b>					
Lainat (kpl) - Antal lån	47 743	44 849	43 205	49 051	40 419
Lainat /asukas - Lån/invånare	7,71	7,30	6,29	7,93	6,50
Lainaajien määrä - Antal lånare	1 316	1 239	1300*	1 230	1 250
Käyntimäärä - Antal besök	24 588	25 358	27 641	28 494	18 763
Käynnit/asukas - Antal besök/invånare	3,97	4,13	4,49	4,61	3,00

## Talouden toteutuminen - Det ekonomiska utfallet

Kirjasto- ja vapaa-aikapalveluiden tulosalue alitti sille myönnetyn toimintakateen. Koronaratilanteen aiheuttamat käyttörajoitukset kunnan hallinnoimissa tiloissa vähensivät vapaa-aikan käyttäjiltä laskutettavia maksuja.

Monitoimihallin käyttökiellon johdosta kunta on vuokrannut Miina Sillanpään säätiöltä kylpylärakennuksen liikuntasalin käyttöönsä. Tästä on vuoden 2020 aikana aiheutunut ylimääräisiä vuokra- ja siivouskuluja. Lisäksi Scandic Siuntion hotellitoiminnat ovat olleet koronan johdosta maaliskuusta 2020 alkaen kiinni, joten liikuntasalin käyttämiseen on pitänyt järjestää iltavalvontaa. Osa tästä valvonnasta ostetaan paikalliselta yrittäjältä.

Resultatområdet för biblioteks- och fritidstjänster underskred det verksamhetsbidrag som beviljats. De användningsbegränsningar som coronasituationen orsakat i utrymmen kommunen förvaltar minskade de avgifter som faktureras av användare på fritiden.

På grund av användningsförbudet på allaktivitetshallen har kommunen hyrt gymnastiksalen i badbyggnaden till användning av Miina Sillanpää stiftelsen. Under år 2020 har detta orsakat extra hyres- och städningskostnader. Dessutom har Scandic Siuntios hotellverksamhet från och med mars 2020 varit stängd på grund av coronan, så man har hamnat arrangera kvällsövervakning då gymnastiksalen är i användning. En del av denna övervakning har köpts från lokala företagare.

<b>KIRJASTO- JA VAPAA-AIKAPALVELUIDEN TULOSALUE - RESULTATOMRÅDET FÖR BIBLIOTEKS- OCH FRITIDSTJÄNSTER</b>					
	TP2019BS	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TP2020BS	Poikkeama - Avvikelse
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	125 623	164 316	164 316	146 943	-17 373
Sisäiset tuotot - Interna intäkter	0	0	0	-20	-20
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-840 023	-827 962	-832 962	-787 186	45 776
Sisäiset kulut - Interna utgifter	-182 073	-197 500	-197 500	-199 467	-1 967
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-896 473	-861 146	-866 146	-839 730	26 416

## Tekninen lautakunta - Tekniska nämnden

Tekninen osasto jakautuu neljään tulosalueeseen:

- Palvelukeskuksen tulosalue
- Investointien, kaavoituksen ja kehityksen tulosalue
- Ympäristövalvonnan tulosalue
- Rakennusvalvonnan tulosalue

Tekninen lautakunnan tehtävänä on tuottaa kuntalaisille ja elinkeinoelämälle viihtyisän elin- ja toimintaympäristön puitteet suunnitteleamalla, rakentamalla ja ylläpitämällä yhdyskuntateknisiä verkostoja. Teknisen lautakunnan alaisuuteen kuuluvat myös kunnan vesi- ja viemärlaitos, palo- ja pelastustoiminta, maaseutu- ja väestönsuojelu. Lisäksi tekninen lautakunta avustaa kunnan hallitusta maankäytön suunnittelussa ja valmistelee kiinteistöjen hankintoihin ja myyntiin liittyvät asiat.

Tekninen lautakunta kokoontui vuonna 2020 13 kertaa ja käsittelee yhteensä 157 pykälää. Vuonna 2019 tekninen lautakunta kokoontui 16 kokoukseen ja käsittelee 144 pykälää. Vuonna 2018 käsiteltyjen pykälien määrä oli 143 kappaletta ja kokouksia 12.

Teknisen osaston johtoryhmä kokoontui seitsemän kertaa vuoden aikana kunnan johtoryhmän jälkeisenä päivänä. Teknisen osaston johtoryhmässä käsiteltiin projektien tilanne, talouden ja toiminnan toteutuminen sekä henkilöstöasiat.

Tekniska avdelningen delas in i fyra resultatområden:

- Resultatområdet för servicecentralen
- Resultatområdet för investeringar, planläggning och utveckling
- Resultatområdet för miljötillsynen
- Resultatområdet för byggnadstillsynen

Tekniska nämndens uppgift är att för kommuninvånarna och näringslivet skapa rammar för en trivsamt livs- och verksamhetsmiljö genom att planera, bygga och upprätthålla samhällstekniska nätverk. Under tekniska nämnden hör också kommunens vatten- och avloppsvätskor, brand- och räddningsverksamheten, landsbygdsutvecklingen och befolkningsskyddet. Dessutom hjälper tekniska nämnden kommunstyrelsen i planeringen av markanvändningen och bereder ärenden som hör ihop med anskaffning och försäljning av fastigheter.

Tekniska nämnden sammanträdde 13 gånger under år 2020 och behandlade totalt 157 paragrafer. År 2019 sammanträdde tekniska nämnden till 16 möten och behandlade 144 paragrafer. År 2018 uppgick de behandlade paragraferna till 143 stycken och det hölls 12 möten.

Tekniska avdelningens ledningsgrupp sammankom sju gånger under året, alltid dagen efter den dag kommunens ledningsgrupp hade sammanträtt. I tekniska avdelningens ledningsgrupp behandlades situationen med projekten, hur ekonomin och verksamheten hade utfallit samt personalärenden.

## Toiminnan toteutuminen - Utfallet av verksamheten

Teknisen osaston toiminta on pystytty järjestämään suunnitelmien mukaan, vaikka investointien johdosta työkuorma oli erittäin korkea. Sivistys- ja hyvinvointikampus saatiin kilpailutettua ja rakentaminen alkoi syksyllä. Uuden sote-keskuksen suunnittelu yhdessä perusturvan kanssa työllisti merkittävästi, mutta lopputuloksena kunta sai STM:ltä luvan käynnistää hanke. Entisen palloiluhallin uudistaminen jouduttiin teettämään erillisinä osaurakointeina, sillä kilpailutukseen ei tullut tarjouksia. Suuresta työkuormasta johtuen investointisuunnitelmasta poiketen neljä investointikohdetta viivästyi ja niiden valmistuminen siirtyi vuodelle 2021. Teknisen kiinteistöhuollon palvelut on ostettu ulkopuoliselta toimijalta.

Toiminnan tavoitteeksi vuodelle 2019 asetettu prosessien tehostaminen Lean-menetelmällä eteni suunnitellusti ja Sitowise ohjelma otettiin käyttöön joulukuussa 2020, mikä helpottaa viranhaltijoiden työtä, kun samat tiedot ovat koko ajan käytettävissä ympäristövalvonnan, kaavoituksen, rakennusvalvonnan ja rakennuttamisen osa-alueilla.

Man har lyckats ordna tekniska avdelningens verksamhet enligt planerna, trots att arbetsbördan på grund av investeringarna har varit mycket stor. Bildnings- och välfärdscampus har konkurrensutsatts och byggandet inleddes på hösten. Planeringen av det nya social- och hälsovårdscentret (sote-centret) tillsammans med grundtrygghetssektorn gav full sysselsättning, men som slutresultat fick kommunen av Social- och hälsovårdsministeriet tillstånd att inleda projektet. Man blev tvungen att låta göra förnyandet av den tidigare bollhallen som avskilda delentreprenader, eftersom det inte inlämnades offerter efter konkurrensutsättningen. Med anledning av den stora arbetsbördan försenades fyra investeringsobjekt från investeringsplanen och färdigställandet av dem förflyttades till år 2021. Tekniska väsendets tjänster för fastighetsskötsel har köpts av en utomstående aktör.

Det för året 2019 uppsatta målet att effektivisera processerna med hjälp av Lean-metoden framskred enligt planerna och man tog i bruk programmet Sitowise i december 2020, vilket underlättar tjänsteinnehavarnas arbete då samma uppgifter finns hela tiden till hands inom delområdena miljöinspektion, planläggning, byggnadsinspektion och byggande.

TOIMINNAN TAVOITE - VERKSAMHETSMÅL	ARVIOINTIKRITEERI - UTVÄRDERINGSKRITERIUM	STRATEGIAN OSA-ALUE, JOTA TAVOITE TUKEE - STRATEGISKT DELOMRÅDE SOM MÅLET STÖDER	TAVOITTEEN TOTEUTUMINEN - MÅLSÄTTNINGENS UTFALL
Laatuorganisaation ja sen mittarien kehittäminen prosessityön ja lean-menetelmien hyödyntämisen kautta (kaikki osastot, jatkoa vuodelta 2019)	Kunnan keskeiset toimintaprosessit on kuvattu, Lean-menetelmällä on kehitetty osastojen toimintaa.	Henkilöstö, talous	Leanmentelmät toteutuivat osittain. Leanmenetelmällä on kehitetty osastojen toimintaa, mutta kaikkia keskeisiä prosesseja ei saatu kuvattua.
Utveckla kvalitetsorganisationen och dess mätare genom att utnyttja process- och lean-metoder (alla avdelningar, fortsättning från år 2019)	Kommunens viktigaste verksamhetsprocesser har beskrivits, avdelningarnas verksamheter har utvecklats med hjälp av Lean-metoden.	Personal, ekonomi	Lean-metoderna har delvis förverkligats. Med Lean-metoden har man utvecklat avdelningarnas verksamhet, men alla centrala processer har inte blivit beskrivna.
Kiinteistöhankeiden toiminnan tehostaminen ja parantaminen kiinteistöjä uudistamalla	1. Hyvinvointi- ja sivistyskampus: Rakentaminen käynnistyy 2. Sote kampus: Hankesuunnitelma hyväksytty 3. Hallinto ja muut: Tarveselvitys hyväksytty	Vireä ja kasvava kunta, Hyvinvoivat ja onnelliset asukkaat, Osaava, hyvinvoiva ja palvelevahenkilöstö, Hallittu talous	Kiinteistöhuollon osalta toteutui myös osittain : 1. toteutui suunnitellusti 2. Sotekampuksen hankesuunnitelman hyväksyminen siirtyi vuoteen 2021. 2. toteutui, mutta kesäkuussa tapahtunut vesivahinko muutti suunnitelmia.
Effektivisering och förbättring av fastighetsprojektverksamheten genom att förnya fastigheter	1. Bildnings- och välfärdscampus: Byggandet påbörjar 2. Hälso-campus: Projektplanen godkänd 3. Förvaltning och övriga: Behovsutredningen godkänd	Aktiv och växande kommun, kälmläende och lyckliga invånare. Kunnig, välmående och serviceinriktad personal, kontrollerad ekonomi	För fastighetsunderhållets del förverkligades det även delvis: 1. Förverkligades som planerat 2. Godkännandet av SoTe-campusets projektplan flyttades till år 2021. 2. Förverkligades, men vattenskadan som skedde i juni ändrade planerna.

## Talouden toteutuminen - Det ekonomiska utfallet

TEKNINEN LAUTAKUNTA - TEKNISKA NÄMNDEN					
	TP2019BS	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TP2020BS	Poikkeama - Avvikkelse
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	1 522 895	3 092 600	1 892 600	1 922 383	29 783
Sisäiset tuotot - Interna intäkter	3 621 884	3 085 473	3 085 473	3 083 763	-1 710
Valmistus omaan käyttöön - Tillverkning för eget bruk	215 933	0	0	253 000	253 000
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-4 936 129	-4 733 614	-4 768 750	-4 933 136	-164 386
Sisäiset kulut - Interna utgifter	-623 131	-257 169	-257 169	-211 072	46 097
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-198 548	1 187 290	-47 846	114 938	162 784

TEKNISEN HALLINNON TULOSALUE - RESULTATOMRÅDET FÖR TEKNISK FÖRVALTNING					
	TP2019BS	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TP2020BS	Poikkeama - Avvikkelse
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	3 101	0	0	630	630
Sisäiset tuotot - Interna intäkter	0	0	0	0	0
Valmistus omaan käyttöön - Tillverkning för eget bruk	105 509	0	0	121 000	121 000
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-388 795	-279 182	-279 182	-428 068	-148 886
Sisäiset kulut - Interna utgifter	-39 522	-29 239	-29 239	-29 302	-63
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-319 707	-308 421	-308 421	-335 740	-27 319

## Talouden toteutuminen - Det ekonomiska utfallet

Siuntion kunnan kunnanvaltuusto hyväksyi 11.11.2019 § 56 vuoden 2020 talousarvion ja taloussuunnitelman vuosille 2021-2023. Tekninen lautakunta on hyväksynyt alkuperäiset käyttösuunnitelmat vuodelle 2020 kokouksessaan 14.1.2020 § 4.

Tekniselle lautakunnalle asetetun toimintakatteen saavuttaminen todettiin haasteelliseksi, kun Pikkala-Marsudden kaavasta valitettiin hallinto-oikeuteen. Tämän myötä kävi selväksi, että budjetoidut tulot 400 000 € tonttimyynnistä ja maankäyttösopimuksista 800 000 € eivät tule toteutumaan. Tekninen lautakunta anoi toimintakatteen muuttamista kunnanhallitukselta ja kunnanvaltuustolta, joka hyväksyttiin kunnanvaltuuston joulukuun kokouksessa KV 7.12.2020 § 84. Koronavuosi lisäsi siivouskuluja, vaikka keväällä osa kunnan toimitiloista oli suljettuina. Veden myynti oli merkittävästi budjetoitua vähäisempää, johtuen siitä, että kylpylä oli suljettuna suurimman osan vuotta. Tontteja myytiin 4 kappaletta ja yksi kerrostalotontti siirtyi aiemmin solmitujen sopimusten myötä Asuntosäätiölle. Budjetoitu tonttimyynti, 8 kpl ei valitettavasti toteutunut. Kuluja pyrittiin karsimaan ja osa palkkakuluista siirrettiin investointeihin edellisen vuoden tapaan.

Sjundeå kommuns kommunfullmäktige godkände vid sitt möte 11.11.2019 § 56 budgeten för år 2020 och ekonomiplanen för åren 2021-2023. Tekniska nämnden godkände de ursprungliga användningsplanerna för år 2020 vid sitt möte 14.1.2020 § 4.

Det visade sig vara svårt att uppnå det verksamhetsbidrag som uppsatts för tekniska nämnden eftersom man hade överklagat planen för Pikkala-Marsudden till förvaltningsdomstolen. Därmed blev det klart att de i budgeten antecknade inkomsterna 400 000 € av försäljning av tomter och 800 000 € förmarknandningsavtalen inte skulle förverkligas. Tekniska nämnden ansökte hos kommunstyrelsen och kommunfullmäktige om ändring av verksamhetsbidraget. Ändringen godkändes vid kommunfullmäktiges möte i december FGE 7.12.2020 § 84. Corona-året ökade städningkostnaderna, fast en del av kommunens verksamhetsutrymmen var stängda under våren. Försäljningen av vatten var betydligt mindre än budgeterat. Det berodde på att badet var stängt största delen av året. Det såldes 4 tomter och en tomt för våningshus överläts till Asuntosäätiö med anledning av tidigare ingångna avtal. Den budgeterade tomtförsäljningen, 8 st., förverkligades tyvärr inte. Man strävade till att dra ned på kostnaderna och en del av lönekostnaderna överfördes till investeringarna i stil med föregående år.

## Investoointit - Investeringar

NRO - NR	INVESTOINTIPROJEKTI - INVESTERINGSPROJEKT	SELITE - FÖRKLARING
9100	Kiinteistöjen ja raakamaan hankinta. Anskaffning av fastigheter och jordområden.	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9110	Koy Aseman Liikekeskus osakkeet. Fastighets Ab affärscenter aktier	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9120	Yleiskaavan uudistaminen. Förnyandet av generalplanen.	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9150	Osakkeet ja osuudet. Aktier och andelar	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9421	Potilassängyt ja nostolaite. Patientsängar och lyftanordning.	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9422	Hammashoitoyksikkö. Tandvårdsenhet.	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9423	Penkkejä keskustaan. Bänkar till kommuncentrum.	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9424	ATK-laitteet perusturva. ICT-utrustning grundtrygghet.	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9430	Päätelaitteet ja kaapit opetus 2020. ICT-utrustning och skåp bildningen 2020.	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9450	Keittiön varusteet. Köksutrustning	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9461	Sitowise ohjelmisto. Sitowise programvara.	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9501	Rakennusten peruskorjaus. Renovering av byggnader.	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9505	Kampuksen kustannukset. Campuskostnader.	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9506	Terveyskampus. Välfärdscampus.	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9507	Uusi monitoimihalli vanhan tilalle. En ny allaktivitetshall .	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9540	HSL-pienkohteiden rakentaminen. Byggandet av HSL småobjekt	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9602	Katujen ja kev.liike.väyl.rak. Byggandet av gator och trafikleder.	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9603	Uimarannat. Simstränder	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9604	Katuvalot energian säästö. Energisparande gatubelysning.	Valaisimet hankittu. Asennetaan kun ELY-keskuksen lupa on saatu. Belysningen har anskaffats. Installationen sker då NTM-centralen beviljat tillstånd.
9607	Keven liikenteen väylä: Sudenkaari-Degerbyntien risteys- Farled för lätt trafik - Vargsvägen - Degerbyvägens korsning	Hankkeen rakennussuunnitelma on valmistunut, ELY-keskuksella ei ollut hankkeen rakennustöihin rahoitusta 2020. Hanke jatkuu ja tavoitteena rakentamisen aloitus 2021 jos valtion rahoitus hankkeelle varmistuu. Projektets vägplan har förverkligats. NTM-centralen hade inte möjlighet att finansiera byggarbetet under år 2020. Projektets byggplanering påbörjar under våren 2021. Målsättningen är att byggarbetet inleds under hösten 2021 om projektets statsfinansiering är möjlig
9608	Siuntion Sydämen katuyht. Gatuförbindelser i Sjundeås hjärta.	Hanke jatkuu vuonna 2021. Projektet fortsätter under år 2021

NRO - NR	INVESTOINTIPROJEKTI - INVESTERINGSPROJEKT	SELITE - FÖRKLARING
9611	Eritasoliittymän suunnittelu. Planering av planskild vägkorsning.	Eritasoliittymän suunnittelua edistettiin 2020 ja tiesuunnitelma valmistuu 2021 aikana. Planeringen av den planskilda vägkorsningen har inletts. Planerna fastställs senast i slutet av år 2020.
9612	Störsvikin tulotie, suunnittelu ja rakentaminen. Planering och byggande av Störsvik infartsväg.	Hanke jatkuu vuonna 2021. Projektet fortsätter under år 2021
9614	Keskustan viihtyvyyden paranta. Förbättrande av trivseln i kommuncentrum.	Hanke jatkuu vuonna 2021. Projektet fortsätter under år 2021
9615	Pururadan kunnostaminen. Förbättring av spånbanan.	Hanke jatkuu vuonna 2021. Projektet fortsätter under år 2021
9617	Jokipuiston rakentaminen. Åparkens förbättring.	Hanke jatkuu vuonna 2021. Projektet fortsätter under år 2021
9618	Leikkiuistot. Lekparker.	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9619	Palonummi, tonttialueen parant. Förbättring av tomtområdet.	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9620	Kirsi Hornin p. ja hulevesiallas. Kirsi Hornis tryck- och dagvattentank.	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9703	Etäluettavat vesimittarit. Fjärrläsbara vattenmätare.	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9704	JV pumpaamoiden saneeraukset. Sanering av pumpstationer.	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9706	Palopostit. Brandposter.	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9708	Vanhat jätevesisaneeraukset. Sanering av gamla avlopp	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9709	Vanhan vesi ja viemäri saneer. Sanering av gamla vatten- och avloppsrör.	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9710	Kt verkoston täydentäminen. Komplettering av trafikleder.	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9717	Kriisivalmiuden parantaminen. Förbättring av krisberedskapen.	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9719	Tasausaltaan aggregaatti. Utjämningstankens aggregat.	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9720	Snarsintie paineviemäriinti. Snarsvägens tryckavlopp.	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9721	Paineenalennusventtiili. Tryckventiler.	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9722	Kunnantalon vesivahinko. Kommunhusets vattenskada.	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9735	Pikkala urheilukenttä. Pikkala sportplan.	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt
9736	Siuntion aseman parantaminen. Förbättring av kommuncentrum	Hanke toteutui suunnitellulla tavalla. Projektet förverkligades planenligt

## Henkilöstö - Personal

Ympäristöpäällikkö irtisanoutui keväällä ja uusi viranhaltija aloitti kesäkuun alussa, mutta ilmoitti vuoden vaihteessa siirtyvänsä toisen työnantajan palvelukseen. Tukityöllistettyjä osastolla on ollut vuoden aikana kaksi. Koronan myötä muutamia sivistystoimen henkilöitä oli avustamassa teknisellä osastolla kuntaympäristön siistimisessä, sekä AKK:lta poistettavien tavaroiden myymisessä.

Miljöchefen sade upp sig på våren och en ny tjänsteinnehavare inledde arbetet i början av juni, men meddelade vid årsskiftet att hon övergår till att arbeta för en annan arbetsgivare. Under det senaste året har det på avdelningen funnits två personer som anstälts med hjälp av lönesubvention. I och med coronaepidemin har några personer från bildningsväsendet hjälpt till på tekniska avdelningen med att städa upp kommunmiljön, samt med att sälja saker som avskrivits från AKK.

## Palvelukeskuksen tulosalue – Resultatområdet för servicecentralen

Palvelukeskuksen tulosalueeseen kuuluvat kunnan ruokahuolto ja siivous, kiinteistö ja rakennukset, julkiset alueet sekä vesihuoltolaitos. Tulosaluetta johti vuoden alussa 2020 palvelukeskuksen päällikkönä toiminut rakennuttajapäällikkö.

Till servicecentralens resultatområde hör kommunens kosthåll och städning, fastigheter och byggnader, offentliga områden samt vattenförsörjningsverket. Resultatområdet leddes i början av år 2020 av byggechefen som verkade som chef för servicecentralen.

## Talouden toteutuminen – Det ekonomiska utfallet

PALVELUKESKUKSEN TULOSALUE - RESULTATOMRÅDET FÖR SERVICECENTRALEN					
	TP2019BS	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TP2020BS	Poikkeama - Avvikelse
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	1 283 247	1 430 100	1 430 100	1 274 170	-155 930
Sisäiset tuotot - Interna intäkter	3 621 884	3 085 473	3 085 473	3 083 763	-1 710
Valmistus omaan käyttöön - Tillverkning för eget bruk	110 424	0	0	104 000	104 000
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-3 920 507	-3 789 252	-3 824 388	-3 642 334	182 054
Sisäiset kulut - Interna utgifter	-583 609	-227 930	-227 930	-181 770	46 160
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	511 439	498 391	463 255	637 829	174 574

## Kiinteistöjen huolto - Fastigheternas underhåll

RAKENNUKSET - BYGGNADER	TP2018BS	TP2019BS	TP2020BS
Rakennukset - Byggnader	24	20	19
- Omassa omistuksessa M2 - I eget ägo m2	21 131	17 743	11 514
- Vuokralla olevia tiloja m2 - Hyrda lokaler m2	7 105	6 863	8 072
Osakehuoneistoja - Aktiebostäder	16	4	4

## Julkisten alueiden hoito - Underhållet av allmänna områden

Julkisten alueiden hoito -tulosityksikön alueella kaikki varsinainen työ on ulkoistettu. Ympäri vuotiisiin katujen ja alueiden hoitotöihin kuuluvat muun muassa lumen auraus ja siirto, liukauden torjunta, polanteen ja sohjon poisto ja pinnan tasoitus, sorapäälysteiden pölyn sidonta ja asfalttipaikkaukset teillä ja kevyen liikenteen väylillä. Kesäkausille ajoittuva viheralueiden hoito on kilpailutettu erillisenä urakkana. Tämä sopimus päättyi vuoden 2020 lopussa ja tullaan kilpailuttamaan uudelleen vuoden 2021 keväällä.

Vuoden 2020 aikana rakennettiin yksi uusi katu, joka toimii toistaiseksi tilapäisenä pysäköintialueena.

Inom resultatenheten skötsel av offentliga områden har allt egentligt arbete utlokaliseras. Till året-om-skötseln av gator och områden hör bl.a. snöplogning och förflyttning av snö, halkbekämpning, borttagandet av trampad snö och snösörja och jämnandet av ytan, att binda grusvägars damm och att lappa hålen i asfaltvägar och lätttrafikleder. Skötseln av grönområden under sommarperioderna har konkurrensutsatts som ett skilt projekt. Avtalet avslutades i slutet av år 2020 och man kommer att konkurrensutsetta det under våren 2021.

Under år 2020 anlades en ny gata som tillsvidare tjänar som ett temporärt parkeringsområde.

JULKISTEN ALUEIDEN HOITO - SKÖTSELN AV ALLMÄNNA OMRÅDEN	TP2019BS	TP2020BS
Tiet ja kadut lkm - Antal vägar och gator	135	135
Tiet ja kadut km - Vägar och gator km	36,8	37,1
Kevyen liikenteen väylät km - Gång- och cykelleder km	14,8	14,8
Tiekuntien ylläpitämät yksityistiet km - Av väglag upprätthållna enskilda vägar km	135	135
Pihat pinta-ala m2 - Gårdar areal m2	52 135	52 135
Leikkipuistot kpl - Lekparker st	14	14
Uimarannat - Simstränder	3	3
Talviuintipaikat - Vintersimplats	1	1
Rakennetut ja hoidetut puistot ha - Bebyggda och skötta parker	8,3	8,3
Urheilukentät - Idrottsplaner	2	2

\*Tie ja katupituudet sekä leikkipaikkojen määrä tark. laskettu 2018 aikana - Väg- och gatulängder samt antalet lekplatser har kontrollräknats under år 2018



## Siivous- ja ruokahuolto - Städ- och matservice

Siuntion kunnan ruokahuolto- ja siivouspalvelut ovat Compass Groupin, ent. (Fazer Food Servicen, yrityskauppa 2/2020) hoidettavana. Optiovuosi on otettu käyttöön ja nykyinen sopimus päättyy marraskuussa 2021 ellei sopimuksen seuraavaa optiovuotta hyödynnetä. Toimijalla on ollut haasteita henkilöstön, varsinkin sairauslomittajien saatavuuden kanssa ja kunta on joutunut muuttamaan otteeseen käymään keskusteluja siivouksien hoitamisesta.

Siivouksen laadun reklamaatiot ovat kuitenkin vähentyneet vuoden aikana. Yhteistyössä siivouspäällikön kanssa on tehty säännöllisesti tarkastuskierroksia. Mahdollisiin epäkohtiin on puututtu ripeästi ja palvelun laatu on nousnut.

Kuitenkin muutama siivouksen palvelupoikkeama on kirjattu vuoden aikana; Jukolan päiväkodissa, kirjastossa ja ruotsinkielisessä esikoulussa. Poikkeamat on käyty läpi siivouspäällikön kanssa paikan päällä ja sovittu milloin ja miten korjaussiivous tehdään. Edelliseen vuoteen verrattuna tilanne on parantunut. Varsinkin AKK:n koulutilojen kohdalla siivous on selkeästi ollut parempaa. Vuosisiivouksetkin hoidettiin aikataulussa.

Koronavirus pandemian takia 23.3. suljettiin Tyyskylän ja Pikku Lotan päiväkodit, sekä Sjundeå Svenska Skolan ja förskolan. Kaikki lähiopetuksessa olevat oppilaat sijoitettiin AKK:n tiloihin. Etäopetuksessa oleville oppilaille jaettiin ruoka-annoksia ulkotiloissa keskuskeittiöltä. Kirjaston aukioloja rajoitettiin ja nuorisotyöpajan toiminta oli vähäistä. Siivouksia tauotettiin. Hoivan puolella tehostettu siivous ja erityiset lisäsiivoukset kohteittain otettiin käyttöön. Samoin siivoojien henkilökohtainen suojaus; maskit, visiirit ja kertakäyttökäsineet.

Koululaiset palasivat lähiopetukseen 14.5.2020 ja silloin ruokaa jaettiin luokkakohteisesti kesäloman alkuun asti. Toukokuun puolivälissä päiväkotilapsetkin palasivat omiin hoitopaikkoihinsa.

Ruokapalvelupäällikkö siirtyi kokoaikaiseen työhön lisäantyneen siivous- ja ruokajärjestelyjen vuoksi huhtikuun alusta elokuun loppuun saakka. Elokuusta alkaen työaika on ollut 80 %.

Kunnantalon henkilökunta siirtyi kylpylän tiloihin vesivahingon takia ja alkusiivous uusissa tiloissa tehtiin viikolla 30 heinäkuun loppupuolella. Kylpylän tiloissa oleva liikuntahalli vuokrattiin kuntalaisten käyttöön 9/2020 ja samalla sovittiin tilojen ylläpito-siivous. Korona pandemian kiihtymisvaiheen vuoksi liikuntatilat jouduttiin kuitenkin sulkemaan ennen joulua 2020.

Ruokahuolto on sujunut kokonaisuutena hyvin ja lautaslas-kennan mukaan ruokailijamäärät erityisesti kouluissa ja päiväko-deissa antavat ymmärtää, että ruoan laatu on hyvää.

Alkuvuonna, ennen koronan alkamista kaikkien koululaisten, mukaan lukien esikoululaiset ka. ruokailijaprosentti oli 88,6 %. Elokuusta joulukuun ruokailijaprosentti oli vaihdellen AKK:n 82,8 % - SSS:n 98 %. Keskiarvo kaikkien oppilaiden ruokailuista on syyslukukaudella 90,4 %.

Ruokien annosmäärien väheneminen edellisestä vuodesta johtuu oppilaiden ja päiväkotilasten kotiin jäämisestä ja henkilökunnan siirtymisestä etätöihin korona pandemian vuoksi.

Sjundeå kommunen kosthålls- och städningstjänster sköts av Compass Group (tidigare Fazer Food Service). Ett optionsår har tagits i användning och det nuvarande avtalet går ut i november 2021 såvida man inte utnyttjar ett följande optionsår. Serviceleverantören har haft problem med att få personal, speciellt ersättare under sjukledigheter. Kommunen har i ett par omgångar varit tvungen att föra underhandlingar om städningen.

Reklamationerna gällande kvaliteten på städningen har emellertid minskat under året. Man har tillsammans med städningsschefen gjort regelbundna kontrollrundor. Man har snabbt ingripit i eventuella olägenheter och servicens kvalitet har förbättrats.

Trots det har några avvikelser i städningsservicen antecknats under året i Jukola daghem, biblioteket och i den svenskspråkiga förskolan. Avvikelserna har man gått igenom med städningsschefen på ort och ställe och man har kommit överens om när och hur den ersättande städningen görs. Jämfört med föregående år har situationen förbättrats. Särskilt i skolutrymmena i AKK har städningen varit betydligt bättre. Även årsstädningen har skötts enligt överenskommen tidtabell.

Med anledning av coronaviruspandemin stängdes daghemmen i Tjusterby och Lilla-Lotta samt Sjundeå svenska skolan och förskolan. Alla elever i närundervisning placerades i AKK:s utrymmen. För eleverna i distansundervisning delade man ut mat utomhus från centralköket. Bibliotekets öppethållningstider begränsades och ungdomsarbetsverkstadens verksamhet var minimal. Inom värden tog man i användning en effektivare städning och speciella tilläggsstädningar i de olika vårdutrymmena. Städarna använde personliga skydd; ansiktsskydd, visirer och engångshandskar.

Skoleleverna återvände till närundervisning 14.5.2020. Då utdelades maten klassvis fram till början av sommarlovet. I mitten av maj återvände också daghemsbarnen till sina vårdplatser.

Kosthållschefen övergick till heldagsarbete från början av april till slutet av augusti på grund av de ökade städning- och matarrangemangen. Från augusti har arbetstiden varit 80 %.

Kommunhusets personal flyttade till badets utrymmen på grund av vattenskadan och den inledande städningen gjordes vecka 30 i slutet av juli. Idrottshallen i badet hyrdes för att kunna användas av kommuninvånarna 9/2020 och samtidigt kom man överens om utrymmenas underhållsstädning. På grund av coronapandemins accelerationsfas var man emellertid tvungen att stänga idrottstutrymmena före julen 2020.

Matservicen har som helhet fungerat väl och enligt tallriksberäkningen har antalet matgäster, speciellt i skolorna och daghemmen låtit förstå att maten har varit god.

I början av året, innan coronasituationen inleddes, uppgick andelen matgäster bland alla skolelever, inberäknat förskoleleverna, till 88,6 %. Från augusti till julen uppgick andelen matgäster varierande till 82,8 % (AKK) - 98 % (SSS). Medeltalet för andelen matgäster bland alla elever uppgick under höstterminen till 90,4 %.

Att antalet matportioner har minskat från föregående år beror på att eleverna och daghemsbarnen stannade hemma och personalen övergick till distansarbete på grund av coronapandemin.

RUOKAPALVELUYKSIKKÖ - MATSERVICEENHETEN	TP2019BS	TP2020BS
	Annosta - Portioner	Annosta - Portioner
Päiväkodeille - Till daghemmen	32 129	30 884
Perus-/ Esiopetukseen - Till grund-/ Förskoleundervisning	132 280	105 378
Aamu- ja iltapäivätoiminta - Till morgon- och eftermiddagsverksamhet	6 661	7 165
Aamu- ja iltap.välipala p.kodit/ Esiopetus - Morgon- och efterm.mellanmål daghem/ Förskola	79 786	68 562
Henkilökuntaruokailuun - Till personalmåltider	16 748	12 382
Myyntiin - Till försäljning	380	138
Perusturva - Grundtrygghet	18 081	20 156

SIIVOUS - STÄDNING	TP2019BS	TP2020BS
Siivottava m2 - Yta som ska städas m2	14 417	15 700

## Investointien, kaavoituksen ja kehityksen tulosalue – Resultatområdet för investeringar, planläggning och utveckling

Kehityksen, maankäytön ja suunnittelun tulosalueeseen kuuluvat teknisen osaston hallinto, kaavoitus, palo- ja pelastustoimi ja maaseututoimi. Tulosaluetta johtaa tekninen johtaja.

Vuoden 2020 kaavoitusohjelmassa ovat olleet muun muassa Yleiskaavojen uudistaminen teemojen pohjalta, Pikkala-Marsuddenin osayleiskaava, kohdekohtaiset yleiskaavan muutokset sekä asemakaavoituksen osalta Pikkalanrinteen asemakaavamuutos.

Tonttikysyntä on vuoden 2020 osalta ollut kokonaisuutena vähäistä. Tonttimarkkinointiin on pyritty panostamaan ja muun muassa tonttien kokoja pienentämällä Palonummen alueella. Tonttimyynnin vauhdittamiseen perustettu työryhmä on kokoonnutunut ahkerasti ja toteuttanut eri toimenpiteitä tonttimyynnin tehostamiseksi. Tonttimyynnin myytävyyssanalyysi selvitys laadittiin vuoden aikana Newsec:n toimesta ja siinä ehdotettuja toimenpiteitä valmistellaan otettavaksi käyttöön vuoden 2021 aikana. Yhteistyötä on myös tehty Lohjan ja Vihdin kanssa alueen tunnettuteen ja tonttimarkkinointiin liittyen.

Vuoden 2020 tonttimyynti ei toteutunut odotetusti. Omakotitaloja myytiin 4 kpl, kun tavoite oli 8 kpl. Tontteja on varattuna tämän lisäksi 4 kpl ja yksi kerrostalo tontti myytiin Asuntosäätiölle, johon on rakenteilla kaksi kerrostaloa, joihin on tulossa 52 asuntoa. Kerrostalot valmistuvat vuoden 2021 aikana. Kunnan maankäytön tonttivarantoa kasvatettiin yhdellä kiinteistökaupalla (määrälalla kiinteistöstä Snars).

Till resultatområdet för utveckling, markanvändning och planering hör tekniska avdelningen förvaltning, planläggning, brand- och räddningsväsende och landsbygdsväsendet. Tekniska direktören leder resultatområdet.

På planlägningsprogrammet år 2020 var bl.a. förnyandet av generalplanerna med tematisk inriktning, delgeneralplanen för Pikkala-Marsudden, enskilda generalplaneändringar samt för detaljplanläggningens del en detaljplaneändring för Pikkalanrinne.

Efterfrågan på tomter år 2020 har som helhet varit liten. Man har strävat till att lägga krut på tomtmarknadsföringen bl.a. genom att göra tomtstorleken mindre på Brännmalmens område. Den arbetsgrupp som utsågs för att sätta fart på tomtförsäljningen har sammanträtt ofta och arbetsgruppen har vidtagit olika slag av åtgärder för att effektivera tomtförsäljningen. En redogörelse för möjligheten att sälja tomter gjordes under året av Newsec. De åtgärder som där föreslås bereds nu för att kunna tas i användning under år 2021. Man har också samarbetat med Lojo och Vichtis för att göra området känt samt inom tomtmarknadsföringen.

Tomtförsäljningen år 2020 utföll inte så som man förväntat sig. Det såldes 4 st. egnahemshustomter, målet var 8 st. Därutöver har det reserverats 4 st. tomter. En tomt för våningshus såldes till Asuntosäätiö. På den byggs det två våningshus med 52 bostäder. Våningshusen färdigställs under år 2021. Man utökade tomtreserven med ett fastighetsköp (en andel av fastigheten Snars).

TUNNUSLUVUT - RELATIONSTAL	TP2019BS	TP2020BS
Yleiskaava - Generalplan	0	2*
Maankäyttösopimuksia - Markanvändningsavtal	0	0
Asemakaava - Detaljplan	1	1*

TUNNUSLUVUT - RELATIONSTAL	TP2019BS	TP2020BS
Myydyt tontit - Sällda tomter	0	5*
Myydyt asunnot - Sällda bostäder	4	0

## Talouden toteutuminen - Det ekonomiska utfallet

INVESTOINTIEN, KAAVOITUKSEN JA KEHITYKSEN TULOSALUE - RESULTATOMRÅDET FÖR INVESTERINGAR, PLANLÄGGNING OCH UTVECKLING					
	TP2019BS	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TP2020BS	Poikkeama - Avvikelse
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	236 547	1 662 500	462 500	647 582	185 082
Sisäiset tuotot - Interna intäkter	0	0	0	0	0
Valmistus omaan käyttöön - Tillverkning för eget bruk	0	0	0	28 000	28 000
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-626 827	-665 180	-665 180	-862 735	-197 555
Sisäiset kulut - Interna utgifter	0	0	0	0	0
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-390 280	997 320	-202 680	-187 153	15 527

## Palo- ja pelastustoimi sekä maaseutuhallinto - Brand- och räddningsväsendet samt landsbygdsförvaltningen

Siuntion kunnan palo- ja pelastustoiminnasta vastaa Länsi-Uudenmaan pelastuslaitos. Sjundeå FBK huolehtii osaltaan pelastustoimesta tekemänsä sopimuksen puitteissa. Hälytystehtävien lisäksi Sjundeå FBK:lla on tärkeä rooli turvallisuusviestinnässä, jota välitetään erilaisissa paikallisissa tapahtumissa ja aktiivisen nuoriso-osaston avulla. Palo- ja pelastustoiminnan kustannukset pysyivät budjetin sisällä.

Länsi-Uudenmaan maaseutuhallinnon yhteistoiminta-alueeseen kuuluvat Siuntion lisäksi Espoo, Hanko, Inkoo, Karkkila, Kirkkonummi, Lohja, Raasepori ja Vihti. Maaseutuhallinnon isäntäkuntana toimii Inkoo. Maaseutuelinkeinoviranomaisten keskeisimpänä tehtävänä ovat maataloustukiasioiden hoitaminen, maaseutuyritysten kehittäminen, valvonta- ja tarkastustehtävien sekä vahinkoarvioiden suorittaminen. Maaseutuhallinnon kustannukset kunnalle vuonna 2020 olivat 39 093 euroa.

Västra Nylands räddningsverk ansvarar för brand- och räddningsväsendet i Sjundeå kommun. Sjundeå FBK sköter för sin del om räddningsväsendet inom ramen för sitt avtal. Förutom alarmutryckningar har Sjundeå FBK en viktig roll inom säkerhetskommunikationen, som görs vid olika lokala evenemang och via en aktiv ungdomsavdelning. Kostnaderna för brand- och räddningsväsendet hölls inom budgetens ramar.

Förutom Sjundeå, hör dessutom Esbo, Hangö, Ingå, Högfors, Kyrklätt, Lojo, Raseborg och Vichtis till landsbygdsförvaltningens samarbetsområde i Västra Nyland. Ingå fungerar som värdkommun för landsbygdsförvaltningen. Till landsbygdsnäringsmyndigheternas viktigaste uppgifter hör att sköta frågor i anslutning till lantbruksstöden, att utveckla landsbygdsföretagen, övervaknings- och inspektionsuppgifter samt att göra skadebedömningar. Landsbygdsförvaltningens kostnader för kommunen uppgick år 2020 till 39 093 euro.

# Ympäristö- ja rakennuslautakunta – Miljö- och byggnadsnämnden

Ympäristö- ja rakennuslautakunta kokoontui 9 kertaa toimintavuoden 2020 aikana. Lautakunta on hoitanut niitä tehtäviä, jotka lakien, asetusten, määräysten ja ohjeistusten mukaan kuuluvat lautakunnan tehtäviin. Pääasiassa nämä tehtävät ovat koostuneet lupahakemusten käsittelystä ja lausuntojen antamisesta. Lautakunta on toimintavuoden aikana myöntänyt neljä poikkeuslupaa ja suunnittelutarveratkaisua, kaksi rakennuslupaa, antanut 21 lausuntoa, laatinut yhden selvityksen sekä tehnyt yhden suunnitelman.

Miljö- och byggnadsnämnden sammanträdde 9 gånger under verksamhetsåret 2020. Nämnden har handhaft de uppgifter som hör till nämnden att sköta enligt lagar, förordningar, bestämmelser och instruktioner. Huvudsakligen har dessa uppgifter bestått av att behandla ansökningar om tillstånd samt att avge utlåtanden. Nämnden har under verksamhetsåret beviljat fyra undantagslov och bedömning av planeringsbehov, två byggnadslov, givit 21 utlåtanden, gjort en utredning samt en plan.

## Toiminnan toteutuminen - Utfallet av verksamheten

TOIMINNAN TAVOITE - VERKSAMHETSMÅL	ARVIOINTIKRITEERI - UTVÄRDERINGSKRITERIUM	STRATEGIAN OSA-ALUE, JOTA TAVOITE TUKEE - STRATEGISKT DELOMRÅDE SOM MÅLET STÖDER	TAVOITTEEN TOTEUTUMINEN - MÅLSÄTTNINGENS UTFALL
Laatuorganisaation ja sen mittarien kehittäminen prosessityön ja lean-menetelmien hyödyntämisen kautta (kaikki osastot, jatkoa vuodelta 2019)	Kunnan keskeiset toimintaprosessit on kuvattu, Lean-menetelmällä on kehitetty osastojen toimintaa.	Henkilöstö, talous	Leanmentelmät toteutuivat osittain. Leanmenetelmällä on kehitetty osastojen toimintaa, mutta kaikkia keskeisiä prosesseja ei saatu kuvattua.
Utveckla kvalitetsorganisationen och dess mätare genom att utnyttja process- och lean-metoder (alla avdelningar, fortsättning från år 2019)	Kommunens viktigaste verksamhetsprocesser har beskrivits, avdelningarnas verksamheter har utvecklats med hjälp av Lean-metoden.	Personal, ekonomi	Lean-metoderna har delvis förverkligats. Med Lean-metoden har man utvecklat avdelningarnas verksamhet, men alla centrala processer har inte blivit beskrivna.
Kiinteistöhankeiden toiminnan tehostaminen ja parantaminen kiinteistöjä uudistamalla	1. Hyvinvointi- ja sivistyskampus: Rakentaminen käynnistyy 2. Sote kampus: Hankesuunnitelma hyväksytty 3. Hallinto ja muut: Tarveselvitys hyväksytty	Vireä ja kasvava kunta, Hyvinvoivat ja onnelliset asukkaat, Osaava, hyvinvoiva ja palvelevahenkilöstö, Hallittu talous	Kiinteistöhuollon osalta toteutui myös osittain: 1. toteutui suunnitelusti 2. Sotekampuksen hankesuunnitelman hyväksyminen siirtyi vuoteen 2021. 2. toteutui, mutta kesäkuussa tapahtunut vesivahinko muutti suunnitelmia.
Effektivisering och förbättring av fastighetsprojektverksamheten genom att förnya fastigheter	1. Bildnings- och välfärdscampus: Byggandet påbörjar 2. Hälso-campus: Projektplanen godkänd 3. Förvaltning och övriga: Behovsutredningen godkänd	Aktiv och växande kommun, kälmaende och lyckliga invånare. Kunig, välmående och serviceinriktad personal, kontrollerad ekonomi	För fastighetsunderhållets del förverkligades det även delvis: 1. Förverkligades som planerat 2. Godkännandet av SoTe-campusets projektplan flyttades till år 2021. 2. Förverkligades, men vattenskan som skedde i juni ändrade planerna.

Vuoden aikana toiminta on ollut hyvätasoista. Palkattiin uusi ympäristöpäällikkö sen jälkeen, kun entinen ympäristöpäällikkö sanoi itsensä irti. Teknisen osaston yhteisenä toimintapäämääränä on ollut kehittää ohjelmaa ”Louhi kuntapalvelin”. Työ saatiin päätökseen vuoden aikana ja joulukuussa pidettiin koulutustilaisuus.

Under året har verksamheten varit på bra nivå. Det anställdes en ny miljöchef, efter att förra miljöchefen sade upp sig. Tekniska avdelningens gemensamma verksamhetsmål har varit att utveckla programmet ”Louhi kuntapalvelin”. Arbetet blev klart under året och skolning hölls i december.

## Talouden toteutuminen - Det ekonomiska utfallet

YMPÄRISTÖ- JA RAKENNUSLAUTAKUNTA - MILJÖ- OCH BYGGNADSNÄMNDEN					
	TP2019BS	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TP2020BS	Poikkeama - Avvikelse
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	114 517	134 995	134 995	138 730	3 735
Sisäiset tuotot - Interna intäkter	793	0	0	250	250
Valmistus omaan käyttöön - Tillverkning för eget bruk	0	0	0	3 500	3 500
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-463 518	-528 499	-528 499	-492 602	35 897
Sisäiset kulut - Interna utgifter	-39 316	-29 083	-29 083	-29 145	-62
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-387 524	-422 587	-422 587	-379 267	43 320

Ympäristö- ja rakennuslautakunnan toimintakate alitti talousarvion. Tämä johtuu lähinnä siitä, että palkkakustannukset olivat arvioitua alhaisemmat ympäristötarkastuksen puolella. Koulutuksia ei järjestetty samassa laajuudessa kuin ennen, sen tähden koulutukseen talousarviossa varatut rahat säästyivät. Toimintamenot koostuvat pääosin henkilökunnan palkoista, avustuksista ja ostopalveluista. Menot ovat suurimmaksi osaksi kiinteitä, siksi koronavirustilanne ei ole johtanut suurempiin menoihin.

Miljö- och byggnadsnämndens verksamhetsbidrag underskred sin budget. Detta beror främst på att lönekostnaderna blev lägre än uppskattat på miljöinspektionens sida. Skolningar ordnades inte i samma utsträckning som tidigare, därmed sparades de budgeterade kostnaderna för skolningar. Verksamhetsutgifterna består huvudsakligen av personalens löner, bidrag och köptjänster. Utgifterna är för största delen fasta, därmed har inte situationen med Coronaviruset resulterat i förhöjda utgifter.

## Henkilöstö - Personalen

Toimintavuoden aikana palkattiin uusi ympäristöpäällikkö, sen jälkeen, kun edellinen viranhaltija lopetti. Ympäristöpäällikön virka oli täyttämättä huhti-toukokuun ajan. Muutoin on henkilöstövahvuus ollut muuttumaton.

Under verksamhetsåret anställdes det en ny miljöchef, efter att förra tjänsteinnehavaren slutade. Miljöchefs tjänsten var obesatt april-maj. Förövrigt har personalstyrkan varit oförändrad.

# Rakennusvalvonta - Byggnadstillsynen

Kunnan myöntämät rakennusluvut jakaantuivat seuraavasti:

De av kommunen beviljade byggnadstillstånden fördelades enligt följande:

KUNNAN MYÖNTÄMÄT RAKEN- NUSLUVAT	2019				2020			
	Kpl - St.	m <sup>2</sup>	m <sup>3</sup>	Asunnot - Bostäder	Kpl - St.	m <sup>2</sup>	m <sup>3</sup>	Asunnot - Bostäder
Omakotitalo - Egnahemhus	12	2 119	7 962	13	16	2 948	117+4	16
Rivitalo - Radhus	0	0	0	0	0	0	0	0
Kerrostalo - Flervåningshus	2	3 792	12 335	50	0	0	0	0
Vapaa-ajan as - Fritids bostad	1	40	193	0	3	127	450	0
Laajennus - Utvidgning	7	1 012	5 435	2	5	1 221	4 931	0
Maatalousrakennukset - Jordbruks- byggnader	2	466	3 411	0	0	920	4 960	0
Muuta - Annat	55	12 306	43 975	49	1	21 214	85 382	1
Yhteensä - Sammanlagt	79	19 735	73 311	114	25	26 430	95 723	17

Rakennusvalvontapäällikkö on tehnyt yhteensä 134 lupapäätöstä. 42 kpl rakennuslupaa, 54 kpl toimenpideilmoitusta, 3 kpl purkulupaa, 1 kpl purkuilmoitus, 19 kpl lisäajan myöntämistä. Kun näihin lisätään ne luvat, jotka ympäristö- ja rakennuslautakunta on myöntänyt, nousee yhteenlaskettu lupamäärä 136 kappaleeseen. Vastaavia työnjohtajia hyväksyttiin 89 kpl ja 210 katselmusta suoritettiin.

Päämääränä olleen tehokkaan ja palvelumyönteisen rakennusneuvonnan ja -valvonnan ylläpitäminen toimintavuoden aikana on saadun palautteen mukaan saavutettu.

Byggnadstillsynschefen har sammanlagt gjort 134 tillståndsbeslut. Byggnadstillstånd 42 st., åtgärdstillstånd 54 st., åtgärdsanmälan 15 st., rivningslov 3 st., rivningsanmälan 1 st., tilläggstid 19 st. Då man tillägger de tillstånd miljö- och byggnadsnämnden beviljat så är totala antalet tillstånd, 136 stycken. Ansvarige arbetsledare har godkänt 89 stycken och det har förrättats 210 syner.

Målet att upprätthålla en effektiv och serviceinriktad byggnadsrådgivning och -tillsyn under verksamhetsåret har enligt den inlämnade responsen uppnåtts.

## Ympäristönsuojelu - Miljöskyddet

Kunnan ympäristönsuojeluviranomainen on ympäristönsuojelun yleisen edun valvoja paikallisella tasolla. Sillä on ympäristönsuojelulainsäädännössä määritellyissä tehtävissä itsenäinen ja riippumaton asema suhteessa kunnan muihin viranomaisiin ja valtioon. Kunnan ympäristönsuojeluviranomaisen päätöksentekoa ohjaavat ympäristönsuojelun erityislait, joissa ei ole otto-oikeussäännöksiä.

Kunnallisen ympäristönsuojelun toimintatavoitteet määräytyvät lainsäädännön mukaan. Toiminnan yleisinä tavoitteina ovat ympäristön- ja luonnonsuojelun edistäminen, ympäristö-ongelmien ennaltaehkäisy ja elinympäristön viihtyisyys kunnan alueella ja palvelualueilla.

Ympäristönsuojeluyksikössä työ painottuu akuuttien ympäristö-ongelmien ja valitusten selvittämiseen, ympäristölainsäädännön edellyttämien lupien ja ilmoitusten käsittelyyn sekä eri lakien mukaisesti lausuntoihin ja selvityksiin.

Tehtäviin kuuluvat myös ympäristönsuojelun suunnittelu ja kehittäminen, ympäristönsuojelua koskeva ohjaus ja neuvonta, ympäristön tilan seuranta, selvitykset ja tutkimukset, esitykset ja aloitteet muille viranomaisille, tiedottaminen ja valistus, yhteistyö muiden viranomaisten ja yhteisöjen kanssa ja muut lainsäädännön (mm. ympäristönsuojelulaki, jätelaki, vesihuoltolaki, vesilaki, merenkulun ympäristönsuojelulaki, ulkoilulaki, maa-ainelaki, maankäyttö- ja rakennuslaki, luonnonsuojelulaki, kemikaalilainsäädäntö, naapurussuhdelaki, maastoliikennelaki ja vesiliikennelaki ym.) mukaiset tehtävät.

Kommunens miljöskyddsmyndighet övervakar miljöskyddets allmänna intressen på lokal nivå. Myndigheten har i miljöskyddslagstiftningen definierade uppgifter en självständig och oavhängig ställning i relation till kommunens övriga myndigheter och staten. Kommunens miljöskyddsmyndighet fattar beslut enligt miljöskyddets speciallagar, som inte innehåller bestämmelser om rätt att överta ärenden.

Målsättningarna för det kommunala miljöskyddets verksamhet bestäms av lagstiftningen. Verksamhetens allmänna målsättningar består i att främja miljö- och naturskyddet, att förhindra miljöolägenheter och att jobba för livsmiljöns trivsamt i kommunen och på kommunens serviceområden.

I miljöskyddsensheten ligger arbetets tyngdpunkt på att utreda akuta miljöolägenheter och klagomål, behandlingen av tillstånd och anmälningar som lagstiftningen förutsätter samt på utredningar och undersökningar, förslag och initiativ till andra myndigheter, på informering och upplysning, samarbete med andra myndigheter och samfund och övriga uppgifter i enlighet med övrig lagstiftning (bl.a. miljöskyddslagen, avfallslagen, lagen om vattentjänster, vattenlagen, miljöskyddslagen för sjöfart, lagen om friluftsliv, marktäcktslagen, markanvändnings- och bygglagen, naturskyddslagen, kemikalielagstiftningen, lagen om grannelagsförhållanden, terrängtrafiklagen och sjötrafiklagen).

## Annetut päätökset, lausunnot ja muu toiminta - Beslut, utlåtanden och annan verksamhet

Toimintavuoden aikana ympäristö- ja rakennuslautakunta antoi kymmenen lausuntoa sekä käsitteley yhden valtuustoaloitteen.

Vuonna 2020 tehtiin ilmoituksiin ja valituksiin perustuvaa laillisuusvalvontaa erityisesti roskaamiseen, roskien polton ja haja-asutuksen jätevesiin liittyvissä asioissa. Lisäksi tarkastettiin raportointivelvollisten laitosten vuosiyhteenveto-, pinta- ja pohjavesiraportteja.

Länsi-Uudenmaan vesi- ja ympäristö ry:n koordinoima kuu-sivuotinen Elinvoimainen ja esteetön Siuntionjoki 2030 -hanke käynnistyi 2019. Vuonna 2020 hanke toteutettiin muun muassa Brännmalmsbäckenin kunnostus sekä laadittiin Siuntion Karhujärven kunnostussuunnitelma. Siuntionjoki 2030 -hankkeessa toteutettiin ensimmäistä kertaa vesistövaikutteisen maanparannusaineen, rakennekalkin, peltolevityksiä.

Siuntionjoen vesistön ja Pikkalanlahden yhteistarkkailun suunnitteluun ja toteutukseen osallistuttiin edellisvuosien tapaan. Lisäksi jatkettiin Siuntion pintavesiohjelman mukaista seuranta.

Yhteistyötä Länsi-Uudenmaan vesi- ja ympäristö ry:n kanssa haja-asutusalueiden jätevesiasetuksen toimeenpanemiseksi jatkettiin vuonna 2020. Määräaika haja-asutusalueilla sijaitsevien kiinteistöjen vanhojen jätevesijärjestelmien uusimiseksi päättyi 31.10.2019.

Ilmanlaadun seuranta jatkettiin kunnan alueella Uudenmaan ELY-keskuksen toimesta. Ympäristöpäällikkö osallistui Länsi-Uudenmaan kuntien ja yritysten kesken ylläpidettävän ympäristöklusterin toimintaan.

Kohti hiilineutraalia kuntaa (HINKU) -hankkeessa jatkettiin toimenpiteiden suunnittelua ja toteuttamista, jotta hankkeessa tavoiteltavat päästövähennykset saavutettaisiin. HINKU-hankkeen tavoitteena on 80 % päästövähennys vuoteen 2030 mennessä. Väli-tavoitteena on vähintään 30 % päästövähennys vuoteen 2020 mennessä. Tällä hetkellä Siuntion kokonaispäästövähennys 2007-2018 vuosien välillä on 21 % (lähde: SYKE). Tavoitteiden saavuttamiseen tarvitaan lisätoimenpiteitä, mutta pienenä kuntana Siuntion haasteet ovat muun muassa resurssien puute ja läpikulkuliikenne.

Kunnan katuvalaistuksen uusimishanke saatiin päätökseen vuonna 2020. Tämä toteutettiin LED-valaistustekniikalla sekä päästö- että kustannussäästöyistä. Katuvalaistus on vaihdettu etä- ja aikaohjattaviksi, mistä saadaan energiansäästöä. LED-valaistuksella pystytään säästämään katuvalaistuksen kustannuksissa keskimäärin 60 %.

Siuntion kunnan Puurakentaminen mahdolliseksi pienissä kunnissa -hanke sai ympäristöministeriöltä rahoitusta Puurakentamisen ohjelmasta. Hankeen tarkoituksena on mahdollistaa Siuntion kunnan SoTe-keskuksen rakentaminen puusta.

Under verksamhetsåret har miljö- och byggnadsnämnden avgivit tio utlåtanden och behandlat en fullmäktigemotion.

År 2020 utfördes laglighetsövervakning som grundar sig på anmälningar och klagomål särskilt i frågor som gäller nedskräpning, förbränning av skräp samt avloppsvatten på glesbygden. Dessutom granskades rapporteringsskyldiga anläggningars årsammandrag, yt- och grundvattenrapporter.

Det sexåriga projektet En livskraftig och hinderlös Sjundeaå som koordineras av Västra Nylands vatten och miljö rf inleddes år 2019. År 2020 genomfördes bl.a. istandsättningen av Brännmalmsbäck- en samt uppgjordes en restaureringsplan för Björnträsk i Sjundeaå. Inom ramen för Sjundeaå 2030 spred man för första gången ut markförbättringsämnet strukturkalk på åkrar. Kalkningen har positiva verkningar på vattendragen.

Man deltog i stil med tidigare år i planeringen och förverkligandet av den gemensamma övervakningen av Sjundeaås vattendrag och Pickalaviken. Dessutom fortsatte man uppföljningen i enlighet med Sjundeaås ytvattenprogram.

Samarbetet med Västra Nylands vatten och miljö rf fortsatte för verkställandet av förordningen om avfallsvatten i glesbygdsområ- den år 2020. Tiden för förnyandet av gamla avloppsvattensystem i glesbygdsområden gick ut 31.10.2019.

Uppföljningen av luftkvaliteten fortsatte i kommunen på Nylands NTM-centrals försorg. Miljöchefen deltog i miljöklusterverksam- heten, som upprätthålls av västra Nylands kommuner och företag.

Inom ramen för projektet Mot en kolneutral kommun (HINKU) fortsatte man att uppgöra planer och att förverkliga dem för att man skulle uppnå de som mål uppsatta utsläppsminskningarna. Målet för HINKU-projektet är att minska utsläppen med 80 % fram till år 2030. Ett etappmål är att minska utsläppen med minst 30 % fram till år 2020. För närvarande har Sjundeaå totalt minskat utsläppen med 21 % under tiden 2007-2018 (källa: Finlands miljöcentral). För att uppnå målen krävs tilläggsåtgärder, men Sjundeaå måste som liten kommun bl.a. tampas med bristen på resurser och genomfartstrafiken.

Förnyandet av kommunens gatubelysning blev klart år 2020. Det gjordes genom LED-belysningsteknik både för att minska på utsläp- pen och för att spara på kostnaderna. Gatubelysningen har bytts ut till en belysning som kan styras på distans och med tidsinställning, vilket medför energiinbesparingar. Med LED-belysning kan man spara gatubelysningens kostnader med i snitt 60 %.

Sjundeaå kommuns projekt Att möjliggöra byggande i trä i små kommuner fick finansiering från miljöministeriets program för byg- gande i trä. Avsikten med projektet är att möjliggöra byggandet av kommunens social- och hälsovårdscentral i trä.

## Arvio toteutumisesta - Bedömning av utfallet

Ympäristönsuojelu hoiti lupa-, lausunto- ja laillisuusvalvontasasiat hyvin. Laillisuusvalvonta painottui kiireellisiin tapauksiin. Vähäisten resurssien takia työtehtäviä on priorisoitu. Koronarojotteet haittasivat valvontakäyntien toteuttamista.

Miljöskyddet skötte tillstånds-, utlåtande- och laglighetsövervakningsärendena på ett fint sätt. Laglighetsövervakningens tyngdpunkt låg på brådskande fall. Med anledning av små resurser har man prioriterat arbetsuppgifter. Koronarestriktionerna gjorde det svårare att göra inspektioner.

## Ympäristö- ja rakennuslautakunnan valvottavana oleva muu toiminta: ympäristöterveydenhuolto ja jätehuolto - Övrig verksamhet som miljö- och byggnadsnämnden har att övervaka: miljöhälsa- vården och avfallshanteringen

Kunnan vastuulla olevaa terveydensuojelu- ja eläinlääkintätoimintaa hoitaa edelleen Lohjan kaupungin hallinnossa toimiva yhteis- lautakunta Länsi-Uudenmaan ympäristöterveyslautakunta vuonna 2019 hyväksytyyn yhteistoimintasopimuksen mukaisesti. Kunnan vastuulla olevaa jätehuoltoa hoitaa Uudenmaan jätelautakunta sekä kuntien omistama jäteyhtiö Rosk'n Roll Oy Ab.

Den gemensamma nämnden Västra Nylands miljöhälsövårdsnämnd som fortfarande verkar inom Lojo stads förvaltning sköter den hälsovårds- och veterinärverksamhet som hör till kommunens ansvarsområde. Den gemensamma nämnden sköter ärendena i enlighet med det samarbetsavtal som godkändes år 2019. Nylands avfallsnämnd samt det kommunägda avfallsbolaget Rosk'n Roll Oy ab sköter den avfallshanterings som hör till kommunens ansvarsområde.

## Yksityistiet - Enskilda vägar

Tavoitteena on ollut yksittäisten teiden mahdollisimman hyvän tason säilyttäminen. Kunta myönsi 5-23 %:n avustusta kohtuullisista tienhoitokustannuksista. Tarpeen tullen on tienhoitokuntiin otettu yhteyttä. Tiejaoistolla oli yksi kokous.

Målsättningen har varit att medverka till att bevara en så bra standard som möjligt på de enskilda vägarna. Kommunen beviljade vägunderhållningsbidrag på 5-23 % av skäligen underhållningskostnader. Man har kontaktat väglagen enligt behov. Vägsektionen hade ett möte.

TUNNUSLUVUT - RELATIONSTAL	2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020
Tiekunnille maksetut avustukset € - Bidrag till väglag €	85 257	45 132	25 289	24 930	24 904	24 746	25 005	24 994
Teiden yhteispituus km - Vägarnas sammanlagda längd km	116*	117*	115*	111*	222*	213*	226*	225*
Maksettu tuki €/km - Betalt stöd €/km	735*	386*	216*	220*	112*	116*	110,7*	111*
Korjausavustukset - Reparationsbidrag €	0	0	0	0	0	0	0	0
Perust. uudet tiekunnat/ kpl - Nya grundade väglag/ st.	0	0	0	0	0	0	0	0

\*avustusta saaneet Siuntion puolella sijaitsevat tieosat - vägvägnitt på Sjundeåsidan som fått bidrag



## 1.2 Tuloslaskelmaosan toteutuminen – Utfallet av resultaträkningsdelen

Käyttötalousosaan budjetoidut tulot ja menot summataan tuloslaskelmaosaan. Tuloslaskelmaosaan budjetoitavia ja siinä seurattavia eriä ovat verotulot, valtionosuudet, rahoitustulot ja -menot sekä satunnaiset erät. Taulukossa on huomioitu sekä sisäiset että ulkoiset erät.

Driftsekonomidelens budgeterade intäkter och utgifter summeras i resultaträkningsdelen. De poster som budgeteras till resultaträkningsdelen och som man följer i den är skatteintäkterna, statsandelarna, finansieringsintäkterna och -utgifterna samt de extraordinära posterna. I tabellen ingår både interna och externa poster.

TULOSLASKELMA - RESULTATRÄKNING	TA2020BG	TALOUSAR- VIOMUUTOK- SET - BUDGE- TÄNDRINGAR- NA	MTA2020ÄBG	TP2020BS	POIKKEAMA - AVVIKELSE
<b>Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter</b>	<b>9 182 993</b>	<b>-1 200 000</b>	<b>7 982 993</b>	<b>7 561 159</b>	<b>-421 834</b>
Myyntituotot - Försäljningsintäkter	4 966 582	-62 700	4 903 882	4 179 075	-724 807
Maksutuotot - Betalningsintäkter	2 609 995	-800 000	1 809 995	1 767 794	-42 201
Tuet ja avustukset - Stöd och bidrag	500 916	0	500 916	599 300	98 384
Muut toimintatuotot - Övriga verksamhetsintäkter	1 105 500	-337 300	768 200	1 014 990	246 790
<b>Valmistus omaan käyttöön - Tillverkning för eget bruk</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>269 500</b>	<b>269 500</b>
<b>Toimintakulut - Verksamhetsutgifter</b>	<b>-41 766 140</b>	<b>-35 136</b>	<b>-41 801 276</b>	<b>-41 348 829</b>	<b>452 447</b>
Henkilöstökulut - Personalkostnader	-13 989 774	-5 109	-13 994 883	-13 765 546	229 337
Palkat ja palkkiot - Löner och provisioner	-11 052 695	-5 109	-11 057 804	-10 967 162	90 642
Henkilösivukulut - Lönebikostnader	-2 937 079	0	-2 937 079	-2 798 385	138 694
Palvelujen ostot - Köp av tjänster	-22 629 352	11 428	-22 617 924	-22 476 491	141 433
Aineet, tarvikkeet ja tavarat - Material, förnödenheter och varor	-1 798 999	0	-1 798 999	-1 637 694	161 305
Avustukset - Bidrag	-1 661 890	-6 000	-1 667 890	-1 702 842	-34 952
Muut toimintakulut - Övriga verksamhetskostnader	-1 686 125	-35 455	-1 721 580	-1 766 256	-44 676
<b>Toimintakate - Verksamhetsbidrag</b>	<b>-32 583 147</b>	<b>-1 235 136</b>	<b>-33 818 283</b>	<b>-33 518 170</b>	<b>300 113</b>
		0			
Verotulot - Skatteinkomster	29 883 000	0	29 883 000	30 275 796	392 796
Valtionosuudet - Statsbidrag	4 783 083	0	4 783 083	7 194 567	2 411 484
Rahoitustuotot ja -kulut - Finansieringsintäkter och -utgifter	-220 000	0	-220 000	-173 492	46 508
Korkotuotot - Ränteutgifter	12 000	0	12 000	14 647	2 647
Muut rahoitustuotot - Övriga finansieringsintäkter	30 000	0	30 000	78 114	48 114
Korkokulut - Ränteutgifter	-246 000	0	-246 000	-206 113	39 887
Muut rahoituskulut - Övriga finansieringsutgifter	-16 000	0	-16 000	-60 140	-44 140
		0			
<b>Vuosikate - Årsbidrag</b>	<b>1 862 936</b>	<b>-1 235 136</b>	<b>627 800</b>	<b>3 778 702</b>	<b>3 150 902</b>
Poistot ja arvonalentumiset - Avskrivningar och värdeminskningar	-2 100 000	0	-2 100 000	-1 896 873	203 127
Suunnitelmanmukaiset poistot - Planenliga avskrivningar	-2 100 000	0	-2 100 000	-1 896 873	203 127
Arvonalentumiset pysyvien vastaavien hyödykkeistä - Värdeminskning i tillgångar bland bestående aktiva	0	0	0	0	0
Satunnaiset tuotot ja kulut - Extraordinära intäkter och utgifter					
Satunnaiset tuotot - Extraordinära intäkter	0	0	0	0	0
Satunnaiset kulut - Extraordinära utgifter	0	0	0	0	0
<b>Tilikauden tulos - Räkenskapsperiodens resultat</b>	<b>-237 064</b>	<b>-1 235 136</b>	<b>-1 472 200</b>	<b>1 881 829</b>	<b>3 354 029</b>
<b>Tilikauden yli-/alijäämä - Räkenskapsperiodens över-/underskott</b>	<b>-237 064</b>	<b>-1 235 136</b>	<b>-1 472 200</b>	<b>1 881 829</b>	<b>3 354 029</b>

Tulosaluekohtaisissa talousarvion toteumakertomuksissa on selvitetty lautakuntien talouden ja toiminnan toteutumista vuonna 2020.

I samband med budgetutfallet per resultat område redogörs för hur nämndernas ekonomi och verksamhet har förverkligats år 2020.

## Toimintakate - Driftsbidrag

Sitovana tasona oli toimintakate. Toimintakatteen toteuma oli noin 0,3 miljoona euroa muutettua talousarviota parempi.

Verksamhetsbidraget utgjorde den bindande nivån. Verksamhetsbidragets utfall var ca 0,3 miljoner euro bättre än i den ändrade budgeten.

## Verotulot - Skatteintäkter

Toteutuneet verotulot olivat 392 796 euroa (1,3 %) talousarviota suuremmat. Siuntion kunnan kunnallisveroprosentti oli 21,5 %. Kiinteistövero kannettiin vakituista asunnoista 0,50 %, muusta asuinrakennuksesta 1,20 %, yleinen kiinteistövero oli 1,20 % ja ra- kentamattoman rakennuspaikan kiinteistöveroprosentti oli 3,0.

Utfallet av skatteintäkter var 392 796 euro (1,3 %) större än i budgeten. Kommunkatt i Sjundeå kommun var 21,5 %. Fastighetsskatten för stadigvarande bostäder var 0,50 %, för andra än stadigvarande bostäder 1,20 %, den allmänna fastighetsskatteprocenten 1,20 % och för obebyggda byggnadsplatser 3,0 %.

VEROTULOT YHTEENSÄ - SKATTEINTÄKTER TOTALT	TA2020BG	MTA2020BG	TP2020BS	ERO - SKILLNAD €	ERO - SKILLNAD %
Kunnallisvero - Kommunalskatt	27 005 000	27 005 000	27 534 624	529 624	1,96
Kiinteistövero - Fastighetskatt	2 230 000	2 230 000	2 049 822	-180 178	-8,08
Yhteisövero - Andel i samfundskatt	648 000	648 000	691 350	43 350	6,69
<b>Yhteensä - Totalt</b>	<b>29 883 000</b>	<b>29 883 000</b>	<b>30 275 796</b>	<b>392 796</b>	<b>1,31</b>

## Valtionosuudet - Statsandelarna

Kunnan valtionosuusrahoitus muodostuu hallinnollisesti kahdesta osasta:

- valtiovarainministeriön hallinnoimasta kunnan peruspalvelujen valtionosuudesta (1704/2009)
- Opetus- ja kulttuuritoimen rahoituksesta annetun lain (1705/2009) mukaisesta opetus- ja kulttuuritoimen valtionosuudesta, jota hallinnoi opetus- ja kulttuuriministeriö.

Valtiosuuksia maksettiin Siuntion kunnalle seuraavasti:

Finansieringen via statsandelar till kommunerna består administrativt av två delar:

- Finansministeriet beslutar om statsandelen för kommunens grundservice (1704/2009)
- Den statsandelsfinansiering som regleras i lagen om finansiering av undervisnings- och kulturverksamhet (1705/2009) och som administreras av undervisnings- och kulturministeriet.

Till Sjundeå kommun utbetalades statsandelar enligt följande:

## Rahoitustuotot ja -kulut - Finansiella intäkter och kostnader

Verotilitysten korkoja ja viivästyskorkoja saatiin n. 7 000 euroa ja osinkoja n. 11 000 euroa. Rahoitustuotoissa näkyy myös vesilaitoksen peruspääoman korvaus kunnalle n. 22 000 euroa, vastaava summa sisältyy myös rahoituskuluihin kuluna.

Korkokulujen toteuma oli yhteensä n. 239 000 euroa, toteuma alitti talousarvion n. 53 000 euroa. Rahoituskulujen suurin erä oli pitkäaikaisten lainojen korot n. 211 000 euroa ja vesilaitoksen peruspääoman korkokulut n. 22 000 euroa.

Man fick in räntor och förseningsräntor för skatter till ett värde av ca 7 000 euro och dividender för ca 11 000 euro. Bland finansiella intäkter finns också kalkylmässig ersättning av vattenverkets reserverande kapital ca 22 000 euro, motsvarande summa finns också som kostnad bland finansieringsutgifter.

Räntekostnaderna uppgick till ca 239 000 euro, det betyder ca 53 000 euro under det budgeterade. Bland finansiella utgifter var de största posterna räntor för långfristiga lån ca 211 000 euro och ersättning av vattenverkets grundkapital ca 22 000 euro.

### 1.3 Investointiosan toteutuminen- Utfallet av investeringsdelen

1. KIINTEÄ OMAISUUS - FAST EGENDOM YHTEENSÄ - TOTALT	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TOTEUTUMA - UTFALL	POIKKEAMA - AVVIKELSE
<b>50 TEKNINEN LAUTAKUNTA - TEKNISKA NÄMNDEN</b>				
Kiinteistöjen ja raakamaan hankinta - Anskaffning av fastigheter och råmark				
Menot - Utgifter	135 000	582 000	928 889	346 889
Tulot - Inkomster	825 000	425 000	916 233	491 233
<b>Netto</b>	<b>-690 000</b>	<b>157 000</b>	<b>12 656</b>	<b>-144 344</b>
*Investointituloihin laskettu pysyvien vastaavien luovutustulot (TP2020 482 127 €, TA2020 825 000 € ja MTA2020 425 000 €) mukaan edellisten tilivuosien mukaisesti - Överlåtelseinkomster av tillgångar bland bestående aktiva upptas bland investeringsinkomsterna (BS2020 482 127 €, BG2020 825 000 € ja ÄBG2020 425 000 €) i enlighet med de föregående räkenskapsåren				
2. TALONRAKENNUS - HUSBYGGNAD	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TOTEUTUMA - UTFALL	POIKKEAMA - AVVIKELSE
<b>50 TEKNINEN LAUTAKUNTA - TEKNISKA NÄMNDEN</b>				
Rakennusten peruskorjaus - Renovering av byggnader	200 000	200 000	202 402	2 402
Hammashoitolan viimeistelyt - Tand- kliniken slutliga arbeten	0	0	0	0
Sosiaali- ja terveydenhuollon tilat - So- cial- och hälsovårdsutrymmen	75 000	75 000	69 686	-5 314
Kunnantalon vesivahinko - Kommunhus- ets vattenskada		300 000	71 304	-228 696
Uuden monitoimihallin rakentaminen vanhan tilalle - Byggandet av en allaktivi- tetshall i stället för den gamla	1 100 000	1 100 000	761 865	-338 135
<b>TALONRAKENNUS YHTEENSÄ - HUS- BYGGNAD TOTALT</b>	<b>TA2020BG</b>	<b>MTA2020ÄBG</b>	<b>TOTEUTUMA - UTFALL</b>	<b>POIKKEAMA - AVVIKELSE</b>
Menot - Utgifter	1 375 000	1 675 000	1 105 257	-569 743
Tulot - Inkomster	0	0	0	0
<b>Netto</b>	<b>1 375 000</b>	<b>1 675 000</b>	<b>1 105 257</b>	<b>-569 743</b>

3. JULKINEN KÄYTTÖMAISUUS - PUBLIK EGENDOM	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TOTEUTUMA - UTFALL	POIKKEAMA - AVVIKELSE
<b>50 TEKNINEN LAUTAKUNTA - TEKNISKA NÄMNDEN</b>				
kt51/Siuntiontie, eritasoliittymän suunnittelu ja rakentaminen - Sv51/Sjundeåvägen, planering ovh byggande av planskild korsning	120 000	120 000	97 811	-22 189
Störsvikin tulotie, suunnittelu ja rakentaminen - Störsvik vänganslutning, planering och byggande	50 000	50 000	37 835	-12 165
Jokkipuiston rakentaminen - Byggandet av Åparken	50 000	50 000	23 919	-26 081
Kirsti Hornin puisto ja hulevesiallas - Kirsti Horns park och dagvattenbassäng	50 000	50 000	11 694	-38 306
Katujen ja kevyen liikenteen väylien rakentamiset - Byggandet av gator och gång- och cykelleder	100 000	100 000	60 320	-39 680
Leikkipuistot - Lekparker	30 000	30 000	10 860	-19 140
Leikkiväliteet - Lekredskap		0	0	0
Pikkala urheilukenttä - Pikkala idrottsplan	0	31 000	26 182	-4 818
Siuntion aseman parantaminen - Förbättring av Sjundeå station	0	75 000	75 000	0
Siuntiontie jkv välillä Sudenkaari - Degerbyntie - Sjundeåvägen gcv från Vargsvängen - Degerbyvägen	460 000	460 000	22 590	-437 410
Siuntion sydämen katuyhteydet - Gatuförbindelserna i Sjundeås hjärta	150 000	150 000	65 689	-84 311
Uimarannat - Badplatser	50 000	50 000	18 829	-31 171
Katuvalaistuksen energiansäästö - Energibesparing i gatubelysningen	60 000	60 000	27 902	-32 098
Pururadan kunnostaminen - Reparation av spånbanan	30 000	30 000	5 883	-24 117
Kampuksen kustannukset - Campusets kostnader	0	390 000	441 335	51 335
HSL pienkohteiden rakentaminen - Bygge av HRT:s små objekt		33 940	24 962	-8 978
Palonummi, tonttialueen ja lähiympäristön parantaminen - Förbättring av Palonummi, tomtområde och närområdet	50 000	50 000	28 197	-21 803
Keskustan viihtyvyyden parantaminen, suunnittelu ja toteutus - Förbättring av centrumområdets trivsel, planering och förverkligande	35 000	35 000	9 227	-25 773
<b>JULKINEN KÄYTTÖMAISUUS - PUBLIK EGENDOM YHTEENSÄ - TOTALT</b>	<b>TA2020BG</b>	<b>MTA2020ÄBG</b>	<b>TOTEUTUMA - UTFALL</b>	<b>POIKKEAMA - AVVIKELSE</b>
Menot - Utgifter	1 235 000	1 764 940	988 235	-776 705
Tulot - Inkomster	0	0	0	0
<b>Netto</b>	<b>1 235 000</b>	<b>1 764 940</b>	<b>988 235</b>	<b>-776 705</b>
<b>4. IRTAIN OMAISUUS - LÖS EGENDOM</b>				
<b>20 PERUSTURVALAUTAKUNTA - GRUNDTRYGGHETS NÄMNDEN</b>				
Hammaslääkäarin tuoli - Tandläkarstol	35 000	35 000	30 731	-4 269
Potilassängyt vanhuspäalveluihin - Patientsängar till äldreomsorgen	25 000	25 000	25 734	734
Perusturvaturvan ATK-laitteet - Grundtrygghetens ADB-utrustning	12 000	12 000	11 516	-484
Penkkien hankkiminen keskustaan - Anskaffning av bänkar till kommuncentrum	14 000	14 000	13 263	-737
<b>40 SIVISTYSLAUTAKUNTA - BILDNINGSNÄMNDEN</b>				
Päätelaitteiden ja niiden säilytyskaappien hankkiminen perusopetuksen vuosiluokille 7 - 9 - Anskaffning av användarutrustning och förvaringskåp till grundskoleutbildningens årskurser 7-9	113 000	159 670	161 000	1 330
<b>50 TEKNINEN LAUTAKUNTA - TEKNISKA NÄMNDEN</b>				
Keittiön varusteet - köksutrustning	15 000	15 000	11 000	
Sitowise ohjelmisto - Sitowise programvara	15 000	15 000	11 220	-3 780
<b>IRTAIN OMAISUUS - LÖS EGENDOM YHTEENSÄ - TOTALT</b>	<b>TA2020BG</b>	<b>MTA2020ÄBG</b>	<b>TOTEUTUMA - UTFALL</b>	<b>POIKKEAMA - AVVIKELSE</b>
Menot - Utgifter	229 000	275 670	264 464	-11 206
Tulot - Inkomster	0	0	0	0
<b>Netto</b>	<b>229 000</b>	<b>275 670</b>	<b>264 464</b>	<b>-11 206</b>

VESIHUOLTOLAITOS - VATTENTJÄNSTE- VERKET	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TOTEUTUMA - UTFALL	POIKKEAMA - AVVI- KELSE
Etäluettavat vesimittarit - Fjärravläsbara mätare	80 000	20 000	19 966	-34
JV-pumppaamoiden saneeraukset - Sanering av avloppsvattenpumpstatio- nerna	100 000	100 000	51 479	-48 521
Palopostit - Brandposter	12 000	12 000	12 000	0
Tieyhdydet pumppaamoille - Vägförbin- delse till pumpstationer	16 000	0	0	0
Sudenkaaren sekaviemäröinnin muutta- minen erillisviemäröinniksi	25 000	0	0	0
Vanhat vj-saneeraukset - Sanering av gamla vattenledningar	30 000	129 000	88 179	-40 821
Vanhan viemäriverkon saneeraus - Repa- ration av det gamla avloppsnätet	30 000	50 000	32 418	-17 582
Kt-verkoston täydentäminen - Komplet- tering av det kommunaltekniska nätet	30 000	102 000	100 336	-1 664
Kriisivalmiuden parantaminen (palokun- nalle pumppuasema) - Förbättrande av krissäkerheten	30 000	30 000	10 230	-19 770
Lappersin vesilinjan suurentaminen - Förstorandet av Lappers vattenlinje	40 000	0	0	0
Snarsintie hajuh ja paineviem. - Snarsvä- gens luktproblem och tryckavlopp	0	54 860	54 860	0
Paineenalennusventtiili - Tryckreduce- ringsventil	0	50 000	4 770	-45 230
Sulkuventtiilien asennus - Installation av avstängningsventiler	0	0	250	250
Tasausaltaan aggregaatti - Utjämnings- bassängens aggregat	20 000	20 000	14 368	-5 632
<b>VESIHUOLTOLAITOS - VAT- TENFÖRSÖRJNINGSVENKET YHTEENSÄ - TOTALT</b>	<b>TA2020BG</b>	<b>MTA2020ÄBG</b>	<b>TOTEUTUMA - UTFALL</b>	<b>POIKKEAMA - AVVI- KELSE</b>
Menot - Utgifter	413 000	567 860	431 154	-136 706
Tulot - Inkomster		0	42 298	42 298
<b>Netto</b>	<b>413 000</b>	<b>567 860</b>	<b>388 856</b>	<b>-179 004</b>
<b>6 MAANKÄYTTÖ - MARKANVÄNDING</b>	<b>TA2020BG</b>	<b>MTA2020ÄBG</b>	<b>TOTEUTUMA - UTFALL</b>	<b>POIKKEAMA - AVVI- KELSE</b>
<b>50 TEKNINEN LAUTAKUNTA - TEKNISKA NÄMNDEN</b>				
Yleiskaavan uudistaminen - Förnyandet av generalplanen	100 000	100 000	71 939	-28 061
Liikenneturvallisuussuunnitelma - Tra- fiksäkerhetsplan	0	0	-11 007	
<b>MAANKÄYTTÖ - MARKANVÄNDING YHTEENSÄ TOTALT</b>	<b>TA2020BG</b>	<b>MTA2020ÄBG</b>	<b>TOTEUTUMA - UTFALL</b>	<b>POIKKEAMA - AVVI- KELSE</b>
Menot - Utgifter	100 000	100 000	60 932	-39 068
Tulot - Inkomster	0	0	0	0
<b>Netto</b>	<b>100 000</b>	<b>100 000</b>	<b>60 932</b>	<b>-39 068</b>
<b>OSAKKEET JA OSUDET - AKTIER OCH ANDELAR</b>	<b>TA2020BG</b>	<b>MTA2020ÄBG</b>	<b>TOTEUTUMA - UTFALL</b>	<b>POIKKEAMA - AVVI- KELSE</b>
KOY Aseman Liikekeskus osakkeet - Ak- tier i FAB Aseman Liikekeskus	0	30 000	30 000	0
Apotti osakkeet - Aktier i Apotti	0	93 836	93 836	0
<b>OSAKKEET JA OSUDET YHTEENSÄ - AKTIER OCH ANDELAR, TOTALT</b>	<b>TA2020BG</b>	<b>MTA2020ÄBG</b>	<b>TOTEUTUMA - UTFALL</b>	<b>POIKKEAMA - AVVI- KELSE</b>
Menot - Utgifter	0	123 836	123 836	0
Tulot - Inkomster	0	0	0	0
<b>Netto</b>	<b>0</b>	<b>123 836</b>	<b>123 836</b>	<b>0</b>
<b>YHTEENSÄ - TOTALT</b>	<b>TA2020BG</b>	<b>MTA2020ÄBG</b>	<b>TOTEUTUMA - FÖR- VERKLIGAD</b>	<b>POIKKEAMA - AVVI- KELSE</b>
Investointimenot - Investeringsutgifter	3 487 000	5 089 306	3 902 767	-1 186 539
Investointitulot - Investeringsinkomster	825 000	425 000	958 531	533 531
<b>Netto</b>	<b>2 662 000</b>	<b>4 664 306</b>	<b>2 944 236</b>	<b>-1 720 070</b>

\*Investointituloihin laskettu pysyvien vastaavien luovutustulot (TP2020 482 127 €, TA2020 825 000 € ja MTA2020 425 000 €) mukaan edellisten tilivuosi-  
en mukaisesti - Överlåtelseinkomster av tillgångar bland bestående aktiva upptas bland investeringsinkomsterna (BS2020 482 127 €, BG2020 825 000 €  
ja ÄBG2020 425 000 €) i enlighet med de föregående räkenskapsåren

## 1.4 Rahoitusosan toteutuminen – Utfallet av finansieringsdelen

### Rahoitusosa - Finansieringsdel

1 000 €		TA2020BG	TALOUSARVIO- MUUTOKSET - BUDGETÄNDRIN- GARNA	MTA2020ÄBG	TP2020BS	POIKKEAMA - AVVIKELSE
Varsinainen toiminta ja investoinnit - Ordinarie verksamhet och investeringar						
<b>Tulorahoitus - Internt tillförda medel</b>		<b>413</b>	<b>-210</b>	<b>203</b>	<b>3 297</b>	<b>3 094</b>
Vuosikate - Årsbidrag	+/-	1 863	-1 235	628	3 779	3 151
Satunnaiset erät - Extraordinära poster	+/-	0	0	0	0	0
Tulorahoituksen korjauserät - Korrektivposter till internt tillförda medel	+/-	-1 450	1 025	-425	-482	-57
<b>Investoinnit - Investeringar</b>		<b>-1 937</b>	<b>-2 727</b>	<b>-4 664</b>	<b>-2 945</b>	<b>1 720</b>
Investointimenot - Investeringsutgifter	-	3 487	1 602	5 089	3 903	-1 187
Rahoitusosuudet investointimenoihin - Finansieringsandelar av investeringsutgifterna	+	0	0	0	42	42
Käyttöomaisuuden myyntitulot - Försäljningsinkomster av anläggningstillgångar	+	1 550	-1 125	425	916	491
<b>Varsinainen toiminta ja investoinnit, netto - Ordinarie verksamhet och investeringar, netto</b>	<b>+/-</b>	<b>-1 524</b>	<b>-2 938</b>	<b>-4 462</b>	<b>352</b>	<b>4 814</b>
<b>Rahoitustoiminta - Finansieringverksamhet</b>		<b>780</b>	<b>0</b>	<b>780</b>	<b>-361</b>	<b>-1 141</b>
Antolainauksen muutokset - Förändringar i utlåningen						
Antolainasaamisten lisäykset - Ökning av utlåningen	-	0	0	0	0	0
Antolainasaamisten vähennykset - Minskning av utlåningen	+	0	0	0		0
Lainakannan muutokset - Förändringar i lånestocken						
Pitkäaikaisten lainojen lisäys - Ökning av långfristiga lån	+	4 000	0	4 000	4 000	0
Pitkäaikaisten lainojen vähennys - Minskning av långfristiga lån	-	3 220	0	3 220	3 770	550
Lyhytaikaisten lainojen muutos - Förändring av kortfristiga lån	+/-	0	0	0	-500	-500
Oman pääoman muutokset - Förändring av eget kapital	+/-	0	0	0	-91	-91
<b>Vaikutus maksuvalmiuteen - Inverkan på likviditeten</b>	<b>+/-</b>	<b>-744</b>	<b>-2 938</b>	<b>-3 682</b>	<b>-9</b>	<b>3 672</b>

\*Antolainasaamisten vähennys on kunnan sisäisen, vesihuoltolaitokselle myönnetyn luoton osittaista takaisinmaksua vesihuoltolaitokselta, eikä näin ollen sisälly ulkoiseen rahoituslaskelmaan -Utlåning innebär intern kreditgivning till vattenförsörjningsverket och ingår således inte i den externa finansieringskalkylen.

## 1.5 Yhteenveto määrärahojen ja tuloarvioiden toteutumisesta - Sammandrag av utfallet av anslagen och budgeten

KUNTA YHTEENSÄ - KOMMUN TOTALT	TP2019BS	TA2020BG	TALOUSARVIO- MUUTOKSET - BUDGE- TÄNDRINGAR- NA	MTA2020ÄBG	TP2020BS	POIKKEAMA - AVVIKELSE
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	7 626 475	9 182 993	-1 200 000	7 982 993	7 561 159	-421 834
Sisäiset tuotot - Interna intäkter	4 073 822	3 530 162	0	3 530 162	3 535 014	4 852
Valmistus omaan käyttöön - Tillverkning för eget bruk	215 933	0	0	0	269 500	269 500
Toimintakulut - Verksamhetskostnader	-41 270 762	-41 766 140	-35 136	-41 801 275	-41 348 829	452 446
Sisäiset kulut - Interna utgifter	-4 073 821	-3 530 162	0	-3 530 162	-3 535 014	-4 852
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-33 428 353	-32 583 147	-1 235 136	-33 818 283	-33 518 170	300 113
<b>VALTUUSTO - FULLMÄKTIGE</b>	<b>TP2019BS</b>	<b>TA2020BG</b>	<b>TALOUSARVIO- MUUTOKSET - BUDGE- TÄNDRINGAR- NA</b>	<b>MTA2020ÄBG</b>	<b>TP2020BS</b>	<b>POIKKEAMA - AVVIKELSE</b>
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	0	0	0	0	0	0
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-26 628	-36 225	0	-36 225	-30 929	5 296
Sisäiset kulut - Interna utgifter	0	0	0	0	0	0
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-26 628	-36 225	0	-36 225	-30 929	5 296
<b>KESKUSVAALILAUTAKUNTA - CENTRAL- VALNÄMNDEN</b>	<b>TP2019BS</b>	<b>TA2020BG</b>	<b>TALOUSARVIO- MUUTOKSET - BUDGE- TÄNDRINGAR- NA</b>	<b>MTA2020ÄBG</b>	<b>TP2020BS</b>	<b>POIKKEAMA - AVVIKELSE</b>
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	19 923	0	0	0	0	0
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-17 138	-2 820	0	-2 820	-960	1 860
Sisäiset kulut - Interna utgifter	0	0	0	0	0	0
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	2 785	-2 820	0	-2 820	-960	1 860
<b>TARKASTUSLAUTAKUNTA - REVIO- SIONSNÄMNDEN</b>	<b>TP2019BS</b>	<b>TA2020BG</b>	<b>TALOUSARVIO- MUUTOKSET - BUDGE- TÄNDRINGAR- NA</b>	<b>MTA2020ÄBG</b>	<b>TP2020BS</b>	<b>POIKKEAMA - AVVIKELSE</b>
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	0	0	0	0	0	0
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-18 344	-21 933	0	-21 933	-18 482	3 451
Sisäiset kulut - Interna utgifter	0	0	0	0	0	0
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-18 344	-21 933	0	-21 933	-18 482	3 451
<b>KUNNANHALLITUS - KOMMUNSTYREL- SEN</b>	<b>TP2019BS</b>	<b>TA2020BG</b>	<b>TALOUSARVIO- MUUTOKSET - BUDGE- TÄNDRINGAR- NA</b>	<b>MTA2020ÄBG</b>	<b>TP2020BS</b>	<b>POIKKEAMA - AVVIKELSE</b>
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	130 120	157 000	0	157 000	156 583	-417
Sisäiset tuotot - Interna intäkter	38 955	39 549	0	39 549	0	-39 549
Valmistus omaan käyttöön - Tillverkning för eget bruk	0	0	0	0	13 000	13 000
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-2 389 788	-2 592 225	0	-2 592 225	-2 360 247	231 978
Sisäiset kulut - Interna utgifter	-63 403	-92 809	0	-92 809	-117 033	-24 224
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-2 284 116	-2 488 485	0	-2 488 485	-2 307 697	180 788

PERUSTURVALAUTAKUNTA - GRUNDT- RYGGHETS NÄMNDEN	TP2019BS	TA2020BG	TALOUSARVIO- MUUTOKSET - BUDGE- TÄNDRINGAR- NA	MTA2020ÄBG	TP2020BS	POIKKEAMA - AVVIKELSE
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	4 739 954	4 675 362	0	4 675 362	4 252 916	-422 446
Sisäiset tuotot - Interna intäkter	-5 408	0	0	0	-3 180	-3 180
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-21 494 320	-21 673 517	0	-21 673 517	-21 697 830	-24 313
Sisäiset kulut - Interna utgifter	-565 399	-672 746	0	-672 746	-649 983	22 763
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-17 325 173	-17 670 902	0	-17 670 902	-18 098 077	-427 175

SIVISTYSLAUTAKUNTA - BILDNINGS- NÄMNDEN	TP2019BS	TA2020BG	TALOUSARVIO- MUUTOKSET - BUDGE- TÄNDRINGAR- NA	MTA2020ÄBG	TP2020BS	POIKKEAMA - AVVIKELSE
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	1 099 066	1 123 036	0	1 123 036	1 090 548	-32 488
Sisäiset tuotot - Interna intäkter	417 598	405 140	0	405 140	454 180	49 040
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-11 924 897	-12 177 306	0	-12 177 306	-11 814 640	362 666
Sisäiset kulut - Interna utgifter	-2 782 572	-2 478 356	0	-2 478 356	-2 527 780	-49 424
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-13 190 805	-13 127 486	0	-13 127 486	-12 797 692	329 794

TEKNINEN LAUTAKUNTA - TEKNISKA NÄMNDEN	TP2019BS	TA2020BG	TALOUSARVIO- MUUTOKSET - BUDGE- TÄNDRINGAR- NA	MTA2020ÄBG	TP2020BS	POIKKEAMA - AVVIKELSE
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	1 522 895	3 092 600	-1 200 000	1 892 600	1 922 383	29 783
Sisäiset tuotot - Interna intäkter	3 621 884	3 085 473	0	3 085 473	3 083 763	-1 710
Valmistus omaan käyttöön - Tillverkning för eget bruk	215 933	0	0	0	253 000	253 000
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-4 936 129	-4 733 614	-35 136	-4 768 750	-4 933 136	-164 386
Sisäiset kulut - Interna utgifter	-623 131	-257 169	0	-257 169	-211 072	46 097
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-198 548	1 187 290	-1 235 136	-47 846	114 938	162 784

YMPÄRISTÖ- JA RAKENNUSLAUTAKUN- TA - MILJÖ- OCH BYGGNADSNÄMNDEN	TP2019BS	TA2020BG	TALOUSARVIO- MUUTOKSET - BUDGE- TÄNDRINGAR- NA	MTA2020ÄBG	TP2020BS	POIKKEAMA - AVVIKELSE
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	114 517	134 995	0	134 995	138 730	3 735
Sisäiset tuotot - Interna intäkter	793	0	0	0	250	250
Valmistus omaan käyttöön - Tillverkning för eget bruk	0	0	0	0	3 500	3 500
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	-463 518	-528 499	0	-528 499	-492 602	35 897
Sisäiset kulut - Interna utgifter	-39 316	-29 083	0	-29 083	-29 145	-62
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-387 524	-422 587	0	-422 587	-379 267	43 320

HENKILÖTYÖVUODET - PERSONALAR- BETSÅR	TP2019BS	TA2020BG	TP2020BS	POIKKEAMA - AVVI- KELSE
Kunta yhteensä - Kommun sammanlagt	283,68	290,79	277,99	-12,80



TULOSLASKELMAOSA - RESULTATRÄKNINGS-DEL	TP2019BS	TA2020BG	TALOUSAR-VIOMUUTOKSET - BUDGETÄNDRINGARNA	MTA2020ÄBG	TP2020BS	POIKKEAMA - AVVIKELSE
<b>Tulot - Inkomster</b>						
Verotulot - Skatteinkomster	29 638 720	29 883 000	0	29 883 000	30 275 796	392 796
Valtionosuudet - Statsandelar	4 808 319	4 783 083		4 783 083	7 194 567	2 411 484
Korkotuotot - Ränteintäkter	21 673	20 476	0	20 476	23 594	3 118
Muut rahoitustuotot - Övriga Finansieringsintäkter	48 855	51 974	0	51 974	100 088	48 114
<b>Kulut - Utgifter</b>						
Korkokulut - Ränteutgifter	-260 552	-254 476	0	-254 476	-215 060	-39 416
Muut rahoituskulut - Övriga finansieringsutgifter	-43 109	-37 974	0	-37 974	-82 114	44 140

INVESTOINTITULOT - INVESTERINGSINKOMSTER	TP2019BS	TA2020BG	TALOUSAR-VIOMUUTOKSET - BUDGETÄNDRINGARNA	MTA2020ÄBG	TP2020BS	POIKKEAMA - AVVIKELSE
Kiinteä omaisuus - Fast egendom	352 734	825 000	-400 000	425 000	916 233	491 233
Talonrakennus - Husbyggnad						
Julkinen omaisuus - Offentlig egendom						
Irtain omaisuus - Lös egendom						
Vesihuoltolaitos - Vattenförsörjningsverket					42 298	42 298
Maankäyttö - Markanvändning						
Osakkeet ja osuudet - Aktier och andelar						
<b>Tulot yhteensä - Inkomster sammanlagt</b>	<b>352 734</b>	<b>825 000</b>	<b>-400 000</b>	<b>425 000</b>	<b>958 531</b>	<b>533 531</b>

INVESTOINTIMENOT - INVESTERINGSUTGIFTER	TP2019BS	TA2020BG	TALOUSAR-VIOMUUTOKSET - BUDGETÄNDRINGARNA	MTA2020ÄBG	TP2020BS	POIKKEAMA - AVVIKELSE
Kiinteä omaisuus - Fast egendom	63 500	135 000	447 000	582 000	928 889	346 889
Talonrakennus - Husbyggnad	614 054	1 375 000	300 000	1 675 000	1 105 257	-569 743
Julkinen omaisuus - Offentlig egendom	546 110	1 235 000	529 940	1 764 940	988 235	-776 705
Irtain omaisuus - Lös egendom	137 152	229 000	46 670	275 670	264 464	-11 206
Vesihuoltolaitos - Vattenförsörjningsverket	1 182 172	413 000	154 860	567 860	431 154	-136 706
Maankäyttö - Markanvändning	100 566	100 000	0	100 000	60 932	-39 068
Osakkeet ja osuudet - Aktier och andelar	0	0	123 836	123 836	123 836	0
<b>Menot yhteensä - Utgifter sammanlagt</b>	<b>2 643 554</b>	<b>3 487 000</b>	<b>1 602 306</b>	<b>5 089 306</b>	<b>3 902 767</b>	<b>-1 186 539</b>
<b>Netto</b>	<b>2 290 820</b>	<b>2 662 000</b>	<b>1 202 306</b>	<b>4 664 306</b>	<b>2 944 236</b>	<b>-1 720 070</b>

\*Investointituloihin laskettu pysyvien vastaavien luovutustulot (TP2020 482 127 €, TA2020 825 000 € ja MTA2020 425 000 €) mukaan edellisten tilivuosien mukaisesti - Överlåtelseinkomster av tillgångar bland bestående aktiva upptas bland investeringsinkomsterna (BS2020 482 127 €, BG2020 825 000 € ja ÄBG2020 425 000 €) i enlighet med de föregående räkenskapsåren

OTTOLAINAUKSEN MUUTOKSET - FÖRÄNDRING I INLÄNING	TP2019BS	TA2020BG	TALOUSAR-VIOMUUTOKSET - BUDGETÄNDRINGARNA	MTA2020ÄBG	TP2020BS	POIKKEAMA - AVVIKELSE
Pitkäaikaisten lainojen lisäys - Ökning av långfristiga lån	2 000 000	4 000 000	0	4 000 000	4 000 000	0
Pitkäaikaisten lainojen vähennys - Minskning av långfristiga lån	3 920 000	3 220 000	0	3 220 000	3 770 000	550 000
Lyhytaikaisten lainojen muutos - Förändring av kortfristiga lån	2 200 000	0	0	0	-500 000	-500 000

# III tilinpäätöslaskelmat- Bokslutskalkyler

## Kunnan tilinpäätöslaskelmat - Kommunens bokslutskalkyler

### 1. Tuloslaskelma - Resultaträkning

TULOSLASKELMA - RESULTATRÄKNING	01.01.-31.12.2020		01.01.-31.12.2019	
<b>Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter</b>				
Myyntituotot - Försäljningsintäkter	4 179 075,49		4 862 827,36	
Maksutuotot - Avgiftsintäkter	1 767 793,86		1 684 197,58	
Tuet ja avustukset - Understöd och bidrag	599 300,01		582 715,18	
Muut toimintatuotot - Övriga verksamhetsintäkter	1 014 990,02	7 561 159,38	496 734,69	7 626 474,81
<b>Valmistus omaan käyttöön - Tillverkning för eget bruk</b>		<b>269 500,00</b>		<b>215 933,19</b>
<b>Toimintakulut - Verksamhetsutgifter</b>				
Henkilöstökulut - Personalkostnader	-13 765 546,16		-13 590 808,60	
Palkat ja palkkiot - Lön och arvoden	-10 967 161,62		-10 928 999,38	
Henkilösivukulut - Lönebikostnader	-2 798 384,54		-2 661 809,22	
Eläkekulut - Pensionskostnader	-2 404 633,09		-2 325 699,02	
Muut henkilösivukulut - Övriga lönebikostnader	-393 751,45		-336 110,20	
Palvelujen ostot - Köp av tjänster	-22 476 491,29		-22 110 388,82	
Aineet, tarvikkeet ja tavarat - Material, förnödenheter och varor	-1 637 693,82		-1 713 319,80	
Avustukset - Understöd	-1 702 842,37		-1 992 607,83	
Muut toimintakulut - Övriga verksamhetsutgifter	-1 766 255,52	-41 348 829,16	-1 863 638,13	-41 270 763,18
<b>Toimintakate - Verksamhetsbidrag</b>		<b>-33 518 169,78</b>		<b>-33 428 355,18</b>
Verotulot - Skatteinkomster	30 275 796,28		29 638 719,78	
Valtionsuudet - Statsandelar	7 194 567,00		4 808 319,00	
<b>Rahoitustuotot ja -kulut - Finansiella intäkter och kostnader</b>				
Korkotuotot - Ränteintäkter	14 647,35		12 726,76	
Muut rahoitustuotot - Övriga Finansiella intäkter	78 114,12		26 880,68	
Korkokulut - Räntekostnader	-206 113,12		-251 605,69	
Muut rahoituskulut - Övriga finansiella kostnader	-60 140,00	-173 491,65	-21 134,72	-233 132,97
<b>Vuosikate - Årsbidrag</b>		<b>3 778 701,85</b>		<b>785 550,63</b>
Poistot ja arvonalentumiset Avskrivningar och nedskrivningar				
Suunnitelmanmukaiset poistot - Avskrivningar enligt plan	-1 896 872,64		-2 268 110,18	
Arvonalentumiset pysyvien vastaavien hyödykkeistä - Värdeminskningar av långfristiga tillgångar	0,00	-1 896 872,64	0,00	-2 268 110,18
<b>Tilikauden tulos - Räkenskapsperiodens resultat</b>		<b>1 881 829,21</b>		<b>-1 482 559,55</b>
<b>Tilikauden ylijäämä(+)/alijäämä(-) - Räkenskapsperiodens överskott(+)/underskott (-)</b>		<b>1 881 829,21</b>		<b>-1 482 559,55</b>

## 2. Rahoituslaskelma - Finansieringskalkyl

RAHOITUSLASKELMA - FINANSIERINGSKALKYL	2020		2019	
<b>Toiminnan rahavirta - Kassaflöde i verksamheten</b>				
+Vuosikate - Årsbidrag	3 778 701,85		785 550,63	
-Tulorahoituksen korjaukset - Rättelseposter till internt tillförda medel	-481 855,97	3 296 845,88	-89 444,30	696 106,33
<b>Investointien rahavirta - Kassaflöde för investeringarnas del</b>				
-Investointimenot -Investeringsutgifter	-3 902 767,32		-2 643 553,73	
-Rahoitusosuudet investointimenoihin - Finansieringsandelar i investeringsutgifter	42 298,19		0,00	
-Käyttöomaisuuden myyntihinnat -Överlåtelseinkomster av tillgångar bland bestående aktiva	915 962,00	-2 944 507,13	312 934,03	-2 330 619,70
<b>Toiminnan ja investointien rahavirta - Verksamhetens och investeringarnas kassaflöde</b>		<b>352 338,75</b>		<b>-1 634 513,37</b>
<b>Rahoituksen rahavirta - Kassaflöde för finansieringens del</b>				
Antolainauksen muutokset - Förändringar i utlåningen				
-Antolainasaamisten lisäykset - Ökning av utlåningen	0,00	0,00	0,00	0,00
Lainakannan muutokset - Förändringar i lånebeståndet				
+Pitkäaikaisten lainojen lisäys - Ökning av långfristiga lån	4 000 000,00		2 000 000,00	
-Pitkäaikaisten lainojen vähennys - Minskning av långfristiga lån	-3 770 000,00		-3 920 000,00	
+Lyhytaikaisten lainojen muutos - Förändring av kortfristiga lån	-500 000,00	-270 000,00	2 200 000,00	280 000,00
Muut maksuvalmiuden muutokset - Övriga förändring av likviditeten				
Toimeksiantojen varojen ja pääomien muutokset - Förändring av förvaltade medel och kapital	0,00		0,00	
Saamisten muutos - Förändring i fordringen	128 355,35		957 716,04	
Korottomien velkojen muutos - Förändring i räntefria skulder	-219 832,73	-91 477,38	-160 601,75	797 114,29
<b>Rahoituksen rahavirta - Kassaflöde för finansieringens del</b>		<b>-361 477,38</b>		<b>1 077 114,29</b>
<b>Rahavarojen muutos - Förändring av likvida medel</b>		<b>-9 138,63</b>		<b>-557 399,08</b>
Rahavarojen muutos - Förändring av likvida medel				
+Rahat ja pankkisaamiset - Kassa och bank 31.12.	392 530,38		401 669,01	
-Rahat ja pankkisaamiset - Kassa och bank 1.1.	401 669,01	9 138,63	959 068,09	557 399,08

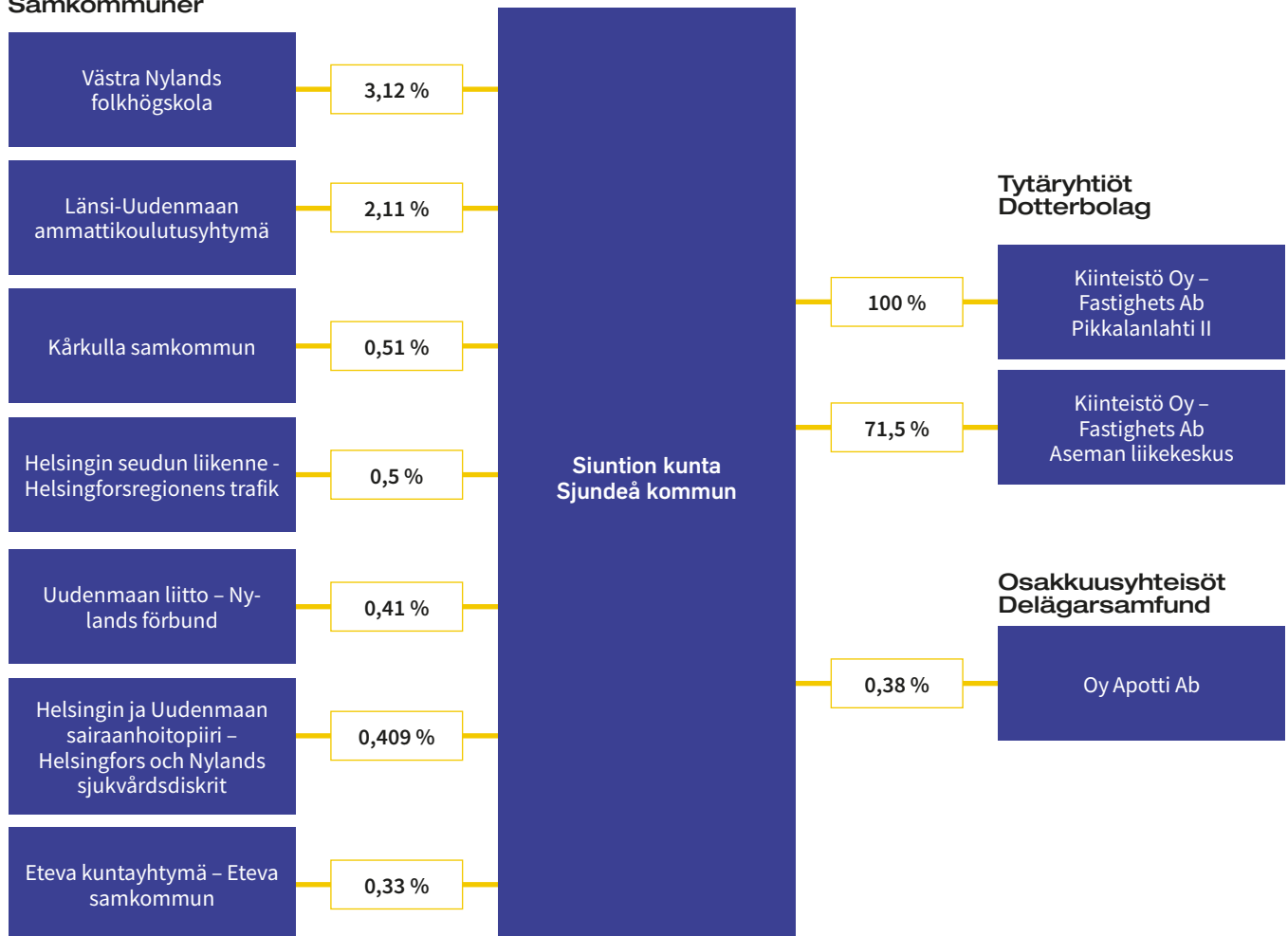
### 3. Tase - Balansräkning

VASTAAVAA - AKTIVA	2020	2019
<b>PYSYVÄT VASTAAVAT - BESTÅENDE AKTIVA</b>	<b>38 147 690,56</b>	<b>36 618 200,10</b>
<b>Aineettomat hyödykkeet - Immateriella tillgångar</b>	<b>21 014,68</b>	<b>120 620,18</b>
Aineettomat oikeudet - Immateriell rättigheter	19 014,68	24 564,56
Muut pitkävaikutteiset menot - Övriga utgifter med lång verkningstid	2 000,00	96 055,62
<b>Aineelliset hyödykkeet - Materiella tillgångar</b>	<b>34 834 705,51</b>	<b>33 313 299,91</b>
Maa- ja vesialueet - Mark - och vattenområden	7 593 967,93	7 054 842,70
Rakennukset - Byggnader	12 346 474,37	12 739 662,65
Kiinteät rakenteet ja laitteet - Fasta konstruktioner och anordningar	12 159 773,09	12 437 192,91
Koneet ja kalusto - Maskiner och inventarier	397 732,93	427 164,70
Ennakkomaksut ja keskeneräiset hankinnat - Förskottsbetalningar och pågående nyanläggningar	2 336 757,19	654 436,95
<b>Sijoitukset - Placeringar</b>	<b>3 291 970,37</b>	<b>3 184 280,01</b>
Osakkeet ja osuudet - Aktier och andelar	3 291 970,37	3 184 280,01
<b>TOIMEKSIANTOJEN VARAT - FÖRVALTADE MEDEL</b>	<b>263,42</b>	<b>263,42</b>
Lahjoitusrahastojen varat - Donationsfondernas täckning	263,42	263,42
<b>VAIHTUVAT VASTAAVAT - RÖRLIGA AKTIVA</b>	<b>1 345 983,48</b>	<b>1 483 477,46</b>
<b>Saamiset - Fordringar</b>	<b>953 453,10</b>	<b>1 081 808,45</b>
<b>Lyhytaikaiset saamiset - Kortfristiga fordringar</b>	<b>953 453,10</b>	<b>1 081 808,45</b>
Myyntisaamiset - Kundfordringar	354 063,24	865 942,42
Lainasaamiset - Lånefordringar	0,00	0,00
Muut saamiset - Övriga fordringar	497 037,22	376 494,01
Siirtosaamiset - Resultatregleringar	102 352,64	-160 627,98
<b>Rahoitusarvopaperit - Finansieringsvärdepapper</b>	<b>10 535,04</b>	<b>10 535,04</b>
Osakkeet ja osuudet - Aktier och andelar	10 535,04	10 535,04
<b>Rahat ja pankkisaamiset - Kassa och bank</b>	<b>381 995,34</b>	<b>391 133,97</b>
<b>VASTAAVAA - AKTIVA</b>	<b>39 493 937,46</b>	<b>38 101 940,98</b>

VASTATTAVAA - PASSIVA	2020	2019
<b>OMA PÄÄOMA - EGET KAPITAL</b>	<b>12 574 996,70</b>	<b>10 693 167,49</b>
Peruspääoma - Grundkapital	9 351 872,34	9 351 872,34
Edellisten kausien ylijäämä (+)/alijäämä(-) - Överskott(+)/underskott(-) från tidigare räkenskapsperioder	1 341 295,15	2 823 854,70
Tilikauden ylijäämä(+)/alijäämä(-)	1 881 829,21	-1 482 559,55
<b>TOIMEKSIANTOJEN PÄÄOMAT - FÖRVALTAT KAPITAL</b>	<b>108 263,42</b>	<b>108 263,42</b>
Lahjoitusrahastojen pääomat - Donationsfondernas kapital	108 263,42	108 263,42
<b>VIERAS PÄÄOMA - FRÄMMANDE KAPITAL</b>	<b>26 810 677,34</b>	<b>27 300 510,07</b>
<b>Pitkäaikainen - Långfristigt</b>	<b>16 190 000,00</b>	<b>16 510 000,00</b>
Lainat rahoitus- ja vakuutuslaitoksilta - Lån från finansinstitut och försäkringsinrättningar	16 190 000,00	16 510 000,00
Lainat julkisyhteisöiltä - Lån från offentliga samfund	0,00	0,00
<b>Lyhytaikainen - Kortfristigt</b>	<b>10 620 677,34</b>	<b>10 790 510,07</b>
Joukkovelkakirjalainat - Masskuldebrevlån	1 700 000,00	2 200 000,00
Lainat rahoitus- ja vakuutuslaitoksilta - Lån från finansinstitut och försäkringsinrättningar	4 120 000,00	3 570 000,00
Lainat julkisyhteisöiltä - Lån från offentliga samfund	0,00	0,00
Saadut ennakot - Erhållna förskott	22 793,52	21 189,52
Ostovelat - Leverantörsskulder	2 151 371,79	2 850 387,83
Muut velat - Övriga skulder	287 416,68	365 453,37
Siirtovelat - Resultatregleringar	2 339 095,35	1 783 479,35
<b>VASTATTAVAA - PASSIVA</b>	<b>39 493 937,46</b>	<b>38 101 940,98</b>

# Siuntion kunnan kuntakonsernirakenne ja omistusosuudet - Sjundeå kommuns koncernstruktur och ägarandelar

## Kuntayhtymät Samkommuner



Muut Siuntion kunnan omistusyhteisöt ovat Kunta-Asunnot Oy, Rosk ´n Roll Oy Ab, Sarastia Oy, kuntien Tiera Oy, Novago Yrityskehitys Oy, KuntaPro Oy, Koha-Suomi Oy ja Koha-Suomi Oy.

Sjundeå kommuns övriga ägarintressesamfund är Kunta-Asunnot Oy, Rosk ´n Roll Oy Ab, Sarastia Oy, kuntien Tiera Oy, Novago Företagsutveckling Ab, KuntaPro Oy, Koha-Suomi Oy ja Koha-Suomi Oy.

Kiinteistö Oy Pikkalanlaituri sulautui sisaryhtiöönsä Kiinteistö Oy Pikkalanlahti II:een vuodesta 2019 alkaen

Kiinteistö Oy Pikkalaituri fusionerades med Kiinteistö Oy Pikkalanlahti II från och med år 2019.

# Konsernitilinpäätöslaskelmat – Koncernbokslutskalkyler

## 4. Konsernituloslaskelma - Koncernresultaträkning

SIUNTION KUNNAN KONSERNITULOSLASKELMA - KONCERNRESULTATRÄKNING FÖR SJUNDEÅ KOMMUN	01.01.-31.12.2020		01.01.-31.12.2019	
Toimintatuotot - Verksamhetens intäkter		23 616 588,41		22 616 886,13
Toimintakulut - Verksamhetens kostnader		-56 789 030,34		-56 043 008,87
Osuus osakkuusyhteisöjen voitosta (tappiosta) - Andel av intressesamfundens vinst (förlust)		-952,05		1 675,14
<b>Toimintakate - Verksamhetsbidrag</b>		<b>-33 173 393,98</b>		<b>-33 424 447,60</b>
Verotulot - Skatteinkomster		30 275 796,00		29 638 719,78
Valtionsuudet - Statsandelar		7 194 567,00		5 370 528,27
Rahoitustuotot ja -kulut - Finansiella intäkter och kostnader				
Korkotuotot - Ränteintäkter	15 707,14		14 221,00	
Muut rahoitustuotot - Övriga Finansieringsintäkter	82 838,02		32 001,86	
Korkokulut - Ränteutgifter	-213 840,38		-257 520,19	
Muut rahoituskulut - Övriga finansieringsutgifter	-110 724,68	-226 019,90	-73 778,12	-285 075,45
<b>Vuosikate - Årsbidrag</b>		<b>4 070 949,12</b>		<b>1 299 725,00</b>
Poistot ja arvonalentumiset - Avskrivningar och värdeminskningar				
Suunnitelmanmukaiset poistot - Avskrivningarna enligt planen	-2 509 489,66		-2 856 160,92	
Omistuksen eliminoitierot - Skillnader i eliminering av innehavet	-258 680,05		-5 429,70	
Arvonalentumiset - Nedskrivningar	-380,17	-2 768 549,88	-1 656,82	-2 863 247,45
Satunnaiset erät - Extraordinära poster		0,00		1 132,80
<b>Tilikauden tulos - Räkenskapsperiodens resultat</b>		<b>1 302 399,24</b>		<b>-1 562 389,65</b>
Tilinpäätössiirrot - Bokslutsdispositioner		598,49		554,93
Tilikauden verot - Räkenskapsperiodens skatter		-444,29		-589,27
Laskennalliset verot - Latenta skatter		-232,24		-491,08
Vähemmistöosuudet - Minoritetsandelar		-8 790,87		-975,27
<b>Tilikauden ylijäämä(+)/alijäämä(-) - Räkenskapsperiodens överskott (underskott)</b>		<b>1 293 530,34</b>		<b>-1 563 890,34</b>

## 5. Konsernirahoituslaskelma - Konsernfinansieringsanalys

SIUNTION KUNNAN KONSERNIRAOITUSLASKELMA - KONSERNFINANSIERINGSANALYS FÖR SJUNDEÅ KOMMUN	2020		2019	
<b>Toiminnan rahavirta</b>				
+Vuosikate - Årsbidrag	4 070 946,79		1 299 725,00	
+/- Satunnaiset erät - Extraordinära poster	0,00		1 132,80	
+Tilikauden verot - Räkenskapsperiodens skatter	-444,29		-589,27	
+Tulorahoituksen korjauserät - Korrektivposter till internt tillförda medel	-507 693,53	3 562 808,97	-100 039,19	1 200 229,34
<b>Investointien rahavirta - Kassaflödet för investeringarnas del</b>				
-Investointimenot - Investeringsutgifter	-5 262 341,65		-3 743 170,13	
+Rahoitusosuudet investointimenoihin - Finansieringsandelar för investeringsutgifter	68 917,02		2 038,56	
+Pysyvien vastaavien hyödykkeiden luovutustulot - Försäljningssintäkter av tillgångar bland bestående aktiva	935 215,56	-4 258 209,08	348 644,20	-3 392 487,37
Toiminnan ja investointien rahavirta - Verksamhetens och investeringarnas kassaflöde		<b>-695 400,11</b>		<b>-2 192 258,04</b>
<b>Rahoituksen rahavirta - Kassaflödet för finansierings del</b>				
Antolainauksen muutokset - Förändringar i utlåningen				
-Antolainasaamisten lisäys - Ökning av utlåningen	-130,50		-265,62	
+Antolainasaamisten vähennys - Minskning av utlåningen	12 138,87	12 008,36	181,21	-84,41
Lainakannan muutokset - Förändringar i lånebeståndet				
+Pitkäaikaisten lainojen lisäys - Ökning av långfristiga lån	5 448 064,76		2 757 791,72	
-Pitkäaikaisten lainojen vähennys - Minskning av långfristiga lån	-3 856 206,99		-4 006 170,70	
+Lyhytaikaisten lainojen muutos - Förändring av kortfristiga lån	-759 474,51	832 383,26	2 518 340,81	1 269 961,83
Oman pääoman muutokset - Förändringar i eget kapital		0,00		0,00
Muut maksuvalmiuden muutokset - Övriga förändringar av likviditeten				
Toimeksiantojen varojen ja pääomien muutokset - Förändring av förvaltade medel och förvaltat kapital	128,70		1,54	
Vaihto-omaisuuden muutos - Förändring av omsättningstillgångar	-134 045,29		15 018,74	
Saamisten muutos - Förändring av fordringar	587 221,05		389 876,35	
Korottomien velkojen muutos - Förändring av räntefria skulder	154 918,51	608 222,97	368 516,00	773 412,64
Rahoituksen rahavirta - Kassaflödet för finansierings del		1 452 614,59		2 043 290,06
<b>Rahavarojen muutos - Förändring av likvida medel</b>				
<b>757 214,48</b>				
<b>-148 967,98</b>				
Rahavarojen muutos - Förändring av likvida medel				
+Rahavarat 31.12. _ Likvida medel 31.12	2 415 113,36		1 649 679,16	
-Rahavarat 1.1. - Likvida medel 1.1	1 657 898,87	-757 214,48	1 798 647,14	-148 967,98

## 6. Konsernitase – Koncernbalansen

VASTAAVAA - AKTIVA	2020	2019
<b>PYSYVÄT VASTAAVAT - BESTÄENDE AKTIVA</b>	<b>42 826 356,51</b>	<b>40 019 715,59</b>
Aineettomat hyödykkeet - Immateriella tillgångar	530 556,96	618 673,95
Aineettomat oikeudet - Immateriella rättigheter	161 376,22	165 580,23
Muut pitkävaikuttiset menot - Övriga utgifter med lång verkningstid	178 634,91	429 264,93
Ennakkomaksut - Förskottsbetalningar	190 545,83	23 828,79
Aineelliset hyödykkeet - Materiella tillgångar	<b>41 561 862,30</b>	<b>38 338 207,90</b>
Maa- ja vesialueet - Mark - och vattenområden	7 748 882,54	7 201 878,72
Rakennukset - Byggnader	16 764 428,57	15 769 820,19
Kiinteät rakenteet ja laitteet - Fasta konstruktioner och anordningar	12 372 256,54	12 671 055,85
Koneet ja kalusto - Maskiner och inventarier	1 035 119,31	1 075 542,57
Muut aineelliset hyödykkeet - Övriga materiella tillgångar	16 256,21	15 204,26
Ennakkomaksut ja keskeneräiset hankinnat - Förskottsbetalningar och pågående nyanläggningar	3 624 919,13	1 604 706,31
Sijoitukset - Placeringar	<b>733 937,24</b>	<b>1 062 833,74</b>
Osakkuusyhteisöosuudet - Andelar i ägointressesamfund	218 206,64	590 644,11
Muut osakkeet ja osuudet - Övriga aktier och andelar	513 309,56	469 744,20
Joukkovelkakirjalainasaamiset - Masskuldebrevsfordringar	0,00	0,00
Muut lainasaamiset - Övriga lånefordringar	109,99	164,99
Muut saamiset - Övriga fordringar	2 311,04	2 280,44
<b>TOIMEKSIANTOJEN VARAT - FÖRVALTADE MEDEL</b>	<b>74 022,36</b>	<b>40 126,52</b>
<b>VAIHTUVAT VASTAAVAT - RÖRLIGA AKTIVA</b>	<b>4 327 837,06</b>	<b>3 938 145,52</b>
Vaihto-omaisuus - Omsättningstillgångar	268 085,67	146 208,04
Saamiset - Fordringar	1 644 645,39	2 142 258,31
Pitkäaikaiset saamiset - Longfristiga fordringar	2 786,04	3 733,23
Lyhytaikaiset saamiset - Kortfristiga fordringar	1 641 859,35	2 138 525,08
Rahoitusarvopaperit - Finansiella värdepapper	319 406,11	551 223,58
Rahat ja pankkisaamiset - Kassa och bank	2 095 699,90	1 098 455,59
<b>VASTAAVAA - AKTIVA</b>	<b>47 228 215,92</b>	<b>43 997 987,63</b>
<b>VASTATTAVAA - PASSIVA</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>
<b>OMA PÄÄOMA - EGET KAPITAL</b>	<b>13 132 722,31</b>	<b>11 246 475,27</b>
Peruspääoma - Grundkapital	9 351 872,34	9 351 872,34
Säätiöiden ja yhdistysten peruspääomat - Grundkapital i stiftelser och sammanslutningar	0,00	0,00
Arvonkorotusrahassto - Uppskrivningsfond	0,00	0,00
Muut omat rahastot - Övrigt eget kapital	897 203,09	64 896,27
Edellisten kausien ylijäämä (+)/alijäämä(-) - Överskott(+)/underskott(-) från tidigare räkenskapsperioder	1 590 116,54	3 391 277,34
Tilikauden ylijäämä(+)/alijäämä(-) - Räkenskapsperiodens överskott(+)/underskott (-)	1 293 530,34	-1 561 570,68
<b>VÄHEMMISTÖOSUUDET - MINORITETSANDELAR</b>	<b>360 390,47</b>	<b>17 330,27</b>
<b>PAKOLLISET VARAUKSET - AVSÄTTNINGAR</b>	<b>178 660,21</b>	<b>193 636,24</b>
Eläkevaraukset - Avsättningar för pensioner	3 370,11	3 555,27
Muut pakolliset varaukset - Övriga avsättningar	175 290,11	190 080,97
<b>TOIMEKSIANTOJEN PÄÄOMAT - FÖRVALTAT KAPITAL</b>	<b>183 976,64</b>	<b>149 981,27</b>
<b>VIERAS PÄÄOMA - FRÄMMANDE KAPITAL</b>	<b>33 372 465,69</b>	<b>32 390 564,60</b>
Pitkäaikainen korollinen vieras pääoma - Långfristigt räntebelagt främmande kapital	19 705 696,13	18 695 563,12
Pitkäaikainen koroton vieras pääoma - Långfristigt räntefritt främmande kapital	6 333,00	6 414,19
Lyhytaikainen korollinen vieras pääoma - Långfristigt räntebelagt främmande kapital	5 966 834,33	6 162 843,45
Lyhytaikainen koroton vieras pääoma - Kortfristigt räntefritt främmande kapital	7 693 602,23	7 525 743,83
<b>VASTATTAVAA - PASSIVA</b>	<b>47 228 215,92</b>	<b>43 997 987,63</b>



## 7. Konsernitunnusluvut - Koncernnyckeltal

KONSERNITULOSLASKELMAN TUNNUSLUVUT - NYCKELTAL	2 020	2 019
Toimintatuotot/kulut % - Verksamhetsinkomster/-utgifter %	41,6	40,4
Vuosikate/Poistot % - Årsbidrag/Avskrivningar %	162,2	45,5
Vuosikate, euro/asukas - Årsbidrag, euro/invånare	661,9	211,5
Asukasmäärä	6 150	6 144
<b>KONSERNIN RAHOITUSLASKELMAN TUNNUSLUVUT - NYCKELTAL I KONCERNENS FINANSIERINGSKALKYL</b>	<b>2 020</b>	<b>2 019</b>
*Toiminnan ja investointien rahavirran kertymä 5 vuodelta, 1 000 € - Ackumulerat kassaflöde för verksamhet och investeringar för 5 å, 1000 €	-2 370,64	-2 421,94
Investointien tulorahoitus % - Investeringarnas nyckeltal %	76,36	34,70
Lainanhoitokate - Låneskötselsbidrag	1,05	0,37
Kassan riittävyys - Kassans tillräcklighet	13,31	9,39
<b>KONSERNITASEEN TUNNUSLUVUT - KONCERNBALANSENS NYCKELTAL</b>	<b>2 020</b>	<b>2 019</b>
Omavaraisuusaste, % - Självförsörjningsgrad	28,6	25,6
Suhteellinen velkaantuneisuus% - Proportionell skuldsättning %	54,6	56,2
Velat ja vastuut prosenttia käyttötuloista, % - Skulder och ansvar, procent av driftsinkomster, %	59,7	62,2
Kertynyt ylijäämä (alijäämä), 1000 eur - Utfallet överskott (underskott), 1000 euro	2 884	1 830
Kertynyt ylijäämä (alijäämä), eur / asukas - Utfallet överskott (underskott), euro/invånare	468,89	297,80
Konsernin lainat, eur / asukas - Koncernens lån, euro/invånare	4 174,40	4 045,96
Konsernin lainakanta 31.12., 1000 eur - Koncernens lånebestånd 31.12, 1000 euro	25 672,53	24 858,41
Konsernin lainasaamiset 31.12., 1000 eur - Koncernens lånefordringar, 31.12, 1000 euro	0,1	0,2
Kunnan asukasmäärä - Kommunens invånarantal	6 150	6 144

# Iv liitetiedot - Noter till bokslutet

## 1 Tilinpäätöksen laatimista koskevat liitetiedot - Noter angående tillämpade bokslutsprinciper

### Arvostus- ja jaksotusperiaatteet sekä menetelmät - Värderings- och periodiseringsprinciper samt metoder

#### Jaksotusperiaatteet:

Tulot ja menot on merkitty tuloslaskelmaan suoriteperusteen mukaisesti. Suoriteperusteesta poiketen verotus- lot on kirjattu niiden tilitysajankohdan mukaisesti ao. tilikaudelle.

#### Pysyvien vastaavien arvostus:

Pysyvien vastaavien aineettomat ja aineelliset hyödykkeet on merkitty taseeseen hankintamenoonsa vähennettynä suunnitelman mukaisilla poistoilla ja investointimenoihin saaduilla rahoitusosuuksilla. Suunnitelman mukaiset poistot on laskettu ennalta laaditun poistosuunnitelman mukaisesti. Kunnanhallituksen 22.10.2012 hyväksymällä poistosuunnitelman muutoksella on kaikkien hyödykkeiden, lukuun ottamatta kivisiä hallinto- ja laitosrakennuksia, poistoajkoja tarkistettu 1.1.2013 alkaen. Lisäksi kunnanhallitus on 26.10.2015 päätöksellään muuttanut kehittämismenojen, muiden pitkävaikutteisten menojen, puisten hallinto- ja laitosrakennusten, veden- jakeluverkoston, viemäriverkon, sairaala- terveydenhuolto- yms. laitteiden, atk-laitteiden ja muiden laitteiden ja kaluston osalta poistoajkoja siten, että pääsääntöisesti noudatetaan kunnanvaltuuston (3.9.2012) tekemän päätöksen lyhintä poistoajkaa, mutta kunnanhallitus voi poiketa pääsäännöstä hyödykekohtaisesti kunnanvaltuuston hyväksymien suunnitelmapoistojen perusteiden rajoissa. Kunnanhallitus päätti samalla hyödykekohtaisia muutoksia 94 kpl 1.1.2016 alkaen. Muutos on perustunut hyödykkeiden taloudellisen pitoajan uudelleenarviointiin. Poistosuunnitelman mukaiset suunnitelmapoistojen las- kentaperusteet on esitetty tuloslaskelman liitetiedoissa kohdassa suunnitelman mukaisten poistojen perusteet.

#### Sijoitusten arvostus:

Pysyvien vastaavien sijoitukset on merkitty taseessa hankintamenoonsa tai sitä alempaan arvoon. Arvostuksen perusteena on ollut hyödykkeen todennäköisestä tulevaisuudessa kerryttämä tulo tai sen arvo palvelutuotannossa. Pysyvien vastaavien sijoitus- luonteiset erät on merkitty taseeseen hankintamenoonsa tai sitä alempaan todennäköiseen luovutushintaan.

#### Vaihto-omaisuuden arvostus:

Vaihto-omaisuutta ei ole.

#### Rahoitusomaisuuden arvostus:

Saamiset on merkitty taseeseen nimellisarvoon tai sitä alempaan todennäköiseen arvoon. Rahoitusomaisuusarvopaperit on merkitty taseeseen hankintamenoonsa tai sitä alempaan todennäköiseen luovutushintaan.

#### Johdannaissopimusten käsittely:

Johdannaissopimuksia ei ole.

#### Avustusten käsittely:

Pysyvien vastaavien aineellisten hyödykkeiden hankintaan saadut rahoitusavustukset on merkitty ao. hyödykkeen hankintamenon vähennykseksi.

#### Periodiseringsprinciper:

Inkomster och utgifter har i resultaträkningen antecknats enligt prestation. Avvikande från prestationsgrunden har skatteinkomsterna antecknats enligt tidpunkt för bokföring i den berörda räkenskapsperioden.

#### Värdering av bestående aktiva:

Bestående aktiva har antecknats i balansräkningen i anskaffnings- utgiften minskat med planenliga avskrivningar och finansie- ringsandelar som erhållits för investeringsutgifter. De planenliga avskrivningarna har beräknats enligt den på förhand uppgjorda avskrivningsplanen. Enligt en ändring av den avskrivningsplan som kommunstyrelsen har godkänt 22.10.2012 har avskrivnings- tiden för alla förnödenheter, utom förvaltnings- och institu- tionsbyggnader av sten, justerats fr.o.m. 1.1.2013. Dessutom har kommunstyrelsen med sitt beslut 26.10.2015 ändrat avskrivnings- tiden för utvecklingsutgifter, övriga utgifter med lång verknings- tid, förvaltnings- och institutionsbyggnader i trä, avloppsnätet, sjukhus-, hälsovårds- o.dyl. anordningar, adb-utrustning samt övriga anordningar och inventarier så att huvudregeln är den, att den kortaste avskrivningstiden enligt kommunfullmäktiges beslut (3.9.2012) efterföljs, men kommunstyrelsen kan tillgångsspecifikt av grundad anledning avvika från huvudregeln. Kommunsty- relsen beslutade samtidigt om 94 st. tillgångsspecifika ändringar fr.o.m. 1.1.2016. Ändringen har baserat sig på förnödenheternas ekonomis- ka livslängd som har bedömts på nytt. Beräknings- grunderna för planenliga avskrivningar har presenterats i noterna till resultaträkningen under punkten redogörelse för grunderna för avskrivningar enligt plan

#### Värdering av placeringar:

Aktier och andelar inom bestående aktiva har antecknats i ba- lansräkningen enligt anskaffningsutgiften eller ett lägre värde än den. Värderingen bygger på den intäkt som nyttigheten sannolikt kommer att medföra i framtiden eller dess värde i serviceproduktionen. Poster av placeringskaraktär inom bestå- ende aktiva har antecknats i balansräkningen enligt det nuvaran- de värdet eller enligt ett lägre sannolikt överlätelsetpris.

#### Värdering av omsättningstillgångar:

Det finns inga omsättningstillgångar.

#### Värdering av finansieringstillgångar:

Fordringar har upptagits i balansräkningen enligt det nomi- nella värdet eller enligt ett värde som sannolikt är lägre än det. Finansieringsegendomsappren har antecknats i balansräkningen under anskaffningsutgift eller till det lägre sannolika överlätelset- priset.

#### Behandling av derivatavtal:

Det finns inga derivatavtal.

#### Behandling av bidrag:

Finansieringsbidrag som erhållits för an- skaffning av bestående aktiva materiella tillgångar har antecknats som minskning för ifrågakvarande anskaffningsutgift.

## Konsernitilinpäätöksen liitetiedot – Noter till koncernbokslutet

### **Konsernitilinpäätöksen laajuus:**

Konsernitilinpäätöksen on yhdistelty tytäryhteisö ja kaikki kuntayhtymät, joissa kunta on jäsenenä sekä osakkuusyhteisö.

### **Sisäiset liiketapahtumat ja sisäiset katteet:**

Konserniyhteisöjen keskinäiset tuotot ja kulut sekä saamiset ja velat samoin kuin konserniyhteisöjen ja kunnan omistamien kuntayhtymien keskinäiset tuotot ja kulut sekä saamiset ja velat on vähennetty vähäisiä liiketapahtumia lukuun ottamatta. Olennaisia pysyviin vastaaviin sisältyviä sisäisiä katteita ei ole.

### **Poistoero ja vapaaehtoiset varaukset:**

Konsernitaseessa vapaaehtoiset ja verotusperusteiset varaukset sekä poistoero on jaettu vapaaseen omaan pääomaan ja laskennalliseen verovelkaan. Jako on otettu huomioon omistuksen eliminoinnissa, vähemmistöosuusien erottamisessa sekä osakkuusyhteisöjen yhdistelemissä.

### **Keskinäisen omistuksen eliminointi:**

Kunnan ja sen tytäryhteisöjen sekä kuntayhtymien keskinäinen omistus on eliminoitu. Omistuksen eliminoinnissa syntynyt ero on kirjattu kokonaisuudessaan hankintatilikaudelle.

### **Vähemmistöosuudet:**

Vähemmistöosuudet on erotettu konsernin yli- ja alijäämästä konsernituloslaskelmassa sekä konsernin omasta pääomasta konsernitaseessa.

### **Suunnitelmapoistojen oikaisu:**

Osakkuusyhteisön tilinpäätöksen muuttamiseksi kunnan tilinpäätöseriaatteiden mukaiseksi ei ollut tietoja saatavissa.

### **Osakkuusyhteisö:**

Osakkuusyhteisö on yhdistelty pääomaosuus- menetelmällä konsernitilinpäätökseen.

### **Koncernbokslutets omfattning:**

Koncernbokslutets omfattning: I koncernbokslutet har man förenat dotterbolaget, alla samkommuner i vilka kommunen är medlem samt andelsbolaget.

### **Interna affärshändelser och interna täckningar:**

Koncernsamfundens interna intäkter och kostnader samt skulder har eliminerats. Också intäkter och kostnader samt fordringar och skulder mellan koncernsamfundens och de samkommuner där kommunen är delägare har eliminerats förutom i fråga om transaktioner av ringa betydelse. Väsentliga interna bidrag som ingår i bestående aktiva finns inte.

### **Avskrivningsdifferens och frivilliga reserveringar:**

I koncern- balansräkningen har frivilliga och skattegrundade reserveringar samt avskrivningsdifferensen delats upp i eget kapital och latent skatteskuld. Uppdelningen har beaktats i elimineringen av innehav, i avskiljande av minoritetsandelar och i sammanställande av intressesamfund.

### **Eliminering av internt innehav:**

Kommunens och dess dotterbolags samt samkommunernas interna innehav har eliminerats. Skillnaden som uppstår i elimineringen av innehavet har bokförts i helhet på upphandlingsräkenskapsperioden.

### **Minoritetsandelar:**

Minoritetsandelarna har avskilts från koncernens över- och underskott i koncernresultaträkningen samt från koncernens eget kapital i koncernbalansräkningen.

### **Korrigerig av planmässiga avskrivningar:**

Det fanns inga uppgifter för att ändra intressesamfundens bokslut att motsvara kommunens bokslutsprinciper.

### **Intressesamfund:**

Intressesamfundet har sammanställts i koncernbokslutet enligt kapitalandelsmetoden.

## 1.1 Tuloslaskelman liitetiedot - Noter till resultaträkningen

TOIMINTATUOTOT TEHTÄVITTÄIN - VERK-SAMHETSINTÄKTER PER SEKTOR	KONSERNI - KONCERN		KUNTA - KOMMUN	
	2020	2019	2020	2019
Yleishallinto - Allmän förvaltning	156 582,62	150 043,39	156 582,62	150 043,39
Sosiaali- ja terveystalvet - Social- och hälsovårdsväsendet	16 248 862,12	19 527 356,56	4 252 916,36	4 739 953,75
Perusopetus - Grundläggande utbildning	526 705,04	497 363,67	526 705,04	497 363,67
Varhaiskasvatus - Småbarnfostran	323 201,80	414 454,52	323 201,80	414 454,52
Muu kulttuuri- ja sivistystoimi - Övrigt kultur- och bildningsväsende	938 006,45	284 208,64	240 640,82	187 247,44
Yhdyskuntapalvelut - Tekniska samhälltjänster				
Tekninen lautakunta - Tekniska nämnden	1 922 382,58	1 522 894,56	1 922 382,58	1 522 894,56
Ympäristö- ja terveystalvet	138 730,16	114 517,48	138 730,16	114 517,48
Muut palvelut - Övrig tjänster	3 362 117,64	108 366,97	-	-
<b>Kunnan ulkoiset toimintatuotot yhteensä - Utomstående verksamhetsintäkter sammanlagt</b>	<b>23 616 588,41</b>	<b>22 619 205,79</b>	<b>7 561 159,38</b>	<b>7 626 474,81</b>

VEROTULOJEN ERITTELY - SPECIFIKATION AV SKATTEINKOMSTER	KUNTA - KOMMUN	
	2020	2019
Verotulot - Skatteinkomster		
Kunnan tulovero - Kommunens inkomstskatt	27 534 623,76	26 773 482,36
Osuus yhteisöveron tuotosta - Andel av intäkter från samfundsskatt	691 350,05	630 665,01
Kiinteistövero - Fastighetsskatt	2 049 822,47	2 234 572,41
<b>Verotulot yhteensä - Skatteinkomster sammanlagt</b>	<b>30 275 796,28</b>	<b>29 638 719,78</b>

VALTIONOSUUKSIEN ERITTELY - SPECIFIKATION AV STATSANDELAR	KUNTA - KOMMUN	
	2020	2019
Kunnan peruspalvelujen valtionosuus - Statsandelen som noterats för kommunal basservice	6 170 124,00	6 190 873,00
Siitä - Därav: Verotuloihin perustuva valtionosuuksien taseus (+/-) - Utjämningsen av statsandelen på basis av skatteinkomster (+/-)	-618 367,00	-596 351,00
Opetus- ja kulttuuritoimen muut valtionosuudet - Övrigt undervisnings- och kulturväsende	-1 415 630,00	-1 382 554,00
Verotulomenetysten kompensatiot - Kompensationer för skatteinkomstförluster	2 440 073,00	
Harkinnanvarainen valtionosuuden korotus - Höjning av statsandel enligt prövning	-	-
<b>Valtionosuudet yhteensä - Statsandelar sammanlagt</b>	<b>7 194 567,00</b>	<b>4 808 319,00</b>

PALVELUJEN OSTOJEN ERITTELY - SPECIFIKATION AV KÖPTA TJÄNSTER	KUNTA - KOMMUN	
	2020	2019
Asiakaspalvelujen ostot - köp av kundservicetjänster	15 165 106,11	14 711 625,89
Muiden palvelujen ostot - köp av övriga tjänster	7 311 385,18	7 398 762,93
Kunnan palvelujen ostot yhteensä - Kommunens köp av tjänster sammanlagt	<b>22 476 491,29</b>	<b>22 110 388,82</b>

## Selvitys suunnitelman mukaisten poistojen perusteista kunnan tilinpäätöksessä - Redogörelse för grunderna för avskrivningar enligt planen i kommunens bokslut

Poistonalaisten hyödykkeiden poistojen määrittämiseen on käytetty ennalta laadittua poistosuunnitelmaa. Suunnitelman mukaiset poistot on laskettu aineettomien ja aineellisten hyödykkeiden hankintamenoista arvioidun taloudellisen käyttöiän mukaan. Kunnanhallituksen 22.10.2012 hyväksymällä poistosuunnitelman muutoksella on kaikkien hyödykkeiden, lukuun ottamatta kivisiä hallinto- ja laitosrakennuksia, poistoajoja tarkistettu 1.1.2013 alkaen. Muutos on perustunut hyödykkeiden taloudellisen pitoajan uudelleenarviointiin. Kunnanhallitus päätti 26.10.2015 (KH §

174) muuttaa poistosuunnitelmaa ja hyväksyä hyödykekohtaiset poikkeamat pääsääntöön 1.1.2016 alkaen. Eri osastoilta saatujen taloudellisteknisten selvitysten perusteella todettiin hyödykkeiden taloudellinen pitoaika poistosuunnitelmien alimpia raja-arvoja korkeammiksi.

Avskrivningarna för de tillgångar som avskrivningarna gäller har fastställts på basis av en på förhand uppgjord avskrivningsplan. Avskrivningarna enligt planen beräknas på anskaffningsutgiften för materiella och immateriella tillgångar enligt den uppskattade ekonomiska brukstiden. Enligt en ändring av den avskrivningsplan som kommunstyrelsen har godkänt 22.10.2012 har avskrivningstiderna för alla förnödenheter, utom förvaltnings- och institutionsbyggnader av sten, justerats fr.o.m. 1.1.2013. Ändringen baserar sig på förnödenheternas ekonomiska livslängd som har bedömts på nytt. Kommunstyrelsen beslutade 26.10.2015 (KST § 174) ändra avskrivningsplanen och godkänna tillgångsspecifika avvikelser från huvudregeln fr.o.m. 1.1.2016. Utgående från de ekonomisktekniska utredningarna från olika avdelningar konstaterades att det lägsta gränsvärdet för livslängden för ekonomiska förnödenheter i avskrivningsplanen höjs.

**Arvioidut poistoajat ja niitä vastaavat vuotuiset poistoprosentit sekä poistomenetelmät ovat: Uppskattade avskrivningstider och årliga avskrivningsprocenter samt avskrivningsmetoder:**

PYSYVÄT VASTAAVAT - BESTÄENDE AKTIVA	POISTOMENETELMÄ - AVSKRIVNINGSMETOD	POISTOAIKA - AVSKRIVNINGSTID
<b>Aineettomat hyödykkeet - Immateriella tillgångar</b>		
Kehittämismenot - Utvecklingsutgifter	Tasapoisto - Linjär avskrivning	2 - 5 Vuotta - År
Aineettomat oikeudet - Immateriella rättigheter	"	5 "
Liikearvo - Affärsvärde	"	2 "
Muut pitkävaikutteiset menot - Övriga utgifter med lång verkningstid	"	2 - 5 "
<b>Aineelliset hyödykkeet - Materiella tillgångar</b>		
Maa- ja vesialueet - Mark- och vattenområden		Ei poistoaikaa - Ej avskrivningstid
<b>Rakennukset ja rakennelmat - Byggnader och konstruktioner</b>		
Hallinto- ja laitosrakennukset, kiviset - Förvaltnings- och institutionsbyggnader, av sten	"	40 "
Hallinto- ja laitosrakennukset, puiset - Förvaltnings- och institutionsbyggnader, av trä	"	20 - 30 "
Tehdas- ja tuotantorakennukset-Fabriks- och produktionsbyggnader	"	20 "
Taloussrakennukset - Ekonomibygnader	"	10 "
Vapaa-ajan rakennukset - Fritidsbyggnader	"	20 "
Asuinrakennukset - Bostadsbyggnader	"	30 "
<b>Kiinteät rakenteet ja laitteet - Fasta konstruktioner och anordningar</b>		
Kadut, tiet ja torit - Gator, vägar, torg och parker	"	15 "
Sillat, laiturit ja uimalat - Broar, kajer och badinrättningar	"	10 "
Muut maa- ja vesirakenteet - Övriga jord- och vattenkonstruktioner	"	15 "
Vedenjakelverkkosto - Vattendistributionsnät	"	30 - 40 "
Viemäriverkko - Avloppsnet	"	30 - 40 "
Kaukolämpöverkko - Fjärrvärmnät	"	20 "
Sähköjohdot, muuntoasemat, ulkovalaistuslaitteet - Elledningar, transformatorer, utomhusbelysning	"	15 "
Puhelinverkko, keskusasema ja alakeskukset - Telefonnät, central och abonnentcentraler	"	10 "
Maakaasuverkko - Naturgasnät	"	20 "
Muut putki- ja kaapeliverkot - Övriga rör- och kabelnät	"	15 "
Sähkö-, vesi yms. laitosten laitoskoneet ja laitteet - Maskinerier och anordningar vid el-, vatten- o dyl. Verk	"	10 "
Kiinteät nosto- ja siirtolaitteet - Fasta lyft- och flyttanordningar	"	15 "
Liikenteen ohjauslaitteet - Trafikregleringsanordningar	"	10 "
Muut kiinteät koneet, laitteet ja rakenteet - Övriga fasta maskiner, anordningar och konstruktioner	"	10 "
<b>Koneet ja kalusto - Maskiner och inventarier</b>		
Rautaiset alukset - Fartyg av järn	"	15 "
Puiset alukset ja muut uivat työkoneet - Fartyg av trä och andra flytande arbetsmaskiner	"	8 "
Muut kuljetusvälineet - Övriga transportmedel	"	4 "
Muut liikkuvat työkoneet - Övriga rörliga arbetsmaskiner	"	5 "
Muut raskaat koneet - Övriga tunga maskiner	"	10 "
Muut kevyet koneet - Övriga lätta maskiner	"	5 "
Sairaala-, terveydenhuolto- yms. Laitteet - Sjukhus-, hälsovårds- o.dyl. anordningar	"	5 - 7 "
Atk-laitteet - Adb-utrustning	"	3 - 4 "
Muut laitteet ja kalusteet - Övriga anordningar och inventarier	"	3 - 4 "
<b>Muut aineelliset hyödykkeet - Övriga materiella nyttigheter</b>		
Luonnonvarat - Naturresurser		Käytön mukainen poisto - Avskrivning enligt användning
Arvo- ja taide-esineet - Konst- och värdeföremål		Ei poistoaikaa - Ej avskrivningstid
Ennakkomaksut ja keskenäiset hankinnat - Förskottsbetalningar och pågående nyanläggningar		Ei poistoaikaa - Ej avskrivningstid
Pysyvien vastaavien sijoitukset - Placeringar bland bestående aktiva		
Osakkeet ja osuudet - Aktier och andelar		Ei poistoaikaa - Ej avskrivningstid

Pienet pysyvien vastaavien hankinnat, joiden hankintameno on alle 10 000 euroa, on kirjattu vuosikuluksi. - Små anskaffningar av bestående aktiva, vilkas anskaffningsutgift är mindre än 10 000 euro har kommunen bokfört som årskostnader.

## Pakollisten varausten muutos - Ändring i obligatoriska reserveringar

PAKOLLISTEN VARAUSTEN MUUTOS - ÄNDRING I OBLIGATORISKA RESERVERINGAR	KONSERNI - KONCERN		KUNTA - KOMMUN	
	2020	2019	2020	2019
Eläkevastuut 1.1. - Pensionsansvar 1.1	3 555,27	3 555,27		
Lisäykset tilikaudella - Tillägg under räkenskapsperioden	0,00	0,00		
Vähennykset tilikaudella - Avdrag under räkenskapsperioden	185,00	0,00		
<b>Eläkevastuut 31.12. - Pensionsansvar 31.12</b>	<b>3 370,10</b>	<b>3 555,27</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
Potilasvahinkovakuutusmaksu 1.1. (ky) - Patientskadeersättningsavgift (kb) 1.1	156 542,55	156 542,55		
Lisäykset tilikaudella - Tillägg under räkenskapsperioden	0,00	0,00		
Vähennykset tilikaudella - Avdrag under räkenskapsperioden	2 070,44	0,00		
<b>Potilasvahinkovakuutusmaksu 31.12. (ky) - Patientskadeersättningsavgift (kb) 31.12</b>	<b>154 472,10</b>	<b>156 542,55</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
Ympäristövastuut 1.1. - Miljöansvar 1.1	0,00	0,00		
Lisäykset tilikaudella - Tillägg under räkenskapsperioden	0,00	0,00		
Vähennykset tilikaudella - Avdrag under räkenskapsperioden		0,00		
<b>Ympäristövastuut 31.12. - Miljöansvar 31.12</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
Muut varaukset 1.1. - Övriga reserveringar 1.1	32 575,97	33 538,43		
Lisäykset tilikaudella - Tillägg under räkenskapsperioden	2 604,87	0,00		
Vähennykset tilikaudella - Avdrag under räkenskapsperioden	14 362,84	0,00		
<b>Muut varaukset 31.12. - Övriga reserveringar 31.12</b>	<b>20 818,01</b>	<b>33 538,43</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>

## Pysyvien vastaavien hyödykkeiden luovutusvoitot- ja tappiot - Överlåtelsevinster och -förluster av tillgångar bland bestående aktiva förnödenheter

PYSYVIEN VASTAAVIEN HYÖDYKKEIDEN LUOVUTUSVOITOT- JA TAPPIOT - ÖVERLÅTELSEVINSTER OCH -FÖRLUSTER AV TILLGÅNGAR BLAND BESTÅENDE AKTIVA FÖRNÖDENHETER	KONSERNI - KONCERN		KUNTA - KOMMUN	
	2020	2019	2020	2019
<b>Muut toimintatuotot - Övriga verksamhetsintäkter</b>				
Maa- ja vesialueiden luovutusvoitot - Överlåtelsevinster för mark- och vattenområden	0,00	139 244,08	0,00	139 244,08
Rakennusten luovutusvoitot - Överlåtelsevinster från byggnader	0,00	119 084,43	0,00	0,00
Muut luovutusvoitot - Övriga överlåtelsevinster	935 215,56	31 170,00	915 962,00	0,00
<b>Luovutusvoitot yhteensä - Försäljingsvinster sammanlagt</b>	<b>935 215,56</b>	<b>289 498,51</b>	<b>915 962,00</b>	<b>139 244,08</b>
<b>Muut toimintakulut - Övriga verksamhetsutgifter</b>				
Kiinteistön luovutustappiot - Överlåtelseförluster för fastighet	0,00	0,00		
Muut luovutustappiot - Övriga överlåtelseförluster	0,00	317,70	0,00	0,00
<b>Luovutustappiot yhteensä - Övriga överlåtelseförluster sammanlagt</b>	<b>0,00</b>	<b>317,70</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
OSINKOTUOTTOJEN JA PERUSPÄÄOMAN KORKOTUOTTOJEN ERITTELY - SPECIFICATION AV UTDELNINGSENTÄKTER OCH RÄNTEINTÄKTER PÅ GRUNKAPITAL			KUNTA - KOMMUN	
			2020	2019
Osinkotuotot muista yhteisöistä - Utdelningsintäkter från andra sammanslutningar			11 212,45	7 944,35
Peruspääoman korot kuntayhtymiltä - Ränta på grundkapital från samkommunerna			48 088,44	111,54
<b>Yhteensä - Sammanlagt</b>			<b>59 300,89</b>	<b>8 055,89</b>

### Valtuustoryhmien toimintaedellytysten tukemiseksi annetut tuet valtuustoryhmittäin eriteltyinä (kuntalaki 19.2§) - Stöd för fullmäktigegruppernas verksamhet specificerade per fullmäktigegrupp (kommunallagen § 19.2)

Siuntion kunnassa ei ole annettu valtuustoryhmien toimintaedellytysten tukemiseksi rahallista tukea tilikaudella 2020 eikä myöskään tilikaudella 2019.

Finansiellit stöd för fullmäktigegruppernas verksamhet har inte getts i Sjundeå under räkenskapsperioden 2020 och inte heller under räkenskapsperioden 2019.

## 1.2 Taseen liitetiedot - Noter till balansräkningen

AINEETOMAT HYÖDYKKEET - IMMATERIELLA TILLGÅNGAR	KUNTA - KOMMUN			
	Aineettomat oikeudet - Immateriella rättigheter	Muut pitkävaikutteiset menot - Övriga utgifter med lång verkningstid	Ennakkomaksut - Förskottsbetalningar	Aineettomat hyödykkeet yhteensä - Immateriella förnödenheter sammanlagt
Poistamaton hankintameno 1.1. - Oavskriven anskaffningsutgift 1.1	24 564,56	96 055,62		120 620,18
Lisäykset tilikauden aikana - Ökningar under räkenskapsperioden	16 561,00	900,00		17 461,00
Vähennykset tilikauden aikana - Minskningar under räkenskapsper	-5 341,00	0,00		-5 341,00
Rahoitusosuudet - Finansieringsandelar	0,00	0,00		0,00
Siirrot erien välillä - Överföringar mellan poster	0,00	0,00		0,00
Tilikauden poisto - Räkenskapsperiodens avskrivning	-16 769,88	-94 955,62		-111 725,50
Poistamaton hankintameno 31.12. - Oavskriven anskaffningsutgift 31.12	19 014,68	2 000,00		21 014,68
<b>Kirjanpitoarvo 31.12. - Bokföringsvärde 31.12.</b>	<b>19 014,68</b>	<b>2 000,00</b>		<b>21 014,68</b>
AINEELLISET HYÖDYKKEET - MATERIELLA TILLGÅNGAR	KUNTA - KOMMUN			
	Maa- ja vesialueet - Mark- och vattenområden	Rakennukset- Byggnader	Kiinteät rakenteet ja laitteet - Fasta konstruktioner och anordningar	Koneet ja kalusto - Maskiner och inventarier
Poistamaton hankintameno 1.1. - Oavskriven anskaffningsutgift 1.1	7 054 842,70	12 739 662,65	12 437 192,91	427 164,70
Lisäykset tilikauden aikana - Tillägg under räkenskapsperioden	959 301,98	202 401,73	626 094,06	256 611,48
Vähennykset tilikauden aikana - Minskningar under räkenskapsper.	-420 176,75	0,00	0,00	0,00
Rahoitusosuudet - Finansieringsandelar	0,00	0,00	0,00	0,00
Siirrot erien välillä - Överföringar mellan poster	0,00	0,00	0,00	0,00
Tilikauden poisto - Räkenskapsperiodens avskrivning	0,00	-595 590,01	-903 513,88	-286 043,25
Poistamaton hankintameno 31.12. - Oavskriven anskaffningsutgift 31.12	7 593 967,93	12 346 474,37	12 159 773,09	397 732,93
<b>Kirjanpitoarvo 31.12. - Bokföringsvärde 31.12.</b>	<b>7 593 967,93</b>	<b>12 346 474,37</b>	<b>12 159 773,09</b>	<b>397 732,93</b>
AINEELLISET HYÖDYKKEET - MATERIELLA TILLGÅNGAR	KUNTA - KOMMUN			
		Enn.maksut ja keskeneräiset hankinnat - Förskotts- betalningar och pågående anskaffningar	Aineelliset hyödykkeet yhteensä - Materiella tillgångar sammanlagt	Aineettomat ja aineelliset hyödykkeet yhteensä - Immateriella och materiella tillgångar sammanlagt
Poistamaton hankintameno 1.1. - Oavskriven anskaffningsutgift 1.1		654 436,95	33 313 299,91	33 433 920,09
Lisäykset tilikauden aikana - Ökningar under räkenskapsperiode		1 682 320,24	3 726 729,49	3 744 190,49
Vähennykset tilikauden aikana - Minskningar under räkenskapsper		0,00	-420 176,75	-425 517,75
Rahoitusosuudet - Finansieringsandelar		0,00	0,00	0,00
Siirrot erien välillä - Överföringar mellan poster		0,00	0,00	0,00
Tilikauden poisto - Räkenskapsperiodens avskrivning		0,00	-1 785 147,14	-1 896 872,64
Poistamaton hankintameno 31.12. - Oavskriven anskaffningsutgift 31.12		2 336 757,19	34 834 705,51	34 855 720,19
<b>Kirjanpitoarvo 31.12. - Bokföringsvärde 31.12.</b>		<b>2 336 757,19</b>	<b>34 834 705,51</b>	<b>34 855 720,19</b>
MAA- JA VESIALUE ERITTELY - SPECIFIKATION AV MARK- OCH VATTENOMRÅDEN	KONSERNI - KONCERN		KUNTA - KOMMUN	
	2020	2019	2020	2019
Maa- ja vesialueet - Mark- och vattenområden				
Kiinteistöjen liittymismaksut - Fastigheternas anslutningsavgifter	113 521,60	113 521,60	113 521,60	113 521,60
Muut maa- ja vesialueet - Övriga mark- och vattenområden	7 635 360,94	7 088 357,12	7 480 446,33	6 941 321,10
<b>Maa- ja vesialueet yhteensä - Mark- och vattenområden sammanlagt</b>	<b>7 748 882,54</b>	<b>7 201 878,72</b>	<b>7 593 967,93</b>	<b>7 011 796,07</b>



PYSYVIEN VASTAAVIEN SIIJOITUKSET - PLACERINGAR BLAND BESTÅENDE AKTIVA						
	Osakkeet ja osuudet, Kunta - Aktier och andelar, Kommun					
Sijoitukset - Placeringar	Osakkeet konserniyhtiöt - Aktier koncernbolag	Osakkeet omistus-yht.yhteisöt - Aktier ägarsamfund	Kuntayhtymä-osuudet - Andelar i samkommuner	Muut osakkeet ja osuudet - Övriga aktier och andelar	Yhteensä - Sammanlagt	Muut lainasaamiset Saamiset muut yhteisöt
Hankintameno - Ansf-ningsutgift 1.1.	561 010,00	284 170,32	1 974 667,35	364 432,34	3 184 280,01	0,00
Lisäykset - Ökning under räkenskapspe-rioden	30 000,00	0,00	0,00	93 836,40	123 836,40	0,00
Vähennykset - Minsk-ning under räkens-kapsperioden	0,00	0,00	0,00	-16 146,04	-16 146,04	0,00
Hankintameno - Ans-kaffningsutgift 31.12.	591 010,00	284 170,32	1 974 667,35	442 122,70	3 291 970,37	0,00
Arvonlennukset - Uppskrivningarna	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Arvonkorotukset - Nedskrivningarna	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Kirjanpitoarvo - Bok-fört värde 31.12	591 010,00	284 170,32	1 974 667,35	442 122,70	3 291 970,37	0,00

NIMI - NAMN	KOTIPAIKKA - HEMORT	KUNNAN OMIS-TUSOSUUS % - KOMMUNENS ÄGARANDEL %	KUNTAKONSERNIN OSUUS (1000 €) - KOMMUNKONCERNENS ANDEL (1000 €)			
			Omasta pääomasta - Av eget kapital	Vieraasta pääomasta - Av främmande kapital	Tilik. voitosta/ tapp. - Av räkensk. vinst/förlust	
<b>Tytäryhtiöt - Dotterbolag</b>						
Kiinteistö Oy Pikkalanlahti II	Siuntio - Sjundeå	100	100	42,88	15,30	-6,50
Kiinteistö Oy Aseman liikekeskus		71,5	71,5			
			Yhteensä - Totalt	42,88	15,30	-6,50
<b>Kuntayhtymät - Samkommuner</b>						
Helsingin ja Uudenmaan sairaan-hoitopiiri - Helsingfors och Nylands sjukvårdsdistrikt	Helsinki - Helsingfors	0,41	0,41	1 546,43	4 050,34	-56,64
Kärkulla samkommun	Parainen - Pargas	0,51	0,51	64,49	193,22	0,97
Länsi-Uudenmaan ammattikoulutus-kuntayhtymä	Lohja - Lojo	2,11	2,11	756,96	123,00	5,47
Eteva Kuntayhtymä	Mäntsälä	0,33	0,33	58,01	165,47	2,49
Uudenmaan liitto	Helsinki - Helsingfors	0,41	0,41	7,20	11,78	0,38
Västra Nylands folkhögskola	Karjaa - Karis	3,12	3,12	37,73	8,67	-1,82
HSL Helsingin seudun liikenne - HRT Helsingforsregionens trafik	Helsinki - Helsingfors	0,48	0,48	380,05	525,50	-23,02
Yhteensä - Sammanlagt			Yhteensä - Totalt	2 850,87	5 077,98	-72,17
<b>Osakkuusyhteisöt - Delägarsamfund</b>						
			Yhteensä - Totalt	0,00	0,00	0,00
Muut omistusyhteisöt - Övriga holdingsammanslutningar						
Yhteensä - Sammanlagt			Yhteensä - Totalt			

SAAMISTEN ERITTELY - SPECIFIKATION ÖVER FORDRINGAR	KUNTA - KOMMUN 2020		KUNTA - KOMMUN 2019	
	Pitkäaikaiset - Långfristiga	Lyhytaikaiset - Kortfristiga	Pitkäaikaiset - Långfristiga	Lyhytaikaiset - Kortfristiga
<b>Saamiset tytäryhteisöiltä - Ordningar på dottersamfund</b>				
Myyntisaamiset - Försäljningsfodran	0,00	0,00	0,00	0,00
Lainasaamiset - Lånefordringar	0,00	0,00	0,00	0,00
Muut saamiset - Övriga fordringar	0,00	15 136,51	0,00	15 000,00
Siirtosaamiset - Resultatregleringar	0,00	0,00	0,00	0,00
<b>Yhteensä - Sammanlagt</b>	<b>0,00</b>	<b>15 136,51</b>	<b>0,00</b>	<b>15 000,00</b>
<b>Saamiset jäsenkuntayhtymiltä - Fordringar på samkommuner, i vilka kommunen är medlem</b>				
Myyntisaamiset - Försäljningsfodran	0,00	0,00	0,00	0,00
Lainasaamiset - Lånefordringar	0,00	0,00	0,00	0,00
Muut saamiset - Övriga fordringar	0,00	0,00	0,00	0,00
Siirtosaamiset - Resultatregleringar	0,00	0,00	0,00	556 376,96
<b>Yhteensä - Sammanlagt</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>556 376,96</b>
<b>Saamiset osakkuus- ja omistusyhteisyyksiltä - Fordringar på intresse- och ägarintressesamfund</b>				
Myyntisaamiset - Försäljningsfodran	0,00	0,00	0,00	0,00
Lainasaamiset - Lånefordringar	0,00	0,00	0,00	0,00
Muut saamiset - Övriga fordringar	0,00	0,00	0,00	0,00
Siirtosaamiset - Resultatregleringar	0,00	0,00	0,00	0,00
Yhteensä - Sammanlagt	0,00	0,00	0,00	0,00
<b>Saamiset yhteensä - Fordringar totalt</b>	<b>0,00</b>	<b>15 136,51</b>	<b>0,00</b>	<b>571 376,96</b>

RAHOITUSTUOTTOJEN JA -KULUJEN ERITTELY - SPECIFIKATION AV FINANSIERINGSINTÄKTER OCH -UTGIFTER	KUNTA - KOMMUN	
	2020	2019
<b>Rahoitustuotot - Finansieringsintäkter</b>		
Korkotuotot talletuksista - Ränteintäkter från depositioner	3 434,90	4 782,41
Korkotuotot antolainoista (vesihuoltolaitos) - Ränteintäkter från utlåning (vattenförsörjningsverket)	8 946,48	8 946,48
Verotilitysten korot - Skatteredovisningsräntor	0,00	0,00
Viivästyskorot, saadut - Dröjsmålsräntor, erhållna	7 228,73	8 318,32
Peruspääoman korot kuntayhtymiltä - Ränta på grundkapital från samkommuner	48 088,44	111,54
Korvaus peruspääomasta/ (jäännöspääomasta v. 2014) - Ersättning för grundkapital/(resterande kapital år 2014)	21 973,82	21 973,82
Osinkotuotot ja osuuspääoman korot - Dividendintäkter och ränta på andelskapital	11 212,45	7 944,35
Muut rahoitustuotot - Övriga finansieringsintäkter	22 796,95	18 450,82
<b>Yhteensä - Sammanlagt</b>	<b>92 761,47</b>	<b>39 607,44</b>
<b>Rahoituskulut - Finansieringsutgifter</b>		
Pitkäaikaisten lainojen korot - Räntor på långfristiga lån	-202 078,92	-251 425,15
- Pitkäaikaisten lainojen korot (Vesihuoltolaitos, Sisäinen) - Pitkäaikaisten lainojen korot - Räntor på långfristiga lån (Vattenförsörjningsverket, Interna)	-8 946,48	-8 946,48
Lyhytaikaisten lainojen korot - Räntor på kortfristiga lån	-4 034,20	-180,54
Lainakorot Lohjan kaupunki - Låneräntor Lojo stad	0,00	0,00
Swap korot - Swap räntor	0,00	0,00
Verotilitysten korot - Skatteredovisningsräntor	-269,15	0,00
Viivästyskorot maksettavat - Dröjsmålsränta som ska betalas	-2 210,98	-3 644,78
Muut lainakulut - Övriga låneutgifter	0,00	0,00
Muut rahoituskulut - Övriga finansieringsutgifter	-57 659,87	-17 489,94
Korvaus peruspääomasta/ (jäännöspääomasta v. 2014) - Ersättning för grundkapital/(resterande kapital år 2014)	-21 973,82	-21 973,82
<b>Yhteensä - Sammanlagt</b>	<b>-266 253,12</b>	<b>-272 740,41</b>

OMAN PÄÄOMAN ERITTELY - SPECIFIKATION AV EGET KAPITAL	KONSERNI - KONCERN		KUNTA - KOMMUN	
	2020	2019	2020	2019
Oma pääoma - Eget kapital				
Peruspääoma - Grundkapital 1.1. ja - och 31.12.	9 351 872,34	9 351 872,34	9 351 872,34	9 351 872,34
Arvonkorotusrahasto 1.1. - Uppskrivningsfond 1.1	-	-		
Arvonkorotusrahasto 31.12. - Uppskrivningsfond 31.12	-	-		
Muut omat rahastot 1.1 - Övriga egna fonder 1.1	64 896,27	-		
Lisäykset - Ökningar	832 306,82			
Vähennykset - Minskningar	0,00	-		
Muut omat rahastot 31.12 - Övriga egna fonder 31.12	897 203,09	64 896,27		
Edellisten tilikausien alijäämä - Överskott från tidigare räkenskapsperioder 1.1.	1 829 706,65	2 381 874,10	1 341 295,15	2 714 354,70
Lisäykset - Ökningar		1 046 235,07		109 500,00
Vähennykset - Minskningar	239 589,52	-36 831,84		
Edellisten tilikausien yli- /alijäämä - Över-/underskott från tidigare räkenskapsperioder 31.12.	1 590 117,13	3 391 277,33		2 823 854,70
Tilikauden yli-/alijäämä - Räkenskapsperiodens över-/underskott	1 293 530,34	-1 561 570,68	1 881 829,21	-1 482 559,55
<b>Oma pääoma yhteensä - Eget kapital sammanlagt</b>	<b>13 132 722,90</b>	<b>11 246 475,26</b>	<b>12 574 996,70</b>	<b>10 693 167,49</b>
<b>PITKÄAIKAINEN VIERAS PÄÄOMA, JOKA ERÄÄNTYY MYÖHEMMIN KUIN 5 VUODEN KULUTTUA - LÄNGFRISTIGA SKULDER, SOM FÖRFALLER EFTER LÄNGRE TID ÄN 5 ÅR</b>	<b>KONSERNI - KONCERN</b>		<b>KUNTA - KOMMUN</b>	
	<b>2020</b>	<b>2019</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>
Pitkäaikaiset velat - Långfristiga skulder				
Lainat rahoitus- ja vakuutuslaitoksilta - Lån från finansiella institut och försäkringsanstalter			5 200 000,00	3 900 000,00
Lainat julkisyhtisöiltä - Lån från offentliga samfund				
Yhteensä - Sammanlagt			5 200 000,00	3 900 000,00
<b>ERITTELY OLENNAISISTA PAKOLLISIIN VARAUKSIIN MERKITYISTÄ ERISTÄ - SPECIFIKATION AV VÄSENTLIGA POSTER SOM TAGITS UPP BLAND AVSÄTTNINGARNA</b>	<b>KONSERNI - KONCERN</b>		<b>KUNTA - KOMMUN</b>	
	<b>2020</b>	<b>2019</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>
Omat eläkkeet - Egna pensioner	3 370,10	3 555,27		
Potilasvahinkovakuutusmaksu - Patientansvarsföräkringsavgift	154 472,10	156 542,55		
Ympäristövastuut - Miljöansvar	0,00	0,00		
Muu pakollinen varaus - Övriga avsättningar	20 818,01	33 538,43		
Muut pakolliset varaukset yhteensä - Övriga obligatoriska avsättningar sammanlagt	178 660,21	193 636,25		
<b>SIIRTOVELKoihin sisältyvät oleennaiset erät - VÄSENTLIGA POSTER SOM INGÅR I RESULTATREGLERINGARNA</b>	<b>KONSERNI - KONCERN</b>		<b>KUNTA - KOMMUN</b>	
	<b>2020</b>	<b>2019</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>
Lyhytaikaiset siirtovelat - Kortfristiga resultatregleringar				
Tuloennakot - Inkomstförskotter	109 500,00	109 500,00	109 500,00	109 500,00
Menojäämät - Utgiftsskulder				
Palkkojen ja henkilösivukulujen jaksotukset - Periodisering av personalkostnader	2 498 003,14	2 664 184,19	1 555 123,44	1 573 223,30
Korkojaksotukset - Räntor som överförs	122 764,00	91 313,33	0,00	0,00
Muut menojäämät - Övriga utgiftsskulder	948 601,91	496 830,45	783 971,91	100 756,05
Siirtovelat yhteensä - Resultatregleringar sammanlagt	3 678 869,05	3 361 827,97	2 339 095,35	1 783 479,35

SIIRTOSAAMIIN SISÄLTYVÄT OLENNAISET ERÄT - VÄSENTLIGA POSTER SOM INGÅR I RESULTATREGLERINGAR	KONSERNI - KONCERN		KUNTA - KOMMUN	
	2020	2019	2020	2019
Pitkäaikaiset siirtosaamiset	-	-	-	-
Lyhytaikaiset siirtosaamiset - Kortfristiga resultatregleringar				
Tulojäämät - Inkomstrester				
Kelankorvaus työterveydenhuollosta - Kela-ersättning från arbetahjälsvården	89 796,00	89 105,00	70 455,00	70 912,50
Hus, esh-tasauslasku - HNS, specialistsjukvårdens utjämningsfaktura	317 882,69	171 752,00	317 882,69	171 752,00
Hus, esh ylijäämän palautus - HNS, återaring av överskott för specialistsjukvård	-105 181,06	0,00	-105 181,06	0,00
Opetushallitus, valtionosuussaaminen - Utbildningsstyrelsen, statsandelsfordring	0,00	0,00	0,00	0,00
Vahingonkorvaukset - Skadeersättningar	0,00	0,00	-	-
ELY-keskus joukkoliikenneavustus v. 2016 - NTM-centralens kollektivtrafikbidrag år 2016	0,00	0,00	-	-
Maankäyttösopimussaamiset - Markanvändningsfordringar	-	-	-	-
Muut tulojäämät - Övriga resultatregleringar	110 568,50	0,00	0,00	0,00
Tulojäämät yhteensä - Inkomstrester sammanlagt	413 066,13	260 857,00	283 156,63	242 664,50
Menoennakot - Utgiftsförskotter				
Sosiaalivakuutusjaksotukset 31.12 - Periodiserade socialförsäkringar 31.12.		0,00	0,00	0,00
Maksetut korkoennakot - Räntor som överförds		0,00	-	-
Muut maksetut menoennakot - Övriga utgiftsförskotter	0,00	2 249,00	0,00	2 249,00
Menoennakot yhteensä - Utgiftsförskotter sammanlagt	0,00	2 249,00	0,00	2 249,00
Lyhytaikaiset siirtosaamiset yhteensä - Kortfristiga resultatregleringar sammanlagt	413 066,13	263 106,00	283 156,63	244 913,50

VIERAS PÄÄOMA - FRÄMMANDE KAPITAL	KUNTA - KOMMUN, 2020		KUNTA - KOMMUN, 2019	
	Pitkäaikainen - Longfristig	Lyhytaikainen - Kortfristig	Pitkäaikainen - Longfristig	Lyhytaikainen - Kortfristig
<b>Velat tytäryhteisöille - Skulder till dottersamfund</b>				
Saadut ennakot - Erhållna förskott	0,00	0,00	0,00	0,00
Ostovelat - Leverantörsskulder	0,00	0,00	0,00	0,00
Muut velat - Övriga skulder	0,00	0,00	0,00	0,00
Siirtovelat - Resultatregleringar	0,00	0,00	0,00	0,00
<b>Yhteensä - Sammanlagt</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
<b>Velat kuntayhtymille, joissa kunta on jäsenenä - Skulder till samkommuner där kommunen är medlem (Leverantörsskulder)</b>				
Saadut ennakot - Erhållna förskott	0,00	0,00	0,00	0,00
Ostovelat - Leverantörsskulder	0,00	211 336,99	0,00	158 256,31
Muut velat - Övriga skulder	0,00	0,00	0,00	0,00
Siirtovelat - Resultatregleringar	0,00	0,00	0,00	0,00
<b>Yhteensä - Sammanlagt</b>	<b>0,00</b>	<b>211 336,99</b>	<b>0,00</b>	<b>158 256,31</b>
<b>Velat osakkuus- sekä muille omistusyhteisöille - Skulder till intresse- och andra ägarintresssamfund</b>				
Saadut ennakot - Erhållna förskott	0,00	0,00	0,00	0,00
Ostovelat - Leverantörsskulder	0,00	0,00	0,00	0,00
Muut velat - Övriga skulder	0,00	0,00	0,00	0,00
Siirtovelat - Resultatregleringar	0,00	0,00	0,00	0,00
Yhteensä - Sammanlagt	0,00	0,00	0,00	0,00
<b>Vieras pääoma yhteensä - Främmande kapital sammanlagt</b>	<b>0,00</b>	<b>211 336,99</b>	<b>0,00</b>	<b>158 256,31</b>

### 1.3 Vakuuksia ja vastuusitoumuksia koskevat liitetiedot - Bilageuppgifter angående säkerheter och ansvarsförbindelser

VAKUUKSIA JA VASTUUSITOUMUKSIA KOSKEVAT LIITETIEDOT - NOTER ANGÅENDE SÄKERHETER OCH ANSVARSFÖRBINDELSER	KONSERNI - KONCERN		KUNTA - KOMMUN	
Velat, joiden vakuudeksi annettu kiinnityksiä kiinteistöihin - Skulder för vilka fastighetsinteckning ställts som säkerhet	2020	2019	2020	2019
Lainat rahoitus- ja vakuutuslaitoksilta - Lån från kreditinstitut och försäkringsanstalter	408 104,00	192 873,38	0,00	0,00
Vakuudeksi annetut kiinnitykset (kiinteistöihin) - Inteckningar som ställts som säkerhet (fastigheter)	389 678,00	196 578,12	0,00	0,00
Vakuudeksi annetut kiinnitykset (tontin vuokraoikeuteen) - Inteckningar som ställts som säkerhet (för hyresrätt av tomt)	18 426,00	0,00	0,00	0,00
Lainat julkisyhteisöiltä - Lån från offentliga samfund	0,00	0,00	0,00	0,00
Vakuudeksi annetut kiinnitykset - Inteckningar vilka ställts som säkerhet	0,00	0,00	0,00	0,00
Lainat muilta luotonantajilta - Lån av andra kreditgivare	0,00	0,00	0,00	0,00
Vakuudeksi annetut kiinnitykset - Inteckningar vilka ställts som säkerhet	0,00	0,00	0,00	0,00
<b>Vakuudeksi annetut kiinnitykset yhteensä - Inteckningar vilka ställts som säkerhet sammanlagt</b>	<b>408 104,00</b>	<b>192 873,38</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	KONSERNI - KONCERN		KUNTA - KOMMUN	
Velat, joiden vakuudeksi annettu osakkeita - Skulder för vilka aktier ställts som säkerhet	2020	2019	2020	2019
Lainat rahoitus- ja vakuutuslaitoksilta - Lån från kreditinstitut och försäkringsanstalter	0,00	0,00	0,00	0,00
Pantattujen osakkeiden kirjanpitoarvo - De pantsatta aktiernas bokföringsvärde	0,00	0,00	0,00	0,00
Lainat julkisyhteisöiltä - Lån från offentliga samfund	0,00	0,00	0,00	0,00
Pantattujen osakkeiden kirjanpitoarvo - De pantsatta aktiernas bokföringsvärde	0,00	0,00	0,00	0,00
Lainat muilta luotonantajilta - Lån från övriga kreditgivare	0,00	0,00	0,00	0,00
Pantattujen osakkeiden kirjanpitoarvo - De pantsatta aktiernas bokföringsvärde	0,00	0,00	0,00	0,00
Pantatut osakkeet yhteensä - Pantsatta aktier sammanlagt	0,00	0,00	0,00	0,00
	KONSERNI - KONCERN		KUNTA - KOMMUN	
Muut vakuudet - Övriga säkerheter	2020	2019	2020	2019
Omasta puolesta annetut vakuudet - Säkerheter för egen del				
Vakuudeksi annetut kiinnitykset - Inteckningar som ställts som säkerhet	1 320,83	305,17	0,00	0,00
Pantatut arvopaperit - Pantsatta värdepapper	0,00	215,51	0,00	0,00
<b>Yhteensä - Sammanlagt</b>	<b>1 320,83</b>	<b>520,68</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
Kuntakonserniin kuuluvien yhteisöjen puolesta annetut vakuudet - Säkerheter som ställts för samfund inom kommunkoncernen				
Vakuudeksi annetut kiinnitykset - Inteckningar vilka ställts som säkerhet	0,00	0,00	0,00	0,00
Pantatut arvopaperit - Pantsatta värdepapper	0,00	0,00	0,00	0,00
<b>Yhteensä - Sammanlagt</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
Muiden puolesta annetut vakuudet - Säkerheter som ställts för övriga				
Vakuudeksi annetut kiinnitykset - Inteckningar vilka ställts som säkerhet	0,00	0,00	0,00	0,00
Pantatut arvopaperit - Pantsatta värdepapper	0,00	0,00	0,00	0,00
<b>Yhteensä - Sammanlagt</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
<b>Muut vakuudet yhteensä - Övriga säkerheter sammanlagt</b>	<b>1 320,83</b>	<b>520,68</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
VUOKRAVASTUUT - HYRESANSVAR	KONSERNI - KONCERN		KUNTA - KOMMUN	
	2020	2019	2020	2019
Vuokravastuut - Hyresansvar				
Vuokravastuut yhteensä - Hyresansvar sammanlagt	2 240 525,00	1 909 467,35	61 324,00	103 926,00
-seuraavalla tilikaudella maksettava osuus - andel att betala följande räkenskapsperiod	0,00	351 473,44	61 324,00	103 926,00
-sopimuksiin sisältyvät lunastusveloitteet - inlösningsskyldigheter som ingår i avtal	0,00	0,00	0,00	0,00
Leasingvastuut yhteensä - Leasingansvar sammanlagt	869 132,92	872 999,31	669 995,92	1 271 531,08
-seuraavalla tilikaudella maksettava osuus - andel att betala följande räkenskapsperiod	0,00	455 369,71	370 623,70	750 617,64
-siitä kiinteistöihin liittyvät rahoitusleasingvastuut - av den finansieringsleasing som hänför sig till fastigheter	0,00	520 843,17	513 814,68	1 076 022,13
<b>Yhteensä - Sammanlagt</b>	<b>3 109 657,92</b>	<b>2 782 466,66</b>	<b>731 319,92</b>	<b>1 375 457,08</b>
Leasingvuokrasopimuksiin ei sisälly olennaisia irtisanomis- ja lunastusehdon mukaisia vastuita				

<b>VASTUUSITOUMUKSET - ANSVARSFÖBINDELSER</b>	<b>KONSERNI - KONCERN</b>		<b>KUNTA - KOMMUN</b>	
<b>Järjestelyjen luonne ja liiketoiminnallinen peruste - Arten och detkommersiella syftet med arrangemangen</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>
Takaukset samaan konserniin kuuluvien yhteisöjen puolesta - Borgensförbindelser för samfund inom samma koncern				
Alkuperäinen pääoma - Ursprungligt kapital	758 686,91	593 122,91	0,00	0,00
Jäljellä oleva pääoma - Återstående kapital	661 554,07	515 778,67	0,00	0,00
Takaukset muiden puolesta - Borgensförbindelser till förmån för övriga				
Alkuperäinen pääoma - Ursprungligt kapital	2 042 053,80	2 042 053,80	2 028 039,00	2 028 039,00
Jäljellä oleva pääoma - Återstående kapital	1 635 613,97	1 747 592,50	1 627 938,18	1 738 310,82
	<b>KONSERNI - KONCERN</b>		<b>KUNTA - KOMMUN</b>	
<b>Vastuu Kuntien takauskeskuksen takausvastuista - Ansvar för Kommunernas garanticentralens borgensansvar</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>
Kunnan osuus takauskeskuksen takausvastuista 31.12. - Kommunens andel av garanticentralens borgensansvar 31.12	40 990 952,00	36 928 487,00	40 990 952,00	36 928 487,00
Kunnan osuus takauskeskuksen kattamattomista takausvastuista 31.12 - Kommunens andel av garanticentralens borgensansvar utan täckning 31.12	0,00	0,00	0,00	0,00
Vastuuta kattava osuus takauskeskuksen rahastoista 31.12 - Kommunens ansvar för garanticentralens fond 31.12	-25 541,00	-22 541,82	-25 541,00	-24 296,00
<b>MUUT TASEEN ULKOPUOLISET JÄRJESTELYT - ÖVRIGA ARRANGEMANG SOM INTE HÖR TILL BALANSRÄKNINGEN</b>	<b>KONSERNI - KONCERN</b>		<b>KUNTA - KOMMUN</b>	
<b>Sopimusvastuut - Avtalsansvar</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>
Maankäyttösopimuksista kunnalle aiheutuvat velvoitteet - Förpliktelse som kommunen har på basis av markanvändningsavtal	240 000,00	240 000,00	240 000,00	240 000,00
Potilasvakuutusvastuu - Patientförsäkringsansvar	328 681,00	1 107,02		
Johdannaisopimukset - Derivatavtal				
Koronvaihtosopimukset - Ränteswapavtal				
Nimellisarvo - Nominellt värde	428 773,00	81 749,12	0,00	0,00
Käypä arvo - Verkligt värde	704,99	-3 254,71	0,00	0,00
Sähköjohdannaiset - Derivatmarknad för el				
Käypä arvo - Verkligt värde	1 845,68	2 873,60		
Muut taseen ulkopuoliset järjestelyt - Övriga arrangemang som inte hör till balansräkningen	4 726,91	18 382,67		

Vaihtuvakorkoisiin lainoihin liittyvä kunnan korkoriski: Vaihtuvakorkoisia pitkäaikaisia lainoja ei ollut 31.12.2020 - Ränterisk i samband med kommunens lån med rörlig ränta: Långfristiga lån med rörlig ränta fanns inte 31.12.2020

## Keskeneräiset oikeusprosessit - Päättämättä olevat oikeusprosessit

- Helsingin hallinto-oikeudessa on vireillä kunnallisvalitukset (8 kpl) kunnanvaltuuston päätöksestä 25.5.2020 § 36 koskien Pikkala-Marsuddenin osayleiskaavaa.
- Helsingin hallinto-oikeudessa on vireillä kunnallisvalitus päätöksestä 24.6.2019 § 123, koskien kunnan osallistumista Virkkulankylän rakentamiseen Siuntiossa
- Helsingin hallinto-oikeudessa on vireillä kunnallisvalitus kunnanvaltuuston päätöksestä 10.6.2019 § 46 koskien Snarsintien viemärilinjan siirtoa ja määrärahaa
- Korkeimmassa hallinto-oikeudessa on hallintovalitus kunnanhallituksen päätöksestä 19.8.2019 § 143, koskien etuosto-oikeuden käyttämistä
- Aluehallintovirastossa on vireillä selvitys koskien Siuntion kotihoitoa
- Aluehallintovirastossa on vireillä lausunto ja selvitys Siuntion vuodeosastoa
- Aluehallintovirastossa on vireillä valitus perusturvalautakunnan yksilöasioiden jaoston päätöksestä
- Aluehallintovirastossa on vireillä selvityksen antaminen, Siuntion vuodeosaston henkilökuntamitoituksesta ja lääkeshoidon toteutuksesta
- Helsingin hallinto-oikeudessa on vireillä valitus koskien kunnan toimittamaa irtaimen omaisuuden myyntiä
- Hovioikeudessa on vireillä vahingonkorvausvaatimus Siuntion kuntaa kohtaan liittyen hankintapäätökseen rakennusurakassa.
- Vaasan hallinto-oikeudessa on vireillä valitus koskien maaines- ja ympäristölupaa.
- I Helsingfors förvaltningsdomstol är kommunalbesvären (8 st.) på gång om kommunfullmäktiges beslut 25.5.2020 § 36 gällande Pikkala-Marsuddens delgeneralplan.
- Kommunalbesvär över beslutet 24.6.2019 § 123 angående kommunens deltagande i byggande av Virkkulankylä är anhängigt vid Helsingfors förvaltningsdomstol.
- Kommunalbesvär över kommunfullmäktiges beslut 10.06.2019 § 46 angående flyttning av tryckavloppsroret och anslag är anhängigt vid Helsingfors förvaltningsdomstol.
- Förvaltningsbesvär över kommunstyrelsens beslut 19.8.2019 § 143 angående utnyttjande av förköpsrätt finns hos högsta förvaltningsdomstolen.
- En utredning angående Sjundeås hemvård är anhängig vid Regionförvaltningsverket
- En utredning och ett utlåtande angående Sjundeås bäddavdelning är anhängigt vid Regionförvaltningsverket
- Ett besvär om beslutet i grundtrygghetsnämndens sektion för individärenden är anhängigt vid Regionförvaltningsverket
- Givande av redogörelse för Sjundeås bäddavdelnings personaldimensionering och förverkligande av medicinering är anhängig vid Regionförvaltningsverket
- Ett besvär angående den försäljning av lös egendom kommunen utfört är anhängig vid Helsingfors förvaltningsdomstol
- Ett skadeståndsyrkande mot Sjundeå kommun angående anskaffningsbeslutet i byggnadsentreprenaden är anhängigt vid hovrätten.
- Ett besvär gällande marktäkts- och miljötillstånd är anhängigt vid Vasa förvaltningsdomstol.

## 1.4 Henkilöstöä, luottamushenkilömaksuja ja tilintarkastajan palkkioita koskevat liitetiedot - Noter angående personalen, de avgifter som tas ut på mötesarvoden för förtroendeuppdrag och arvoden till revisorn

HENKILÖSTÖÄ KOSKEVAT LIITETIEDOT - NOTER ANGÅENDE PERSONALEN		KUNTA - KOMMUN	
<b>Henkilöstön lukumäärä 31.12 - Antal anställda 31.12</b>		<b>2020</b>	<b>2019</b>
Yleishallinto - Allmän förvaltning		15,92	15,26
Sosiaali- ja terveystyö - Social- och hälsovårdsväsendet		94,90	89,59
Perusopetus - Grundläggande utbildning		68,48	83,57
Varhaiskasvatus - Småbarnpedagogik		47,74	61,27
Muu kulttuuri ja sivistystyö - Övrigt kultur- och bildningsväsende		36,86	18,04
Yhdyskuntapalvelut - Tekniska samhälltjänster		14,09	15,94
Muut palvelut - Övriga tjänster		0,00	0,00
<b>Yhteensä - Sammanlagt</b>		<b>277,99</b>	<b>283,68</b>
LUOTTAMUSHENKILÖIDEN PALKKIOISTA PERITYT JA PUOLUEELLE TAI PUOLUEYHDISTYKSELLE TILITETYT LUOTTAMUSHENKILÖMAKSUT - AVGIFTER SOM TAS UT PÅ FÖRTROENDEVALDAS ARVODEN OCH REDOVISAS TILL PARTIER ELLER PARTIFÖRENINGAR.		KUNTA - KOMMUN	
Svenska Folkpartiet i Sjundeå, lokalavdelning		1 547,00	1 357,68
Siuntion Perussuomalaiset ry puolueyhdistys		0,00	0,00
Vasemmistoliiton Siuntion osasto - Vänsterförbundets Sjundeå avdelning ry		804,00	543,00
Lohjanharjun Vihreät ry puolueyhdistys		0,00	0,00
Siuntion Vihreät ry puolueyhdistys		1 446,00	867,00
Siuntion Kokoomus ry puolueyhdistys		2 683,60	1 447,88
<b>Tilitetyt luottamushenkilömaksut yhteensä - Redovisade avgifter för förtroendevalda, totalt</b>		<b>6 480,60</b>	<b>4 215,56</b>
TILINTARKASTAJIEN PALKKIOT - ARVODEN TILL REVISORERNA		KUNTA - KOMMUN	
PwC Julkistarkastus Oy			
Tilintarkastuspalkkiot - Revisionsarvode		14 388,00	12 973,43
Tilintarkastajan lausunnot - Revisiorns utlåtanden		0,00	0,00
Tarkastuslautakunnan sihteerin tehtävät - Revisionsnämndens sekreterareuppgifter		2 277,00	2 966,90
Muut palkkiot - Övriga löner		0,00	5 870,00
<b>Palkkiot yhteensä - Arvoden sammanlagt</b>		<b>16 665,00</b>	<b>21 810,33</b>

## 1.5 Kunnan ja sen intressitahoihin kuuluvien väliset liiketoimet - Transaktioner mellan kommunen och dess intressenter

Siuntion kunta on vuonna 2020 vuokrannut Siuntion Monitoimihalli Oy:lta koululaisten liikuntavuoroja sekä yksittäisiä kokousvuoroja valtuuston kokouksia ja kunnan henkilökunnan koulutuksia varten. Maksettu vuokrahinta on ollut markkinahinnan mukainen. Siuntion Monitoimihalli Oy:n hallituksen puheenjohtaja on kunnanhallituksen jäsen. Hän ei ole kunnassa osallistunut Siuntion Monitoimihalli Oy:ta koskevaan päätöksentekoon.

Siuntion kunnan tytäryhteisöillä ei ole ollut kauppoja intressitahojen kanssa.

Sjundeå kommun har av Sjundeå Allaktivitetshall Ab under år 2020 hyrt idrottsturer för skolelever och enstaka mötesturer för fullmäktiges möten och för utbildningar för kommunens personal. Den betalda hyran har motsvarat marknadspriset. Ordförande för Sjundeå Allaktivitetshall Ab:s styrelse är medlem i kommunstyrelsen. Han har inte deltagit i beslutfattandet i ärendet.

Sjundeå kommuns dotterbolag har inte gjort affärer med intressenter.



# V. Kirjanpidollisesti eriytetyt tilinpäätökset – Bokföringsmässigt avskilda bokslut

## Vesihuoltolaitoksen kirjanpidollinen eriyttäminen - Bokföringsmässigt särredovisning av vattenförsörjningsverket

### Hallinto – Förvaltning

Siuntion vesihuoltolaitos vastaa vesihuoltolain mukaisesta vesihuollon järjestämisestä Siuntion kunnan alueella.

Vesihuoltolakia koskevat muutokset (22.8.2014/681) ovat tulleet voimaan 1.9.2014. Lain mukaan kunnan tai yrityksen tulee kirjanpidossaan eriyttää vesihuolto muista toiminnoista ja vesihuollolle on tilikausittain laadittava kirjanpitolain mukainen tase ja tuloslaskelma, rahoituslaskelma sekä esitettävä niiden liitteenä olevat tiedot.

Vesihuoltolaitos eriytettiin takautuvasti kirjanpidollisesti perustuen vesihuoltolaitoksen kirjanpidollinen taseyksikkö 1.1.2015 alkaen. Hulevesiviemärointi eriytettiin laskennallisesti vesihuoltolaitoksen sisällä.

### Vesihuoltolaitos - Vattentjänsteverket

Siuntion vesihuoltolaitos vastaa vesihuoltolain mukaisesta vesihuollon järjestämisestä Siuntion kunnan alueella.

Vesihuoltolaitoksen tehtävänä on toimittaa kuluttajille mahdollisimman häiriöttömästi talousveden laatuvaatimukset ja -suositukset täyttävää talousvettä sekä jäteveden vastaanotto ja poisjohtaminen ympäristöhaitat minimoiden. Vesihuoltolaitosta johtaa ja valvoo tekninen lautakunta.

Siuntion kunnan vesihuoltolaitoksen talousvesi on kaikki pohjavettä. Vesihuoltolaitoksella on neljä vedenottamo, joista Störsvik on suljettuna korkean rautapitoisuuden johdosta. Nikuksessa on mangaanipöistolaite ja Barråsa; ssa on vuoden 2018 aikana asennettu vedenkäsittelylaitteisto raudan poistoa varten, jonka toimintaa on optimoitu v. 2019-2020 aikana. Flythin vedenottamo toimii varalla toistaiseksi, kunnes suurempihalkaisijainen yhdysvesijohto Kirkonkylästä korvaa Flythin vedenottamon.

Jätevesi johdetaan yhdyslinjaa pitkin Kirkkonummelle, josta se johdetaan edelleen Espooseen Suomenojan puhdistamolle. Siuntion kunnalla ja Kirkkonummen kunnalla on sopimus jätevesien käsittelystä Espoon Suomenojan puhdistamolla.

Vesihuoltolaitoksen vesimaksut muodostavat merkittävän osan teknisen lautakunnan ulkoisista maksuutoista. Vesimaksut pitävät sisällään vesi-, viemäri- ja hulevesiverkkojen liittymismaksut sekä veden ja jäteveden käyttömaksut. Talousarvioesitykseen varattuja määrärahoja on tarkoitus käyttää vesihuoltolaitoksen toiminnan ylläpitämiseen, vesi- ja viemäriverkon ylläpitämiseen sekä perusparannuksiin (viemäriverkostoon menevien hulevesien määrän pienentäminen).

Tekninen osasto on laatinut erikseen vesihuoltolain edellyttämät lisätiedot, mitkä eivät ole osa toimintakertomusta, mutta ovat osa tilinpäätöstä.

Vattenförsörjningsverket i Sjundeå ansvarar för ordnandet av vattentjänsterna i Sjundeå kommun enligt lagen om vattentjänster.

Ändringarna gällande lagen om vattentjänster (22.8.2014/681) trädde i kraft 1.9.2014. Enligt lagen bör en kommun eller ett företag i sin bokföring avskilja vattentjänsterna från övriga verksamhetsformer och man bör för varje räkenskapsperiod uppgöra en i bokföringslagen avsedd balansbok och resultaträkning, finansieringskalkyl för vattentjänsten samt kunna förete uppgifter i bilagorna.

Vattenförsörjningsverket avskildes retroaktivt med avseende på bokföringen och vattenförsörjningsverkets bokföringsmässiga balansenheter grundades fr.o.m. den 1.1.2015. Hanteringen av avloppet för dagvatten avskildes kalkylmässigt inom vattenförsörjningsverket.

Vattentjänstverket i Sjundeå ansvarar för ordnandet av vattentjänster i Sjundeå kommun i enlighet med lagen om vattentjänster.

Vattentjänstverkets uppgift är att till konsumenterna möjligast störningsfritt leverera hushållsvatten som uppfyller kvalitetskraven och -rekommendationerna för hushållsvatten och ta emot och leda bort avloppsvatten och samtidigt minimera miljöölagheter. Vattentjänstverket leds och övervakas av tekniska nämnden.

Hushållsvattnet i Sjundeå kommuns vattentjänstverk är helt och hållet grundvatten. Vattentjänstverket har fyra vattentag, av vilka Störsvik är stängt med anledning av vattnets höga järnhalt. I Nikus finns en anläggning för att ta bort mangan och i Barråsa har man under år 2018 installerat en anläggning för att avlägsna järn ur vattnet. Dess verksamhet har optimerats under åren 2019-2020. Vattentaget i Flyth står tillsvidare i reserv, tills ett sammanlänkande vattenrör från kyrkbyn ersätter vattentaget i Flyth.

Avloppsvattnet leds via ett rör till Kyrkslätt. Därifrån leds det vidare till Finnå reningsverk i Esbo. Sjundeå kommun och Kyrkslätt kommun har ett avtal om behandlingen av avloppsvatten i Finnå reningsverk i Esbo.

Vattentjänstverkets vattenavgifter bildar en betydande del av tekniska nämndens externa betalningsintäkter. Vattenavgifterna inbegriper anslutningsavgifterna till vatten-, avlopps- och dagvattennätet samt användningsavgifterna för vatten och avloppsvatten. Avsikten är att använda de anslag som har reserverats i budgeten för att upprätthålla vattentjänstverkets verksamhet, till att upprätthålla vatten- och avloppsnätverket samt till att utföra grundförbättringar (för att minska mängden dagvatten som leds in i avloppsnätet).

Tekniska avdelningen har skilt uppgjort de tilläggsuppgifter som lagen om vattentjänster förutsätter. De är inte en del av verksamhetsberättelsen, men nog en del av bokslutet.

## Kehityskatsaus ja olennaiset tapahtumat - Utvecklingsöversikten och viktiga händelser

Toimintaa on vuoden 2020 aikana pyritty kehittämään niin, että vesihuoltolaitos pystyy taloussuunnitelmakaudella kattamaan toiminnastaan aiheutuvat kulut ja suorittamaan korvausta peruspääomasta sekä lainan korkoa lyhennyksineen.

Viemäriverkostoon menevien hulevesien määrää on aikaisempien vuosien tapaan edelleen pyritty aktiivisesti pienentämään. Hulevesien vähentämiseksi on tehty erinäisiä tutkimuksia sekä toimenpiteitä. Toimenpiteitä Sudenkaaren alueen hulevesien vähentämiseksi on suunniteltu ja toteutus tulee lähivuosina ajankohtaiseksi.

Vuoden 2020 aikana on asennettu etäluettavia vesimittareita ja etäluentaa on otettu alueittain käyttöön mittarinvaihtojen myötä kuluneen vuoden aikana, mittareita on asennettu huomattavasti vähemmän kuin suunniteltu vallinneen Covid 19 tilanteen takia.

Vesi ja jätevesimäärät ovat kasvaneet kyseisen vuoden aikana johtuen mm. Pikkalan alueen verkoston käyttöönoton myötä ja Störsvikin alueen kiinteistöjen kasvaneella käyttöasteella.

Man har under år 2020 strävat till att utveckla verksamheten så att vattentjänstverket under ekonomiplanepérioden kan täcka de kostnader som verksamheten ger upphov till och att betala ersättningar från grundkapitalet samt att betala ränta och amorteringar på lånet.

Man har i stil med de föregående åren fortsättningsvis strävat till att minska mängden dagvatten som rinner in i avloppsnätet. Det har gjorts vissa undersökningar och åtgärder för att minska mängden dagvatten. Man har planerat hur mängden dagvatten ska kunna minska på Vargsvängens område och förverkligandet av planerna blir aktuellt inom de kommande åren.

Under år 2020 har man installerat vattenmätare som kan avläsas på distans och distansavläsningen har tagits i bruk i takt med bytet av mätare under det gångna året. På grund av den rådande Covid-19-situationen har det installerats betydligt färre mätare än planerat.

Mängderna vatten och avloppsvatten har ökat under det aktuella året bl.a. på grund av att nätverket i Pickala tagits i bruk och att användningsgraden på fastigheterna i Störsvik har ökat.

## Taloudelliset ja toiminnalliset tavoitteet lähitulevaisuudessa - De ekonomiska och verksamhetsmässiga målen i den närmaste framtiden

Vesihuoltolaitoksen toiminta-alue tulee laajenemaan Pikkalan kerrostaloalueelle ja siihen on mahdollista liittää myös tehdasalue. Pikkalan tehdasalueen tulevan liittämisen toiminta-alueeseen on edennyt verkoston toteuttamisella siten, että se on mahdollistanut alueen kerros ja rivi -talojen liittämisen vesihuoltolaitoksen vesi ja viemäriverkostoon vuoden 2020 aikana.

Vesihuoltolaitoksen toiminnallisena tavoitteena vuodelle 2020 oli mekaanisten vesimittareiden vaihtaminen etäluettaviin sähkömagneettisiin mittareihin alueittain. Mittareita on vaihdettu n. 540 kpl ja työ tulee jatkumaan tulevina vuosina.

Vuoden 2020 aikana kartoitettu tarvittavia muutostöitä vesijohdotverkostossa liittyen vedenmyyntiin Kirkkonummelle, ja käynnistetty osaa niistä, pyrkimyksenä myös käynnistää yhteistyötä Inkoon vesihuoltolaitoksen kanssa.

Jatkossa pyritään myös edelleen pienentämään pumpatun ja laskutetun veden välistä erotusta.

Vattentjänstverkets verksamhetsområde kommer att utvidgas till höghusområdet i Pickala. Det är också möjligt att ansluta fabriksområdet till det. Den kommande anslutningen av fabriksområdet i Pickala till verksamhetsområdet har framskridit så att nätverket har byggts ut. Höghusen och radhusen har anslutits till vattentjänstverkets vatten- och avloppsnät under år 2020.

Målet för vattentjänstverkets verksamhet för år 2020 var att områdesvis byta ut de mekaniska vattenmätarna till elektromagnetiska mätare som kan avläsas på distans. Man har bytt ut ungefär 540 mätare och arbetet kommer att fortsätta under de kommande åren.

Under år 2020 har man i anslutning till planerna att sälja vatten till Kyrkslätt kartlagt vilka ändringsarbeten som måste göras i vattenledningsnätet. En del av arbetena har redan inletts och avsikten är att också inleda ett samarbete med vattentjänstverket i Ingå.

I fortsättningen strävar man fortsättningsvis till att minska differensen mellan den vattenmängd som pumpas upp och den mängd man fakturerar för.

VESIHUOLTOLAITOS - VATTENTJÄNSTEVERKET	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TOTEUTUMA - UTFALL	POIKKEAMA - AVVIKELSE
Etäluettavat vesimittarit - Fjärravläsbara mätare	80 000	20 000	19 966	-34
JV-pumppaamoiden saneeraukset - Sanering av avloppsvattenpumpstationerna	100 000	100 000	51 479	-48 521
Palopostit - Brandposter	12 000	12 000	12 000	0
Tieyhteydet pumppaamoille - Vägförbindelser till pumpstationer	16 000	0	0	0
Sudenkaaren sekaviemäröinnin muuttaminen erillisviemäröinniksi	25 000	0	0	0
Vanhat vj-saneeraukset - Sanering av gamla vattenledningar	30 000	129 000	88 179	-40 821
Vanhan viemäriverkon saneeraus - Reparation av det gamla avlopps nätet	30 000	50 000	32 418	-17 582
Kt-verkoston täydentäminen - Komplettering av det kommunaltekniska nätet	30 000	102 000	100 336	-1 664
Kriisivalmiuden parantaminen (palokunnalle pumppuasema) - Förbättrande av krissäkerheten	30 000	30 000	10 230	-19 770
Lappersin vesilinjan suurentaminen - Förstorandet av Lappers vattenlinje	40 000	0	0	0
Snarsintie hajuh ja paineviem. - Snarsvägens luktproblem och tryckavlopp	0	54 860	54 860	0
Paineenalennusventtiili - Tryckreduceringsventil	0	50 000	4 770	-45 230
Sulkuventtiilien asennus - Installation av avstängningsventiler	0	0	250	250
Tasausaltaan agregatti - Utjämningsbassängens aggregat	20 000	20 000	14 368	-5 632
VESIHUOLTOLAITOS - VATTENFÖRSÖRJNINGSVENKET YHTEENSÄ - TOTALT	TA2020BG	MTA2020ÄBG	TOTEUTUMA - UTFALL	POIKKEAMA - AVVIKELSE
Menot - Utgifter	413 000	567 860	431 154	-136 706
Tulot - Inkomster	0	0	42 298	42 298
Netto	413 000	567 860	388 856	-179 004

## Investoinnit - Investeringar

Vesihuoltolaitoksen suurimmat investoinnit olivat vanhojen jäteviemärien saneeraukset ja Kt verkoston täydennystyöt ja Snarsintien vesi ja viemäri -linjauksen muutostyöt. Jätevedenpumppaamoiden saneerauksista toteutettiin JV9; liittyvät työt, ja toteutettiin paineenalennusventtiiliin liittyvä rakennus ja sen putkityöt 2020 aikana.

Vattentjänstverkets största investeringar år 2020 var saneringen av de gamla avloppsrören, det kommunaltekniska nätets kompletteringsarbeten och ändringsarbetena på vatten- och avloppslinjerna på Snarsvägen. Av saneringarna i pumpstationerna för avloppsvatten förverkligades JV9, en byggnad för ventilen för sänkandet av trycket byggdes under år 2020, likaså rörarbetena i anslutning till den.

## Talous - Ekonomin

Vesilaitoksen myyntituotot pienenevät hieman edellisestä vuodesta, johtuen liittymismaksujen arvioitua vähemmästä määrästä. Toimintakulut kasvoivat jonkin verran edellisvuodesta.

Vattentjänstverkets försäljningsintäkter minskade aningen från föregående år med anledning av att det flöt in mindre pengar som anslutningsavgifter än man hade uppskattat. Verksamhetskostnaderna ökade aningen från föregående år.

VESIHUOLTOLAITOS - VATTENTJÄNSTEVERKET	TP2019BS	MTA2020BG	TP2020BS	POIKKEAMA - AVVIKELSE
Toimintatuotot - Verksamhetsintäkter	1 170 295	1 225 000	1 118 046	106 954
Sisäiset tuotot - Interna intäkter	34 974	40 000	33 384	6 616
Toimintakulut - Verksamhetsutgifter	52 739	0	15 000	-15 000
Sisäiset kulut - Interna utgifter	-711 504	-733 513	-859 881	126 368
Toimintakate - Verksamhetsbidrag	-7 556	-52 622	-12 906	-39 716
	538 948	478 865	293 643	185 222

## Tunnusluvut – Nyckeltal

Vesihuoltolain mukaisesti vesihuollon ja viemäröinnin maksujen tulee olla sellaiset, että pitkällä aikavälillä voidaan kattaa vesihuoltolaitoksen uus- ja korjausinvestoinnit ja kustannukset

Maksuihin saa sisältyä enintään kohtuullinen tuotto pääomalle. Käyttömaksu peritään kiinteistön käyttämän veden ja poisjohdettavan jäteveden määrän perusteella. Käyttömaksu 2020 oli talousvedellä 2,08 €/m<sup>3</sup> (alv 0 %) ja jätevedellä 3,32 €/m<sup>3</sup> (alv 0 %) + perusmaksu, jonka suuruus on vesimittarin koosta riippuvainen.

Liittymiä oli vuonna 2020 1379 kappaletta. Talousvettä laskutettiin yhteensä 176 200 m<sup>3</sup> ja vettä pumpattiin vedenottoamoilta 299 862 m<sup>3</sup>. Talousveden myyntituotot olivat vuonna 2020, perusmaksun sisältäen 460 000 euroa. Vesiliittymismaksutulot olivat yhteensä 81 922 euroa. Uusia vesiliittymis- sekä viemäri liittymis-sopimuksia tehtiin yhteensä 13 kappaletta.

Jätevettä johdettiin puhdistettavaksi vuonna 2020 358 039 m<sup>3</sup> ja laskutettiin asiakkailta yhteensä 146 400 m<sup>3</sup>. Viemäriverkostoon on liittynyt 983 kulutuspiستettä. Jäteveden myyntituotot olivat 472 000 euroa ja viemäri liittymismaksutulot 131 634 euroa.

Endast en skälig intäkt på vinst på kapitalet får ingå i avgifterna. Användningsavgiften faktureras på basis av den mängd vatten som används på fastigheten och den mängd avloppsvatten som leds bort från fastigheten. Användningsavgiften år 2020 uppgick till 2,08 €/m<sup>2</sup> (moms 0 %) för hushållsvatten och 3,32 €/m<sup>3</sup> (moms 0%) för avloppsvatten + en grundavgift, vars storlek beror på vattenmätarens storlek.

År 2020 fanns det 1379 anslutningar. Man fakturerade totalt för 176 200 m<sup>3</sup> och det pumpades 299 862 m<sup>3</sup> vatten ur vattentagen. Försäljningsintäkterna för hushållsvatten uppgick år 2020 till 460 000 euro. Grundavgiften ingår i den summan. Inkomsterna från anslutningsavgifterna uppgick till totalt 81 922 euro. Det ingicks totalt 13 nya vatten- och avloppsanslutningsavtal. År 2020 leddes 358 039 m<sup>3</sup> avloppsvatten för rening och kunderna fakturerades för totalt 146 400 m<sup>3</sup>. Det har anslutits 983 konsumtionspunkter till avloppsnätet. Försäljningsintäkterna för avloppsvatten uppgick till 472 000 euro och intäkterna för anslutning till avloppsnätet uppgick till 131 634 euro.

## Kunnossapito - Underhållet

Vesihuoltolaitoksen kunnossapidon hoiti vuonna 2020 1,0 käyttömestari. Lisäksi vesihuoltolaitoksen henkilökuntaan kuului 0,50 huoltomiestä, korjaus ja pumppuhuoltotyöt on ulkoistettu.

Vesijohtoverkostoa on noin 128 kilometriä ja viemäriverkostoa noin 93 kilometriä. Jätevedenpumppaamoita on 35 kappaletta. Vedenottoamoita on 4 kpl, joista yksi on varalla ja yksi tilapäisesti suljettu veden runsaan rautapitoisuuden takia.

År 2020 sköttes underhållet av vattentjänstverket av en (1,0) driftmästare. Dessutom hörde en halv serviceman (0,50) till vattentjänstverkets personal. Reparationsarbetet och underhållet av pumparna har utlokaliseras.

Det finns ungefär 128 kilometer vattenledning och ungefär 93 kilometer avloppsrör. Det finns 35 pumpstationer för avloppsvatten. Det finns 4 vattentag, av vilka en står i reserv och en är temporärt stängt med anledning av vattnets höga järnhalt.

Endast en skälig intäkt på vinst på kapitalet får ingå i avgifterna. Användningsavgiften faktureras på basis av den mängd vatten som används på fastigheten och den mängd avloppsvatten som leds bort från fastigheten. Användningsavgiften år 2020 uppgick till 2,08 €/m<sup>2</sup> (moms 0 %) för hushållsvatten och 3,32 €/m<sup>3</sup> (moms 0%) för avloppsvatten + en grundavgift, vars storlek beror på vattenmätarens storlek.

År 2020 fanns det 1379 anslutningar. Man fakturerade totalt för 176 200 m<sup>3</sup> och det pumpades 299 862 m<sup>3</sup> vatten ur vattentagen. Försäljningsintäkterna för hushållsvatten uppgick år 2020 till 460 000 euro. Grundavgiften ingår i den summan. Inkomsterna från anslutningsavgifterna uppgick till totalt 81 922 euro. Det ingicks totalt 13 nya vatten- och avloppsanslutningsavtal. År 2020 leddes 358 039 m<sup>3</sup> avloppsvatten för rening och kunderna fakturerades för totalt 146 400 m<sup>3</sup>. Det har anslutits 983 konsumtionspunkter till avloppsnätet. Försäljningsintäkterna för avloppsvatten uppgick till 472 000 euro och intäkterna för anslutning till avloppsnätet uppgick till 131 634 euro.

TUNNUSLUVUT - RELATIONSTAL	TP2019BS	TP2020BS
Vesilaitos kulutus / m <sup>3</sup> - Vattenverkets förbrukning/ m <sup>3</sup>	163 500	176 200
Vesiliittymät /kpl - Antal anslutningar	1 370	1 379
Viemärlaitoskulutus/ m <sup>3</sup> - Avloppverkets förbrukning/ m <sup>3</sup>	128 000	146 000
Jätevesiliittymät /kpl - Antal avloppsanslutningar	983	996

## Henkilöstö - Personalen

HENKILÖTYÖVUODET TOIMIPISTEITTÄIN - ÅRSVERKAN PER VERKSAMHETSPUNKT			
Vesihuoltolaitos - Vattentjänsteverket	2019	2020	Muutos - Ändring
Käyttömestari - Driftsmästare	1,44	1,00	-0,44
Huoltomies - Serviceman	0,50	0,25	-0,25
Rakennuttajapäällikkö - Byggchef	0,50	0,50	0,00
Toimistonhoitaja/ Hallinnon asiantuntija - Kansli föreståndare	0,25	0,25	0,00
Kenttämestari - Fältarbetsledare	0,00	0,75	0,75
YHTEENSÄ - SAMMANLAGT	2,69	2,75	0,06

## Vesihuoltolain edellyttämät lisätiedot - Tilläggsuppgifter som lagen om vattentjänster förutsätter

Vesihuoltolakia koskevat muutokset (22.8.2014/681) ovat tulleet voimaan 1.9.2014. Lain mukaan kunnan tai yrityksen tulee kirjanpidossaan eriyttää vesihuolto muista toiminnoista ja vesihuollolle on tilikausittain laadittava kirjanpidolain mukainen tase ja tuloslaskelma, rahoituslaskelma sekä esitettävä niiden liitteenä olevat tiedot. Kuntajaoston yleisohjeen mukaan vesihuoltolaitoskokonaisuus tulee eriyttää kirjanpidollisesti, joko kunnallisena liikelaitoksena tai taseyksikkönä. Sen sijaan huleveden viemäröinti voidaan eriyttää muusta vesihuoltolaitoksen toiminnasta laskennallisesti.

Valtuusto on 7.12.2015 tehnyt päätöksen (KV §68), että vesihuoltolaitos eriytetään takautuvasti kirjanpidollisesti perustaan vesihuoltolaitoksen kirjanpidollinen taseyksikkö 1.1.2015. Peruspääoman määräksi vahvistettiin 4 394 764,12 euroa ja sille kunta perii korvausta vuosittain vuodesta 2015 lähtien. Korvausta tarkastetaan vuosittain talousarvion yhteydessä. Peruspääomasta erotettiin 20 vuoden tasaerälaina 1 883 470,34 euroa, joka maksetaan tasaerissä takaisin kunnalle. Kunta perii lainalle vuotuisen tuoton vuodesta 2015 lähtien. Korkoa tarkastetaan vuosittain talousarvion yhteydessä. Perustetun kirjanpidollisesti eriytetyn taseyksikön rahaliikenne hoidetaan kunnan pankkitilien kautta. Peruspääoman vuotuinen korvaus on 0,5% sekä tasaerälainan vuotuinen korko on 0,5%.

Vesihuoltolaitoksen lainanlyhennys vuodelta 2018 on kirjattu kirjanpidollisena sisäisenä eränä tilikaudelle. Kunta tuottaa vesihuoltolaitokselle sisäisiä palveluita, näitä palveluita tuottavien henkilöiden työajasta ja kustannuksista on osoitettu tietty osuus vesihuoltolaitokselle.

Ändringarna gällande lagen om vattentjänster (22.8.2014/681) trädde i kraft 1.9.2014. Enligt lagen bör en kommun eller ett företag i sin bokföring avskilja vattentjänsterna från övriga verksamhetsformer och man bör för varje räkenskapsperiod uppgöra en i bokföringslagen avsedd balansbok och resultaträkning, finansieringskalkyl för vattentjänsten samt kunna förete uppgifter i bilagorna. Enligt kommunsektionens allmänna anvisning ska ett kommunalt vattentjänstverks bokföring vara åtskild i kommunens bokföring antingen som ett kommunalt affärsverk eller som en balansenhet. Istället kan avledning av dagvatten kalkylmässigt avskiljas från annan vattentjänstverkets verksamhet.

Fullmäktige har 7.12.2015 § 68 fattat beslutet om att vattenförsörjningsverket avskiljs retroaktivt bokföringsmässigt och det bildas vattentjänstverkets bokföringsmässiga balansenhet 1.1.2015. Grundkapitalet fastställs till 4 394 764,12 euro och kommunen fakturerar för det en ersättning årligen med början år 2015. Ersättningen justeras årligen i samband med budgeten. Av grundkapitalet avskiljs ett 20 års annuitetslån på 1 883 470,34 euro, som betalas tillbaka till kommunen i jämna rater. Kommunen fakturerar en årlig avkastning för lånet fr.o.m. år 2015. Räntan justeras årligen i samband med budgeten. Penningrörelsen för den nygrundade bokföringsmässigt avskilda balansenheten sköts via kommunens bankkonton. Den årliga ersättningen för grundkapital är 0,5 % och den årliga räntan på annuitetslånet är 0,5 %.

Vattenförsörjningsverkets låneamortering för året 2018 har bokförts som en intern bokföringspost till räkenskapsperioden. Kommunen producerar interna tjänster för vattenförsörjningsverket av den arbetstid och kostnader som de personer som producerar dessa tjänster använder allokeras en viss del till vattenförsörjningsverket.

**VESIHUOLTOLAITOKSEN TULOSLASKELMA - VATTENTJÄNSTEVERKETS RESULTATRÄKNING**

	1.1.-31.12.2020		1.1.-31.12.2019	
<b>Liikevaihto - Omsättning</b>		<b>1 151 430,66</b>		<b>1 205 268,69</b>
Valmiiden ja keskeneräisten tuotteiden varastojen lisäys (+) tai vähennys (-) - Ökning (+) eller minskning (+) av lager av färdiga varor och varor under tillverkning		0,00		0,00
Valmistus omaan käyttöön - Tillverkning för eget bruk		15 000,00		52 739,40
Liiketoiminnan muut tuotot - Affärsverksamhetens övriga intäkter		0,00		0,00
Tuet ja avustukset kunnalta - Stöd och bidrag från kommunen		0,00		0,00
Materiaalit ja palvelut - Material och tjänster				
Aineet, tarvikkeet ja tavarat - Material, förnödenheter och varor	-132 455,86		-111 109,12	
Palvelujen ostot - Köp av tjänster	-585 118,79	-717 574,65	-458 777,46	-569 886,58
Henkilöstökulut - Personalutgifter				
Palkat ja palkkiot - Löner och arvoden	-91 439,52		-105 837,06	
Henkilösivukulut - Lönebikostnader				
Eläkekulut - Pensionskostnader	-18 667,52		-19 622,08	
Muut henkilöstösivukulut - Övriga lönebikostnader	-3 249,13	-113 356,17	-2 277,77	-127 736,91
Poistot ja arvonalentumiset - Avskrivningar och nedskrivningar				
Suunnitelman mukaiset poistot - Avskrivningar enligt plan	-359 313,22		-308 453,04	
Arvonalentumiset - Nedskrivningar	0,00	-359 313,22	0,00	-308 453,04
Liiketoiminnan muut kulut - Övriga rörelsekostnader		-41 856,20		-21 436,59
<b>Liikelylijäämä (-alijäämä) - Rörelseöverskott (- underskott)</b>		<b>-65 669,58</b>		<b>230 494,97</b>
Rahoitustuotot ja -kulut - Finansiella intäkter och kostnader				
Korkotuotot - Ränteintäkter	149,16		0,00	
Muut rahoitustuotot - Övriga finansiella inkomster	12 905,26		6 851,57	
Kunnalle maksetut korkokulut - Till kommunen betalda räntekostnader	-8 946,48		-8 946,48	
Muille maksetut korkokulut - Till övriga betalda räntekostnader	-472,37		-1 249,06	
Korvaus peruspääomasta/ (jäännöspääomasta v. 2014) - Ersättning för grundkapital/(resterande kapital år 2014)	-21 973,82		-21 973,82	
Muut rahoituskulut - Övriga finansiella kostnader	-10 102,77	-28 441,02	0,00	-25 317,79
<b>Yli-/alijäämä ennen satunnaisia eriä - Över-/underskott före extraordinära poster</b>		<b>-94 110,60</b>		<b>205 177,18</b>
Satunnaiset tuotot ja -kulut - Extraordinära intäkter och kostnader				
Satunnaiset tuotot - Extraordinära intäkter	0,00		0,00	
Satunnaiset kulut - Extraordinära kostnader	0,00	0,00	0,00	0
<b>Yli-/alijäämä ennen varauksia - Över-/underskott före reserver</b>		<b>-94 110,60</b>		<b>205 177,18</b>
Poistoeron lisäys (-) tai vähennys (+) - Ökning (-) eller minskning (+) av avskrivningsdifferen		0,00		0,00
Vapaaehtoisten varausten muutos (+/-) - Ändring (+/-) av frivilliga reserveringar		0,00		0,00
Tuloverot - Inkomstskatter		0,00		0,00
<b>Tilikauden yli-/alijäämä - Räkenskapsperiodens över-/underskott</b>		<b>-94 110,60</b>		<b>205 177,18</b>

**VESIHUOLTOLAITOKSEN TASE - VATTENTJÄNSTEVERKETS BALANSRÄKNING**

	31.12.2020	31.12.2019
<b>VASTAAVAA - AKTIVA</b>		
Pysyvät vastaavat - Bestående aktiva		
Aineelliset hyödykkeet - Materiella tillgångar	8 056 051,89	8 037 780,78
Maa- ja vesialueet - Mark- och vattenområden	8 516,12	8 516,12
Rakennukset - Byggnader	16 731,48	22 313,51
Kiinteät rakenteet ja laitteet - Fasta konstruktioner och anordningar	7 851 758,04	7 882 571,13
Koneet ja kalusto - Maskiner och inventarier	14 358,21	0,00
Ennakkomaksut ja keskeneräiset hankinnat - Förskottsbetalningar och pågående nyanläggningar	164 688,04	124 380,02
<b>Vaihtuvat vastaavat - Rörliga aktiva</b>		
Saamiset - Fordringar		
Lyhytaikaiset saamiset - Kortfristiga fordringar	347 389,45	419 069,32
Myyntisaamiset - Försäljningsfordran	347 389,45	420 546,64
Muut saamiset - Övriga fordringar	0,00	-1 477,32
Siirtosaamiset - Resultatregleringar	0,00	0,00
Rahat ja pankkisaamiset - Likvida medel och bankfordringar	0,00	-823 683,63
<b>VASTAAVAA - AKTIVA</b>	<b>8 403 441,34</b>	<b>7 633 166,47</b>
<b>VASTATTAVAA - PASSIVA</b>		
<b>Oma pääoma - Eget kapital</b>	<b>4 707 431,36</b>	<b>4 801 541,96</b>
Peruspääoma (jäännöspääoma v.2014) - Grundkapital (resterande delen av eget kapital år 2014)	4 394 764,12	4 394 764,12
Edellisten tilikausien ylijäämä (alijäämä) - Överskott (underskott) från tidigare räkenskapsperioder	406 777,84	201 600,66
Tilikauden ylijäämä / alijäämä - Räkenskapsperiodens överskott/underskott	-94 110,60	205 177,18
<b>Vieras pääoma - Främmande kapital</b>	<b>3 696 009,98</b>	<b>2 831 624,51</b>
Pitkäaikaikainen - Långfristigt	1 695 123,30	1 695 123,30
Lainat kunnalta - Lån från kommunen	1 695 123,30	1 695 123,30
Lyhytaikainen - Kortfristigt	2 000 886,68	1 136 501,21
Lainat kunnalta - Lån från kommunen	948 882,83	948 882,83
Korottomat velat kunnalta - Lån från kommunen	978 284,86	0,00
Ostovelat - Leverantörsskulder	46 132,34	140 710,87
Muut velat - Övriga skulder	7 267,75	2 619,51
Siirtovelat - Resultatregleringar	20 318,90	44 288,00
<b>VASTATTAVAA - PASSIVA</b>	<b>8 403 441,34</b>	<b>7 633 166,47</b>

**VESIHUOLTOLAITOKSEN RAHOITUSLASKELMA - FINANSIERINGSKALKYL FÖR VATTENTJÄNSTEVERKET**

	2020	2019
<b>Toiminnan rahavirta - Kassaflöde i verksamheten</b>	<b>265 202,62</b>	<b>513 630,22</b>
Liikelylijäämä - Rörelse överskott	-65 669,58	230 494,97
Poistot ja arvonalentumiset - Avskrivningar och nedskrivningar	359 313,22	308 453,04
Rahoitustuotot ja -kulut - Finansiella intäkter och kostnader	-28 441,02	-25 317,79
Tulorahoituksen korjauserät - Rättelseposter till internt tillförda medel	0,00	0,00
<b>Investointien rahavirta - Investeringarnas penningflöde</b>	<b>-377 584,33</b>	<b>-1 193 443,26</b>
Investointimenot - Investeringensutgifter	-419 882,52	-1 193 443,26
Rahoitusosuudet investointimenoihin - Finansieringsandelar av investeringsutgifterna	42 298,19	0,00
<b>Toiminnan ja investointien rahavirta - Verksamhetens och investeringarnas kassaflöde</b>	<b>-112 381,71</b>	<b>-679 813,04</b>
<b>Rahoituksen rahavirta - Kassaflöde för finansieringens del</b>	<b>936 065,34</b>	<b>-143 870,59</b>
Lainakannan muutokset - Förändringar i lånebeståndet	0,00	0,00
Pitkäaikaisten lainojen lisäys kunnalta - Ökning av långfristiga lån från kommunen	0,00	0,00
Pitkäaikaisten lainojen vähennys kunnalle - Minskning av långfristiga lån till kommunen	0,00	0,00
Lyhytaikaisten lainojen muutos kunnalta - Förändring av kortfristiga lån från kommunen	0,00	0,00
Oman pääoman muutokset - Förändring av eget kapital	0,00	0,00
Muut maksuvalmiuden muutokset - Övriga förändringar av likviditeten	936 065,34	-143 870,59
Saamisten muutos muilta - Förändring i fordringen från andra	71 679,87	-68 623,83
Korottomien velkojen muutos kunnalta - Förändring i räntefria skulder från kommunen	978 284,86	0,00
Korottomien velkojen muutos muilta - Förändring i räntefria skulder från andra	-113 899,39	-75 246,76
<b>Rahavarojen muutos - Förändring i likvida medel</b>	<b>823 683,63</b>	<b>-823 683,63</b>
Rahavarat 31.12. - Kassa och bank 31.12	0,00	0,00
Rahavarat - Kassa och bank 1.1.	-823 683,63	-823 683,63



**VESIHUOLTOLAITOKSEN TULOSLASKELMA - RESULTATRÄKNING FÖR VATTENTJÄNSTVERKET**

<b>Ilman hulevesiviemärintiä - Utan dagvattenhantering</b>	<b>1.1.-31.12.2020</b>		<b>1.1.-31.12.2019</b>	
<b>Liikevaihto - Omsättning</b>		<b>1 141 413,21</b>		<b>1 194 782,85</b>
Valmiiden ja keskeneräisten tuotteiden varastojen lisäys (+) tai vähennys (-) - Förändring av lager av färdiga och varor under tillverkningen ökning (+) eller minskning (-)		0,00		0,00
Valmistus omaan käyttöön - Tillverkning för eget bruk		14 869,50		52 280,57
Liiketoiminnan muut tuotot - Affärsverksamhetens övriga intäkter		0,00		0,00
Tuet ja avustukset kunnalta - Stöd och bidrag från kommunen		0,00		0,00
Materiaalit ja palvelut - Material och service				
Aineet, tarvikkeet ja tavarat - Material, förnödenheter och varor	-131 303,49		-110 142,47	
Palvelujen ostot - Köp av tjänster	-580 028,26	-711 331,75	-454 786,10	-564 928,57
Henkilöstökulut - Personalkostnader				
Palkat ja palkkiot - Löner och provisioner	-90 644,00		-104 916,28	
Henkilösivukulut - Lönebikostnader				
Eläkekulut - Pensionskostnader	-18 505,11		-19 451,37	
Muut henkilöstösivukulut - Övriga lönebikostnader	-3 220,86	-112 369,97	-2 257,95	-126 625,60
Poistot ja arvonalentumiset - Avskrivningar och värdeminskningar				
Suunnitelman mukaiset poistot - Avskrivningar enligt plan	-356 187,19		-305 769,50	
Arvonalentumiset - Värdeminskningar	0,00	-356 187,19	0,00	-305 769,50
Liiketoiminnan muut kulut - Affärsverksamhetens övriga kostnader		-41 492,05		-21 250,09
<b>Liikealijäämä - Rörelseunderskott</b>		<b>-65 098,25</b>		<b>228 489,66</b>
Rahoitustuotot ja -kulut - Finansieringsintäkter och -utgifter				
Korkotuotot - Ränteintäkter	147,86		0,00	
Muut rahoitustuotot - Övriga finansiella inkomster	12 792,98		6 791,96	
Kunnalle maksetut korkokulut - Till kommunen betalda räntekostnader	-8 868,65		-8 868,65	
Muille maksetut korkokulut - Till övriga betalda räntekostnader	-468,26		-1 238,19	
Korvaus peruspääomasta/ (jäännöspääomasta v. 2014) - Ersättning för grundkapital/(resterande kapital år 2014)	-21 782,64		-21 782,65	
Muut rahoituskulut - Övriga finansiella kostnader	-10 014,87	-28 193,59	0,00	-25 097,53
<b>Yli-/alijäämä ennen satunnaisia eriä - Över-/underskott före extraordinära poster</b>		<b>-93 291,84</b>		<b>203 392,14</b>
Satunnaiset tuotot ja -kulut - Extraordinära intäkter och kostnader				
Satunnaiset tuotot - Extraordinära intäkter	0,00		0,00	
Satunnaiset kulut - Extraordinära kostnader	0,00	0,00	0,00	0
<b>Yli-/alijäämä ennen varauksia - Över-/underskott före reserver</b>		<b>-93 291,84</b>		<b>203 392,14</b>
Poistoeron lisäys (-) tai vähennys (+) - Ökning (-) eller minskning (+) av avskrivningsdifferens		0,00		0,00
Vapaaehtoisten varausten muutos (+/-) - Ändring (+/-) av frivilliga reserveringar		0,00		0,00
Tuloverot - Inkomstskatter		0,00		0,00
<b>Tilikauden yli-/alijäämä - Räkenskapsperiodens över-/underskott</b>		<b>-93 291,84</b>		<b>203 392,14</b>

## VESIHUOLTOLAITOKSEN TASE - VATTENTJÄNSTEVERKETS BALANSRÄKNING

Ilman hulevesiviemärointiä - Utan dagvattenhantering	31.12.2020	31.12.2019
<b>VASTAAVAA - AKTIVA</b>		
<b>Pysyvät vastaavat - Bestående aktiva</b>		
Aineelliset hyödykkeet - Materiella tillgångar	7 985 964,24	7 967 852,09
Maa- ja vesialueet - Mark- och vattenområden	8 442,03	8 442,03
Rakennukset - Byggnader	16 585,92	22 119,38
Kiinteät rakenteet ja laitteet - Fasta konstruktioner och anordningar	7 783 447,75	7 813 992,76
Koneet ja kalusto - Maskiner och inventarier	14 233,29	0,00
Ennakkomaksut ja keskeneräiset hankinnat - Förskottsbetalningar och pågående upphandlingar	163 255,25	123 297,91
<b>Vaihtuvat vastaavat - Rörliga aktiva</b>		
Saamiset - Fordringar	344 367,16	415 423,42
Lyhytaikaiset saamiset - Kortfristiga fordringar	344 367,16	415 423,42
Myyntisaamiset - Försäljningsfordran	344 367,16	416 887,88
Muut saamiset - Övriga fordringar	0,00	-1 464,47
Siirtosaamiset - Resultatregleringar	0,00	0,00
Rahat ja pankkisaamiset - Likvida medel och bankfordringar	0,00	-816 517,58
<b>VASTAAVAA - AKTIVA</b>	<b>8 330 331,40</b>	<b>7 566 757,92</b>
<b>VASTATTAVAA - PASSIVA</b>		
<b>Oma pääoma - Eget kapital</b>	<b>4 666 476,71</b>	<b>4 759 768,54</b>
Peruspääoma - Grundkapital	4 356 529,67	4 356 529,67
Edellisten tilikausien ylijäämä (alijäämä) - Överskott (underskott) från tidigare räkenskapsperioder	403 238,87	199 846,73
Tilikauden ylijäämä / alijäämä - Räkenskapsperiodens överskott/underskott	-93 291,84	203 392,14
<b>Vieras pääoma - Främmande kapital</b>	<b>3 663 854,69</b>	<b>2 806 989,38</b>
Pitkäaikaikainen - Långfristigt	1 680 375,73	1 680 375,73
Lainat kunnalta - Lån från kommunen	1 680 375,73	1 680 375,73
Lyhytaikainen - Kortfristigt	1 983 478,97	1 126 613,65
Lainat kunnalta - Lån från kommunen	940 627,55	940 627,55
Ostovelat - Leverantörsskulder	45 730,99	139 486,69
Korottomat velat kunnalta - Lån från kommunen	969 773,78	0,00
Muut velat - Övriga skulder	7 204,52	2 596,72
Siirtovelat - Resultatregleringar	20 142,13	43 902,69
<b>VASTATTAVAA - PASSIVA</b>	<b>8 330 331,40</b>	<b>7 566 757,92</b>

**VESIHUOLTOLAITOKSEN RAHOITUSLASKELMA - FINANSIERINGSKALKYL FÖR VATTENTJÄNSTVERKET**

<b>Ilman hulevesiviemärointiä - Utan dagvattenhantering</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>
<b>Toiminnan rahavirta - Kassaflöde i verksamheten</b>	<b>262 895,36</b>	<b>509 161,64</b>
Liikelylijäämä/-alijäämä - Rörelseöverskott /- underskott	-65 098,25	228 489,66
Poistot ja arvonalentumiset - Avskrivningar och värdeminskningar	356 187,19	305 769,50
Rahoitustuotot ja -kulut - Finansieringsintäkter och -utgifter	-28 193,58	-25 097,53
Tulorahoituksen korjauserät - Rättelseposter till internt tillförda medel	0,00	0,00
<b>Investointien rahavirta - Investeringarnas penningflöde</b>	<b>-374 299,35</b>	<b>-1 183 060,30</b>
Investointimenot - Investeringsutgifter	-416 229,54	-1 183 060,30
Rahoitusosuudet investointimenoihin - Finansieringsandelar av investeringsutgifterna	41 930,20	0,00
<b>Toiminnan ja investointien rahavirta - Verksamhetens och investeringarnas kassaflöde</b>	<b>-111 403,99</b>	<b>-673 898,67</b>
<b>Rahoituksen rahavirta - Kassaflöde för finansieringens del</b>	<b>927 921,57</b>	<b>-142 618,92</b>
Lainakannan muutokset - Förändringar i lånebeståndet	0,00	0,00
Pitkäaikaisten lainojen lisäys kunnalta - Ökning av långfristiga lån från kommunen	0,00	0,00
Pitkäaikaisten lainojen vähennys kunnalle - Minskning av långfristiga lån till kommunen	0,00	0,00
Lyhytaikaisten lainojen muutos kunnalta - Förändring av kortfristiga lån från kommunen	0,00	0,00
Oman pääoman muutokset - Förändring av eget kapital	0,00	0,00
Muut maksuvalmiuden muutokset - Övriga förändringar av likviditeten	927 921,57	-142 618,92
Saamisten muutos muilta - Övriga förändringar av likviditeten	71 056,26	-68 026,80
Korottomien velkojen muutos kunnalta - Förändring i räntefria skulder från kommunen	969 773,78	0,00
Korottomien velkojen muutos muilta - Förändring i räntefria skulder från andra	-112 908,47	-74 592,11
<b>Rahavarojen muutos v. 2015/Vaikutus kunnan kassavaroihin v. 2014 - Förändring av likvida medel år 2015/Inverkan på kommunens likvida medel år 2014</b>	<b>816 517,58</b>	<b>-816 517,58</b>
Rahavarat 31.12. - Kassa och bank 31.12		0,00
Rahavarat - Kassa och bank 1.1.	-816 517,58	-816 517,58

**HULEVESIVIEMÄRÖINNIN TULOSLASKELMA - RESULTATRÄKNING FÖR DAGVATTENDRÄNERING**

	1.1.-31.12.2020		1.1.-31.12.2019	
<b>Liikevaihto - Omsättning</b>		<b>10 017,45</b>		<b>10 485,84</b>
Valmiiden ja keskeneräisten tuotteiden varastojen lisäys (+) tai vähennys (-) - Förändring av lager av färdiga och varor under tillverkningen ökning (+) eller minskning (-)				
Valmistus omaan käyttöön - Tillverkning för eget bruk		130,50		458,83
Liiketoiminnan muut tuotot - Affärsverksamhetens övriga intäkter		0,00		0,00
Tuet ja avustukset kunnalta - Stöd och bidrag från kommunen				0,00
Materiaalit ja palvelut - Material och service				
Aineet, tarvikkeet ja tavarat - Material, förnödenheter och varor	-1 152,37		-966,65	
Palvelujen ostot - Köp av tjänster	-5 090,53	-6 242,90	-3 991,36	-4 958,01
Henkilöstökulut - Personalkostnader				
Palkat ja palkkiot - Löner och provisioner	-795,52		-920,78	
Henkilösivukulut - Lönebikostnader				
Eläkekulut - Pensionskostnader	-162,41		-170,71	
Muut henkilöstösivukulut - Övriga lönebikostnader	-28,27	-986,20	-19,82	-1 111,31
Poistot ja arvonalentumiset - Avskrivningar och värdeminskningar				
Suunnitelman mukaiset poistot - Avskrivningar enligt plan	-3 126,03		-2 683,54	
Arvonalentumiset - Värdeminskningar		-3 126,03		-2 683,54
Liiketoiminnan muut kulut - Affärsverksamhetens övriga kostnader		-364,15		-186,50
<b>Liikelylijäämä/-alijäämä - Rörelseöver/-underskott</b>		<b>-571,33</b>		<b>2 005,31</b>
Rahoitustuotot ja -kulut - Finansieringsintäkter och -utgifter				
Korkotuotot - Ränteintäkter	1,30		0,00	
Muut rahoitustuotot - Övriga finansiella inkomster	112,28		59,61	
Kunnalle maksetut korkokulut - Till kommunen betalda räntekostnader	-77,83		-77,83	
Muille maksetut korkokulut - Till övriga betalda räntekostnader	-4,11		-1,34	
Korvaus peruspääomasta/ (jäännöspääomasta v. 2014) - Ersättning för grundkapital/(resterande kapital år 2014)	-191,17		-191,17	
Muut rahoituskulut - Övriga finansiella kostnader	-87,89	-247,43	-9,53	-220,26
<b>Yli-/alijäämä ennen satunnaisia eriä - Underskott före extraordinära poster</b>		<b>-818,76</b>		<b>1 785,04</b>
Satunnaiset tuotot ja -kulut - Extraordinära intäkter och kostnader				
Satunnaiset tuotot - Extraordinära intäkter	0,00		0,00	
Satunnaiset kulut - Extraordinära kostnader	0,00	0,00	0,00	0
<b>Yli-/alijäämä ennen varauksia - Över-/underskott före reserver</b>		<b>-818,76</b>		<b>1 785,04</b>
Poistoeron lisäys (-) tai vähennys (+) - Ökning (-) eller minskning (+) av avskrivningsdifferensen		0,00		0,00
Vapaaehtoisten varausten muutos (+/-) - Ändring (+/-) av frivilliga reserveringar		0,00		0,00
Tuloverot - Inkomstskatter		0,00		0,00
<b>Tilikauden yli-/alijäämä - Räkenskapsperiodens över-/underskott</b>		<b>-818,76</b>		<b>1 785,04</b>

<b>HULEVESIVIEMÄRÖINNIN TASE - BALANSRÄKNING FÖR DAGVATTENDRÄNERING</b>		
	<b>31.12.2020</b>	<b>31.12.2019</b>
<b>VASTAAVA - AKTIVA</b>		
Pysyvät vastaavat - Bestående aktiva		
Aineelliset hyödykkeet - Materiella tillgångar	70 087,65	69 928,69
Maa- ja vesialueet - Mark- och vattenområden	74,09	74,09
Rakennukset - Byggnader	145,56	194,13
Kiinteät rakenteet ja laitteet - Fasta konstruktioner och anordningar	68 310,29	68 578,37
Koneet ja kalusto - Maskiner och inventarier	124,92	0,00
Ennakkomaksut ja keskeneräiset hankinnat - Förskottsbetalningar och pågående upphandlingar	1 432,79	1 082,11
<b>Vaihtuvat vastaavat - Rörliga aktiva</b>		
Saamiset - Fordringar	3 022,29	3 645,90
Lyhytaikaiset saamiset - Kortfristiga fordringar	3 022,29	3 645,90
Myyntisaamiset - Försäljningsfordran	3 022,29	3 658,76
Muut saamiset - Övriga fordringar	0,00	-12,85
Siirtosaamiset - Resultatregleringar	0,00	0,00
Rahat ja pankkisaamiset - Likvida medel och bankfordringar	0,00	-7 166,05
<b>VASTAAVA - AKTIVA</b>	<b>73 109,94</b>	<b>66 408,55</b>
<b>VASTATTAVAA - PASSIVA</b>		
<b>Oma pääoma - Eget kapital</b>		
Peruspääoma - Grundkapital	38 234,45	38 234,45
Edellisten tilikausien ylijäämä (alijäämä) - Överskott (underskott) från tidigare räkenskapsperioder	3 538,97	1 753,93
Tilikauden ylijäämä / alijäämä - Räkenskapsperiodens överskott/underskott	-818,76	1 785,04
<b>Vieras pääoma - Främmande kapital</b>	<b>32 155,29</b>	<b>24 635,13</b>
Pitkäaikaikainen - Långfristigt	14 747,57	14 747,57
Lainat kunnalta - Lån från kommunen	14 747,57	14 747,57
Lyhytaikainen - Kortfristigt	17 407,71	9 887,56
Lainat kunnalta - Lån från kommunen	8 255,28	8 255,28
Ostovelat - Leverantörsskulder	401,35	1 224,18
Korottomat velat kunnalta - Lån från kommunen	8 511,08	0,00
Muut velat - Övriga skulder	63,23	22,79
Siirtovelat - Resultatregleringar	176,77	385,31
<b>VASTATTAVAA - PASSIVA</b>	<b>73 109,94</b>	<b>66 408,55</b>

**HULEVESIVIEMÄRÖINNIN RAHOITUSLASKELMA - FINANSIERINGSKALKYL FÖR DAGVATTENDRÄNERING**

	2020	2019
<b>Toiminnan rahavirta - Kassaflöde i verksamheten</b>	<b>2 307,26</b>	<b>4 468,58</b>
Liikelylijäämä/-alijäämä - Rörelseöverskott /- underskott	-571,33	2 005,31
Poistot ja arvonalentumiset - Avskrivningar och värdeminskningar	3 126,03	2 683,54
Rahoitustuotot ja -kulut - Finansieringsintäkter och -utgifter	-247,44	-220,26
Tulorahoituksen korjauserät - Rättelseposter till internt tillförda medel	0,00	0,00
<b>Investointien rahavirta - Investeringarnas penningflöde</b>	<b>-3 284,98</b>	<b>-10 382,96</b>
Investointimenot - Investeringensutgifter	-3 652,98	-10 382,96
Rahoitusosuudet investointimenoihin - Finansieringsandelar av investeringsutgifterna	367,99	0,00
<b>Toiminnan ja investointien rahavirta - Verksamhetens och investeringarnas kassaflöde</b>	<b>-977,72</b>	<b>-5 914,37</b>
<b>Rahoituksen rahavirta - Kassaflöde för finansieringens del</b>	<b>8 143,77</b>	<b>-1 251,67</b>
Lainakannan muutokset - Förändringar i lånebeståndet	0,00	0,00
Pitkäaikaisten lainojen lisäys kunnalta - Ökning av långfristiga lån från kommunen	0,00	0,00
Pitkäaikaisten lainojen vähennys kunnalle - Minskning av långfristiga lån till kommunen	0,00	0,00
Lyhytaikaisten lainojen muutos kunnalta - Förändring av kortfristiga lån från kommunen	0,00	0,00
Oman pääoman muutokset - Förändringar av eget kapital	0,00	0,00
Muut maksuvalmiuden muutokset - Övriga förändring av likviditeten	8 143,77	-1 251,67
Saamisten muutos muilta - Förändring i fordringen från andra	623,61	-597,03
Korottomien velkojen muutos kunnalta - Förändring i räntefria skulder från kommunen	8 511,08	0,00
Korottomien velkojen muutos muilta - Förändring i räntefria skulder från andra	-990,92	-654,65
<b>Rahavarojen muutos - Förändring av likvida</b>	<b>7 166,05</b>	<b>-7 166,05</b>
Rahavarat 31.12. - Kassa och bank 31.12		0,00
Rahavarat 1.1. - Kassa och bank 1.1	-7 166,05	-7166,05

### Arvostus- ja jaksotusperiaatteet sekä menetelmät - Värderings- och periodiseringsprinciper och metoder

#### **Jaksotusperiaatteet:**

Tulot ja menot on merkitty tuloslaskelmaan suoriteperusteen mukaisesti.

#### **Pysyvien vastaavien arvostus:**

Pysyvien vastaavien aineettomat ja aineelliset hyödykkeet on merkitty taseeseen hankintamenoonsa vähennettynä suunnitelman mukaisilla poistoilla ja investointimenoihin saaduilla rahoitusosuuksilla. Suunnitelman mukaiset poistot on laskettu ennalta laaditun poistosuunnitelman mukaisesti. Kunnanhallituksen 22.10.2012 hyväksymällä poistosuunnitelman muutoksella on kaikkien hyödykkeiden, lukuun ottamatta kivisiä hallinto- ja laitosrakennuksia, poistoaikojä tarkistettu 1.1.2013 alkaen. Lisäksi kunnanhallitus on 26.10.2015 päätöksellään muuttanut kehittämismenojen, muiden pitkävaikutteisten menojen, puisten hallinto- ja laitosrakennusten, vedenjakeluverkoston, viemäriverkon, sairaala- terveydenhuolto- yms. laitteiden, atk-laitteiden ja muiden laitteiden ja kaluston osalta poistoaikojä siten, että pääsääntöisesti noudatetaan kunnanvaltuuston 3.9.2012 tekemän päätöksen lyhintä poistoaikojä, mutta kunnanhallitus voi poiketa pääsääntöistä hyödykekohtaisesti kunnanvaltuuston hyväksymien suunnitelmapoistojen perusteiden rajoissa. Kunnanhallitus päätti samalla hyödykekohtaisia muutoksia 94 kpl, joista 75 kpl koski vesilaitoksen hyödykkeitä, 1.1.2016 alkaen. Muutos on perustunut hyödykkeiden taloudellisen pitoajan uudelleenarviointiin. Poistosuunnitelman mukaiset suunnitelmapoistojen laskentaperusteet on esitetty tuloslaskelman liitetiedoissa kohdassa suunnitelman mukaisten poistojen perusteet.

#### **Rahoitusomaisuuden arvostus:**

Saamiset on merkitty taseeseen nimellisarvoon tai sitä alempaan todennäköiseen arvoon.

#### **Edellisen tilikauden tietojen vertailukelpoisuus:**

Tilikauden tietojen vertailussa edelliseen tilikauteen ei ole huomittavaa.

#### **Aikaisempia tilikausia koskevien virheiden käsittely tilinpäätöksessä:**

Tilikauden kirjanpidossa ei ole käsitelty aikaisempiin tilikausiin kohdistuneita virheitä.

#### **Indelningsprinciper:**

Inkomster och utgifter har i resultaträkningen antecknats enligt prestation.

#### **Värdering av bestående aktiva:**

De immateriella och materiella tillgångarna för bestående aktiva har antecknats i balansräkningen i anskaffningsutgiften minskat med planenliga avskrivningar och finansieringsandelar som erhallits för investeringsutgifter. De planenliga avskrivningarna har beräknats enligt den på förhand uppgjorda avskrivningsplanen. Enligt en ändring av den avskrivningsplan som kommunstyrelsen har godkänt 22.10.2012 har avskrivningstiden för alla förnödenheter, utom förvaltnings- och institutionsbyggnader av sten, justerats fr.o.m. 1.1.2013. Dessutom har kommunstyrelsen med sitt beslut 26.10.2015 ändrats avskrivningstiden för utvecklingsutgifter, övriga utgifter med lång verkningstid, förvaltnings- och institutionsbyggnader i trä, avlopp- snätet, sjukhus-, hälsovårds- o.dyl. anordningar, adb-utrustning samt övriga anordningar och inventarier så att huvudregeln är att den kortaste avskrivningstiden enligt avskrivningsplan i Sjöunda kommun efterföljs men kommunstyrelsen kan tillgångsspecifikt av grundad anledning avvika från huvudregeln. Kommunstyrelsen beslutade samtidigt om 94 st. tillgångsspecifika ändringar, av vilka 75 st. berörde vattenförsörjningsverkets tillgångar, fr.o.m. 1.1.2016. Ändringen baserar sig på förnödenheternas ekonomiska livslängd som har bedömts på nytt. Beräkningsgrunderna för planenliga avskrivningar har presenterats i noterna till resultaträkningen i punkt redogörelse för grunderna för avskrivningar enligt plan.

#### **Värdering av finansieringstillgångar:**

Fordringar har antecknats i balansräkningen enligt det nominella värdet eller enligt ett värde som sannolikt är lägre än det.

#### **Redogörelse för huruvida uppgifterna för den föregående räkenskapsperioden är jämförbara:**

I redogörelsen för huruvida uppgifterna för den föregående räkenskapsperioden är jämförbara finns ingenting att anmärka.

#### **Hantering av fel som hänför sig till tidigare räkenskapsperioder:**

I bokföringen för räkenskapsperioden har inga fel gällande tidigare räkenskapsperioder hanterats.

## Tuloslaskelmaa koskevat liitetiedot - Noter till resultaträkningen

LIKEVAIHTO - OMSÄTTNING	SISÄINEN MYYNТИ 2020	SISÄINEN MYYNТИ 2019	1.1.-31.12.2020	1.1.-31.12.2019
Vesilaitostoiminta, - Vattenverksverksamhet, josta kunnan sisäinen myynti - varav kommunens interna försäljning	13 427,09	14 383,35	543 366,33	490 346,85
Viemärlaitostoiminta, - Avloppsverksverksamhet, josta kunnan sisäinen myynti - varav kommunens interna försäljning	19 957,32	20 590,64	598 046,88	704 436,00
Hulevesiviemärointi, - Dagvattendrönering josta kunnan sisäinen myynti - varav kommunens interna försäljning			10 017,45	10 485,84
<b>Yhteensä - Sammanlagt</b>	<b>33 384,41</b>	<b>34 973,99</b>	<b>1 151 430,66</b>	<b>1 205 268,69</b>

Kunnalle maksetut korkokulut Kunnalta saadulle pitkäaikaiselle lainalle maksetaan vuotuista korkoa 0,5 % valtuuston päätöksen mukaisesti. -

Ränteutgifter till kommunen Den årliga räntan för ett långfristigt lån från kommunen är 0,5 % enligt fullmäktigebeslut.

Korvaus peruspääomasta Vuosittainen korvaus peruspääomasta on valtuuston päätöksen mukaisesti 0,5 %.

Ersättning för grundkapital Den årliga ersättningen för grundkapitalet är 0,5 % enligt fullmäktiges beslut

Selvitys suunnitelman mukaisten poistojen perusteista vesihuoltolaitoksen tilinpäätöksessä - Redogörelse för grunderna för avskrivningar enligt plan i vattentjänstverkets bokslut

Poistonalaisten hyödykkeiden poistojen määrittämiseen on käytetty ennalta laadittua poistosuunnitelmaa. Suunnitelman mukaiset poistot on laskettu aineettomien ja aineellisten hyödykkeiden hankintamenoista arvioidun taloudellisen käyttöiän mukaan. - Avskrivningarna för de tillgångar som avskrivningarna gäller har fastställts på basis av en på förhand upprättad avskrivningsplan. Avskrivningarna enligt planen beräknas på anskaffningsutgiften för materiella och immateriella tillgångar enligt den uppskattade ekonomiska brukstiden.

### Selvitys suunnitelman mukaisten poistojen perusteista vesihuoltolaitoksen tilinpäätöksessä – Redogörelse för grunderna för avskrivningar enligt plan i vattenförsörjningsverkets bokslut

Poistonalaisten hyödykkeiden poistojen määrittämiseen on käytetty ennalta laadittua poistosuunnitelmaa. Suunnitelman mukaiset poistot on laskettu aineettomien ja aineellisten hyödykkeiden hankintamenoista arvioidun taloudellisen käyttöiän mukaan.

Avskrivningarna för de tillgångar som avskrivningarna gäller har fastställts på basis av en på förhand upprättad avskrivningsplan. Avskrivningarna enligt planen beräknas på anskaffningsutgiften för materiella och immateriella tillgångar enligt den uppskattade ekonomiska brukstiden.

#### ARVIOIDUT POISTOAJAT JA NIITÄ VASTAAVAT VUOTUISET POISTOPROSENTIT SEKÄ POISTOMENETELMÄT OVAT: - UPPSKATTADE AVSKRIVNINGSTIDER OCH MOT DEM SVARANDE ÅRLIGA AVSKRIVNINGSPROCENTER SAMT AVSKRIVNINGSMETODER ÄR:

	Poistomenetelmä - Avskrivningsmetod	Poisto aika - Avskrivningstid
Maa- ja vesialueet - Mark- och vattenområden		Ei poisto aikaa - Ingen avskrivningstid
Tehdas- ja tuotantorakennukset - Fabriks- och produktionsbyggnader	Tasapoisto - Lineär	20
Vedenjakeluverkosto - Vattendistributionsnät	Tasapoisto - Lineär	30 - 40
Viemäriverkko - Avloppsnät	Tasapoisto - Lineär	30 - 40
Sähkö-, vesi yms. laitosten laituskoneet ja laitteet - Maskinerier och anordningar vid el-, vatten o.dyl. Verk	Tasapoisto - Lineär	10
Muut kuljetusvälineet - Övriga transportmedel	Tasapoisto - Lineär	4
Atk-laitteet - ADB-utrustning	Tasapoisto - Lineär	3 - 4
Muut laitteet ja kalusteet - Övriga anordningar och inventarier	Tasapoisto - Lineär	3 - 4
Ennakkomaksut ja keskeneräiset hankinnat - Förskottsbetalningar och pågående nyanläggningar		Ei poisto aikaa - Ingen avskrivningstid

Pienet pysyvien vastaavien hankinnat, joiden hankintameno on alle 10 000 €, vuosikuluksi - Små anskaffningar av bestående aktiva, vilkas anskaffningsutgift är mindre än 10 000 euro, kan kommunen bokföra som årskostnader.



**TASEN VASTAAVIA KOSKEVAT LIITETIEDOT - BILAGEUPPGIFTER SOM GÄLLER AKTIVA I BALANSEN**

Aineelliset hyödykkeet - Materiella tillgångar	Maa- ja vesialueet: Kiinteistöjen liittymismaksut - Mark- och vattenområden Anslutningsavgifter för fastigheter	Rakennukset - Byggnader	Kiinteät rakenteet ja laitteet - Fasta konstruktioner och anordningar	Enn.maksut ja keskenäiset hankinnat - Förskottsbetalningar och pågående nyanläggningar	Aineelliset hyödykkeet yhteensä - Materiella tillgångar sammanlagt
Poistamaton hankintameno 1.1. - Oavskrivnen anskaffningsutgift 1.1	8 516,12	22 313,51	7 882 571,13	124 380,02	8 033 398,78
Lisäykset tilikauden aikana - Ökning under räkenskapsperioden	0,00	0,00	236,25	454 691,03	454 927,28
Vähennykset tilikauden aikana - Minskning under räkenskapsperioden	0,00	-4 382,00	-7 125,81	0,00	-7 125,81
Rahoitusosuudet - Finansieringsandelar	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Siirrot erien välillä - Överföringar mellan poster	0,00	0,00	334 179,85	-414 383,01	-80 203,16
Tilikauden poisto - Avskrivning under räkenskapsperioden	0,00	-1 200,03	-358 103,38	0,00	-359 303,41
Poistamaton hankintameno 31.12. - Oavskrivnen anskaffningsutgift 31.12	8 516,12	16 731,48	7 851 758,04	164 688,04	8 041 693,68
<b>Kirjanpitoarvo 31.12 - Bokförvärde 31.12</b>	<b>8 516,12</b>	<b>16 731,48</b>	<b>7 851 758,04</b>	<b>164 688,04</b>	<b>8 041 693,68</b>

**TASEN VASTATTAVIA KOSKEVAT LIITETIEDOT - BILAGEUPPGIFTER SOM GÄLLER PASSIVA I BALANSEN**
**Oma pääoma - Eget kapital**

Kunnanvaltuusto on 7.12.2015 § 68 tehnyt päätöksen laskennallisesti eriytettyä taseyksikkönä käsitellyn vesilaitoksen muuttamisesta taseyksiköksi 1.1.2015 alkaen. Edellisen tilikauden jäännöspääoma on jaettu peruspääomaksi, kertyneiksi alijäämiksi ja pitkäaikaiseksi lainaksi valtuuston päätöksen mukaisesti. - Kommunfullmäktige har 7.12.2015 § 68 beslutat att vattenverket som tidigare hade behandlats som en bokföringsmässigt avskild balansenheter ändras till en balansenheter fr.o.m. 7.12.2015. Återstående kapital från förra räkenskapsperioden har delats i grundkapital, ackumulerade underskott och långfristigt lån enligt fullmäktiges beslut.

Oma pääoma - Eget kapital	2020	2019
Peruspääoma 1.1. (jäännöspääoma 1.1.2014) - Ersättning för grundkapital 1.1 (resterande kapital 1.1.2014)	4 394 764,12	4 394 764,12
Lisäykset - Ökningar	0,00	0,00
Peruspääoma 31.12. (jäännöspääoma 31.12.2014) - Grundkapital 31.12 (resterande kapital 31.12.2014)	4 394 764,12	4 394 764,12
Edellisten tilikausien ylijäämä (alijäämä) 1.1. - Överskott (underskott) från tidigare räkenskapsperioder 1.1	201 600,66	129 044,97
Siirto edelliseltä kaudelta - Överföring från föregående period	205 177,18	72 555,69
Edellisten tilikausien ylijäämä (alijäämä) 31.12. - Överskott (underskott) från tidigare räkenskapsperioder 31.12	406 777,84	201 600,66
Tilikauden ylijäämä / alijäämä - Räkenskapsperiodens överskott / underskott	-94 110,60	205 177,18
<b>Oma pääoma yhteensä - Eget kapital sammanlagt</b>	<b>4 707 431,36</b>	<b>4 801 541,96</b>
<b>Siirtovelkoihin sisältyvät olennaiset erät - Väsentliga poster som ingår i resultatregleringar</b>	<b>31.12.2020</b>	<b>31.12.2019</b>
Lomapalkkavelka sosiaalikuluneen - Semesterlöneskuld med sociala utgifter	20 732,35	16 387,16
Palkkavelka - Löneskuld	-413,45	27 998,53
Sosiaalikulujaksotusvelka - Skulder gällande periodiserade sociala avgifter	0,00	0,00
Slussenin alueen rakentamisesta - i samband med byggande av Slussenområdet		
<b>Siirtovelat yhteensä - Resultatregleringar sammanlagt</b>	<b>20 318,90</b>	<b>44 385,69</b>

**HENKILÖSTÖÄ KOSKEVAT LIITETIEDOT - NOTER ANGÄENDE PERSONALEN**

	31.12.2020	31.12.2019
Henkilöstön lukumäärä - Antal anställda		
Käyttömestari - Driftmästare	1,00	1,44
Rakennuttajapäällikkö - Byggchef	0,50	0,50
Kenttämestari - Fältarbetsledare	0,75	0,00
Huoltomies - Serviceman	0,25	0,50
Toimistonhoitaja/ Hallinnon asiantuntija - Kansli föreståndare	0,25	0,25
<b>Yhteensä - Sammanlagt</b>	<b>2,75</b>	<b>2,69</b>

# Vi kunnanhallituksen ja kunnanjohtajan Allekirjoitukset - Underskrift av kommunstyrelsens medlemmar och av kommundirektören

## Siuntiossa - I Sjundeå 29.3.2021

Juha-Pekka Isotupa  
Kunnanjohtaja - Kommundirektör

Merja Laaksonen  
Puheenjohtaja - Ordförande

Marko Linnala  
I varapuheenjohtaja - I viceordförande

Kristian Parviainen  
II varapuheenjohtaja - II viceordförande

Patrik Flygar  
Jäsen - Medlem

Arja Alho  
Jäsen - Medlem

Karin Gottberg-Ek  
Jäsen - Medlem

Åke Holmlund  
Jäsen - Medlem

Reijo Korhonen  
Jäsen - Medlem

Maria Koroma-Hintikka  
Jäsen - Medlem

Anette Flygar  
Jäsen - Medlem

Stefan Svanfeldt  
Jäsen - Medlem

# Vii tilinpäätösmerkintä - Revisionsanteckning

Olemme antaneet suorittamastamme tilintarkastuksesta tänään kertomuksen. Vi har avgivit revisionsberättelse över den revision vi genomfört.

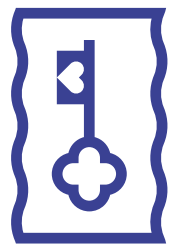
Siuntiossa / 2021  
I Sjundeå

KPMG Julkistarkastus Oy, Tilintarkastusyhteisö - Revisionsammanslutning

Topi Katajala JHT - OFGR

## Viii. Tilikirjaluetelo - Förteckning över Använda bokslutsböcker

KIRJANPITOKIRJA - BOKFÖRINGSBOK	MUOTO - FORM	SÄILYTYS - BEVARANDE
Päiväkirja - Dagbok	Atk-tuloste - Adb-utskrift	10 vuotta - 10 år
Pääkirja - Huvudbok	Atk-tuloste - Adb-utskrift	10 vuotta - 10 år
Ostoreskontra - Köpreskontra	Atk-tuloste - Adb-utskrift	10 vuotta - 10 år
Myyntireskontrat - Försäljningsreskontra	Atk-tuloste - Adb-utskrift	10 vuotta - 10 år
Käyttöomaisuuskirjanpito - Bokföring av anläggningstillgångar	Atk-tuloste - Adb-utskrift	10 vuotta - 10 år
Palkkakirjanpito - Lönebokföringen	Atk-tuloste - Adb-utskrift	10 vuotta - 10 år
Palkkakortit - Lönekort	Atk-tuloste - Adb-utskrift	Pysyvästi - Beständigt
Talousarvion toteutumisvertailu - Budgetutfall	Atk-tuloste - Adb-utskrift	10 vuotta - 10 år
Tase-erittelyt - Balansspecifiseringar	Erikseen sidottuna - Inbuden	10 vuotta - 10 år
Liitetietojen erittelyt - Specifisering av bilageuppg.	Erikseen sidottuna - Inbuden	10 vuotta - 10 år
Tilinpäätös - Bokslut	Erikseen sidottuna - Inbuden	Pysyvästi - Beständigt



**Siuntio  
Sjundea**